



# 增广淨土五经

邯鄲西古寺・大眾閱藏網 彙編

## 《增广净土五经》编选说明

净土五经是净土宗第十三代祖师印光法师编订的净土宗核心经典。其中，无量寿经和阿弥陀经都有不同的译本，这些译本各有其所依据的梵本，详略互见，各有其他译本所不及的优点。历史上曾经多次有人试图将这些不同系统的译本会集成一本经，不仅会集的结果无法忠实原译本，而且这种粗糙的做法，对经典不够恭敬，还造成许多人怀疑佛经是后世编造的结果。净土祖师们也理所当然地呵斥了这种不严肃的行为。

其实，在经典印刷日益方便的今天，我们完全可以在一个译本为主的前提下，通读所有译本，如此互相参照，全面领会佛陀讲经的度生本怀，佛经会集的理由完全消失。会集本必将从此退出历史。因此《增广净土五经》收全《无量寿经》和《阿弥陀经》所有不同的译本，将会有助于彻底消除会集本的恶劣影响。

本编的次序大致是这样考虑的：《无量寿经》详述净土由来，阿弥陀佛因地修行四十八愿，是直接阐述净土法门内容最丰富最详细的经典，因此列在首位。

印光大师指出：“此经乃说华严末后归宗之一著，说时虽在方等，教义实属华严。华严唯局法身大士，此经遍摄九界圣凡。即以华严论，尚属特别，况余时乎。使如来不开此法，则末法众生，无一能了生死者。”（无量寿经颂序）可见，无量寿经对于净土法门弘传的极端重要性。

《观无量寿经》说明凡夫念佛可以往生净土的原理——“是心作

佛，是心是佛。诸佛正遍知海，从心想生。”《观无量寿经》还详述了十六种观法，并慈悲提供了摄机最广，操作作为容易的持名念佛方法，并且介绍了三世诸净业正因的净业三福。本经有理论有方法有次第，是净土法门修行的核心经典，因此列在第二位。

印光大师指出：“观无量寿佛经者，普令一切若凡若圣，同于现生，往生极乐，或顿或渐，证无生忍，以至圆成佛道之大法也。……末世行人，欲得现生决定往生者，可弗宝此持名一行哉。”（增广印光法师文钞卷第三·观无量寿佛经善导疏重刻序）

《阿弥陀经》，简明扼要介绍了西方极乐世界的庄严清静，引各方诸佛同声劝请往生西方极乐世界，篇幅短小，便于受持，古代高僧注疏甚多，并被列为每日修行的晚课之中。故列为第三位。

印光大师开示：“大启愿轮，深明缘起，其唯《无量寿经》。专阐观法，兼示生因，其唯十六《观经》。如上二经，法门广大，谛理精微。末世钝根，诚难得益。求其文简义丰，词约理富，三根普被，九界同遵，下手易而成功高，用力少而得效速，笃修一行，圆成万德，顿令因心，即契果觉者，其唯《佛说阿弥陀经》欤？”（增广文钞·重刻佛说阿弥陀经序）

《楞严经·大势至菩萨念佛圆通章》，虽为楞严经部分内容，但是，对于念佛方法的开示最为透彻，故列为第四经。

印光大师强调：“诸大乘经，带说净土者，多难胜数。而楞严经大势至念佛圆通章，实为念佛最妙开示。众生果能都摄六根，净念相继以念，岂有不现前当来必定见佛，近证圆通，远成佛道乎哉。”（文钞

续编卷下，《净土五经重刊序（民国二十二年）》）

将《华严经·普贤行愿品》列为五经殿军，主要是为了针对轻视净土宗的错误见解。因为华严经乃经中之王，佛陀一代时教中最高教法。而普贤行愿品又是华严经最重要的内容，最后却以普贤十大愿王往生西方极乐世界为结束。因此，普贤行愿品作为净土五经最后一部经典，可以启发读者对于净土法门的殷重心，去除轻视净土法门的错误观念，非常重要。

印光大师如是评论普贤行愿品与净土法门的关系到：“《华严》一经，王于三藏。乃如来初成正觉，为界外四十一位法身大士，所说一生成佛之法。其一生成佛之归宗结顶究竟实义，在于以十大愿王，回向往生西方极乐世界，以期圆满佛果。夫善财所证，已得与普贤等，与诸佛等，所谓等觉菩萨也。等觉去佛，特一间耳，尚须回向往生。举华藏世界海诸菩萨，同禀此教，同修此法。岂今之通宗通教者，其根性之利，证入之深，悉能超过此等菩萨乎。”（印光法师，“普贤行愿品疏钞撷序”）

印光大师在编印净土五经时，曾将《华严经·净行品》和《楞严经·四种清净明海》收为附录。他如此开示：“戒定慧三学，为学佛及修净业者之根本，而戒尤为要。故《观无量寿佛经》开示净业三福：一则孝养父母，奉事师长，慈心不杀，修十善业。二则受持三归，具足众戒，不犯威仪。三则发菩提心，深信因果，读诵大乘，劝进行者。初、二，多属戒学，三则三学圆具。具此三福，则净业大成，往生上品。故于《净土五经》后，附《华严经·净行品》及《楞严经·四种

清淨明海》，以期淨業行者，于律儀戒之執身不作，進而得定共戒之制心不起，及道共戒之超情离念，斷惑证真。”（《淨土五經》跋）

《增廣淨土五經》编排的思路大致如此，行人也不妨按照自己的习惯和理解，自行调整读诵研习的次序，一切无碍。

## 佛经安置须知

1. 经典应恭敬放在清净高处以及其他书籍的上面，不可随意扔放床上、座椅上等不净处。
2. 凡经书等法宝阅毕，可辗转流通，赠送其他道友，不可任意烧毁或丢弃。
3. 如手捧或装于口袋携带时，不得低于腰部，不可挟腋下。
4. 不得口吹经上灰尘，应以专用净布拭去。
5. 不可在经典所在的地方，有种种污秽行为。

## 读诵佛经须知

1. 经典乃三世诸佛之师，如来法身舍利，亦当作真佛看，不可作纸墨等看。礼诵持念，种种修持，皆当以诚敬为主。
2. 不可躺着看经书，以口水沾指翻经页，不可以污手触经。
3. 经书上不可涂写。不得一边散心杂话，一边看经书。
4. 中断不看时，应夹放纸条、书签做记号。不可折页、折角，或经书面朝下作“人”字形搁置。

## 保宁勇禅师示看经警策文

夫看经之法后学须知：当净三业。若三业无亏，则百福俱集。三业者，身、口、意业也。

（一）端身正坐，如对圣容，则身业净也。

（二）口无杂言，断诸嬉笑，则口业净也。

（三）意不散乱，屏息万缘，则意业净也。

内心既寂，外境俱捐。方契悟于真源，庶研穷于法理，可谓水澄珠莹，云散月明。义海涌于胸襟，智岳凝于耳目。辄莫容易，实非小缘。心法双忘，自他俱利。若能如是，真报佛恩。

# 阅藏仪轨

## 一、前行：

### 1. 礼佛发愿（三拜/三问讯）

稽首禮諸佛 及法比丘僧 我今為自利 亦利諸有情  
與諸善同修 正聞大藏經 傳承三聖學 令正法久住

### 2. 请佛： 南无本师释迦牟尼佛（三称）

### 3. 开经偈： 无上甚深微妙法 百千万劫难遭遇 我今见闻得受持 愿解如来真实义

## 二、正行：阅藏

## 三、结行：

### 1. 补阙真言：南谟喝啰怛那，哆啰夜耶。佉啰佉啰。俱住俱住。摩 啰摩啰。虎啰，吽。贺贺，苏怛拏，吽。泼抹拏，娑婆诃。（三遍）

### 2. 七佛灭罪真言：离婆离婆帝。求诃求诃帝。陀罗尼帝。尼诃啰帝。 毗黎你帝。摩诃伽帝。真陵乾帝。娑婆诃。（三遍）

### 3. 三皈依

自皈依佛，当愿众生，体解大道，发无上心；  
自皈依法，当愿众生，深入经藏，智慧如海；  
自皈依僧，当愿众生，统理大众，一切无碍。和南圣众。（一遍）

### 4. 回向

愿以此功德 普及于一切  
我等与众生 皆共成佛道。  
愿以此功德 庄严佛净土  
上报四重恩 下济三途苦  
普愿尽法界 沉溺诸有情  
若有见闻者 悉发菩提心  
尽此一报身 同生极乐国。

愿以此功德 回向法界众生 愿诸众生：

罪障消除 福德增长 智慧增长 菩提心增长

愿三宝兴隆 正法久住 普愿众生 早成佛道

南无十方三世一切佛 一切菩萨摩诃萨 摩诃般若波罗蜜

### 5. 礼佛（三拜/三问讯）（注：此阅藏仪轨可以根据需要自行调整）

# 目 錄

佛說無量壽經 〔三國曹魏康僧鎧譯〕 .....	1
大寶積經•無量壽如來會 〔唐菩提流志譯〕 .....	37
佛說大乘無量壽莊嚴經 〔宋法賢譯〕 .....	65
佛說阿彌陀三耶三佛薩樓佛檀過度人道經 〔三國吳支謙譯〕 .....	89
佛說無量清淨平等覺經 〔後漢支婁迦讖譯〕 .....	136
佛說觀無量壽佛經 〔劉宋畺良耶舍譯〕 .....	192
佛說阿彌陀經 〔姚秦三藏鳩摩羅什譯〕 .....	206
稱讚淨土佛攝受經 〔唐三藏法師玄奘譯〕 .....	210
楞嚴經•大勢至菩薩念佛圓通章 〔唐天竺沙門般刺蜜帝譯〕 .....	218
大方廣佛華嚴經•普賢行願品 〔唐罽賓國三藏般若譯〕 .....	219
附录:大方廣佛華嚴經•淨行品 〔唐于闐國三藏實叉難陀譯〕 .....	230
附录:楞嚴經•四種清淨明誨章 〔唐天竺沙門般刺蜜帝譯〕 .....	237



# 佛說無量壽經卷上

曹魏天竺三藏康僧鎧譯

我聞如是：

一時佛住王舍城耆闍崛山中，與大比丘眾萬二千人俱，一切大聖神通已達，其名曰：尊者了本際、尊者正願、尊者正語、尊者大號、尊者仁賢、尊者離垢、尊者名聞、尊者善實、尊者具足、尊者牛王、尊者優樓頻伽(1uó)迦葉、尊者伽耶迦葉、尊者那提迦葉、尊者摩訶迦葉、尊者舍利弗、尊者大目犍連、尊者劫賓那、尊者大住、尊者大淨志、尊者摩訶周那、尊者滿願子、尊者離障閼(hé)、尊者流灌、尊者堅伏、尊者面王、尊者果乘、尊者仁性、尊者喜樂、尊者善來、尊者羅云、尊者阿難，皆如斯等上首者也。

又與大乘眾菩薩俱，普賢菩薩、妙德菩薩、慈氏菩薩等，此賢劫中一切菩薩。

又賢護等十六正士：善思議菩薩、信慧菩薩、空無菩薩、神通華菩薩、光英菩薩、慧上菩薩、智幢菩薩、寂根菩薩、願慧菩薩、香象菩薩、寶英菩薩、中住菩薩、制行菩薩、解脫菩薩，皆遵普賢大士之德，具諸菩薩無量行願，安住一切功德之法，遊步十方，行權方便，入佛法藏，究竟彼岸，於無量世界現成等覺。

處兜率天弘宣正法，捨彼天宮降神母胎，從右脇(xié)生，現行七步。光明顯曜(yào)，普照十方無量佛土，六種振動，舉聲自稱：「吾當於世為無上尊，釋梵奉侍，天、人歸仰。」示現算計、文藝(yì)、射御，博綜道術，貫練群籍，遊於後園講武試藝。現處宮中色味之間，見老、病、死，悟世非常，棄(qì)國財位，入山學道，服乘、白馬、寶冠、瓔珞，遣之令還。

捨珍妙衣而著法服，剃除鬚髮，端坐樹下。勤苦六年，行如所應。現五濁刹隨順群生，示有塵垢沐浴金流。天按樹枝得攀出池，靈(líng)禽翼從往詣道場，吉祥感徵(zhēng)表章功祚(zuò)。哀受施草，敷佛樹下，加趺而坐，奮大光明使魔知之。魔率官屬而來逼試，制以智力皆令降伏，得微妙法成最正覺。釋梵祈勸請轉法輪，以佛遊步、佛吼而吼，扣法鼓、吹法螺、執法劍、建法幢、震法雷、曜法電、澍(zhù)法雨、演法施，常以法音覺諸世間，光明普照無量佛土。一切世界六種震動，總(zǒng)攝魔界、動魔宮殿，眾魔懾(shè)怖莫不歸伏。擱(guó)裂邪網，消滅諸見，散諸塵勞，壞諸欲塹(qiàn)。嚴護法城，開闡(chǎn)法門；洗濯(zhuó)垢污，顯明清白；光融佛法，宣流正化。入國分衛獲諸豐饍，貯(zhù)功德、示福田、欲宣法、現欣笑，以諸法藥救療三苦。顯現道意無量功德，授菩薩記成等正覺，示現滅度拯濟無極。消除諸漏，殖眾德本，具足功德微妙難量。遊諸佛國，普現道教，其所修行清淨無穢。

譬如幻師現眾異像，為男、為女無所不變，本學明了在意所為。此諸菩薩亦復如是，學一切法貫綜縷練，所住安諦靡不感化，無數佛土皆悉普現，未曾慢恣、愍傷眾生。如是之法一切具足，菩薩經典究暢要妙，名稱普至導御十方，無量諸佛咸共護念。佛所住者皆已得住、大聖所立而皆已立，如來道化各能宣布，為諸菩薩而作大師。以甚深禪慧開導眾人，通諸法性，達眾生相，明了諸國，供養諸佛。化現其身猶如電光，善學無畏曉了幻法。壞裂魔網，解諸纏縛。超越聲聞、緣覺之地，得空無相、無願三昧。善立方便，顯示三乘。於此中下而現滅度，亦無所作、亦無所有，不起、不滅得平等法。具足成就無量總持百千三昧，諸根智慧廣普寂定，深入菩薩法藏，得佛華嚴三昧。宣揚演說一切經典，住深定門，悉覩現在無量諸佛，一念

之頃無不周遍。濟諸劇難諸閑不閑，分別顯示真實之際，得諸如來辯才之智。入眾言音，開化一切，超過世間諸所有法。心常諦住度世之道，於一切萬物隨意自在。為眾生類作不請之友，荷負群生為之重任。受持如來甚深法藏，護佛種性常使不絕。興大悲、愍眾生，演慈辯、授法眼、杜三趣、開善門，以不請之法施諸黎庶，猶如孝子愛敬父母。於諸眾生視之若己，一切善本皆度彼岸，悉獲諸佛無量功德，智慧聖明不可思議。

如是菩薩無量大士不可稱計，一時來會。

爾時，世尊諸根悅豫，姿色清淨，光顏巍巍。

尊者阿難承佛聖旨，即從座起，偏袒右肩，長跪合掌而白佛言：「今日世尊諸根悅豫，姿色清淨，光顏巍巍，如明鏡淨影暢表裏，威容顯耀超絕無量，未曾瞻覩(dǔ)殊妙如今。唯然，大聖！我心念言：『今日世尊住奇特法、今日世雄住佛所住、今日世眼住導師行、今日世英住最勝道、今日天尊行如來德。去來現在佛佛相念，得無今佛念諸佛耶？何故威神光光乃爾？』」

於是世尊告阿難曰：「云何，阿難！諸天教汝來問佛耶？自以慧見問威顏乎？」

阿難白佛：「無有諸天來教我者，自以所見問斯義耳。」

佛言：「善哉，阿難！所問甚快。發深智慧真妙辯才，愍念眾生問斯慧義。如來以無盡大悲矜哀三界，所以出興(xīng)於世，光闡(chǎn)道教，普令群萌獲真法利。無量億劫難值難見，猶靈瑞華時時乃出。今所問者多所饒益，開化一切諸天人民。

「阿難！當知如來正覺其智難量，多所導御，慧見無礙，無能遏(è)絕。以一喰(cān)之力，能住壽命億百千劫無數無量，

復過於此。諸根悅豫不以毀損，姿色不變光顏無異。所以者何？如來定慧究暢無極，於一切法而得自在。

「阿難諦聽，今為汝說。」

對曰：「唯然，願樂欲聞。」

佛告阿難：「乃往過去久遠無量不可思議無央數劫，錠(dìng)光如來興出於世，教化度脫無量眾生，皆令得道乃取滅度。次有如來名曰光遠、次名月光、次名栴檀香、次名善山王、次名須彌天冠、次名須彌等曜(yào)、次名月色、次名正念、次名離垢、次名無著、次名龍天、次名夜光、次名安明頂、次名不動地、次名琉璃妙華、次名琉璃金色、次名金藏、次名炎光、次名炎根、次名地種、次名月像、次名日音、次名解脫華、次名莊嚴光明、次名海覺神通、次名水光、次名大香、次名離塵垢、次名捨厭意、次名寶炎、次名妙頂、次名勇立、次名功德持慧、次名蔽日月光、次名日月琉璃光、次名無上琉璃光、次名最上首、次名菩提華、次名月明、次名日光、次名華色王、次名水月光、次名除癡冥、次名度蓋行、次名淨信、次名善宿、次名威神、次名法慧、次名鸞(luán)音、次名師子音、次名龍音、次名處世，如此諸佛皆悉已過。

「爾時，次有佛名世自在王如來、應供、等正覺、明行足、善逝、世間解、無上士、調御丈夫、天人師、佛、世尊。時有國王，聞佛說法心懷悅豫，尋發無上正真道意，棄國、捐王，行作沙門，號曰法藏，高才勇哲與世超異。詣世自在王如來所，稽首佛足，右遶三匝，長跪合掌以頌讚曰：

「『光顏巍巍，	威神無極，	如是炎明，
無與等者。	日月摩尼，	珠光炎耀，
皆悉隱(yīn)蔽，	猶如聚墨。	如來容顏，
超世無倫，	正覺大音，	響(xiǎng)流十方。

戒聞精進，	三昧智慧，	威德無侶，
殊勝希有。	深諦善念，	諸佛法海，
窮深盡奧，	究其崖底。	無明、欲、怒，
世尊永無，	人雄師子，	神德無量。
功德廣大，	智慧深妙，	光明威相，
震動大千。	願我作佛，	齊(qí)聖法王，
過度生死，	靡不解脫。	布施、調意、
戒、忍、精進，	如是三昧，	智慧為上。
吾誓得佛，	普行此願，	一切恐懼，
為作大安。	假令有佛，	百千億萬，
無量大聖，	數如恒沙，	供養一切，
斯等諸佛，	不如求道，	堅正不却。
譬如恒沙，	諸佛世界，	復不可計，
無數剎土，	光明悉照，	遍此諸國，
如是精進，	威神難量。	令我作佛，
國土第一，	其眾奇妙，	道場超絕。
國如泥洹，	而無等雙，	我當愍哀，
度脫一切。	十方來生，	心悅清淨，
已到我國，	快樂安隱(wěn)。	幸佛信明，
是我真證，	發願於彼，	力精所欲。
十方世尊，	智慧無礙，	常令此尊，
知我心行。	假令身止，	諸苦毒中，
我行精進，    忍終不悔。』』		

佛告阿難：「法藏比丘說此頌已而白佛言：『唯然，世尊！我發無上正覺之心，願佛為我廣宣經法，我當修行，攝取佛國清淨莊嚴無量妙土，令我於世速成正覺，拔諸生死勤苦之本。』』

佛語阿難：「時世自在王佛告法藏比丘：『如所修行莊嚴佛土，汝自當知。』」

「比丘白佛：『斯義弘深，非我境界。唯願世尊廣為敷演諸佛如來淨土之行。我聞此已，當如說修行成滿所願。』」

「爾時，世自在王佛，知其高明志願深廣，即為法藏比丘而說經言：『譬如大海，一人斗量，經歷劫數尚可窮底，得其妙寶。人有至心，精進求道不止，會當剋(kè)果，何願不得？』」

「於是，世自在王佛即為廣說，二百一十億諸佛刹土，天人之善惡、國土之粗妙，應其心願悉現與之。」

「時彼比丘聞佛所說嚴淨國土，皆悉覩見。超發無上殊勝之願，其心寂靜，志無所著，一切世間無能及者。具足五劫，思惟攝取莊嚴佛國清淨之行。」

阿難白佛：「彼佛國土壽量幾(jǐ)何？」

佛言：「其佛壽命四十二劫。」

「時法藏比丘攝取二百一十億諸佛妙土清淨之行。如是修已，詣彼佛所，稽首禮足，遶佛三匝，合掌而住，白言：『世尊！我已攝取莊嚴佛土清淨之行。』」

「佛告比丘：『汝今可說，宜知是時。發起悅可一切大眾。菩薩聞已，修行此法，緣致滿足無量大願。』」

「比丘白佛：『唯垂聽(tīng)察，如我所願，當具說之。』」

「『設我得佛，國有地獄、餓鬼、畜生者，不取正覺。』」

「『設我得佛，國中人天壽終之後，復更三惡道者，不取正覺。』」

「『設我得佛，國中人天不悉真金色者，不取正覺。』」

「『設我得佛，國中人天形色不同有好醜(chǒu)者，不取正覺。』」

「『設我得佛，國中人天不悉識宿命，下至知百千億那由他諸劫事者，不取正覺。』

「『設我得佛，國中人天不得天眼，下至見百千億那由他諸佛國者，不取正覺。』

「『設我得佛，國中人天不得天耳，下至聞百千億那由他諸佛所說不悉受持者，不取正覺。』

「『設我得佛，國中人天不得見他心智，下至知百千億那由他諸佛國中眾生心念者，不取正覺。』

「『設我得佛，國中人天不得神足於一念頃，下至不能超過百千億那由他諸佛國者，不取正覺。』

「『設我得佛，國中人天若起想念貪計身者，不取正覺。』

「『設我得佛，國中人天不住定聚必至滅度者，不取正覺。』

「『設我得佛，光明有能限量，下至不照百千億那由他諸佛國者，不取正覺。』

「『設我得佛，壽命有能限量，下至百千億那由他劫者，不取正覺。』

「『設我得佛，國中聲聞有能計量，乃至三千大千世界眾生緣覺於百千劫悉共計校(jiào)知其數者，不取正覺。』

「『設我得佛，國中人天壽命無能限量——除其本願脩(xiū)短自在——若不爾者，不取正覺。』

「『設我得佛，國中人天乃至聞有不善名者，不取正覺。』

「『設我得佛，十方世界無量諸佛不悉咨嗟(jiē)稱我名者，不取正覺。』

「『設我得佛，十方眾生至心信樂欲生我國，乃至十念，若不生者，不取正覺，唯除五逆、誹謗正法。』

「『設我得佛，十方眾生發菩提心修諸功德，至心發願欲生我國，臨壽終時，假令不與大眾圍遶現其人前者，不取正覺。』

「『設我得佛，十方眾生聞我名號、係(xì)念我國，殖(zhí)諸德本、至心迴向欲生我國，不果遂者，不取正覺。

「『設我得佛，國中人天不悉成滿三十二大人相者，不取正覺。

「『設我得佛，他方佛土諸菩薩眾來生我國，究竟必至一生補處——除其本願自在所化，為眾生故，被弘誓鎧(kǎi)，積累德本度脫一切；遊諸佛國修菩薩行，供養十方諸佛如來；開化恒沙無量眾生，使立無上正真之道；超出常倫諸地之行，現前修習普賢之德——若不爾者，不取正覺。

「『設我得佛，國中菩薩承佛神力供養諸佛，一食之頃不能遍至無量無數億那由他諸佛國者，不取正覺。

「『設我得佛，國中菩薩在諸佛前現其德本，諸所求欲供養之具若不如意者，不取正覺。

「『設我得佛，國中菩薩不能演說一切智者，不取正覺。

「『設我得佛，國中菩薩不得金剛那羅延身者，不取正覺。

「『設我得佛，國中人、天、一切萬物嚴淨光麗(lì)，形色殊特，窮微極妙，無能稱量。其諸眾生乃至逮得天眼，有能明了辨其名數者，不取正覺。

「『設我得佛，國中菩薩乃至少功德者，不能知見其道場樹無量光色高四百萬里者，不取正覺。

「『設我得佛，國中菩薩若受讀經法，諷誦持說而不得辯才智慧者，不取正覺。

「『設我得佛，國中菩薩智慧辯才若可限量者，不取正覺。

「『設我得佛，國土清淨，皆悉照見十方一切無量無數不可思議諸佛世界，猶如明鏡覩(dǔ)其面像；若不爾者，不取正覺。



「『設我得佛，自地以上至于虛空，宮殿、樓觀(guàn)、池流、華樹——國土所有一切萬物——皆以無量雜寶百千種香而共合成，嚴飾奇妙超諸人天，其香普薰(xūn)十方世界，菩薩聞者皆修佛行；若不爾者，不取正覺。

「『設我得佛，十方無量不可思議諸佛世界眾生之類，蒙我光明觸其體者，身心柔軟超過人天；若不爾者，不取正覺。

「『設我得佛，十方無量不可思議諸佛世界眾生之類，聞我名字不得菩薩無生法忍、諸深總(zǒng)持者，不取正覺。

「『設我得佛，十方無量不可思議諸佛世界，其有女人聞我名字，歡喜信樂，發菩提心，厭(yàn)惡女身，壽終之後復為女像者，不取正覺。

「『設我得佛，十方無量不可思議諸佛世界，諸菩薩眾聞我名字，壽終之後常修梵行至成佛道；若不爾者，不取正覺。

「『設我得佛，十方無量不可思議諸佛世界，諸天人民聞我名字，五體投地稽首作禮，歡喜信樂修菩薩行，諸天世人莫不致敬；若不爾者，不取正覺。

「『設我得佛，國中人天欲得衣服隨念即至，如佛所讚應法妙服自然在身；若有裁縫、染治、浣(huàn)濯(zhuó)者，不取正覺。

「『設我得佛，國中人天所受快樂不如漏盡比丘者，不取正覺。

「『設我得佛，國中菩薩隨意欲見十方無量嚴(yán)淨佛土，應時如願，於寶樹中皆悉照見，猶如明鏡覩其面像；若不爾者，不取正覺。

「『設我得佛，他方國土諸菩薩眾聞我名字，至于得佛，諸根缺陋不具足者，不取正覺。

「『設我得佛，他方國土諸菩薩眾聞我名字，皆悉逮得清淨解脫三昧，住是三昧一發意頃，供養無量不可思議諸佛世尊而不失定意；若不爾者，不取正覺。』

「『設我得佛，他方國土諸菩薩眾聞我名字，壽終之後生尊貴家；若不爾者，不取正覺。』

「『設我得佛，他方國土諸菩薩眾聞我名字，歡喜踊躍(yuè)，修菩薩行，具足德本；若不爾者，不取正覺。』

「『設我得佛，他方國土諸菩薩眾聞我名字，皆悉逮得普等三昧，住是三昧至于成佛，常見無量不可思議一切如來；若不爾者，不取正覺。』

「『設我得佛，國中菩薩隨其志願，所欲聞法自然得聞；若不爾者，不取正覺。』

「『設我得佛，他方國土諸菩薩眾聞我名字，不即得至不退轉者，不取正覺。』

「『設我得佛，他方國土諸菩薩眾聞我名字，不即得至第一、第二、第三法忍，於諸佛法不能即得不退轉者，不取正覺。』」

佛告阿難：「爾時，法藏比丘說此願已，而說頌曰：

「『我建超世願，	必至無上道，
斯願不滿足，	誓不成等覺。
我於無量劫，	不為大施主，
普濟諸貧苦，	誓不成等覺。
我至成佛道，	名聲超十方，
究竟靡不聞，	誓不成等覺。
離欲深正念，	淨慧修梵行，
志求無上道，	為諸天人師。
神力演大光，	普照無際土，
消除三垢冥，	明濟眾厄難。

開彼智慧眼，        滅此昏盲闇(àn)，  
閉塞諸惡道，        通達善趣門。  
功祚(zuò)成滿足，威曜朗十方，  
日月戢(jí)重暉，    天光隱不現。  
為眾開法藏，        廣施功德寶，  
常於大眾中，        說法師子吼。  
供養一切佛，        具足眾德本，  
願慧悉成滿，        得為三界雄。  
如佛無量智，        通達靡不遍，  
願我功德力，        等此最勝尊。  
斯願若剋(kè)果，    大千應感動，  
虛空諸天人，        當雨珍妙華。』」

佛語阿難：「法藏比丘說此頌已，應時普地六種震動，天雨妙華以散其上，自然音樂空中讚言：『決定必成無上正覺。』」於是法藏比丘具足修滿如是大願，誠諦不虛，超出世間深樂寂滅。

「阿難！法藏比丘於彼佛所諸天、魔、梵、龍神八部大眾之中發斯弘誓，建此願已，一向專志莊嚴妙土。所修佛國開廓(kuò)廣大，超勝獨妙，建立常然，無衰、無變。於不可思議兆載永劫，積殖菩薩無量德行，不生欲覺、瞋覺、害覺，不起欲想、瞋想、害想，不著色、聲、香、味、觸之法。忍力成就，不計眾苦。少欲知足，無染患癡，三昧常寂，智慧無礙。無有虛偽諂曲之心，和顏軟語先意承問，勇猛精進志願無倦(juàn)，專求清白之法。以慧利群生，恭敬三寶，奉事師長；以大莊嚴具足眾行，令諸眾生功德成就。住空、無相、無願之法，無作、無起，觀法如化。遠離僇(cū)言、自害、害彼、彼此俱害，修

習善語，自利、利人、彼我兼利。棄國、捐王，絕去財色。自行六波羅蜜，教人令行。

「無央數劫積功累德，隨其生處在意所欲，無量寶藏自然發應，教化安立無數眾生。住於無上正真之道，或為長者、居士、豪姓、尊貴，或為刹利國君、轉輪聖帝，或為六欲天主乃至梵王。常以四事供養恭敬一切諸佛，如是功德不可稱說。口氣香潔(jié)如優鉢羅華，身諸毛孔出栴檀香，其香普熏無量世界；容色端正，相好殊妙，其手常出無盡之寶，衣服、飲食珍妙華香，諸蓋幢幡莊嚴之具。如是等事超諸人天，於一切法而得自在。」

阿難白佛：「法藏菩薩為已成佛而取滅度、為未成佛？為今現在？」

佛告阿難：「法藏菩薩今已成佛，現在西方，去此十萬億刹，其佛世界名曰安樂。」

阿難又問：「其佛成道已來為經幾(jǐ)時？」

佛言：「成佛已來凡歷十劫。其佛國土自然七寶——金、銀、琉璃、珊瑚、琥珀、車渠(qú)、瑪瑙——合成為地，恢廓(kuò)曠蕩不可限極。悉相雜(zá)廁，轉相入間，光赫(hè)焜(kūn)耀，微妙奇麗，清淨莊嚴超踰(yú)十方一切世界眾寶中精，其寶猶如第六天寶。又其國土無須彌山及金剛圍一切諸山，亦無大海、小海、溪渠、井谷。佛神力故，欲見則見。亦無地獄、餓鬼、畜生諸難之趣。亦無四時——春、秋、冬、夏——不寒、不熱，常和調適(shì)。」

爾時，阿難白佛言：「世尊！若彼國土無須彌山，其四天王及忉利天依何而住？」

佛語阿難：「第三炎天乃至色究竟天皆依何住？」

阿難白佛：「行業果報不可思議。」

佛語阿難：「行業果報不可思議，諸佛世界亦不可思議。其諸眾生功德善力住行業之地，故能爾耳。」

阿難白佛：「我不疑此法，但為將來眾生欲除其疑惑，故問斯義。」

佛告阿難：「無量壽佛威神光明最尊第一，諸佛光明所不能及。或有佛光照百佛世界、或千佛世界，取要言之，乃照東方恒沙佛刹，南、西、北方四維，上、下亦復如是。或有佛光照于七尺，或照一由旬，二、三、四、五由旬，如是轉倍乃至照一佛刹。是故，無量壽佛號無量光佛、無邊光佛、無礙光佛、無對光佛、炎王光佛、清淨光佛、歡喜光佛、智慧光佛、不斷光佛、難思光佛、無稱光佛、超日月光佛。

「其有眾生遇斯光者，三垢消滅，身意柔軟，歡喜踊躍，善心生焉。若在三塗勤苦之處，見此光明，皆得休息，無復苦惱；壽終之後皆蒙解脫。

「無量壽佛光明顯赫，照曜十方諸佛國土，莫不聞知。不但我今稱其光明，一切諸佛、聲聞、緣覺、諸菩薩眾咸共歎(tàn)譽(yù)，亦復如是。若有眾生聞其光明威神功德，日夜稱說至心不斷，隨意所願得生其國，為諸菩薩、聲聞大眾所共歎(tàn)譽(yù)稱其功德；至其然後得佛道時，普為十方諸佛菩薩歎其光明亦如今也。」

佛言：「我說無量壽佛光明威神巍巍殊妙，晝夜一劫尚不能盡。」

佛語阿難：「無量壽佛壽命長久不可稱計，汝寧知乎？假使十方世界無量眾生皆得人身，悉令成就聲聞、緣覺，都共集會禪思一心，竭其智力於百千萬劫悉共推算，計其壽命長遠劫數，不能窮盡知其限極。聲聞、菩薩、天、人之眾，壽命長短

亦復如是，非算數譬喻所能知也。又聲聞、菩薩其數難量不可稱說，神智洞達威力自在，能於掌中持一切世界。」

佛語阿難：「彼佛初會，聲聞眾數不可稱計，菩薩亦然。能如大目犍連百千萬億無量無數，於阿僧祇那由他劫乃至滅度悉共計校(jiào)，不能究了多少之數。譬如大海深廣無量，假使有人析其一毛以為百分，以一分毛沾取一滸(dī)。於意云何？其所滸者於彼大海，何所為多？」

阿難白佛：「彼所滸(dī)水比於大海多少之量，非巧歷(lì)算數、言辭(cí)譬類所能知也。」

佛語阿難：「如目連等於百千萬億那由他劫計彼初會聲聞菩薩，所知數者猶如一滸(dī)，其所不知如大海水。

「又其國土，七寶諸樹周滿世界——金樹、銀樹、琉璃樹、頗梨樹、珊瑚樹、瑪瑙樹、車渠(qú)樹——或有二寶、三寶乃至七寶轉共合成。或有金樹，銀葉、華、果；或有銀樹，金葉、華、果；或琉璃樹，頗梨為葉，華、果亦然；或水精樹，琉璃為葉，華、果亦然；或珊瑚樹，瑪瑙為葉，華、果亦然；或瑪瑙樹，琉璃為葉，華、果亦然；或車渠樹，眾寶為葉，華、果亦然。或有寶樹，紫金為本、白銀為莖、琉璃為枝、水精為條、珊瑚為葉、瑪瑙為華、車渠為實；或有寶樹，白銀為本、琉璃為莖、水精為枝、珊瑚為條、瑪瑙為葉、車渠為華、紫金為實；或有寶樹，琉璃為本、水精為莖、珊瑚為枝、瑪瑙為條、車渠為葉、紫金為華、白銀為實；或有寶樹，水精為本、珊瑚為莖、瑪瑙為枝、車渠為條、紫金為葉、白銀為華、琉璃為實；或有寶樹，珊瑚為本、瑪瑙為莖、車渠為枝、紫金為條、白銀為葉、琉璃為華、水精為實；或有寶樹，瑪瑙為本、車渠為莖、紫金為枝、白銀為條、琉璃為葉、水精為華、珊瑚為實；或有寶樹，

車渠為本、紫金為莖、白銀為枝、琉璃為條、水精為葉、珊瑚為華、瑪瑙為實。行行相值、莖莖相望、枝枝相準(zhǔn)、葉葉相向、華華相順、實實相當，榮色光曜不可勝視。清風時發出五音聲，微妙宮商自然相和。

「又無量壽佛其道場樹，高四百萬里，其本周圍五千由旬，枝葉四布二十萬里。一切眾寶自然合成，以月光摩尼持海輪寶——眾寶之王——而莊嚴之。周匝(zā)條間垂寶瓔珞，百千萬色種種異變，無量光炎照曜無極。珍妙寶網羅覆其上，一切莊嚴隨應而現。微風徐動出妙法音，普流十方一切佛國。其聞音者得深法忍，住不退轉至成佛道，不遭苦患；目覩其色、耳聞其音、鼻知其香、舌嘗(cháng)其味、身觸其光、心以法緣，一切皆得甚深法忍，住不退轉至成佛道，六根清徹無諸惱患。

「阿難！若彼國人天見此樹者，得三法忍：一者、音響忍，二者、柔順忍，三者、無生法忍。此皆無量壽佛威神力故、本願力故、滿足願故、明了願故、堅固願故、究竟願故。」

佛告阿難：「世間帝王有百千音樂，自轉輪聖王乃至第六天上，伎樂音聲展轉相勝千億萬倍；第六天上萬種樂音，不如無量壽國諸七寶樹一種音聲千億倍也。亦有自然萬種伎樂，又其樂聲無非法音，清暢哀亮，微妙和雅，十方世界音聲之中最為第一。

「又，講堂、精舍、宮殿、樓觀皆七寶莊嚴，自然化成，復以真珠、明月摩尼眾寶以為交露，覆蓋其上。內、外、左、右有諸浴池，或十由旬，或二十、三十，乃至百千由旬，縱廣深淺各皆一等，八功德水湛然盈滿，清淨香潔味如甘露。黃金池者底白銀沙，白銀池者底黃金沙，水精池者底琉璃沙，琉璃池者底水精沙，珊瑚池者底琥珀沙，琥珀池者底珊瑚沙，車渠

池者底瑪瑙沙，瑪瑙池者底車渠沙，白玉池者底紫金沙，紫金池者底白玉沙，或二寶、三寶乃至七寶轉共合成。其池岸上有栴檀樹，華葉垂布，香氣普熏。天優鉢羅華、鉢曇摩華、拘物頭華、分陀利華，雜色光茂彌覆水上。

「彼諸菩薩及聲聞眾若入寶池，意欲令水沒(mò)足，水即沒足；欲令至膝，即至于膝；欲令至腰，水即至腰；欲令至頸，水即至頸；欲令灌身，自然灌身；欲令還復，水輒(zhé)還復。調和冷煖(nuǎn)自然隨意，開神悅體(tǐ)蕩除心垢，清明澄潔(jié)淨若無形。寶沙映徹無深不照，微瀾迴流轉相灌注，安詳徐逝不遲不疾。波揚無量自然妙聲，隨其所應莫不聞者，或聞佛聲，或聞法聲，或聞僧聲，或寂靜聲、空無我聲、大慈悲聲、波羅蜜聲，或十力無畏不共法聲、諸通慧聲、無所作聲、不起滅聲、無生忍聲，乃至甘露灌頂眾妙法聲。如是等聲，稱其所聞歡喜無量，隨順清淨離欲寂滅真實之義、隨順三寶力無所畏不共之法、隨順通慧菩薩聲聞所行之道。無有三塗苦難之名，但有自然快樂之音，是故其國名曰極樂。

「阿難！彼佛國土諸往生者，具足如是清淨色身、諸妙音聲、神通功德，所處宮殿、衣服、飲食、眾妙華香莊嚴之具，猶第六天自然之物。若欲食時，七寶應器自然在前，金、銀、琉璃、車渠、瑪瑙、珊瑚、虎珀、明月真珠如是眾鉢隨意而至，百味飲食自然盈滿。雖有此食實無食者，但見色、聞香，意以為食，自然飽足，身心柔軟，無所味著。事已化去，時至復現。

「彼佛國土清淨安隱，微妙快樂，次於無為泥洹之道。其諸聲聞、菩薩、人、天，智慧高明，神通洞達。咸同一類，形無異狀，但因順餘方，故有人、天之名。顏貌端正，超世希有，容色微妙，非天、非人，皆受自然虛無之身、無極之體。」



佛告阿難：「譬如世間貧窮乞人在帝王邊，形貌容狀寧可類乎？」

阿難白佛：「假令此人在帝王邊，羸(léi)陋醜(chǒu)惡無以為喻，百千萬億不可計倍。所以然者？貧窮乞人底極廡(sī)下，衣不蔽形，食趣支命，飢寒困苦，人理殆(dài)盡。皆坐前世不殖德本，積財不施、富有益慳，但欲唐得、貪求無厭，不信修善、犯惡山積。如是壽終，財寶消散，苦身積聚為之憂惱，於己無益，徒為他有。無善可怙(hù)，無德可恃(shì)，是故，死墮惡趣，受此長苦。罪畢得出生為下賤，愚鄙斯極示同人類。所以世間帝王人中獨尊，皆由宿世積德所致，慈惠博施，仁愛兼濟，履信修善，無所違諍。是以壽終福應，得昇善道，上生天上享茲(zī)福樂。積善餘慶今得為人，遇生王家自然尊貴，儀容端正眾所敬事，妙衣珍膳隨心服御。宿福所迫，故能致此。」

佛告阿難：「汝言是也。計如帝王，雖人中尊貴，形色端正，比之轉輪聖王，甚為鄙陋，猶彼乞人在帝王邊。轉輪聖王威相殊妙天下第一，比忉利天王，又復醜惡不得相喻萬億倍也。假令天帝比第六天王，百千億倍不相類也。設第六天王比無量壽佛國菩薩、聲聞，光顏容色不相及逮，百千萬億不可計倍。」

佛告阿難：「無量壽國其諸天人，衣服、飲食、華香、瓔珞、諸蓋幢幡、微妙音聲，所居舍宅、宮殿、樓閣，稱其形色、高下、大小，或一寶、二寶，乃至無量眾寶，隨意所欲，應念即至。又，以眾寶妙衣遍布其地，一切人天踐之而行。無量寶網彌覆佛上，皆以金縷、真珠、百千雜寶、奇妙珍異莊嚴絞飾，周匝四面垂以寶鈴，光色晃曜盡極嚴(yán)麗(lì)。自然德風徐起微動，其風調和，不寒、不暑；溫涼柔軟，不遲、不疾；吹諸羅網及眾寶樹，演發無量微妙法音，流布萬種溫雅德香。

其有聞者，塵勞垢習自然不起，風觸其身皆得快樂，譬如比丘得滅盡三昧。

「又，風吹散華遍滿佛土，隨色次第而不雜亂，柔軟光澤馨香芬烈，足履其上陷下四寸，隨舉足已還復如故。華用已訖地輒(zhé)開裂，以次化沒(mò)清淨無遺，隨其時節風吹散華，如是六反。

「又眾寶蓮華周滿世界，一一寶華百千億葉，其葉光明無量種色，青色青光、白色白光、玄黃、朱紫光色亦然，煒(wěi)燁(yè)煥(huàn)爛(làn)，明曜日月。一一華中出三十六百千億光；一一光中出三十六百千億佛，身色紫金，相好殊特；一一諸佛又放百千光明，普為十方說微妙法；如是諸佛各各安立無量眾生於佛正道。」

## 無量壽經卷上

### 佛說無量壽經卷下

曹魏天竺三藏康僧鎧譯

佛告阿難：「其有眾生生彼國者，皆悉住於正定之聚。所以者何？彼佛國中無諸邪聚及不定之聚，十方恒沙諸佛如來，皆共讚歎無量壽佛威神功德不可思議。諸有眾生聞其名號信心歡喜，乃至一念，至心迴向願生彼國，即得往生住不退轉，唯除五逆、誹謗正法。」

佛告阿難：「十方世界諸天人民，其有至心願生彼國，凡有三輩。其上輩者，捨家棄欲而作沙門，發菩提心，一向專念無量壽佛，修諸功德願生彼國。此等眾生臨壽終時，無量壽佛與諸大眾現其人前，即隨彼佛往生其國，便於七寶華中自然化生，住不退轉，智慧勇猛，神通自在。是故，阿難！其有眾生

欲於今世見無量壽佛，應發無上菩提之心，修行功德，願生彼國。」

佛語阿難：「其中輩者，十方世界諸天人民，其有至心願生彼國，雖不能行作沙門大修功德，當發無上菩提之心，一向專念無量壽佛。多少修善、奉持齋(zhāi)戒、起立塔像、飯食沙門、懸(xuán)繒(zēng)然燈、散華燒香，以此迴向願生彼國。其人臨終，無量壽佛化現其身——光明相好，具如真佛——與諸大眾現其人前，即隨化佛往生其國，住不退轉，功德智慧次如上輩者也。」

佛語阿難：「其下輩者，十方世界諸天人民，其有至心欲生彼國，假使不能作諸功德，當發無上菩提之心，一向專意乃至十念，念無量壽佛，願生其國。若聞深法歡喜信樂，不生疑惑，乃至一念念於彼佛，以至誠心願生其國。此人臨終夢見彼佛，亦得往生，功德智慧次如中輩者也。」

佛告阿難：「無量壽佛威神無極，十方世界無量無邊不可思議諸佛如來莫不稱歎。於彼東方恒沙佛國，無量無數諸菩薩眾，皆悉往詣無量壽佛所恭敬供養，及諸菩薩、聲聞大眾聽受經法，宣布道化；南、西、北方、四維，上、下亦復如是。」

爾時，世尊而說頌曰：

「東方諸佛國，	其數如恒沙，
彼土諸菩薩，	往覲(jìn)無量覺；
南、西、北四維，	上、下亦復然。
彼土菩薩眾，	往覲(jìn)無量覺，
一切諸菩薩，	各齎(jī)天妙華，
寶香無價衣，	供養無量覺；
咸然奏天樂，	暢發和雅音，

歌歎最勝尊，      供養無量覺。  
究達神通慧，      遊入深法門，  
具足功德藏，      妙智無等倫。  
慧日照世間，      消除生死雲，  
恭敬遶三匝，      稽首無上尊。  
見彼嚴淨土，      微妙難思議，  
因發無量心，      願我國亦然。  
應時無量尊，      動容發欣笑，  
口出無數光，      遍照十方國。  
迴光圍遶身，      三匝從頂入，  
一切天、人眾，      踊躍皆歡喜。  
大士觀世音，      整服稽首問，  
白佛：『何緣笑？      唯然願說意。』  
梵聲猶雷震，      八音暢妙響(xiǎng)：  
『當授菩薩記，      今說仁諦聽。  
十方來正士，      吾悉知彼願，  
志求嚴淨土，      受決當作佛；  
覺了一切法，      猶如夢幻響，  
滿足諸妙願，      必成如是剎。  
知法如電影，      究竟菩薩道，  
具諸功德本，      受決當作佛；  
通達諸法門，      一切空無我，  
專求淨佛土，      必成如是剎。』  
諸佛告菩薩：      『令覲(jìn)安養佛，  
聞法樂受行，      疾得清淨處。  
至彼嚴淨土，      便速得神通，

必於無量尊，  
其佛本願力，  
皆悉到彼國，  
菩薩興志願，  
普念度一切，  
奉事億如來，  
恭敬歡喜去，  
若人無善本，  
清淨有戒者，  
曾更見世尊，  
謙敬聞奉行，  
憍慢弊懈怠，  
宿世見諸佛，  
聲聞或菩薩，  
譬如從生盲，  
如來智慧海，  
二乘非所測，  
假使一切人，  
淨慧如本空，  
窮力極講說，  
佛慧無邊際，  
壽命甚難得，  
人有信慧難，  
聞法能不忘，  
則我善親友，  
受記成等覺。』  
聞名欲往生，  
自致不退轉。  
願己國無異，  
名顯(xiǎn)達(dá)十方。  
飛化遍諸刹，  
還到安養國。  
不得聞此經；  
乃獲聞正法。  
則能信此事，  
踊躍大歡喜。  
難以信此法；  
樂聽如是教。  
莫能究聖心，  
欲行開導人。  
深廣無崖底，  
唯佛獨明了。  
具足皆得道，  
億劫思佛智，  
盡壽猶不知。  
如是致清淨，  
佛世亦難值。  
若聞精進求，  
見敬得大慶(qìng)，  
是故當發意。

設滿世界火，        必過要聞法，  
會當成佛道，        廣濟生死流。」

佛告阿難：「彼國菩薩皆當究竟一生補處——除其本願為眾生故——以弘誓功德而自莊嚴，普欲度脫一切眾生。阿難！彼佛國中諸聲聞眾身光一尋，菩薩光明照百由旬。有二菩薩最尊第一，威神光明普照三千大千世界。」

阿難白佛：「彼二菩薩其號云何？」

佛言：「一名觀世音，二名大勢至。是二菩薩於此國土修菩薩行，命終轉化生彼佛國。阿難！其有眾生生彼國者，皆悉具足三十二相，智慧成滿，深入諸法，究暢要妙，神通無礙，諸根明利。其鈍根者成就二忍，其利根者得阿僧祇無生法忍。又彼菩薩乃至成佛不更惡趣，神通自在常識宿命，除生他方五濁惡世，示現同彼如我國也。」

佛語阿難：「彼國菩薩承佛威神，一食之頃往詣十方無量世界，恭敬供養諸佛世尊，隨心所念，華香、伎樂、繒蓋、幢幡，無數無量供養之具自然化生，應念即至，珍妙殊特非世所有。轉以奉散諸佛、菩薩、聲聞大眾，在虛空中化成華蓋，光色晃耀，香氣普熏。其華周圓四百里者，如是轉倍，乃覆三千大千世界，隨其前後以次化沒。其諸菩薩僉(qiān)然欣悅，於虛空中共奏天樂，以微妙音歌歎佛德，聽受經法歡喜無量。供養佛已、未食之前，忽然輕舉還其本國。」

佛語阿難：「無量壽佛為諸聲聞、菩薩大眾頒宣法時，都悉集會七寶講堂，廣宣道教，演暢妙法，莫不歡喜，心解得道。即時四方自然風起，普吹寶樹出五音聲，雨無量妙華隨風周遍，自然供養如是不絕。一切諸天皆齎(jī)天上百千華香、萬種伎

樂供養其佛及諸菩薩、聲聞大眾，普散華香、奏諸音樂，前後來往更相開避。當斯之時，熙(xī)然快樂不可勝言。」

佛告阿難：「生彼佛國諸菩薩等，所可講說常宣正法，隨順智慧無違無失。於其國土所有萬物，無我所心、無染著心，去來進止情無所係(xì)，隨意自在無所適(dí)莫，無彼、無我，無競、無訟。於諸眾生得大慈悲饒益之心、柔軟調伏無忿恨心、離蓋清淨無厭(yàn)怠(dài)心、等心、勝心、深心、定心、愛法樂法喜法之心、滅諸煩惱離惡趣心，究竟一切菩薩所行，具足成就無量功德，得深禪定諸通明慧，遊志七覺修心佛法，肉眼清徹靡不分了、天眼通達無量無限、法眼觀察究竟諸道、慧眼見真能度彼岸、佛眼具足覺了法性。以無礙智為人演說，等觀三界空無所有，志求佛法具諸辯才，除滅眾生煩惱之患。從如來生，解法如如，善知習滅，音聲方便。不欣世語，樂在正論，修諸善本，志崇佛道。知一切法皆悉寂滅，生身煩惱二餘俱盡。聞甚深法心不疑懼(jù)，常能修行其大悲者。深遠微妙靡不覆載，究竟一乘至于彼岸。決斷疑網，慧由心出，於佛教法該羅無外。智慧如大海、三昧如山王，慧光明淨超踰(yú)日月，清白之法具足圓滿。

「猶如雪山，照諸功德等一淨故；猶如大地，淨穢好惡無異心故；猶如淨水，洗除塵勞諸垢染故；猶如火王，燒滅一切煩惱薪故；猶如大風，行諸世界無障閼(hé)故；猶如虛空，於一切有無所著故；猶如蓮華，於諸世間無染污故；猶如大乘，運載群萌出生死故；猶如重雲，震大法雷覺未覺故；猶如大雨，雨甘露法潤眾生故；如金剛山，眾魔外道不能動故；如梵天王，於諸善法最上首故；如尼拘類樹，普覆一切故；如優曇鉢華，希有難遇故；如金翅鳥，威伏外道故；如眾遊禽，無所藏積(jī)

故；猶如牛王，無能勝故；猶如象王，善調伏故；如師子王，無所畏故。曠若虛空，大慈等故；摧滅嫉心，不望勝故。

「專樂求法，心無厭足；常欲廣說，志無疲倦。擊(jī)法鼓、建法幢、曜慧日、除癡闇(àn)、修六和敬、常行法施，志勇精進，心不退弱。為世燈明、最勝福田，常為師導等無憎愛。唯樂正道無餘欣感(qī)，拔諸欲刺以安群生，功德殊勝莫不尊敬，滅三垢障遊諸神通。因力、緣力、意力、願力、方便之力、常力、善力、定力、慧力、多聞之力、施戒、忍辱、精進、禪定、智慧之力、正念止觀諸通明力、如法調伏諸眾生力，如是等力一切具足。身色相好，功德、辯才具足莊嚴，無與等者。恭敬供養無量諸佛，常為諸佛所共稱歎。究竟菩薩諸波羅蜜，修空無相無願三昧、不生不滅諸三昧門，遠離聲聞緣覺之地。

「阿難！彼諸菩薩成就如是無量功德，我但為汝略言之耳；若廣說者，百千萬劫不能窮盡。」

佛告彌勒菩薩、諸天、人等：「無量壽國聲聞、菩薩功德智慧不可稱說，又其國土微妙安樂清淨若此，何不力為善，念道之自然，著於無上下，洞達無邊際？宜各勤精進，努力自求之，必得超絕去，往生安養國。橫截五惡趣，惡趣自然閉；昇道無窮極，易往而無人。其國不逆違，自然之所牽，何不棄世事，勤行求道德，可獲極長生，壽樂無有極？

「然世人薄俗，共爭不急之事。於此劇惡極苦之中，勤身營務以自給濟。無尊、無卑，無貧、無富，少、長、男、女共憂錢財，有無同然，憂思適(shì)等。屏(bīng)營(yíng)愁苦，累念積慮，為心走使，無有安時——有田憂田、有宅憂宅，牛、馬、六畜、奴婢、錢財、衣、食、什物，復共憂之——重思累息，憂念愁怖，橫為非常、水、火、盜賊、怨家、債主焚漂劫



奪，消散磨滅，憂毒忪(zhōng)忪，無有解時。結憤心中不離憂惱，心堅意固適無縱捨，或坐摧碎身亡命終，棄捐之去莫誰隨者。

「尊貴、豪富亦有斯患，憂懼萬端，勤苦若此，結眾寒熱與痛共俱。貧窮下劣困乏常無，無田亦憂欲有田、無宅亦憂欲有宅，無牛、馬、六畜、奴婢、錢財、衣、食、什物亦憂欲有之。適有一復少一、有是少是，思有齊等；適欲具有便復糜散。如是憂苦當復求索，不能時得思想無益，身心俱勞，坐起不安，憂念相隨，勤苦若此，亦結眾寒熱與痛共俱。或時坐之終身天命，不肯為善、行道、進德，壽終身死當獨遠去，有所趣向善惡之道，莫能知者。

「世間人民，父子、兄弟、夫婦、家室、中外親屬，當相敬愛，無相憎嫉；有無相通，無得貪惜；言色常和，莫相違戾(lì)。或時心爭有所恚怒，今世恨意微相憎嫉，後世轉劇至成大怨。所以者何？世間之事更相患害，雖不即時應急相破，然含毒畜(xù)怒，結憤精神，自然剋(kè)識不得相離，皆當對生更相報復。人在世間愛欲之中，獨生、獨死，獨去、獨來，當行至趣苦樂之地，身自當之無有代者。善惡變化、殃福異處，宿豫嚴待，當獨趣入。遠到他所莫能見者，善惡自然追行所生。窈窈(yǎo)冥冥別離久長，道路不同會見無期，甚難甚難復得相值。何不棄眾事，各曼強健時，努力勤修善，精進願度世，可得極長生？如何不求道，安所須待，欲何樂乎？

「如是，世人不信作善得善、為道得道，不信人死更生、惠施得福，善惡之事都不信之，謂之不然終無有是。但坐此故，且自見之，更相瞻視，先後同然。轉相承受父餘教令，先人祖父素不為善、不識道德，身愚神闇(àn)，心塞意閉。死生之趣、

善惡之道，自不能見，無有語者；吉凶禍福，競各作之，無一怪也。生死常道轉相嗣立，或父哭子、或子哭父，兄弟、夫婦更相哭泣，顛倒上下無常根本，皆當過去不可常保。教語開導，信之者少，是以生死流轉無有休止。

「如此之人，矇冥抵突，不信經法，心無遠慮，各欲快意；癡惑於愛欲，不達於道德；迷沒於瞋怒，貪狼於財色。坐之不得道，當更惡趣苦，生死無窮已，哀哉甚可傷。或時室家，父子、兄弟、夫婦，一死一生更相哀愍，恩愛、思慕、憂念結縛，心意痛著迭相顧戀，窮日卒歲無有解已。教語道德心不開明，思想恩好不離情欲。惛矇閉塞，愚惑所覆，不能深思熟計、心自端政、專精行道、決斷世事，便旋至竟年壽終盡，不能得道，無可奈何。

「總(zǒng)猥憤擾皆貪愛欲，惑道者眾、悟之者寡，世間忽(cōng)忽，無可聊賴。尊卑、上下、貧富、貴賤，勤苦忽務各懷殺毒，惡氣窈冥為妄興事，違逆天地不從人心，自然非惡先隨與之。恣聽所為待其罪極，其壽未盡便頓奪之。下入惡道，累世懃(duì)苦展轉其中，數千億劫無有出期。痛不可言，甚可哀愍。」

佛告彌勒菩薩、諸天人等：「我今語汝世間之事，人用是故，坐不得道。當熟思計遠離眾惡，擇其善者勤而行之。愛欲榮華不可常保，皆當別離無可樂者。曼佛在世當勤精進，其有至願生安樂國者，可得智慧明達、功德殊勝；勿得隨心所欲，虧(kuī)負經戒在人後也。儻有疑意不解經者，可具問佛，當為說之。」

彌勒菩薩長跪白言：「佛威神尊重，所說快善，聽佛經者貫心思之。世人實爾如佛所言，今佛慈愍顯示大道，耳目開明長得度脫，聞佛所說莫不歡喜。諸天、人民、蠕動之類，皆蒙慈恩解脫憂苦。佛語教誡甚深甚善，智慧明見八方、上下、去來今事，莫不究暢。今我眾等所以蒙得度脫，皆佛前世求道之時謙苦所致。恩德普覆，福祿巍巍，光明徹照達空無極；開入泥洹，教授典攬(lǎn)威制消化，感動十方無窮無極。佛為法王尊超眾聖，普為一切天人之師，隨心所願皆令得道。今得值佛，復聞無量壽聲，靡不歡喜，心得開明。」

佛告彌勒：「汝言是也。若有慈敬於佛者，實為大善。天下久久乃復有佛，今我於此世作佛，演說經法，宣布道教，斷諸疑網；拔愛欲之本，杜眾惡之源。遊步三界無所拘閼(hé)，典攬(lǎn)智慧眾道之要，執持綱(gāng)維昭然分明，開示五趣度未度者，決正生死泥洹之道。

「彌勒當知，汝從無數劫來修菩薩行，欲度眾生，其已久遠，從汝得道至于泥洹不可稱數。汝及十方諸天、人民一切四眾，永劫已來展轉五道，憂畏勤苦不可具言，乃至今世生死不絕，與佛相值聽受經法，又復得聞無量壽佛。快哉甚善，吾助爾喜。

「汝今亦可自厭生、死、老、病、痛苦、惡露、不淨、無可樂者，宜自決斷。端身正行，益作諸善；修己潔體，洗除心垢；言行忠信，表裏相應；人能自度，轉相拯濟；精明求願，積累善本。雖一世勤苦須臾之間，後生無量壽佛國，快樂無極，長與道德合明，永拔生死根本，無復貪恚、愚癡、苦惱之患。欲壽一劫、百劫、千億萬劫，自在隨意皆可得之，無為自然次於泥洹之道。汝等宜各精進，求心所願，無得疑惑中悔，自為過咎(jiù)，生彼邊地七寶宮殿，五百歲中受諸厄也。」

彌勒白佛：「受佛重誨，專精修學，如教奉行，不敢有疑。」

佛告彌勒：「汝等能於此世端心正意，不作眾惡，甚為至德，十方世界最無倫匹。所以者何？諸佛國土天人之類自然作善，不大為惡，易可開化。今我於此世間作佛，處於五惡、五痛、五燒之中，為最劇苦。教化群生令捨五惡、令去五痛、令離五燒；降化其意令持五善，獲其福德度世長壽泥洹之道。」

佛言：「何等為五惡？何等五痛？何等五燒？何等消化五惡、令持五善，獲其福德度世長壽泥洹之道？」

「其一惡者，諸天、人民、蠕動之類。欲為眾惡莫不皆然。強者伏弱轉相剋(kè)賊，殘害殺戮(lù)迭相吞噬(shì)，不知修善惡逆無道，後受殃罰自然趣向。神明記識(zhì)犯者不赦，故有貧窮、下賤、乞丐、孤獨、聾盲、瘖啞、愚癡、慳惡，至有尪(wāng)狂不逮之屬。又有尊貴、豪富、高才、明達皆由宿世慈孝、修善積德所致。世有常道、王法、牢獄不肯畏慎，為惡入罪受其殃罰，求望解脫難得免出。世間有此目前現事，壽終後世尤深尤劇，入其幽冥轉生受身。譬如王法痛苦極刑，故有自然三塗無量苦惱，轉貿其身、改形易道，所受壽命或長或短，魂神精識(shí)自然趣之。當獨值向相從共生，更相報復無有止已，殃惡未盡不得相離，展轉其中無有出期，難得解脫痛不可言。天地之間自然有是，雖不即時卒暴應至，善惡之道會當歸之。是為一大惡、一痛、一燒，勤苦如是。」

「譬如大火焚燒人身，人能於中一心制意、端身正行，獨作諸善、不為眾惡者，身獨度脫，獲其福德度世上天泥洹之道，是為一大善也。」

佛言：「其二惡者，世間人民——父子、兄弟、室家、夫婦——都無義理，不順法度。奢婬憍縱，各欲快意，任心自恣，更相欺惑。心口各異、言念無實、佞(nìng)諂不忠、巧言諛媚、

嫉賢謗善，陷入冤枉。主上不明任用臣下、臣下自在機偽多端，踐度能行知其形勢。在位不正為其所欺，妄損忠良不當天心。臣欺其君、子欺其父，兄弟、夫婦、中外知識更相欺誑，各懷貪欲、瞋恚、愚癡，欲自厚己、欲貪多有，尊卑、上下心俱同然。破家亡身不顧前後，親屬內外坐之滅族。或時室家、知識、鄉黨(dǎng)、市里、愚民、野人轉共從事，更相剝害，忿成怨結。富有慳惜不肯施與，愛保貪重心勞身苦，如是至竟無所恃怙，獨來獨去無一隨者。善惡、禍福追命所生，或在樂處、或入苦毒，然後乃悔，當復何及？世間人民心愚少智，見善憎謗不思慕及，但欲為惡妄作非法，常懷盜心悵望他利，消散磨盡而復求索。邪心不正，懼人有色，不豫思計，事至乃悔。今世現有王法牢獄，隨罪趣向受其殃罰。因其前世不信道德、不修善本，今復為惡，天神剋識(zhì)別其名籍，壽終神逝下入惡道，故有自然三塗無量苦惱。展轉其中，世世累劫無有出期，難得解脫痛不可言，是為二大惡、二痛、二燒，勤苦如是。

「譬如大火焚燒人身，人能於中一心制意、端身正行，獨作諸善、不為眾惡者，身獨度脫，獲其福德度世上天泥洹之道，是為二大善也。」

佛言：「其三惡者，世間人民相因寄生，共居天地之間，處年壽命無能幾何。上有賢明長者、尊貴豪富，下有貧窮慚(sī)賤、尪(wāng)劣愚夫，中有不善之人常懷邪惡，但念姪姪，煩滿胸中，愛欲交亂坐起不安，貪意守惜但欲唐得。眴(miǎn)眴(lài)細色，邪態(tài)外逸，自妻厭憎私妄出入，費損家財事為非法，交結聚會興師相伐，攻劫殺戮強奪不道。惡心在外不自修業，盜竊(qiè)趣得欲擊(jī)成事，恐勢迫脅(xié)歸給妻子，恣心快意極身作樂。或於親屬不避尊卑，家室中外患而苦之，亦復不畏王法禁令。如是之惡著於人鬼，日月照見、神明

記識(zhì)，故有自然三塗無量苦惱。展轉其中，世世累劫無有出期，難得解脫痛不可言，是為三大惡、三痛、三燒，勤苦如是。

「譬如大火焚燒人身，人能於中一心制意、端身正行，獨作諸善、不為眾惡者，身獨度脫，獲其福德度世上天泥洹之道，是為三大善也。」

佛言：「其四惡者，世間人民不念修善，轉相教令共為眾惡。兩舌、惡口、妄言、綺語、讒(chán)賊、鬪(dòu)亂，憎嫉善人、敗壞賢明，於傍快喜。不孝二親、輕慢師長，朋友無信，難得誠實。尊貴自大謂己有道，橫行威勢侵易於人，不能自知，為惡無恥(chǐ)，自以強健欲人敬難，不畏天地、神明、日月，不肯作善，難可降化。自用偃(yǎn)蹇(jiǎn)謂可常爾，無所憂懼，常懷憍慢。如是眾惡，天神記識(zhì)，賴其前世頗作福德，小善扶接營護助之；今世為惡福德盡滅，諸善神鬼各去離之，身獨空立無所復依。壽命終盡諸惡所歸，自然迫促共趣奪之。又其名籍記在神明，殃咎牽引當往趣向，罪報自然無從捨離。但得前行入於火鑊(huò)，身心摧碎、精神痛苦，當斯之時悔復何及？天道自然，不得蹉(cuō)跌(diē)，故有自然三塗無量苦惱。展轉其中，世世累劫無有出期，難得解脫痛不可言，是為四大惡、四痛、四燒，勤苦如是。

「譬如大火焚燒人身，人能於中一心制意、端身正行，獨作諸善、不為眾惡，身獨度脫，獲其福德度世上天泥洹之道，是為四大善也。」

佛言：「其五惡者，世間人民徙(xǐ)倚(yǐ)懈惰，不肯作善、治身修業，家室眷屬飢寒困苦。父母教誨瞋目怒應，言令不和，違戾(lì)反逆，譬如怨家，不如無子。取與無節，眾共患厭，負恩違義，無有報償之心。貧窮困乏不能復得，辜(gū)

較縱奪放恣遊散，串數唐得用自賑(zhèn)給。耽(dān)酒嗜美、飲食無度，肆心蕩逸、魯扈(hù)抵突，不識人情強欲抑制。見人有善憎嫉惡之，無義、無禮，無所顧(gù)錄。自用職當不可諫曉，六親眷屬所資有無不能憂念。不惟父母之恩、不存師友之義，心常念惡、口常言惡、身常行惡，曾無一善。不信先聖諸佛經法、不信行道可得度世、不信死後神明更生、不信作善得善為惡得惡。欲殺真人，鬪(dòu)亂眾僧，欲害父母、兄弟、眷屬，六親憎惡願令其死。

「如是世人心意俱然，愚癡矇昧而自以智慧，不知生所從來、死所趣向。不仁、不順，逆惡天地，而於其中惓(xī)望僥(jiǎo)倖(xìng)，欲求長生，會當歸死。慈心教誨令其念善，開示生死善惡之趣自然有是，而不信之；苦心與語無益其人，心中閉塞(sè)意不開解。大命將終悔懼交至，不豫修善臨(lín)窮方悔，悔之於後將何及乎？天地之間五道分明，恢廓窈冥浩浩茫茫，善惡報應禍福相承，身自當之無誰代者。

「數之自然應其所行，殃咎(jiù)追命無得縱捨。善人行善，從樂入樂、從明入明；惡人行惡，從苦入苦、從冥入冥。誰能知者？獨佛知耳。教語開示，信用者少，生死不休，惡道不絕。如是，世人難可具盡，故有自然三塗無量苦惱。展轉其中，世世累劫無有出期，難得解脫，痛不可言，是為五大惡、五痛、五燒，勤苦如是。

「譬如大火焚燒人身，人能於中一心制意、端身正念，言行相副、所作至誠，所語如語、心口不轉，獨作諸善、不為眾惡者，身獨度脫，獲其福德度世上天泥洹之道，是為五大善也。」

佛告彌勒：「吾語汝等，是世五惡勤苦若此，五痛、五燒展轉相生，但作眾惡不修善本，皆悉自然入諸惡趣。或其今世先被殃病，求死不得、求生不得，罪惡所招示眾見之。身死隨

行入三惡道，苦毒無量自相焦(jiāo)然。至其久後共作怨結，從小微起遂成大惡，皆由貪著財色、不能施慧，癡欲所迫、隨心思想，煩惱結縛無有解已，厚己諍利無所省錄。富貴榮華當時快意，不能忍辱不務修善，威勢無幾隨以磨滅，身生勞苦久後大劇(jù)。天道施張自然糾(jiū)舉，綱紀羅網上下相應，煢煢(qióng)忪忪(zhōng)當入其中。古今有是，痛哉可傷！」

佛語彌勒：「世間如是，佛皆哀之。以威神力摧滅眾惡，悉令就善棄捐所思，奉持經戒、受行道法，無所違失，終得度世泥洹之道。」

佛言：「汝今諸天人民及後世人，得佛經語當熟思之，能於其中端心正行，主上為善、率化其下，轉相勅(chì)令各自端守，尊聖敬善、仁慈博愛。佛語教誨無敢虧(kuī)負，當求度世拔斷生死眾惡之本，永離三塗無量憂畏苦痛之道。汝等於是廣殖德本，布恩施慧，勿犯道禁，忍辱、精進、一心、智慧轉相教化。」

「為德立善，正心正意，齋(zhāi)戒清淨一日一夜，勝在無量壽國為善百歲。所以者何？彼佛國土無為自然，皆積眾善，無毛髮之惡，於此修善十日十夜，勝於他方諸佛國中為善千歲。所以者何？他方佛國為善者多、為惡者少，福德自然，無造惡之地。唯此間多惡無有自然，勤苦求欲轉相欺殆(dài)，心勞形困飲苦食毒，如是忽務未嘗寧息。吾哀汝等天人之類，苦心誨喻教令修善，隨器開導授與經法，莫不承用，在意所願皆令得道。佛所遊履，國邑丘聚靡不蒙化，天下和順，日月清明，風雨以時，災(zāi)厲(lì)不起，國豐(fēng)民安，兵戈無用，崇德興(xīng)仁，務修禮讓。」

佛言：「我哀愍汝等諸天人民，甚於父母念子。今吾於此世作佛，降化五惡、消除五痛、絕滅五燒，以善攻惡，拔生死



之苦，令獲五德，昇無為之安。吾去世後經道漸滅，人民諂偽復為眾惡，五燒、五痛還如前法，久後轉劇不可悉說，我但為汝略言之耳。」

佛告彌勒：「汝等各善思之，轉相教誡，如佛經法，無得犯也。」

於是，彌勒菩薩合掌白言：「佛所說甚善。世人實爾，如來普慈哀愍悉令度脫，受佛重誨不敢違失。」

佛告阿難：「汝起更整衣服，合掌恭敬，禮無量壽佛。十方國土諸佛如來，常共稱揚讚歎彼佛，無著無閼(hé)。」

於是，阿難起整衣服，正身西向，恭敬合掌，五體投地禮無量壽佛。白言：「世尊！願見彼佛安樂國土及諸菩薩聲聞大眾。」

說是語已，即時無量壽佛放大光明，普照一切諸佛世界，金剛圍山、須彌山王、大小諸山，一切所有皆同一色。譬如劫水彌滿世界，其中萬物沈(chén)沒(mò)不現，滉(huàng)瀼(yǎng)浩汗唯見大水；彼佛光明亦復如是，聲聞、菩薩一切光明皆悉隱蔽，唯見佛光，明耀顯(xiǎn)赫(hè)。

爾時，阿難即見無量壽佛，威德巍巍如須彌山王，高出一切諸世界上，相好光明靡不照耀。此會四眾一時悉見，彼見此土亦復如是。

爾時，佛告阿難及慈氏菩薩：「汝見彼國，從地已上至淨居天，其中所有微妙嚴淨自然之物，為悉見不？」

阿難對曰：「唯然，已見。」

「汝寧復聞無量壽佛大音宣布一切世界化眾生不？」

阿難對曰：「唯然，已聞。」

「彼國人民乘百千由旬七寶宮殿無所障閼(hé)，遍至十方供養諸佛，汝復見不？」

對曰：「已見。」

「彼國人民有胎生者，汝復見不？」

對曰：「已見。」

「其胎生者所處宮殿，或百由旬或五百由旬，各於其中受諸快樂，如忉利天，亦皆自然。」

爾時，慈氏菩薩白佛言：「世尊！何因何緣彼國人民胎生化生？」

佛告慈氏：「若有眾生以疑惑心修諸功德，願生彼國，不了佛智、不思議智、不可稱智、大乘廣智、無等無倫最上勝智，於此諸智疑惑不信；然猶信罪福，修習善本，願生其國。此諸眾生生彼宮殿，壽五百歲，常不見佛、不聞經法、不見菩薩聲聞聖眾，是故於彼國土謂之胎生。若有眾生明信佛智乃至勝智，作諸功德信心迴向，此諸眾生於七寶華中自然化生，加趺(fū)而坐，須臾之頃，身相光明，智慧功德如諸菩薩具足成就。」

「復次，慈氏！他方諸大菩薩發心欲見無量壽佛，恭敬供養及諸菩薩聲聞之眾。彼菩薩等命終得生無量壽國，於七寶華中自然化生。彌勒當知，彼化生者智慧勝故。其胎生者皆無智慧，於五百歲中常不見佛、不聞經法、不見菩薩諸聲聞眾，無由供養於佛、不知菩薩法式、不得修習功德，當知此人宿世之時無有智慧，疑惑所致。」

佛告彌勒：「譬如轉輪聖王別有宮室，七寶莊飾，張設床帳，懸諸繒幡。若有諸小王子得罪於王，輒(zhé)內彼宮中，繫(xì)以金鎖，供給飲食、衣服、床蓐(rù)、華香、伎樂，如轉輪王無所乏少。於意云何？此諸王子寧樂彼處不？」

對曰：「不也，但種種方便求諸大力欲自勉出。」

佛告彌勒：「此諸眾生亦復如是。以疑惑佛智生彼宮殿，無有刑罰乃至一念惡事，但於五百歲中不見三寶，不得供養修

諸善本。以此為苦，雖有餘樂，猶不樂彼處。若此眾生識其本罪，深自悔責求離彼處，即得如意，往詣無量壽佛所恭敬供養，亦得遍至無量無數諸如來所修諸功德。彌勒當知，其有菩薩生疑惑者，為失大利。是故，應當明信諸佛無上智慧。」

彌勒菩薩白佛言：「世尊！於此世界有幾(jǐ)所不退菩薩生彼佛國？」

佛告彌勒：「於此世界有六十七億不退菩薩往生彼國。一一菩薩已曾供養無數諸佛，次如彌勒者也；諸小行菩薩及修習少功德者不可稱計，皆當往生。」

佛告彌勒：「不但我刹諸菩薩等往生彼國，他方佛土亦復如是。其第一佛名曰遠照，彼有百八十億菩薩皆當往生。其第二佛名曰寶藏，彼有九十億菩薩皆當往生。其第三佛名曰無量音，彼有二百二十億菩薩皆當往生。其第四佛名曰甘露味，彼有二百五十億菩薩皆當往生。其第五佛名曰龍勝，彼有十四億菩薩皆當往生。其第六佛名曰勝力，彼有萬四千菩薩皆當往生。其第七佛名曰師子，彼有五百億菩薩皆當往生。其第八佛名曰離垢光，彼有八十億菩薩皆當往生。其第九佛名曰德首，彼有六十億菩薩皆當往生。其第十佛名曰妙德山，彼有六十億菩薩皆當往生。其第十一佛名曰人王，彼有十億菩薩皆當往生。其第十二佛名曰無上華，彼有無數不可稱計諸菩薩眾一一皆不退轉，智慧勇猛，已曾供養無量諸佛，於七日中即能攝取百千億劫大士所修堅固之法一一斯等菩薩皆當往生。其第十三佛名曰無畏，彼有七百九十億大菩薩眾、諸小菩薩及比丘等不可稱計皆當往生。」

佛語彌勒：「不但此十四佛國中諸菩薩等當往生也，十方世界無量佛國其往生者亦復如是，甚多無數。我但說十方諸佛

名號及菩薩、比丘生彼國者，晝夜一劫尚未能竟，我今為汝略說之耳。」

佛語彌勒：「其有得聞彼佛名號，歡喜踊躍，乃至一念，當知此人為得大利，則是具足無上功德。是故，彌勒！設有大火充滿三千大千世界，要當過此。聞是經法，歡喜信樂，受持讀誦，如說修行。所以者何？多有菩薩欲聞此經而不能得。若有眾生聞此經者，於無上道終不退轉，是故應當專心信受持誦說行。吾今為諸眾生說此經法，令見無量壽佛及其國土一切所有，所當為者皆可求之，無得以我滅度之後復生疑惑。當來之世經道滅盡，我以慈悲哀愍特留此經止住百歲，其有眾生值斯經者，隨意所願皆可得度。」

佛語彌勒：「如來興世難值難見、諸佛經道難得難聞；菩薩勝法諸波羅蜜得聞亦難；遇善知識、聞法能行此亦為難；若聞斯經信樂受持，難中之難無過此難。是故我法，如是作、如是說、如是教，應當信順，如法修行。」

爾時，世尊說此經法，無量眾生皆發無上正覺之心，萬二千那由他人得清淨法眼，二十二億諸天人民得阿那含，八十萬比丘漏盡意解，四十億菩薩得不退轉，以弘誓功德而自莊嚴，於將來世當成正覺。爾時，三千大千世界六種震動，大光普照十方國土，百千音樂自然而作，無量妙華芬芬而降。

佛說經已，彌勒菩薩及十方來諸菩薩眾，長老阿難、諸大聲聞，一切大眾，聞佛所說靡不歡喜。

無量壽經卷下

## 大寶積經卷第十七

### 無量壽如來會第五之一

大唐三藏菩提流志奉 詔譯

如是我聞：

一時佛住王舍城耆闍崛山中，與大比丘眾萬二千人俱，皆是諸大聲聞眾所知識，其名曰：尊者阿若憍陳如、馬勝、大名有賢、無垢、須跋陀羅、善稱圓滿、憍梵鉢提、優樓頻伽(luó)迦葉、那提迦葉、伽耶迦葉、摩訶迦葉、舍利弗、大目犍連、摩訶迦旃延、摩訶劫賓那、摩訶注那、滿慈子、阿尼樓駄、離波多、上首王、住彼岸摩俱羅、難陀、有光善來、羅睺羅、阿難陀等，而為上首。復有菩薩摩訶薩眾，所謂普賢菩薩、文殊師利菩薩、彌勒菩薩，及賢劫中諸菩薩摩訶薩眾，前後圍繞。

又與賢護等十六丈夫眾俱，所謂善思惟義菩薩、慧辯才菩薩、觀無住菩薩、善化神通菩薩、光幢菩薩、智上菩薩、寂根菩薩、慧願菩薩、香象菩薩、寶幢菩薩等，而為上首，咸共遵修普賢之道，滿足菩薩一切行願，安住一切功德法中，到諸佛法究竟彼岸。願於一切世界之中成等正覺，又願生彼兜率陀天，於彼壽終降生右脇(xié)見行七步，放大光明，普佛世界六種震動，而自唱言：「我於一切世間最為尊貴。」釋梵諸天咸來親奉。又見習學書計、曆數、聲明、伎巧、醫方、養生、符印，及餘博戲擅(shàn)美過人。身處王宮厭諸欲境，見老病死悟世非常，捐捨國位踰城學道。解諸纓絡及迦尸迦，被服袈裟六年苦行，能於五濁剎中作斯示見。順世間故浴尼連河行趣道場，龍王迎讚，諸菩薩眾右繞稱揚。菩薩爾時受草，自敷菩提樹下，結加趺坐。又見魔眾合圍將加危害，菩薩以定慧力降伏魔怨，成無上覺。梵王勸請轉於法輪，勇猛無畏佛音震吼，擊(jī)法

鼓、吹法螺、建大法幢、然正法炬，攝受正法及諸禪定，雨大法雨澤潤含生，震大法雷開悟一切。諸佛刹土普照大光，世界之中地皆震動，魔宮摧毀驚怖波旬，破煩惱城墮諸見網，遠離黑法生諸白法。於佛施食能受能消，為調眾生宣揚妙理。或見微笑放百千光，昇灌頂階受菩提記，或成佛道見入涅槃，使無量有情皆得漏盡，成熟菩薩無邊善根。如是諸佛刹中皆能示見。譬如幻師善知幻術，而能示見男女等相，於彼相中實無可得。

如是如是，諸菩薩等善學無邊幻術功德故，能示見變化相應，能善了知變化之道故，示諸佛土見大慈悲，一切群生普皆饒益。菩薩願行成就無疆，無量義門通達平等，一切善法具足修成。諸佛刹中平等趣入，常為諸佛勸進加威。一切如來識知印可，為教菩薩作阿闍梨。常習相應無邊諸行，通達一切法界所行，能善了知有情及土，亦常發趣供諸如來。見種種身猶如影像，善學因陀羅網能破魔網，壞諸見網入有情網，能超煩惱眷屬及魔侶魔人。遠出聲聞辟支佛地，入空無相無願法門，而能安住方便善巧。初不樂入二乘涅槃，得無生無滅諸三摩地，及得一切陀羅尼門，廣大諸根辯才決定，於菩薩藏法善能了知。佛華三昧隨時悟入，具一切種甚深禪定，一切諸佛皆悉見前，於一念中遍遊佛土，周旋往返不異其時。於難非難邊能了諸邊，敷演實際差別善知，得佛辯才住普賢行。善能分別眾生語言，超過世間一切之法，善知一切出世間法。得資具自在波羅蜜多，荷擔有情為不請友。能持一切如來法藏，安住不斷一切佛種。哀愍有情能開法眼，閉諸惡趣開善趣門。普觀有情能作父母兄弟之想，又觀眾生如己身想。證得一切讚歎功德，波羅蜜多能善了知，讚歎如來一切功德，及餘稱讚諸功德法。如是菩薩摩訶薩眾無量無邊皆來集會。

爾時尊者阿難從坐而起，整理衣服，偏袒右肩右膝著地，合掌向佛，白言：「大德世尊！身色諸根悉皆清淨，威光赫奕(yì)如融金聚，又如明鏡凝照光暉。從昔已來初未曾見，喜得瞻仰生希有心。世尊今者入大寂定，行如來行皆悉圓滿，善能建立大丈夫行，思惟去來現在諸佛。世尊何故住斯念耶？」

爾時佛告阿難：「汝今云何能知此義？為有諸天來告汝耶？為以見我及自知耶？」

阿難白佛言：

「世尊！我見如來光瑞希有故發斯念，非因天等。」

佛告阿難：「善哉善哉！汝今快問。善能觀察微妙辯才，能問如來如是之義。汝為一切如來、應、正等覺，及安住大悲利益群生，如優曇(tán)花希有大士出見世間，故問斯義。又為哀愍利樂諸眾生故，能問如來如是之義。阿難！如來、應、正等覺善能開示無量知見。何以故？如來知見無有障礙。阿難！如來、應、正等覺欲樂住世，能於念頃住無量無數百千億那由他劫，若復增過如上數量，而如來身及以諸根無有增減。何以故？如來得三昧自在到於彼岸，於一切法最勝自在。是故阿難！諦聽，善思念之，吾當為汝分別解說。」

阿難白佛言：「唯然世尊！願樂欲聞。」

爾時佛告阿難：「往昔過阿僧祇無數大劫，有佛出現，號曰然燈。於彼佛前極過數量，有苦行佛出興于世。苦行佛前復有如來，號為月面。月面佛前過於數量，有旃檀香佛。於彼佛前有蘇迷盧(lú)積佛，盧積佛前復有妙高劫佛。如是展轉，有離垢面佛、不染污佛、龍天佛、山聲王佛、蘇迷盧積佛、金藏佛、照曜光佛、光帝佛、大地種姓佛、光明熾(chì)盛琉璃金光佛、月像佛、開敷花莊嚴光佛、妙海勝覺遊戲神通佛、金剛光佛、大阿伽陀香光佛、捨離煩惱心佛、寶增長佛、勇猛積佛、

勝積佛、持大功德法施神通佛、映蔽日月光佛、照曜琉璃佛、心覺花佛、月光佛、日光佛、花瓔珞色王開敷神通佛、水月光佛、破無明暗佛、真珠珊瑚蓋佛、底沙佛、勝花佛、法慧吼佛、有師子吼鴈聲佛、梵音龍吼佛。如是等佛出現於世，相去劫數皆過數量。彼龍吼佛未出世前無央數劫，有世主佛。世主佛前無邊劫數有佛出世，號世間自在王如來、應、正等覺、明行圓滿、善逝、世間解、無上丈夫、調御士、天人師、佛、世尊。

「阿難！彼佛法中有一比丘名曰法處，有殊勝行願及念慧力，增上其心堅固不動，福智殊勝人相端嚴。阿難！彼法處比丘往詣世間自在王如來所，偏袒右肩頂禮佛足，向佛合掌以頌讚曰：

「『如來無量無邊光，	舉世無光可能喻，
一切日月摩尼寶，	佛之光威皆映蔽。
世尊能演一音聲，	有情各各隨類解，
又能現一妙色身，	普使眾生隨類見。
戒定慧進及多聞，	一切有情無與等，
心流覺慧如大海，	善能了知甚深法。
惑盡過亡應受供，	如是聖德惟世尊，
佛有殊勝大威光，	普照十方無量刹。
我今稱讚諸功德，	冀希福慧等如來，
能救一切諸世間，	生老病死眾苦惱。
願當安住三摩地，	演說施戒諸法門，
忍辱精勤及定慧，	庶當成佛濟群生。
為求無上大菩提，	供養十方諸妙覺，
百千俱胝(zhī)那由他，	極彼恒沙之數量。
又願當獲大神光，	倍照恒沙億佛刹，
及以無邊勝進力，	感得殊勝廣淨居。



如是無等佛刹中，        安處群生當利益，  
十方最勝之大士，        彼皆當往生喜心。  
唯佛聖智能證知，        我今希求堅固力，  
縱沈無間諸地獄，        如是願心終不退。  
一切世間無礙智，        應當了知如是心。』

「復次阿難！法處比丘讚佛德已白言：『世尊！我今發阿耨多羅三藐三菩提心，惟願如來為我演說如是等法，令於世間得無等等成大菩提，具攝清淨莊嚴佛土。』佛告比丘：『汝應自攝清淨佛國。』法處白佛言：『世尊！我無威力堪能攝受，唯願如來說餘佛土清淨莊嚴，我等聞已誓當圓滿。』爾時世尊為其廣說二十一億清淨佛土具足莊嚴，說是法時經于億歲。阿難！法處比丘於彼二十一億諸佛土中所有嚴淨之事悉皆攝受，既攝受已滿足五劫思惟修習。」

阿難白佛言：「世尊！彼世間自在王如來壽量幾何？」

世尊告曰：「彼佛壽量滿四十劫。阿難！彼二十一俱胝佛刹，法處比丘所攝佛國超過於彼。既攝受已，往詣世間自在王如來所，頂禮雙足右繞七匝，却住一面白言：『世尊！我已攝受具足功德嚴淨佛土。』佛言：『今正是時，汝應具說令眾歡喜，亦令大眾皆當攝受圓滿佛土。』

「法處白言：『唯願世尊大慈留聽，我今將說殊勝之願。

「『若我證得無上菩提，國中有地獄、餓鬼、畜生趣者，我終不取無上正覺。

「『若我成佛，國中眾生有墮三惡趣者，我終不取正覺。

「『若我成佛，國中有情若不皆同真金色者，不取正覺。

「『若我成佛，國中有情形貌差別有好醜(chǒu)者，不取正覺。

「『若我成佛，國中有情不得宿念，下至不知億那由他百千劫事者，不取正覺。

「『若我成佛，國中有情若無天眼，乃至不見億那由他百千佛國土者，不取正覺。

「『若我成佛，國中有情不獲天耳，乃至不聞億那由他百千踰(yú)繕那外佛說法者，不取正覺。

「『若我成佛，國中有情無他心智，乃至不知億那由他百千佛國土中有情心行者，不取正覺。

「『若我成佛，國中有情不獲神通自在波羅蜜多，於一念頃不能超過億那由他百千佛剎者，不取正覺。

「『若我成佛，國中有情起於少分我我所想者，不取菩提。

「『若我成佛，國中有情若不決定成等正覺、證大涅槃者，不取菩提。

「『若我成佛，光明有限，下至不照億那由他百千及算數佛剎者，不取菩提。

「『若我成佛，壽量有限，乃至俱胝那由他百千及算數劫者，不取菩提。

「『若我成佛，國中聲聞無有知其數者，假使三千大千世界滿中有情及諸緣覺，於百千歲，盡其智算，亦不能知；若有知者，不取正覺。

「『若我成佛，國中有情壽量有限齊(qí)者，不取菩提；唯除願力而受生者。

「『若我成佛，國中眾生若有不善名者，不取正覺。

「『若我成佛，彼無量剎中無數諸佛不共諮嗟(jiē)稱歎(tàn)我國者，不取正覺。

「『若我證得無上覺時，餘佛剎中諸有情類聞我名已，所有善根心心迴向願生我國，乃至十念若不生者，不取菩提；唯除造無間惡業、誹謗正法及諸聖人。

「『若我成佛，於他剎土有諸眾生發菩提心，及於我所起清淨念，復以善根迴向願生極樂。彼人臨命終時，我與諸比丘眾現其人前。若不爾者，不取正覺。

「『若我成佛，無量國中所有眾生聞說我名，以己善根迴向極樂。若不生者，不取菩提。

「『若我成佛，國中菩薩皆不成就三十二相者，不取菩提。

「『若我成佛，於彼國中所有菩薩，於大菩提咸悉位階(jiē)一生補處。唯除大願諸菩薩等，為諸眾生被精進甲，勤行利益修大涅槃，遍諸佛國行菩薩行，供養一切諸佛如來，安立洹沙眾生住無上覺，所修諸行復勝於前，行普賢道而得出離。若不爾者，不取菩提。

「『若我成佛，國中菩薩每於晨朝供養他方乃至無量億那由他百千諸佛，以佛威力即以食前還到本國。若不爾者，不取菩提。

「『若我成佛，於彼剎中諸菩薩眾所須種種供具，於諸佛所殖諸善根，如是色類不圓滿者，不取菩提。

「『若我當成佛時，國中菩薩說諸法要，不善順入一切智者，不取菩提。

「『若我成佛，彼國所生諸菩薩等，若無那羅延堅固力者，不取正覺。

「『若我成佛，周遍國中諸莊嚴具，無有眾生能總(zǒng)演說，乃至有天眼者，不能了知所有雜類形色光相。若有能知及總宣說者，不取菩提。

「『若我成佛，國中具有無量色樹高百千由旬，諸菩薩中有善根劣者若不能了知，不取正覺。

「『若我成佛，國中眾生讀誦經典教授敷演，若不獲得勝辯才者，不取菩提。

「『若我成佛，國中菩薩有不成就無邊辯才者，不取菩提。

「『若我成佛，國土光淨遍無與等，徹照無量無數不可思議諸佛世界，如明鏡中現其面像。若不爾者，不取菩提。

「『若我成佛，國界之內地及虛空有無量種香，復有百千億那由他數，眾寶香鑪(lú)，香氣普熏遍虛空界，其香殊勝超過人天，珍奉如來及菩薩眾。若不爾者，不取菩提。

「『若我成佛，周遍十方無量無數、不可思議、無等界眾生之輩，蒙佛威光所照觸者，身心安樂超過人天。若不爾者，不取正覺。

「『若我成佛，無量不可思議無等界，諸佛剎中菩薩之輩聞我名已，若不證得離生、獲陀羅尼者，不取正覺。

「『若我成佛，周遍無數不可思議無有等量，諸佛國中所有女人，聞我名已得清淨信，發菩提心厭患女身。若於來世不捨女人身者，不取菩提。

「『若我成佛，無量無數不可思議、無等佛剎菩薩之眾，聞我名已得離生法，若不修行殊勝梵行，乃至到於大菩提者，不取正覺。

「『若我成佛，周遍十方無有等量諸佛剎中所有菩薩，聞我名已五體投地，以清淨心修菩薩行。若諸天人不禮敬者，不取正覺。

「『若我成佛，國中眾生所須衣服隨念即至，如佛命：「善來，比丘。」法服自然在體。若不爾者，不取菩提。

「『若我成佛，諸眾生類纔(cái)生我國中，若不皆獲資具，心淨安樂，如得漏盡諸比丘者，不取菩提。

「『若我成佛，國中群生隨心欲見諸佛淨國殊勝莊嚴，於寶樹間悉皆出現，猶如明鏡見其面像。若不爾者，不取菩提。

「『若我成佛，餘佛剎中所有眾生聞我名已，乃至菩提諸根有闕(quē)、德用非廣者，不取菩提。

「『若我成佛，餘佛剎中所有菩薩聞我名已，若不皆善分別，勝三摩地名字語言，菩薩住彼三摩地中，於一剎那言說之頃，不能供養無量無數不可思議無等諸佛，又不現證六三摩地者，不取正覺。

「『若我成佛，餘佛土中有諸菩薩聞我名已，壽終之後若不得生豪貴家者，不取正覺。

「『若我成佛，餘佛剎中所有菩薩聞我名已，若不應時修菩薩行，清淨歡喜，得平等住，具諸善根，不取正覺。

「『若我成佛，他方菩薩聞我名已，皆得平等三摩地門，住是定中常供無量無等諸佛，乃至菩提終不退轉。若不爾者，不取正覺。

「『若我成佛，國中菩薩隨其志願，所欲聞法自然得聞。若不爾者，不取正覺。

「『若我證得無上菩提，餘佛剎中所有菩薩聞我名已，於阿耨多羅三藐三菩提有退轉者，不取正覺。

「『若我成佛，餘佛國中所有菩薩若聞我名，應時不獲一二三忍、於諸佛法不能現證不退轉者，不取菩提。』」

爾時佛告阿難：「彼法處比丘於世間自在王如來前發此願已，承佛威神而說頌曰：

「『今對如來發弘誓，	當證無上菩提日，
若不滿足諸上願，	不取十力無等尊。

心或不堪常行施，廣濟貧窮免諸苦，  
利益世間使安樂，不成救世之法王。  
我證菩提坐道場，名聞不遍十方界，  
無量無邊異佛刹，不取十力世中尊。  
方趣無上大菩提，出家為求於欲境，  
於彼念慧行無有，不作調御天人師。  
願獲如來無量光，普照十方諸佛土，  
能滅一切貪恚癡，亦斷世間諸惡趣。  
願得光開淨慧眼，於諸有中破冥暗，  
除滅諸難使無餘，安處天人大威者。  
修習本行已清淨，獲得無量勝威光，  
日月諸天摩尼火，所有光暉皆映蔽。  
最勝丈夫修行已，於彼貧窮為伏藏，  
圓滿善法無等倫，於大眾中師子吼。  
往昔供養自然智，多劫勤修諸苦行，  
為求最勝諸慧蘊，滿足本願天人尊。  
如來知見無所礙，一切有為皆能了，  
願我當成無與等，最勝智者真導師。  
我若當證大菩提，如斯弘誓實圓滿，  
願動三千大千界，天眾空中皆雨花。  
是時大地咸震動，天花鼓樂滿虛空，  
并雨栴檀細末香，唱言未來當作佛。』」

佛告阿難：「彼法處比丘於世間自在王如來。及諸天人魔梵沙門婆羅門等前，廣發如是大弘誓願，皆已成就世間希有。發是願已，如實安住種種功德，具足莊嚴威德廣大清淨佛土。修習如是菩薩行時，經於無量無數不可思議無有等等億那由他百千劫內，初未曾起貪瞋及癡欲害恚想，不起色聲香味觸想，

於諸眾生常樂愛敬猶如親屬，其性溫和易可同處。有來求者不逆其意，善言勸諭無不從心，資養所須趣支身命。少欲知足常樂虛閑，稟識聰明而無矯妄。其性調順無有暴惡，於諸有情常懷慈忍。心不詐諂亦無懈怠，善言策進求諸白法。普為群生勇猛無退，利益世間大願圓滿。奉事師長敬佛法僧，於菩薩行常被甲冑(zhòu)，志樂寂靜離諸染著。為令眾生常修白法，於善法中而為上首，住空無相無願、無作無生、不起不滅無有憍慢。而彼正士行菩薩道時，常護語言，不以語言害他及己，常以語業利己及人。若入王城及諸村落，雖見諸色心無所染，以清淨心不愛不恚。菩薩爾時於檀波羅蜜起自行已，又能令他行於惠施。於尸波羅蜜乃至般若波羅蜜，起前二行皆悉圓滿。由成如是諸善根故，所生之處有無量億那由他百千伏藏自然涌出，復令無量無數不可思議無等無邊諸眾生類，安住阿耨多羅三藐三菩提。如是無邊諸菩薩眾起諸妙行，供養奉事於諸世尊乃至成佛，皆不可以語言分別之所能知。或作輪王、帝釋、蘇焰摩天、兜率陀天、善化天、他化自在天、大梵天王，皆能奉事供養諸佛，及能請佛轉於法輪。若作閻浮提王及諸長者、宰官、婆羅門、刹帝利等，諸種姓中皆能尊重供養諸佛，又能演說無量法門。從此永棄世間，成無上覺。然彼菩薩能以上妙衣服臥具飲食醫藥，盡形供養一切如來得安樂住。如是種種圓滿善根，非以語言能盡邊際。口中常出栴檀妙香，其香普熏無量無數乃至億那由他百千世界，復從一切毛孔出過人天優鉢羅花上妙香氣。隨所生處，相好端嚴殊勝圓滿。又得諸資具自在波羅蜜多，一切服用周遍無乏。所謂諸寶香花幢幡繒蓋、上妙衣服飲食湯藥，及諸伏藏珍玩所須，皆從菩薩掌中自然流出，身諸毛孔流出一切人天音樂。由是因緣，能令無量無數不可思議諸眾生等，安住阿耨多羅三藐三菩提。阿難！我今已說法處菩薩本所修行。」

爾時阿難白佛言：「世尊！彼法處菩薩成菩提者，為過去耶？為未來耶？為今現在他方世界耶？」

佛告阿難：「西方去此十萬億佛刹，彼有世界名曰極樂。法處比丘在彼成佛，號無量壽，今現在說法，無量菩薩及聲聞眾恭敬圍繞。

「阿難！彼佛光明普照佛刹無量無數不可思議，我今略說，光照東方如恒河沙等國土，南西北方四維上下亦復如是，唯除諸佛本願威神所加，悉皆照燭。是諸佛光，或有加一尋者，或有加一由旬乃至億那由他百千由旬光者，或普照佛刹者。阿難，以是義故，無量壽佛復有異名，謂無量光、無邊光、無著光、無礙光、光照王端嚴光、愛光、喜光、可觀光、不思議光、無等光、不可稱量光、映蔽日光、映蔽月光、掩奪日月光。彼之光明清淨廣大，普令眾生身心悅樂，復令一切餘佛刹中天、龍、夜叉、阿修羅等皆得歡悅。阿難！我今開示彼佛光明，滿足一劫說不能盡。

「復次阿難！彼無量壽如來，諸聲聞眾不可稱量知其邊際。假使比丘滿億那由他百千數量，皆如大目犍連神通自在，於晨朝時周歷大千世界、須臾之頃還至本處，彼經億那由他百千歲數，欲共計算無量壽佛初會之中諸聲聞眾，盡其神力乃至滅度，於百分中不知其一、於千分百千分乃至鄔波尼殺曇分中亦不知其一。阿難！譬如大海深八萬四千由旬，以目極觀不知邊際。若有丈夫析一毛端為五十分，以其一分於大海中霑(zhān)取一滴。阿難！彼之水滴比於大海，何者為多？」

阿難白言：「假使取千由旬水，猶以為少，況以毛端一分而可方之！」

佛告阿難：「假使比丘滿億那由他百千數量，皆如大目犍連，經百千億那由他歲，皆共算數彼無量壽如來初會聲聞，所



知數量如彼毛端一滴之水，餘不測者猶如大海。諸菩薩摩訶薩眾亦復如是，非以算計之所能知。

「阿難！彼佛壽命無量無邊，不可知其劫數多少；聲聞、菩薩及諸天人，壽量亦爾。」

阿難白佛言：「世尊！彼佛出世于今幾(jǐ)時，能得如是無量壽命？」

佛告阿難：「彼佛受生，經今十劫。

「復次阿難！彼極樂界無量功德具足莊嚴，國土豐(fēng)稔(rěn)，天人熾(chì)盛，志意和適常得安隱，無有地獄、畜生及琰魔王界。有種種香周遍芬馥，種種妙花亦皆充滿。有七寶幢周布行列，其寶幢上懸(xuán)諸幡蓋及眾寶鈴，具足百千諸妙雜色。

「阿難！彼如來國多諸寶樹，或純黃金、白銀、琉璃、頗梨、赤珠、馬瑙、玉樹，唯一寶成不雜餘寶，或以二寶乃至七寶莊嚴。阿難！彼金為樹者，以金為根莖，白銀為葉及以花果。白銀之樹，銀為根莖，黃金為葉及以花果。馬瑙之樹，馬瑙根莖，美玉為葉及以花果。美玉樹者，玉為根莖，七寶為葉及諸花果。或有金樹，黃金為根，白銀為莖，琉璃為枝，頗梨為條，赤珠為葉，馬瑙為花，美玉為果。或有銀樹，以銀為根，黃金為莖，餘枝果等飾同金樹。琉璃樹者，琉璃為根，黃金為莖，白銀為枝，頗梨為條，赤珠為葉，馬瑙為花，美玉為果。頗梨、真珠、馬瑙等樹，諸寶轉飾皆若琉璃。復有玉樹，玉為其根，黃金為莖，白銀為枝，琉璃為條，頗梨為葉，赤珠為花，馬瑙為果。復有無量摩尼珠等寶莊嚴樹，周遍其國。是諸寶樹光輝赫(hè)奕(yì)，世無能比，以七寶羅網而覆其上，其網柔軟如兜羅綿。

「復次阿難！無量壽佛有菩提樹，高十六億由旬，枝葉垂布八億由旬。樹本隆起高五千由旬，周圓亦爾。其條葉花果常有無量百千種種妙色，及諸珍寶殊勝莊嚴，謂月光摩尼寶、釋迦毘楞伽寶、心王摩尼寶、海乘流注摩尼寶，光輝遍照超過人天。於其樹上有諸金鎖垂寶瓔珞，周遍莊嚴，謂盧遮迦寶、末瑳(cuō)寶，及赤白青色真珠等寶，以為瓔珞。有師子雲聚寶等，以為其鎖，飾諸寶柱。又以純金真珠雜寶鈴鐸(duó)以為其網，莊嚴寶鎖彌覆其上，以頗梨萬字半月寶等互相映飾，微風吹動出種種聲，令千世界諸眾生等隨樂差別，於甚深法證無生忍。阿難！彼千世界諸有情等聞此音已，住不退轉無上菩提，及無量無數有情得無生法忍。

「復次阿難！若有眾生見菩提樹、聞聲、嗅(xiù)香、嘗(cháng)其果味、觸其光影、念樹功德，由此因緣乃至涅槃，五根無患心無散亂，皆於阿耨多羅三藐三菩提得不退轉。復由見彼菩提樹故獲三種忍。何等為三？一者隨聲忍，二者隨順忍，三者無生法忍。此皆無量壽佛本願威神，見所加及，往修靜慮，無比喻故、無缺減故、善修習故、善攝受故、善成就故。

## 大寶積經卷第十七

## 大寶積經卷第十八

### 無量壽會第五之二

大唐三藏菩提流志奉 詔譯

「復次阿難！彼極樂界，無諸黑山、鐵(tiě)圍山、大鐵圍山、妙高山等。」

阿難白佛言：「世尊！其四天王天、三十三天，既無諸山，依何而住？」

佛告阿難：「於汝意云何？妙高已上有夜摩天乃至他化自在天，及色界諸天等，依何而住？」

阿難白佛言：「世尊！不可思議業力所致。」

佛語阿難：「不思議業汝可知耶？」

答言：「不也。」

佛告阿難：「諸佛及眾生善根業力，汝可知耶？」

答言：「不也。世尊！我今於此法中實無所惑，為破未來疑網故發斯問。」

佛告阿難：「彼極樂界，其地無海而有諸河，河之狹者滿十由旬，水之淺者十二由旬，如是諸河深廣之量或二十、三十乃至百數，或有極深廣者至千由旬。其水清冷具八功德，濬(jùn)流恒激出微妙音，譬若諸天百千伎樂，安樂世界其聲普聞。有諸名花沿流而下，和風微動出種種香。居兩岸邊多栴檀樹，修條密葉交覆於河，結實開花芳輝可玩。群生遊樂隨意往來，或有涉河濯(zhuó)流嬉戲，感諸天水善順物宜，深淺寒溫曲從人好。阿難！大河之下地布金砂，有諸天香世無能喻，隨風散馥，雜水流芬(fēn)。天曼陀羅花、優鉢羅花、波頭摩花、拘物頭華、芬陀利花彌覆其上。

「復次阿難！彼國人眾或時遊覽(lǎn)同萃(cuì)河濱(bīn)，有不願聞激流之響(xiǎng)，雖獲天耳終竟不聞。或有願聞，即時領悟百千萬種喜愛之聲，所謂佛法僧聲、止息之聲、無性聲、波羅蜜聲、十力四無所畏聲、神通聲、無作聲、無生無滅聲、寂靜聲、邊寂靜聲、極寂靜聲、大慈大悲聲、無生法忍聲、灌頂受位聲。得聞如是種種聲已，獲得廣大愛樂歡悅，而與觀察相應、厭離相應、滅壞相應、寂靜相應、邊寂靜相應、極寂靜相應、義味相應、佛法僧相應、力無畏相應、神通相應、止息相應、菩提相應、聲聞相應、涅槃相應。

「復次阿難！彼極樂世界，不聞諸惡趣名、邊無障礙煩惱覆蔽名、無有地獄琰摩畜生名、邊無八難名，亦無苦受不苦不樂受名，尚無假設何況實苦，是故彼國名為極樂。阿難！我今略說極樂因緣，若廣說者窮劫不盡。

「復次阿難！彼極樂世界所有眾生，或已生、或現生、或當生，皆得如是諸妙色身，形貌端正神通自在，福力具足，受用種種宮殿園林、衣服飲食、香華瓔珞，隨意所須悉皆如念，譬如他化自在諸天。

「復次阿難！彼佛國中有微細食，諸有情類嘗無噉(dàn)者，如第六天隨所思念如是飲食即同食已，色力增長而無便穢(huì)。復有無量如意妙香、塗香、末香，其香普熏彼佛國界。及散花幢幡亦皆遍滿。其有欲聞香者隨願即聞，或不樂者終無所受。復有無量上妙衣服寶冠、環釧(chuàn)耳璫(dāng)、瓔珞花鬘帶鎖，諸寶莊嚴，無量光明百千妙色悉皆具足，自然在身。復有金銀真珠妙寶之網，懸諸寶鈴周遍嚴飾。若諸有情所須宮殿樓閣等，隨所樂欲高下長短廣狹方圓，及諸床座妙衣敷上，以種種寶而嚴飾之，於眾生前自然出現，人皆自謂各處其宮。

「復次阿難！極樂國土所有眾生無差別相，順餘方俗有天人名。阿難！譬如下賤半掬(zhái)迦人，對於輪王則無可論，威光德望悉皆無有。又如帝釋方第六天，威光等類皆所不及，園苑宮殿、衣服雜飾、尊貴自在、階位神通及以變化不可為比，唯受法樂則無差別。阿難應知，彼國有情猶如他化自在天王。

「阿難！彼極樂界於晨朝時，周遍四方和風微動不逆不亂，吹諸雜花種種香氣，其香普熏周遍國界。一切有情為風觸身，安和調適猶如比丘得滅盡定。其風吹動七寶樹林，華飄成聚高七人量，種種色光照曜佛土。譬如有人以花布地手按令平，隨

雜色花間錯分布。彼諸花聚亦復如是，其花微妙廣大柔軟如兜羅綿，若諸有情足蹈彼花沒深四指，隨其舉足還復如初。過晨朝已其花自然沒入於地，舊(jiù)花既沒大地清淨，更雨新花還復周遍。如是中時、晡時、初中後夜，飄花成聚亦復如是。阿難！一切廣大珍奇之寶，無有不生極樂界者。

「阿難！彼佛國中有七寶蓮花，一一蓮花有無量百千億葉，其葉有無量百千珍奇異色，以百千摩尼妙寶莊嚴，覆以寶網轉相映飾。阿難！彼蓮花量或半由旬，或一二三四乃至百千由旬者。是一一花出三十六億那由他百千光明，一一光中出三十六億那由他百千諸佛，身如金色，具三十二大丈夫相、八十隨好，殊勝莊嚴，放百千光普照世界。是諸佛等，現往東方為眾說法，皆為安立無量有情於佛法中；南西北方四維上下亦復如是。

「復次阿難！極樂世界無有昏闇(àn)亦無火光，涌泉陂(bēi)湖彼皆非有，亦無住著家室林苑之名，及表示之像幼童色類，亦無日月晝夜之像。於一切處標式既無，亦無名號，唯除如來所加威者。

「阿難！彼國眾生若當生者，皆悉究竟無上菩提到涅槃處。何以故？若邪定聚及不定聚，不能了知建立彼因故。

「阿難！東方如恒沙界，一一界中如恒沙佛，彼諸佛等各各稱歎阿彌陀佛無量功德；南西北方四維上下諸佛稱讚亦復如是。何以故？他方佛國所有眾生，聞無量壽如來名號，乃至能發一念淨信歡喜愛樂，所有善根迴向願生無量壽國者，隨願皆生，得不退轉乃至無上正等菩提，除五無間、誹(fěi)毀正法及謗聖者。

「阿難！若有眾生於他佛剎發菩提心，專念無量壽佛，及恒殖眾多善根，發心迴向願生彼國。是人臨(lín)命終時，無量壽佛與比丘眾前後圍繞現其人前，即隨如來往生彼國得不退

轉，當證無上正等菩提。是故阿難！若有善男子、善女人，願生極樂世界、欲見無量壽佛者，應發無上菩提心，復當專念極樂國土，積集善根應持迴向，由此見佛生彼國中，得不退轉乃至無上菩提。阿難！若他國眾生發菩提心，雖不專念無量壽佛，亦非恒種眾多善根，隨已修行諸善功德，迴向彼佛願欲往生。此人臨命終時，無量壽佛即遣化身，與比丘眾前後圍繞，其所化佛光明相好與真無異，現其人前攝受導引。即隨化佛往生其國，得不退轉無上菩提。阿難！若有眾生住大乘者，以清淨心向無量壽如來，乃至十念念無量壽佛願生其國，聞甚深法即生信解，心無疑惑。乃至獲得一念淨心，發一念心念無量壽佛，此人臨命終時，如在夢中見無量壽佛，定生彼國得不退轉無上菩提。阿難！以此義利故，無量無數不可思議，無有等等無邊世界諸佛如來，皆共稱讚無量壽佛所有功德。」

佛告阿難：「東方如恒河沙界，一一界中有如恒沙菩薩，為欲瞻禮供養無量壽佛及諸聖眾來詣佛所；南西北方四維上下亦復如是。」

爾時世尊而說頌曰：

「東方諸佛刹，	數如恒河沙，
如是佛土中，	恒沙菩薩眾，
皆現神通來，	禮無量壽佛；
三方諸聖眾，	禮覲(jìn)亦同歸。
彼於沙界中，	道光諸辯論，
住深禪定樂，	四無所畏心。
各齎(jī)眾妙花，	名香皆可悅，
并奏諸天樂，	百千和雅音，
以獻(xiàn)天人師，	名聞十方者。
究竟威神力，	善學諸法門，

種種供養中，	勤修無懈怠，
功德智慧景，	能破諸幽冥，
咸以尊重心，	奉諸珍妙供。
彼觀殊勝刹，	菩薩眾無邊，
願速成菩提，	淨界如安樂。
世尊知欲樂，	廣大不思議，
微笑現金容，	告成如所願。
了諸法如幻，	佛國猶夢響(xiǎng)，
恒發誓莊嚴，	當成微妙土。
菩薩以願力，	修勝菩提行，
知土如影像，	發諸弘誓心。
若求遍清淨，	殊勝無邊刹，
聞佛聖德名，	願生安樂國。
若有諸菩薩，	志求清淨土，
了知法無我，	願生安樂國。

「復次阿難！極樂世界所有菩薩，於無上菩提皆悉安住一生補處，唯除大願能師子吼，擲(huàn)大甲冑(zhòu)，摩訶薩眾為度群生修大涅槃者。

「復次阿難！彼佛刹中諸聲聞眾，皆有身光能照一尋。菩薩光照極百千尋，除二菩薩光明常照三千大千世界。」

阿難白佛言：「世尊！彼二菩薩名為何等？」

佛告阿難：「汝今諦聽。彼二菩薩，一名觀自在，二名大勢至。阿難！此二菩薩從娑婆世界捨壽量已往生彼國。

「阿難！彼極樂界所生菩薩皆具三十二相，膚(fū)體柔軟、諸根聰(cōng)利、智慧善巧，於差別法無不了知，禪定神通善

能遊戲，皆非薄德鈍根之流。彼菩薩中有得初忍或第二忍者無量無邊，或有證得無生法忍。

「阿難！彼國菩薩，乃至菩提不墮惡趣，生生之處能了宿命，唯除五濁剎中出現於世。

「阿難！彼國菩薩皆於晨朝供養他方無量百千諸佛，隨所希求種種花鬘、塗香、末香、幢幡、繒蓋(gài)及諸音樂，以佛神力皆現手中供養諸佛。如是供具廣大甚多，無數無邊不可思議。若復樂求種種名花，花有無量百千光色，皆現手中奉散諸佛。阿難！其所散花，即於空中變成花蓋，蓋之小者滿十由旬，若不更以新花重散，前所散花終不墮落。阿難！或有花蓋滿二十由旬，如是三十四十乃至千由旬，或等四洲或遍小千中千，乃至三千大千世界。此諸菩薩生希有心得大喜愛，於晨朝時奉事供養尊重讚歎，無量百千億那由他佛，及種諸善根已，即於晨朝還到本國。此皆由無量壽佛本願加威，及曾供如來，善根相續，無缺減故、善修習故、善攝取故、善成就故。

「復次阿難！彼極樂界諸菩薩眾，所說語言與一切智相應，於所受用皆無攝取，遍遊佛剎無愛無厭亦無希求。不希求想，無自想、無煩惱想、無我想、無鬪(dòu)爭相違怨瞋之想。何以故？彼諸菩薩於一切眾生有大慈悲利益心故，有柔軟無障礙心、不濁心、無忿恨心，有平等調伏寂靜之心、忍心、忍調伏心，有等引澄淨無散亂心、無覆蔽心、淨心、極淨心、照曜心、無塵(chén)心、大威德心、善心、廣大心、無比心、甚深心、愛法心、喜法心、善意心、捨離一切執著心、斷一切眾生煩惱心、閉一切惡趣心，故行智慧。行已成就無量功德，於禪定覺分善能演說，而常遊戲無上菩提勤修敷演。肉眼發生能有簡擇，天眼出現鑒(jiàn)諸佛土，法眼清淨能離諸著，慧眼通達到於彼岸，佛眼成就覺悟開示，生無礙慧為他廣說。於三界中平等



勤修，既自調伏亦能調伏一切有情，能令獲得勝(shèng)奢摩他。於一切法證無所得，善能說法言辭巧妙，勤修供養一切諸佛，摧伏有情一切煩惱，為諸如來之所悅可，而能如是如是思惟。作是思惟時，能集能見一切諸法皆無所得，以方便智修行滅法，善知取捨理非理趣，於理趣非理趣中皆得善巧。於世語言心不愛樂，出世經典誠信勤修，善巧尋求一切諸法，求一切法增長了知。知法本無實不可得，於所行處亦無取捨，解脫老病住諸功德，從本已來安住神通勤修深法，於甚深法而無退轉，於難解法悉能通達，得一乘道無有疑惑。於佛教法不由他悟，其智宏深譬之巨海，菩提高廣喻若須彌，自身威光超於日月。

凡所思擇與慧相應，猶如雪山其心潔(jié)白。光明普照無邊功德，燒煩惱薪方之於火。不為善惡之所動搖，心靜常安猶如大地。洗滌(dí)煩惱如清淨水，心無所主猶如火，不著世間猶如風，養諸有情猶如地，觀諸世界如虛空。荷載眾生猶如良乘，不染世法譬之蓮花，遠暢法音猶如雷震，雨一切法方之大雨，光蔽賢聖猶彼大仙，善能調伏如大龍象，勇猛無畏如師子王，覆護眾生如尼拘陀樹，他論不動如鐵圍山，修慈無量如彼恒河。諸善法王能為前導如大梵天，無所聚積猶如飛鳥，摧伏他論如金翅王，難遇希有如優曇花。最勝丈夫其心正直，無有懈怠能善修行，於諸見中善巧決定，柔和忍辱無嫉妬(dù)心。

論法無厭求法不倦，常勤演說利益眾生。戒若琉璃內外明潔，善聞諸法而為勝寶，其所說言令眾悅伏。以智慧力建大法幢、吹大法螺、擊大法鼓，常樂勤修建諸法表。由智慧光心無迷惑，遠眾過失亦無損害。以淳淨心離諸穢染，常行惠施永捨慳貪，稟性溫和常懷慚恥(chǐ)。其心寂定智慧明察，作世間燈破眾生闇(àn)，堪受利養殊勝福田，為大導師周濟群物。遠離憎愛心淨無憂，勇進無怖為大法將，了知地獄調伏自他，利

益有情拔諸毒箭，為世間解、為世間師，引導群生捨諸愛著。永離三垢遊戲神通，因力、緣力、願力、發起力、世俗力、出生力、善根力、三摩地力、聞力、捨力、戒力、忍力、精進力、定力、慧力、奢摩他力、毘鉢舍那力、神通力、念力、覺力、摧伏一切大魔軍力，并他論法力、能破一切煩惱怨力及殊勝大力，威福具足相好端嚴，智慧辯才善根圓滿。目淨脩(xiū)廣人所愛樂，其身清淨(jié)遠離貢高。以尊重心奉事諸佛，於諸佛所植眾善本，拔除憍慢離貪瞋癡，殊勝吉祥應供中最。住勝智境赫奕(yì)慧光，心生歡喜雄猛無畏，福智具足無有滯限，但說所聞開示群物，隨所聞法皆能解了。於菩提分法勇猛勤修，空無相願而常安住，及不生不滅諸三摩地，行遍道場遠二乘境。阿難！我今略說，彼極樂界所生菩薩摩訶薩眾真實功德，悉皆如是。阿難！假令我身住壽百千億那由他劫，以無礙辯，欲具稱揚彼諸菩薩摩訶薩等真實功德，不可窮盡。阿難！彼諸菩薩摩訶薩等，盡其壽量亦不能知。」

爾時世尊告阿難言：「此是無量壽佛極樂世界。汝應從坐而起，合掌恭敬五體投地為佛作禮。彼佛名稱遍滿十方，彼一方恒沙諸佛皆共稱讚無礙無斷。」

是時阿難即從坐起，偏袒右肩，西面合掌五體投地，白佛言：「世尊！我今欲見極樂世界無量壽如來，并供養奉事無量百千億那由他佛及菩薩眾，種諸善根。」

時無量壽佛即於掌中放大光明，遍照百千俱胝那由他刹。彼諸佛刹所有大小諸山，黑山、寶山、須彌盧山、迷盧山、大迷盧山、目真隣陀山、摩訶目真隣陀山、鐵圍山、大鐵圍山，叢(cóng)薄園林及諸宮殿天人等物，以佛光明皆悉照見。譬如有人以淨天眼觀一尋地見諸所有，又如日光出現萬物斯覩(dǔ)。

彼諸國中比丘、比丘尼、優婆塞、優婆夷，悉見無量壽如來如須彌山王照諸佛刹，時諸佛國皆悉明現如處一尋。以無量壽如來殊勝光明極清淨故，見彼高座及諸聲聞、菩薩等眾。譬如大地洪水盈滿，樹林山河皆沒不現，唯有大水。

「如是阿難！彼佛刹中無有他論及異形類，唯除一切大聲聞眾一尋光明，及彼菩薩摩訶薩踰繕那等百千尋光。」彼無量壽如來、應、正等覺光明，映蔽一切聲聞及諸菩薩，令諸有情悉皆得見。彼極樂界菩薩、聲聞、人天眾等，一切皆覩(dǔ)娑婆世界釋迦如來，及比丘眾圍繞說法。

爾時佛告彌勒菩薩言：「汝頗見具足清淨威德莊嚴佛刹，及見空中樹林園苑涌泉池沼不耶？汝見大地乃至色究竟天，於虛空中散花樹林以為莊嚴。復有眾鳥住虛空界出種種音，猶如佛聲普聞世界。是諸眾鳥皆是化作，非實畜生。汝見是耶？」

彌勒白佛言：「唯然已見。」

佛復告彌勒菩薩言：「汝見此諸眾生入踰繕那百千宮殿已，遊行虛空無著無礙，遍諸刹土供養諸佛，及見彼有情於晝夜分，念佛相續不耶？」

彌勒白言：「唯然盡見。」

佛復告言：「汝見他化自在天與極樂諸人受用資具有差別不？」

彌勒白言：「我不見彼有少差別。」

佛告彌勒：「汝見極樂世界人住胎不？」

彌勒白言：「世尊！譬如三十三天夜摩天等，入百由旬若五百由旬宮殿之內遊戲歡樂。我見極樂世界人住胎者，如夜摩天處於宮殿，又見眾生於蓮華內結跏趺坐自然化生。」

時彌勒菩薩復白佛言：「世尊！何因緣故，彼國眾生有胎生者、化生者？」

佛告彌勒：「若有眾生墮於疑悔積集善根，希求佛智、普遍智、不思議智、無等智、威德智、廣大智。於自善根不能生信，以此因緣，於五百歲住宮殿中，不見佛、不聞法、不見菩薩及聲聞眾。若有眾生斷除疑悔積集善根，希求佛智乃至廣大智，信已善根。此人於蓮華內結加趺坐忽然化生，瞬息而出。譬如他國有人來至，而此菩薩亦復如是。餘國發心來生極樂，見無量壽佛奉事供養，及諸菩薩聲聞之眾。阿逸多！汝觀殊勝智者，彼因廣慧力故受彼化生，於蓮花中結加趺坐。汝觀下劣之輩，於五百歲中不見佛、不聞法、不見菩薩及聲聞眾，不知菩薩威儀法則，不能修習諸功德故，無因奉事無量壽佛。是諸人等皆為昔緣疑悔所致。譬如刹帝利王其子犯法，幽之內宮、處以花觀，層(céng)樓綺殿妙飾奇珍，寶帳金床重敷茵褥，名花布地燒大寶香，服御所資悉皆豐(fēng)備(bèi)，而以閻浮金鎖繫其兩足。」

佛告彌勒：「於意云何？彼王子心寧樂此不？」

答言：「不也。世尊！彼幽繫(zhí)時常思解脫，求諸親識居士宰官長者近臣。王之太子雖希出離終不從心，乃至刹帝利王心生歡喜方得解脫。」

佛告彌勒：「如是如是。若有墮於疑悔，種諸善根希求佛智乃至廣大智，於自善根不能生信。由聞佛名起信心故，雖生彼國，於蓮花中不得出現。彼等眾生處花胎中，猶如園苑宮殿之想。何以故？彼中清淨無諸穢惡，一切無有不可樂者。然彼眾生於五百歲，不見佛、不聞法、不見菩薩及聲聞眾，不得供養奉事諸佛，不得問於菩薩法藏。遠離一切殊勝善根，彼等於中不生欣樂，不能出現修習善法；往昔世中過失盡已然後乃出，彼於出時，心迷上下四方之所。若五百歲無疑惑者，即當供養

無量百千俱胝那由他佛，并種無量無邊善根。汝阿逸多！當知疑惑與諸菩薩為大損害。」

爾時彌勒菩薩白佛言：「世尊！於此國界不退菩薩，當生極樂國者，其數幾(jǐ)何？」

佛告彌勒：「此佛土中有七十二億菩薩，彼於無量億那由他百千佛所種諸善根成不退轉，當生彼國。況餘菩薩由少善根生彼國者，不可稱計。阿逸多！從難忍如來佛國，有十八億不退菩薩當生極樂世界。東北方寶藏佛國中，有九十億不退菩薩當生彼土。從無量聲如來國中，有二十二億不退菩薩當生彼土。從光明如來國中，有三十二億不退菩薩當生彼土。從龍天如來國中，有十四億不退菩薩當生彼土。從勝天力如來國中，有十二千不退菩薩當生彼土。從師子如來國中，有五百不退菩薩當生彼土。從離塵如來國中，有八十一億不退菩薩當生彼土。從世天如來國中，有六十億不退菩薩當生彼土。從勝積如來國中，有六十億不退菩薩當生彼土。從人王如來國中，有十俱胝不退菩薩當生彼土。從勝花如來國中，有五百菩薩具大精進發趣一乘，於七日中能令眾生離百千億那由他劫生死流轉，彼等亦當生極樂界。從發起精進如來國中，有六十九億不退菩薩當生彼土，到彼國已，供養禮拜無量壽如來及菩薩眾。阿逸多！我若具說諸方菩薩生極樂界，若已到、今到、當到，為供養禮拜瞻仰無量壽佛等者，但說其名窮劫不盡。

「阿逸多！汝觀彼諸菩薩摩訶薩善獲利益，若有聞彼佛名能生一念喜愛之心，當獲如上所說功德，心無下劣亦不貢高，成就善根悉皆增上。阿逸多！是故告汝及天人、世間、阿修羅等，今此法門付囑於汝。應當愛樂修習，乃至經一晝夜受持讀誦生希望心，於大眾中為他開示，當令書寫執持經卷，於此經中生導師想。

「阿逸多！是故菩薩摩訶薩，欲令無量諸眾生等速疾安住不退轉於阿耨多羅三藐三菩提，及欲見彼廣大莊嚴攝受殊勝佛剎圓滿功德者，應當起精進力聽此法門。假使經過大千世界滿中猛火，為求法故不生退屈諂偽之心，讀誦受持書寫經卷，乃至於須臾頃為他開示，勸令聽聞不生憂惱，設入大火不應疑悔。何以故？彼無量億諸菩薩等皆悉求此微妙法門，尊重聽聞不生違背。是故汝等應求此法。阿逸多！彼諸眾生獲大善利，若於來世乃至正法滅時，當有眾生殖諸善本，已曾供養無量諸佛，由彼如來加威力故，能得如是廣大法門，一切如來稱讚悅可。若於彼法攝取受持，當獲廣大一切智智，隨意所樂種諸善根。若善男子善女人等，於彼法中廣大勝解之者，當能聽聞獲大歡喜，受持讀誦廣為他說常樂修行。阿逸多！無量億數諸菩薩等求請此法不曾厭背，是故汝等諸善男子及善女人，於今來世能於是法，若已求、現求、當求者，皆獲善利。」

「阿逸多！如來所應作者皆已作之。汝等應當安住無疑，種諸善本，應常修學使無疑滯，不入一切種類珍寶成就牢獄。阿逸多！如是等類大威德者，能生廣大佛法異門，由於此法不聽聞故，有一億菩薩退轉阿耨多羅三藐三菩提。阿逸多！佛出世難，離八難身亦為難得。諸佛如來無上之法，十力無畏無礙無著甚深之法，及波羅蜜等菩薩之法，能說法人亦難開示。阿逸多！善說法人非易可遇，堅固深信時亦難遭。是故我今如理宣說，汝等修習應如教住。」

「汝阿逸多！我以此法門及諸佛法囑累於汝，汝當修行無令滅沒。如是廣大微妙法門，一切諸佛之所稱讚。勿違佛教而棄捨之，當令汝等獲不善利，淪沒長夜備(bèi)眾危苦。是故我今為大囑累，當令是法久住不滅，應勤修行隨順我教。」

爾時世尊而說頌曰：

「若於福德初未修，終不聞斯微妙法；  
勇猛能成諸善利，當聞如是甚深經。  
彼人曾見諸世尊，能作大光拯濁世，  
多聞總持如巨海，彼獲聖賢喜愛心。  
懈怠邪見下劣人，不信如來斯正法；  
若曾於佛殖眾善，救世之行彼能修。  
譬如盲人恒處闇(àn)，不能開導於他路；  
聲聞於佛智亦然，況餘有情而悟解。  
如來功德佛自知，唯有世尊能開示，  
天龍夜叉所不及，二乘自絕於名言。  
若諸有情當作佛，行超普賢登彼岸，  
敷演一佛之功德，時逾多劫不思議，  
於是中間身滅度，佛之勝慧莫能量。  
是故具足於信聞，及諸善友之攝受，  
得聞如是深妙法，當獲愛重諸聖尊。  
如來勝智遍虛空，所說義言唯佛悟，  
是故博聞諸智士，應信我教如實言。  
人趣之身得甚難，如來出世遇亦難，  
信慧多時方乃獲，是故修者應精進。  
如是妙法已聽聞，常念諸佛而生喜，  
彼人往昔真吾友，善能樂欲佛菩提。」

爾時世尊說是經已，天人世間有萬二千那由他億眾生，遠塵離垢得法眼淨；二十億眾生得阿那含果；六千八百比丘諸漏已盡心得解脫；四十億菩薩於無上菩提住不退轉，被大甲冑(zhòu)當成正覺；有二十五億眾生得不退忍；有四萬億那由他百千眾生於無上菩提未曾發意，今始初發種諸善根，願生極樂

世界見阿彌陀佛，皆當往生彼如來土，各於異方次第成佛同名妙音。有八萬億那由他眾生，得授記法忍成無上菩提。彼無量壽佛昔行菩薩道時成熟有情，悉皆當生極樂世界，憶念儔(chóu)昔所發思願皆得成滿。

爾時三千大千世界六種震動，并現種種希有神變，放大光明普照世界。無量億那由他百千天人，同時音樂不鼓自鳴，雨天曼陀羅花沒(mò)至于膝；乃至阿迦膩(nì)吒(zhā)天，皆作種種殊妙供養。

佛說經已，彌勒菩薩等及尊者阿難，一切大眾，聞佛所說，皆大歡喜。

## 大寶積經卷第十八



## 佛說大乘無量壽莊嚴經卷上

西天譯經三藏朝散大夫試光祿卿明教大師臣法賢奉 詔譯

如是我聞：

一時佛在王舍城鷲峯山中，與大苾芻眾三萬二千人俱，皆得阿羅漢，具大神通。其名曰：尊者阿若憍陳如、尊者馬勝、尊者麼瑟比拏(ná)、尊者大名、尊者跋多婆、尊者稱天、尊者離垢、尊者妙臂、尊者布闍拏枳曩(nǎng)、尊者憍梵波提、尊者優樓頻螺迦葉、尊者那提迦葉、尊者舍利子、尊者大目乾連、尊者摩訶迦旃延、尊者摩訶俱絺(chī)羅、尊者劫賓那、尊者摩訶剎(zhān)那、尊者彌多羅尼子、尊者阿那律、尊者喜、尊者緊鼻哩(lǐ)拏、尊者須菩提、尊者哩嚩(pó)帝、尊者佉禰(mí)囉(luó)嚩(pó)憍(nǐ)枳曩、尊者摩賀囉倪(ní)、尊者波囉(luó)野尼枳曩、尊者嚩(pó)拘隸(lì)曩、尊者阿難陀、尊者羅睺羅、尊者善來，如是等三萬二千人俱。

爾時，尊者阿難即從座起，偏袒右肩，右膝著地，合掌頂禮，白佛言：「世尊！如來、應、正等覺諸根清淨、面色圓滿、寶剎莊嚴，如是功德得未曾有。云何所行廣大妙行？及過去、未來諸佛所行？願為宣說。」

佛告阿難：「善哉，善哉！汝為利益一切眾生，懷慈愍心，能問如來微妙之義。汝今諦聽！善思念之！如來、應供、正遍知今為汝說。」

佛告阿難：「如過去無量無邊不可思議阿僧祇劫，爾時有佛世尊出現於世，名曰然燈如來、應、正等覺。彼然燈佛前，復有世尊出現世間，名鉢囉多波野輸如來。又彼佛前有佛出世，名發光如來。又彼佛前有佛出世，名贊那曩戠(é)囉護(hù)如來。又彼佛前有佛出世，名須彌劫如來。又彼佛前有佛出世，

名月面如來。又彼佛前有佛出世，名無垢面如來。又彼佛前有佛出世，名無著如來。又彼佛前有佛出世，名龍主如來。又彼佛前有佛出世，名日面如來。又彼佛前有佛出世，名山響音王如來。又彼佛前有佛出世，名須彌峯如來。又彼佛前有佛出世，名金藏如來。又彼佛前有佛出世，名火光如來。又彼佛前有佛出世，名不動地如來。又彼佛前有佛出世，名瑠璃光如來。又彼佛前有佛出世，名月王如來。又彼佛前有佛出世，名日音如來。又彼佛前有佛出世，名散華莊嚴如來。又彼佛前有佛出世，名吉祥峯如來。又彼佛前有佛出世，名持海慧自在通王如來。又彼佛前有佛出世，名施光如來。又彼佛前有佛出世，名大香象光如來。又彼佛前有佛出世，名離一切垢如來。又彼佛前有佛出世，名勇猛峯如來。又彼佛前有佛出世，名寶光如來。又彼佛前有佛出世，名持多德得通如來。又彼佛前有佛出世，名過日月光如來。又彼佛前有佛出世，名最上瑠璃光如來。又彼佛前有佛出世，名慧花開心行出生如來。又彼佛前有佛出世，名大華林通王如來。又彼佛前有佛出世，名一月光如來。又彼佛前有佛出世，名破無明黑暗如來。又彼佛前有佛出世，名真珠珊瑚蓋如來。又彼佛前有佛出世，名三乘法自在王如來。又彼佛前有佛出世，名師子海峯自在王如來。又彼佛前有佛出世，名梵音聲自在王如來。又彼佛前有佛出世，名世自在王如來、應、正等覺、明行足、善逝、世間解、無上士、調御丈夫、天人師、佛、世尊。而於法中，有一苾(bì)芻(chú)，名曰作法，信解第一、明記第一、修行第一、精進第一、智慧第一、大乘第一。爾時，苾芻離自本處來詣佛前，頭面禮足，於一面立。即以伽他嘆(tàn)佛，面色端嚴；復發廣大誓願，頌曰：

「『如來微妙色端嚴，          一切世間無有等；  
光明無量照十方，          日月火珠皆曜(nì)曜(yào)。」

願我得佛清淨聲，        法音普及無邊界，  
宣揚戒、定、精進門，通達甚深微妙法。  
智慧廣大深如海，        內心清淨絕塵勞，  
超過無邊惡趣門，        速到菩提究竟岸。  
亦如過去無量佛，        威光普照眾生界，  
為彼群生大導師，        度脫老死令安隱。  
常行布施及戒、忍，        精進、定、慧六波羅，  
未度有情令得度，        已度之者使成佛。  
我以一切伸供養，        百千俱胝那由他，  
恒河沙數佛世尊，        令我成就寂滅果。  
復有十方諸佛刹，        恒放光明照一切，  
殊勝莊嚴無等倫，        願我成就利群品。  
所有無邊世界中，        輪迴諸趣眾生類，  
速生我刹受快樂，        不久俱成無上道。  
願我精進恒決定，        常運慈心拔有情，  
度盡阿鼻苦眾生，        所發弘誓永不斷。』」

爾時，世尊告阿難言：「彼作法苾芻說是偈已，白世自在王如來：『我今發阿耨多羅三藐三菩提心，樂求無上正等正覺。唯願世尊，說諸佛刹功德莊嚴。若我得聞，恒自修持嚴土之行。』爾時，世自在王如來告作法苾芻言：『汝自思惟，修何方便，而能成就佛刹莊嚴？』苾芻白言：『我智慧微淺，不能了知嚴刹之行。如來、應、正遍知，願為宣說諸佛刹土莊嚴之事。』時世自在王如來，即為宣說八十四百千俱胝那由佛刹功德莊嚴廣大圓滿之相，經於一劫方可究竟。」

爾時阿難聞是事已，白佛言：「世尊！彼世自在王佛壽量長短，云何說土經於一劫？」

佛告阿難：「彼佛壽命滿四十劫。阿難！彼作法苾芻，聞佛所說八十四百千俱胝那由他佛刹功德莊嚴之事，明了通達如一佛刹。即時會中頭面禮足，辭佛而退。往一靜處獨坐思惟，修習功德莊嚴佛刹，發大誓願經於五劫。爾時作法苾芻，復詣世自在王如來所；五體投地禮世尊足，禮已合掌，白佛言：『世尊！如是八十四百千俱胝那由他佛刹，功德莊嚴所行行願，我今成就。』時世自在王如來告苾芻言：『善哉，善哉！汝之行願思惟究竟，今正是時為眾解說。時諸菩薩，聞是法已得大善利，能於佛刹修習莊嚴。』

「爾時，作法苾芻聞佛聖旨；偏袒右肩，右膝著地，合掌向佛即為宣說：『世尊！我發誓言：願如世尊證得阿耨多羅三藐三菩提；所居佛刹，具足無量不可思議功德莊嚴。所有一切眾生，及焰摩羅界，三惡道中地獄、餓鬼、畜生，皆生我刹受我法化，不久悉成阿耨多羅三藐三菩提，一切皆得身真金色。

「『世尊！我得菩提成正覺已，十方世界所有眾生，令生我刹如諸佛土。人天之眾，遠離分別諸根寂靜；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，十方世界所有眾生，令生我刹得大神通，經一念中，周遍巡歷(11)百千俱胝那由他佛刹，供養諸佛深植善本；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我刹，一切皆得宿命通，能善觀察百千俱胝那由他劫過去之事；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我刹，一切皆得清淨天眼，能見百千俱胝那由他世界(12)細色相；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我刹，一切皆得他心通，善能了知百千俱胝那由他眾心心所法；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我刹，一切皆得住正信位，離顛倒想堅固修習；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我刹，所修正行善根無量，遍圓寂界而無間斷；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我刹，雖住聲聞緣覺之位，往百千俱胝那由他寶刹之內，遍作佛事；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我刹，一切皆得無邊光明，而能照曜百千俱胝那由他諸佛刹土；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我刹，命不中天，壽百千俱胝那由他劫；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我刹，無不善名，聞無量無數諸佛刹土，無名、無號、無相、無形，無所稱讚，而無疑謗身心不動；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生求生我刹，念吾名號發志誠心堅固不退，彼命終時，我令無數苾芻現前圍繞來迎彼人，經須臾間得生我刹；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有十方無量無邊，無數世界一切眾生，聞吾名號發菩提心，種諸善根隨意求生，諸佛刹土無不得生；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我剎，皆具三十二種大丈夫相；一生令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我剎，若有大願未欲成佛為菩薩者，我以威力，令彼教化一切眾生，皆發信心，修菩提行、普賢行、寂滅行、淨梵行、最勝行，及一切善行；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生令生我剎，於一切處承事供養，無量百千俱胝那由他諸佛，種諸善根，隨意所求無不滿願；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，我剎土中所有菩薩，皆得成就一切智慧，善談諸法祕要之義；不久速成阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，我居寶剎所有菩薩，發勇猛心運大神通，往無量無邊無數世界諸佛剎中，以真珠、瓔珞、寶蓋、幢幡、衣服、臥具、飲食、湯藥、香華、伎樂，供養承事迴求菩提；速得成就阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，我居寶剎所有菩薩，發大道心，欲以真珠、瓔珞、寶蓋、幢幡、衣服、臥具、飲食、湯藥、香華、伎樂，承事供養他方世界無量無邊諸佛世尊，而不能往，我於爾時以宿願力，令彼他方諸佛世尊，各舒手臂至我剎中受是供養；令彼速成阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，我居寶剎所有菩薩，隨自意樂不離此界，欲以真珠、瓔珞、寶蓋、幢幡、衣服、臥具、飲食、湯藥、香華、伎樂，供養他方無量諸佛。又復思惟：「如佛展臂至此受供，劬(qú)勞諸佛令我無益。」作是念時，我以

神力，令此供具自至他方諸佛面前，一一供養。爾時菩薩，不久悉成阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，我居寶剎所有菩薩，身長十六由旬，得那羅延力，身相端嚴光明照曜，善根具足；成就阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，我居寶剎所有菩薩，為諸眾生通達法藏，安立無邊一切智慧，斷盡諸結；悉得證成阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，我居寶剎所有菩薩，以百千俱胝那由他種種珍寶造作香爐(lú)，下從地際上至空界，常以無價栴檀之香，普薰供養十方諸佛；令得速成阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所居佛剎廣博嚴淨光瑩如鏡，悉能照見無量無邊一切佛剎，眾生覩者生希有心；不久速成阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，我居寶剎所有菩薩，晝、夜六時恒受快樂，過於諸天，入平等總(zǒng)持門，身光普照無邊世界；不久得成阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有十方無量無邊無數世界一切女人，若有厭離女身者，聞我名號發清淨心歸依頂禮，彼人命終即生我剎成男子身；悉皆令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有十方無量無邊無數佛剎聲聞、緣覺，聞我名號修持淨戒，堅固不退速坐道場；成就阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有十方無量無邊不可思議無等佛剎一切菩薩，聞我名號五體投地禮拜歸命，復得天上

人間一切有情，尊重恭敬親近侍奉增益功德；成就阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有眾生發淨信心，為諸沙門、婆羅門，染衣、洗衣、裁衣、縫衣、修作僧服，或自手作或使人作，作已迴向；是人所感，八十一生得最上衣隨身豐(fēng)足，於最後身來生我剎；成就阿耨多羅三藐三菩提。』

佛說大乘無量壽莊嚴經卷上

### 佛說大乘無量壽莊嚴經卷中

西天譯經三藏朝散大夫試光祿卿明教大師臣法賢奉 詔譯

「爾時，作法苾芻白世尊言：『我得菩提成正覺已，所有一切眾生聞我名號，永離熱惱心得清涼，行正信行得生我剎，坐寶樹下證無生忍；成就阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有十方一切佛剎諸菩薩眾，聞我名號，應時證得寂靜三摩地。住是定已，於一念中，得見無量無邊不可思議諸佛世尊，承事供養；成就阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有十方一切佛剎聲聞、菩薩，聞我名號證無生忍，成就一切平等善根，住無功用離加行故；不久令得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有十方一切佛剎諸菩薩眾，聞我名已生希有心，是人即得普遍菩薩三摩地。住此定已，於一念中，得至無量無數不可思議諸佛剎中，恭敬尊重供養諸佛；成就阿耨多羅三藐三菩提。



「『世尊！我得菩提成正覺已，於我剎中所有菩薩，或樂說法、或樂聽法、或現神足、或往他方，隨意修習無不圓滿；皆令證得阿耨多羅三藐三菩提。

「『世尊！我得菩提成正覺已，所有十方一切佛剎聞我名者，應時即得初忍、二忍乃至無生法忍；成就阿耨多羅三藐三菩提。』

「爾時作法苾芻，向彼佛前發如是願已，承佛威神，即說頌曰：

「『我今對佛前，	而發誠實願。
獲佛十力身，	威德無等等；
復為大國王，	富豪而自在。
廣以諸財寶，	普施於貧苦；
令彼諸群生，	長夜無憂惱；
出生眾善根，	成就菩提果。
我若成正覺，	立名無量壽；
眾生聞此號，	俱來我剎中。
如佛金色身，	妙相悉圓滿，
亦以大慈心，	利益諸群品。
願我智慧光，	廣照十方剎；
除滅諸有情，	貪瞋煩惱闇(àn)。
地獄、鬼、畜生，	悉捨三塗苦；
亦生我剎中，	修習清淨行。
獲彼光明身，	如佛普照曜；
日月珠寶光，	其明不可比。
願我未來世，	常作天人師；
百億世界中，	而作師子吼。
如彼過去佛，	所行慈愍行，

廣無量無邊，俱胝諸有情，  
圓滿昔所願，一切皆成佛。』  
發是大願時，三千大千界，  
震動遍十方，天人空界中；  
散雨一切花，栴檀及沈水，  
稱讚大苾芻，願力甚希有；  
決定當作佛，廣利眾生界。

「復次，阿難！時作法苾芻，對世自在王如來，及天人、魔、梵、沙門、婆羅門、阿修羅等，發是願已，住真實慧，勇猛精進，修習無量功德，莊嚴佛刹，入三摩地。歷大阿僧祇劫，修菩薩行。不生慳貪心、瞋恚心、愚癡心；亦無欲想、瞋想、癡想、色、聲、香、味、觸想。心不迷亂，口不瘖瘂，身不懈怠，但樂憶念過去諸佛所修善根行寂靜行，遠離虛妄堅守律儀。常以愛語饒益眾生，於佛法僧信重恭敬調順柔軟。依真諦門植眾德本，了空、無相、無願、無為、無生、無滅。善護口業不譏(jī)他過，善護身業不失律儀，善護意業清淨無染。所有國城聚落，男、女眷屬，金、銀、珍寶，乃至色、聲、香、味、觸等，都無所著。恒以布施、持戒、忍辱、精進、禪定、智慧六度之行，利樂眾生。軌範具足，善根圓滿。所生之處，有無量無數百千俱胝那由他珍寶之藏，從地湧出。攝受無量無數百千俱胝那由他眾生，發阿耨多羅三藐三菩提心。如是之行無量無邊說不能盡。

「復次，阿難！作法苾芻行菩薩行時，於諸佛所尊重恭敬，承事供養未曾間斷；為四大天王，恒詣佛所，恭敬禮拜承事供養；為忉利天王，恒詣佛所，恭敬禮拜承事供養；為夜摩天王、兜率天王、化樂天王、他化自在天王，乃至大梵天王等，恒詣佛所，恭敬禮拜承事供養。

「復次，阿難！處閻浮提，為轉輪王，受灌頂位，及大臣官族等，恒詣佛所，恭敬禮拜承事供養；為刹帝利、婆羅門等，恒詣佛所，恭敬禮拜承事供養。如是經無量無數百千萬億劫，親近諸佛植眾德本，所集阿耨多羅三藐三菩提。」

「復次，阿難！作法苾芻行菩薩行時，口中常出栴檀之香，身諸毛孔出優鉢羅華香，其香普薰無量無邊不可思議那由他百千由旬；有情聞此香者，皆發阿耨多羅三藐三菩提心。」

「復次，阿難！作法苾芻行菩薩行時，色相端嚴，三十二相、八十種好，悉皆具足。復以一切珍寶莊嚴兩臂，手中恒出一切衣服，一切飲食，一切幢幡，一切傘蓋，一切音樂，乃至一切最上所須之物，利樂一切眾生，令發阿耨多羅三藐三菩提心。」

爾時，阿難聞佛說彼作法苾芻菩薩之行，白世尊言：「作法苾芻，為是過去佛耶？未來佛耶？現在佛耶？」

世尊告言：「彼佛如來，來無所來，去無所去；無生無滅，非過、現、未來。但以酬願度生，現在西方；去閻浮提百千俱胝那由他佛刹，有世界名曰極樂，佛名無量壽，成佛已來於今十劫。有無量無數菩薩摩訶薩，及無量無數聲聞之眾，恭敬圍繞而為說法。彼佛光明，照於東方恒河沙數百千俱胝那由他不可稱量佛刹；如是南、西、北方，四維、上、下，亦復如是。」

「復次，阿難！彼佛無量壽，若化圓光，或一由旬、二由旬、三由旬，或百由旬、千由旬、百千由旬，或俱胝那由他百千由旬，乃至遍滿無量無邊無數佛刹。」

「復次，阿難！今此光明，名無量光、無礙光、常照光、不空光、利益光、愛樂光、安隱光、解脫光、無等光、不思議光、過日月光、奪一切世間光、無垢清淨光，如是光明，普照

十方一切世界。天、龍、藥叉、乾闥婆、阿修羅、迦樓羅、緊那羅、摩睺羅伽、人、非人等，見此光明發菩提心，獲利樂故。」

佛告阿難：「我住一劫，說此光明功德利益，亦不能盡。

「復次，阿難！無量壽如來，有如是百、千、萬、十萬、百萬，一俱胝、百俱胝、千俱胝，緊迦囉(luó)數，頻婆囉數，那由他數，阿由他數，毘婆訶數，嚩(pó)娑那數，穰伽數，阿僧祇數，十阿僧祇數，百阿僧祇數，千阿僧祇數，百千阿僧祇數，阿摩儂(nī)野數，不可思議數，如是無量無數聲聞之眾，譬喻算數，數不能及。

「阿難！彼大目乾連神通第一，三千大千世界所有一切童男、童女，於一晝夜悉知其數。假使百千俱胝聲聞，神通之力皆如大目乾連，又一一聲聞，壽百千俱胝那由他歲，盡其壽命數彼聲聞，百分之中不及一分。

「復次，阿難！譬如大海，深八萬四千由旬，廣闊無邊。假使有人出身一毛，碎為百俱胝細如微塵，以一一塵投海出水，水在塵上形量亦爾。如是投盡毛塵，於意云何？毛塵水多？海中水多？」

阿難白佛言：「世尊！毛塵出水未及半合，海水無量。」

佛言：「阿難！彼目乾連等聲聞之眾，盡其形壽，數知數者如毛塵之水，數未盡者如海中水。如是彼佛，有如是無量不可算數聲聞弟子。又彼佛國土大富無量，唯受快樂無有眾苦；無地獄、餓鬼、畜生、焰魔羅界及八難之報。唯有清淨菩薩摩訶薩及聲聞之眾。

「復次，阿難！彼佛國土，有種種寶柱，皆以百千珍寶，而用莊嚴。所謂金柱、銀柱、瑠璃柱、頗梨柱、真珠柱、磲磲柱、瑪瑙柱，復有金、銀二寶柱，金、銀、瑠璃三寶柱，金、銀、瑠璃、頗梨四寶柱，金、銀、瑠璃、頗梨、真珠五寶柱，

金、銀、瑠璃、頗梨、真珠、硨磲六寶柱，金、銀、瑠璃、頗梨、真珠、硨磲、瑪瑙七寶柱。

「復次，阿難！彼佛國土，復有種種寶樹，根、莖、枝幹(gàn)黃金所成，華、葉、菓實白銀化作。亦有寶樹，根、莖、枝幹白銀所成，花、葉、菓實瑠璃化作。亦有寶樹，根、莖、枝幹瑠璃所成，華、葉、菓實頗梨化作。亦有寶樹，根、莖、枝、葉頗梨所成，華、葉、菓實真珠化作。亦有寶樹，根、莖、枝幹真珠所成，華、葉、菓實硨磲化作。亦有寶樹，根、莖、枝幹硨磲所成，花、葉、菓實、瑪瑙化作。亦有寶樹，根、莖、枝幹瑪瑙所成，花、葉、菓實黃金化作。

亦有寶樹，黃金為根，白銀為身，瑠璃為枝，頗梨為梢，真珠為葉，硨磲為花，瑪瑙為菓。亦有寶樹，白銀為根，瑠璃為身，頗梨為枝，真珠為梢，硨磲為葉，瑪瑙為花，黃金為菓。亦有寶樹，瑠璃為根，頗梨為身，真珠為枝，硨磲為梢，瑪瑙為葉，黃金為花，白銀為菓。亦有寶樹，頗梨為根，真珠為身，硨磲為枝，瑪瑙為梢，黃金為葉，白銀為花，瑠璃為菓。亦有寶樹，真珠為根，硨磲為身，瑪瑙為枝，黃金為梢，白銀為葉，瑠璃為花，頗梨為菓。亦有寶樹，硨磲為根，瑪瑙為身，黃金為枝，白銀為梢，瑠璃為葉，頗梨為花，真珠為菓。亦有寶樹，瑪瑙為根，黃金為身，白銀為枝，瑠璃為梢，頗梨為葉，真珠為花，硨磲為菓。如是極樂世界七寶行樹。

「復次，阿難！彼佛國土清淨嚴飾寬廣平正，無有丘陵、坑坎、荊(jīng)棘(jí)、沙磧(lì)、土石等山；黑山、雪山、寶山、金山、須彌山、鐵圍山、大鐵圍山。唯以黃金為地。」

爾時，阿難聞是語已，白世尊言：「四大王天、忉利天，依須彌山王住；夜摩天等當依何住？」

佛告阿難：「夜摩、兜率乃至色、無色界一切諸天，皆依空界而住。」

阿難白言：「空界無礙，云何依住？業因果報不可思議。」

佛告阿難：「汝身果報亦不可思議，眾生業報亦不可思議，諸佛聖力不可思議。彼佛國土雖無大海，而有泉河處處交流；其水或闊十由旬、二十由旬、三十由旬，乃至百千由旬；深十二由旬。其水清淨具八功德；出微妙聲，譬如百千萬種音樂之聲，遍諸佛刹，一切眾生聞者適悅，得大快樂。又水兩岸，復有無數栴檀香樹，吉祥菓樹，花卉恒芳，光明照耀。若彼眾生過此水時，要至足者、要至膝者，乃至要至頂者；或要冷者、溫者、急流者、慢流者；其水一一隨眾生意令受快樂。又於水中出種種聲，佛聲、法聲、僧聲、止息聲、無性聲、波羅蜜聲、力聲、無畏聲、通達聲、無行聲、無生聲、無滅聲、寂靜聲、大慈聲、大悲聲、喜捨聲、灌頂聲，出如是種種微妙音聲。眾生聞已，發清淨心，無諸分別，正直平等，成熟善根，永不退於阿耨多羅三藐三菩提心。又彼佛刹其中生者，不聞地獄聲、餓鬼聲、畜生聲、夜叉聲、鬪(dòu)諍聲、惡口聲、兩舌聲、殺生聲、偷盜聲、一切惡聲。而彼眾生，色相端嚴，福德無量，智慧明了，神通自在。宮殿、樓閣、園林、池沼、衣服、臥具，如他化自在天，最上快樂之具，一切豐(fēng)足。

「復次，阿難！彼土眾生，思香花等欲供諸佛，作是念時，花香、瓔珞、塗香、末香、幢幡、傘蓋，及諸伎樂，隨意即至滿佛刹中。若思飲食、湯藥、衣服、臥具、頭冠、耳環、真珠、羅網等，隨念即至亦遍佛刹。又復思念摩尼寶等，莊嚴宮殿、樓閣、堂宇、房閣(gé)，或大、或小、或高、或下；如是念時，隨意現前無不具足。

「復次，阿難！譬如有人少有財寶，對受灌頂位剎帝利王，所有威勢悉皆不現。又剎帝利對天帝釋前，所有威勢悉皆不現。又天帝釋對他化自在天，所有威勢悉皆不現。又他化自在天等，及色、無色界一切威勢，對無量壽如來極樂國土，悉皆不現。如是彼土功德莊嚴不可思議。

「復次，阿難！彼佛國土每於食時，香風自起吹動寶樹，樹相振(chéng)觸出微妙音，演說苦、空、無常、無我、諸波羅蜜。復吹樹花落於地上，周遍佛剎高七人量，平正莊嚴，柔軟光潔(jié)。行人往來足躡其地深四指量，如迦隣那觸身安樂。過食時後，是諸寶花隱地不現。經須臾間復有風生，吹樹落花布地面上，如前無異。初夜、後夜亦復如是。

「復次，阿難！彼佛國土無其黑闇(àn)，無其星曜，無其日、月，無其晝、夜，無其取、捨，無其分別，純一無雜；唯受清淨最上快樂。若有善男子、善女人，若已生、若當生，是人決定證於阿耨多羅三藐三菩提。於意云何？彼佛剎中無三種失：一、心無虛妄，二、位無退轉，三、善無唐捐。

「復次，阿難！東方有恒河沙數世界，諸佛如來出廣長舌相，放無量光說誠實言，稱讚無量壽佛不可思議功德。南方亦有恒河沙數世界，諸佛如來出廣長舌相，放無量光說誠實言，稱讚無量壽佛不可思議功德。西方亦有恒河沙數世界，諸佛如來出廣長舌相，放無量光說誠實言，稱讚無量壽佛不可思議功德。北方亦有恒河沙數世界，諸佛如來出廣長舌相，放無量光說誠實言，稱讚無量壽佛不可思議功德。如是四維、上、下恒河沙數世界，諸佛如來出廣長舌相，放無量光說誠實言，稱讚無量壽佛不可思議功德。阿難！於意云何？欲令眾生聞彼佛名，發清淨心憶念受持，歸依供養求生彼土。是人命終，皆得往生極樂世界，不退轉於阿耨多羅三藐三菩提。

「復次，阿難！若有善男子、善女人，聞此經典，受持、讀誦、書寫、供養，晝、夜相續，求生彼剎。是人臨終，無量壽如來與諸聖眾現在其前，經須臾間，即得往生極樂世界，不退轉於阿耨多羅三藐三菩提。

「復次，阿難！若有善男子、善女人，發菩提心已，持諸禁戒堅守不犯，饒益有情，所作善根悉施與之，令得安樂，憶念西方無量壽如來及彼國土。是人命終，如佛色相種種莊嚴，生寶剎中賢聖圍繞，速得聞法，永不退轉於阿耨多羅三藐三菩提。

「復次，阿難！若有善男子、善女人，發十種心，所謂：一、不偷盜，二、不殺生，三、不婬欲，四、不妄言，五、不綺語，六、不惡口，七、不兩舌，八、不貪，九、不瞋，十、不癡。如是晝、夜思惟極樂世界無量壽佛，種種功德種種莊嚴，志心歸依頂禮供養。是人臨終，不驚、不怖、心不顛倒，即得往生彼佛國土。有無量無數諸佛世尊，稱讚無量壽佛功德名號，聞是法已，永不退於阿耨多羅三藐三菩提。

佛說大乘無量壽莊嚴經卷中

## 佛說大乘無量壽莊嚴經卷下

西天譯經三藏朝散大夫試光祿卿明教大師臣法賢奉 詔譯

「復次，阿難！東方恒河沙數佛剎，一一剎中，有無量無數菩薩摩訶薩，及無量無數聲聞之眾，以諸香花、幢幡、寶蓋，持用供養極樂世界無量壽佛。南方恒河沙數佛剎，一一剎中，亦有無量無數菩薩摩訶薩，及無量無數聲聞之眾，以諸香花、幢幡、寶蓋，持用供養極樂世界無量壽佛。西方恒河沙數世界，



一一佛刹，亦有無量無數菩薩摩訶薩，及無量無數聲聞之眾，以諸香花、幢幡、寶蓋，持用供養極樂世界無量壽佛。北方恒河沙數佛刹，一一佛刹，亦有無量無數菩薩摩訶薩，及無量無數聲聞之眾，以諸香花、幢幡、寶蓋，持用供養極樂世界無量壽佛。四維、上、下亦復如是，各禮佛足，稱讚佛土功德莊嚴。」

爾時，世尊即說頌曰：

「東方世界恒河沙，	一一刹中無數量，
菩薩聲聞發勝心，	各以香花寶蓋等，
持至莊嚴佛刹中，	供養如來無量壽；
供已禮足而稱讚，	最上希有大福田。
如是西、南及北方，	四維、上、下恒沙界，
聲聞、菩薩數亦然；	皆以香花伸供養。
禮足旋繞懷敬愛，	復讚如來宿願深，
積集功德普莊嚴，	無量無邊極樂國；
諸佛國界雖嚴飾，	難比如來寶刹中。
復以天花供養佛，	花散虛空為傘蓋(gài)，
縱廣量等百由旬，	色相莊嚴無有比；
遍覆如來寶刹中，	互相慶慰生歡喜。
曾於過去百千劫，	積集無量眾善根；
捨彼輪迴三有身，	今至解脫清淨刹。
爾時彼佛無量壽，	化導他方菩薩心，
密用神通化大光，	其光從彼面門出，
三十六億那由他，	普照俱胝千佛刹，
如是人、天普照已，	即入如來頂髻(jì)中。

時會一切諸眾生，        敬歎佛光未曾有，  
各各俱發菩提心，        願出塵勞登彼岸。」

爾時，世尊說此偈已，會中有觀自在菩薩，即從座起合掌向佛，而作是言：「世尊！以何因緣，無量壽佛於其面門，放無量光照諸佛刹？唯願世尊方便解說，令諸眾生及他方菩薩，聞是語已生希有心，於佛菩提志樂趣求入不退位。」

爾時，世尊告觀自在菩薩言：「汝今諦聽！吾為汝說。彼佛如來，於過去無量無邊阿僧祇劫前，為菩薩時發大誓言：『我於未來成正覺時，若有十方世界無量眾生，聞我名號，或頂禮憶念、或稱讚歸依、或香花供養等。如是眾生速生我刹，見此光明即得解脫。若諸菩薩見此光明，即得受記證不退位，手持香花及諸供具，往十方界無邊淨刹，供養諸佛而作佛事增益功德，經須臾間復還本土受諸快樂，是故光明而入佛頂。』

「復次，阿難！無量壽佛、應、正等覺，所有菩提之樹，高一千六百由旬，四布枝葉八百由旬，根入土際五百由旬，花菓敷榮，作無量百千珍寶之色。於其樹上，復以月光摩尼寶、帝釋摩尼寶、如意摩尼寶、持海摩尼寶、大綠寶、莎悉帝迦寶、愛寶瓔珞、大綠寶瓔珞、紅真珠瓔珞、青真珠瓔珞、及金銀寶網等種種莊嚴。

「復次，阿難！每於辰時香風自起吹此寶樹，樹相掙(chéng)觸出微妙音，其聲普聞無量世界。眾生聞者無其耳病，乃至成就阿耨多羅三藐三菩提。若有眾生見此樹者，乃至成佛，於其中間不生眼病。若有眾生聞樹香者，乃至成佛，於其中間不生鼻病。若有眾生食樹菓者，乃至成佛，於其中間舌亦無病。若有眾生樹光照者，乃至成佛，於其中間身亦無病。若有眾生觀想樹者，乃至成佛，於其中間心得清淨，遠離貪等煩惱之病。」

佛告阿難：「如是佛刹花菓樹木，與諸眾生而作佛事，皆是彼佛過去大願之所攝受。

「復次，阿難！彼佛刹中所有現在及未來生一切菩薩摩訶薩，一生令得阿耨多羅三藐三菩提。若有菩薩，以宿願故入生死界，作師子吼利益有情，我令隨意而作佛事。

「復次，阿難！彼佛刹中，一切菩薩及諸聲聞，身相端嚴圓光熾(chì)盛，周迴照耀百千由旬。有二菩薩，身光遠照三千大千世界。」

阿難白言：「此二菩薩有大身光，其名云何？」

佛告阿難：「二菩薩者：一名、觀自在。二名、大精進。現居此界作大利樂，命終之後當生彼國。

「復次，阿難！彼佛刹中一切菩薩，容貌柔和相好具足，禪定、智慧通達無礙，神通威德無不圓滿。深入法門得無生忍，諸佛祕藏究竟明了。調伏諸根身心柔軟，安住寂靜大乘涅槃。深入正慧無復餘習，依佛所行七覺聖道。修行五眼照真達俗，辯才總持自在無礙；善解世間無邊方便。所言誠諦深入義味，度諸有情演說正法。三界平等離諸分別，無相、無為、無因、無果、無取、無捨、無縛、無脫，遠離顛倒，堅固不動如須彌山。智慧明了如日月朗；廣大如海出功德寶；熾盛如火燒煩惱薪；忍辱如地一切平等；清淨如水洗諸塵垢，如虛空無邊，不障一切故；如蓮花出水，離一切染故；如雷震響，出法音故；如雲鬘(ài)鬘(dài)，降法雨故；如風動樹，發菩提芽故；如牛王聲，異眾牛故；如龍象威，難可測故；如良馬行，乘無失故；如師子坐，離怖畏故；如尼拘樹，覆蔭大故；如須彌山，八風不動故；如金剛杵，破邪山故；如梵王身，生梵眾故；如金翅鳥，食毒龍故；如空中禽，無住處故；如慈氏觀，法界等故。如是菩薩遍滿佛刹，吹法螺、豎法幢、擊法鼓、然法燈，

離過清淨，無迷、無失。手中出生花鬘、瓔珞、塗香、栴香一切供具，持往百千俱胝那由他佛刹，供養諸佛。復於手中別出寶花，散虛空中化成寶蓋廣十由旬，或二十由旬，乃至百千由旬，遍諸佛刹。經須臾間還來本國，無愛無著，無取無捨，身心寂靜。」

佛告阿難：「此諸菩薩，我土五濁之所無有，經百千俱胝劫說不能盡。」

佛告阿難：「吾今此土，所有菩薩摩訶薩，已曾供養無量諸佛植眾德本；命終之後，皆得生於極樂世界。阿難！汝起合掌面西頂禮。」

爾時，阿難即從座起，合掌面西，頂禮之間忽然得見極樂世界無量壽佛，容顏廣大色相端嚴如黃金山。又聞十方世界諸佛如來，稱揚讚歎無量壽佛種種功德。阿難白言：「彼佛淨刹得未曾有，我亦願樂生於彼土。」

世尊告言：「其中生者菩薩摩訶薩，已曾親近無量諸佛植眾德本。汝欲生彼，應當一心歸依瞻仰。」作是語時，無量壽佛於手掌中，放無量光照于東方百千俱胝那由他佛刹。於此世界，所有黑山、雪山、金山、寶山、目真隣陀山、摩訶目真隣陀山、須彌山、鐵圍山、大鐵圍山，大海、江河、叢(cóng)林、樹木，及天人宮殿，一切境界無不照見，譬如日出明照世間，亦復如是。爾時會中，苾芻、苾芻尼、優婆塞、優婆夷、天、龍、藥叉、乾闥婆、阿修羅、迦樓羅、緊那羅、摩睺羅伽、人非人等，皆見極樂世界種種莊嚴，及見無量壽如來，聲聞、菩薩圍繞恭敬，譬如須彌山王出于大海。爾時，極樂世界，過於西方百千俱胝那由他國，以佛威力如對目前。又見彼土清淨平正，譬如海面無有丘陵、山嶮、草木、雜(zá)穢(huì)，唯是眾寶莊嚴，聖賢共住。

「復次，阿難！又彼無量壽佛，與諸菩薩、聲聞之眾，亦皆得見我身及娑婆世界菩薩、聲聞，人天之眾。」

爾時，世尊告慈氏菩薩言：「汝見極樂世界功德莊嚴，宮殿、樓閣、園林、臺(tái)觀(guàn)、流泉、浴池不？慈氏！汝見欲界諸天，上至色究竟天，雨種種香花遍滿佛刹，作莊嚴不？汝見菩薩、聲聞淨行之眾，而作佛聲演說妙法，一切佛刹皆得聞聲，獲利樂不？汝見百千俱胝眾生，游處虛空宮殿隨身不？」

慈氏菩薩白佛言：「世尊！如佛所說一一皆見。」慈氏白言：「云何此界一類眾生，雖亦修善而不求生？」

佛告慈氏：「此等眾生，智慧微淺，分別西方不及天界，是以非樂不求生彼。」

慈氏白言：「此等眾生虛妄分別，不求佛刹何免輪迴？」

佛言：「慈氏！極樂國中有胎生不？」

慈氏白言：「不也！世尊！其中生者，譬如欲界諸天，居五百由旬宮殿，自在遊戲，何有胎生？世尊！此界眾生，何因何緣而處胎生？」

佛言：「慈氏！此等眾生，所種善根不能離相，不求佛慧妄生分別。深著世樂人間福報，是故胎生。若有眾生，以無相智慧植眾德本，身心清淨遠離分別，求生淨刹趣佛菩提。是人命終，刹那之間於佛淨土坐寶蓮花身相具足。何有胎生？慈氏！汝見愚癡之人，不種善根，但以世智聰辯，妄生分別增益邪心，云何出離生死大難？復有眾生，雖種善根供養三寶作大福田，取相分別情執深重，求出輪迴終不能得。」

佛告慈氏：「譬如受灌頂位刹帝利王，置一大獄，於其獄內，安置殿堂、樓閣、鉤欄、窓(chuāng)牖(yǒu)、床榻座具，皆以珍寶嚴飾；所須衣服、飲食無不豐(fēng)足。爾時灌頂王，

驅逐太子禁閉獄中，復與錢財、珍寶、羅紈(wán)、匹帛(bó)，恣意受用。」

佛告慈氏：「於意云何？彼太子得快樂不？」

慈氏白言：「不也！世尊！彼中雖有堂殿、樓閣、飲食、衣服、錢帛、金寶隨意受用，身閉牢獄心不自在，唯求出離。」

佛告慈氏：「若灌頂王不捨其過，彼諸大臣、長者、居士等，可令太子免禁獄不？」

慈氏白言：「王既不捨，云何得出？」

佛言：「如是，如是！彼諸眾生，雖復修福供養三寶，虛妄分別求人天果。得報之時，所居器界、宮殿、樓閣，衣服、臥具、飲食、湯藥，一切所須悉皆豐足，而未能出三界獄中，常處輪迴而不自在。假使父母、妻子、男、女眷屬欲相救免，終不能出邪見業王，無能捨離。若諸眾生斷妄分別，植諸善本無相、無著，當生佛刹永得解脫。」

慈氏菩薩白佛言：「世尊！今此娑婆世界及諸佛刹，有幾(jī)多菩薩摩訶薩，得生極樂世界，見無量壽佛，成就阿耨多羅三藐三菩提？」

佛言：「慈氏！我此娑婆世界，有七十二俱胝那由他菩薩摩訶薩，已曾供養無量諸佛植眾德本，當生彼國親近供養無量壽佛，成就阿耨多羅三藐三菩提。

「復次，阿難！難忍佛刹，有十八俱胝那由他菩薩摩訶薩，生彼國土。寶藏佛刹，有九十俱胝那由他菩薩摩訶薩，生彼國土。火光佛刹，有二十二俱胝那由他菩薩摩訶薩，生彼國土。無量光佛刹，有二十五俱胝那由他菩薩摩訶薩，生彼國土。世燈佛刹，有六十俱胝那由他菩薩摩訶薩，生彼國土。龍樹佛刹，有一千四百菩薩摩訶薩，生彼國土。無垢光佛刹，有二十五俱

祇那由他菩薩摩訶薩，生彼國土。師子佛刹，有一千八百菩薩摩訶薩，生彼國土。吉祥峯佛刹，有二千一百俱祇那由他菩薩摩訶薩，生彼國土。仁王佛刹，有一千俱祇那由他菩薩摩訶薩，生彼國土。花幢佛刹，有一俱祇菩薩摩訶薩，生彼國土。光明王佛刹，有十二俱祇菩薩摩訶薩，生彼國土。得無畏佛刹，有六十九俱祇那由他菩薩摩訶薩，生彼國土。悉皆親近供養無量壽佛，不久當成阿耨多羅三藐三菩提。」

佛言：「慈氏！如是功德莊嚴極樂國土，滿彼算數無量之劫，說不能盡。若有善男子、善女人，得聞無量壽佛名號，發一念信心，歸依瞻禮。當知此人非是小乘，於我法中得名第一弟子。」

佛告慈氏：「若有苾芻、苾芻尼、優婆塞、優婆夷、天、龍、藥叉、乾闥婆、阿修羅、迦樓羅、緊那羅、摩睺羅伽、人非人等，於此經典書寫、供養、受持、讀誦、為他演說，乃至於一晝夜，思惟彼刹及佛身功德，此人命終速得生彼，成就阿耨多羅三藐三菩提。」

「復次，慈氏！今此經典甚深微妙，廣利眾生。若有眾生，於此正法受持、讀誦、書寫、供養。彼人臨終，假使三千大千世界滿中大火，亦能超過生彼國土。是人已曾值過去佛受菩提記，一切如來同所稱讚，無上菩提隨意成就。」

佛言：「慈氏！佛世難值，正法難聞，如來所行亦應隨行。於此經典作大守護，為諸有情長夜利益，莫令眾生墮在五趣莊嚴獄中；令諸有情種修福善，求生淨刹。」

爾時世尊而說頌曰：

「若不往昔修福慧，	於此正法不能聞；
已曾供養諸如來，	是故汝等聞斯義。

聞已受持及書寫，    讀誦、讚演并供養，  
如是一心求淨方，    決定往生極樂國。  
假使大火滿三千，    及彼莊嚴諸牢獄；  
如是諸難悉能超，    皆是如來威德力。  
彼佛利樂諸功德，    唯佛與佛乃能知；  
聲聞、緣覺滿世間，    盡其神力莫能測。  
假使長壽諸有情，    命住無數俱胝劫，  
稱讚如來功德身，    盡其形壽讚無盡。  
大聖法王所說法，    利益一切諸群生；  
若有受持恭敬者，    佛說此人真善友。」

爾時，世尊說此法時，有十二俱胝那由他人，遠塵離垢得法眼淨。八百苾芻，漏盡意解心得解脫。天人眾中，有二十二俱胝那由他人，證阿那含果。復有二十五俱胝人，得法忍不退。復有四十俱胝百千那由他人，發阿耨多羅三藐三菩提心，種諸善根，皆願往生極樂世界，見無量壽佛。復有十方佛刹，若現在生及未來生，見無量壽佛者，各有八萬俱胝那由他人，得然燈佛記，名妙音如來，當得阿耨多羅三藐三菩提。彼諸有情，皆是無量壽佛宿願因緣，俱得往生極樂世界。

佛說是語時，三千大千世界六種震動，雨諸香花積至于膝。復有諸天於虛空中，作妙音樂出隨喜聲；乃至色界諸天，悉皆得聞歎未曾有。爾時，尊者阿難及慈氏菩薩等，并天龍八部一切大眾，聞佛所說，皆大歡喜，信受奉行。

佛說大乘無量壽莊嚴經卷下



# 佛說阿彌陀三耶三佛薩樓佛檀過度人道經卷上

吳月支國居士支謙譯

佛在羅閱祇耆闍崛山中。時有摩訶比丘僧萬二千人，皆淨潔(jié)一種類，皆阿羅漢：賢者拘隣、賢者拔智致、賢者摩訶那彌、賢者合尸、賢者須滿日、賢者維末抵(dǐ)、賢者不迺(nǎi)、賢者迦為拔抵、賢者憂為迦葉、賢者那履迦葉、賢者那翼迦葉、賢者舍利弗、賢者摩訶目捷連、賢者摩訶迦葉、賢者摩訶迦旃延、賢者摩訶揭質、賢者摩訶拘私、賢者摩訶梵提、賢者邠(bīn)提文陀弗、賢者阿難律、賢者難提、賢者[(腰+示+土)\*瓦](jiān)脾抵、賢者須楓、賢者蚤(luó)越、賢者摩訶羅倪(ní)、賢者摩訶波羅延、賢者波鳩蠡(luó)、賢者難持、賢者滿楓蚤(luó)、賢者蔡揭、賢者厲(lì)越，如是諸比丘僧甚眾多，數千億萬人，悉諸菩薩、阿羅漢，無央數不可復計；都共大會坐，皆賢者也。

時佛坐息思念正道，面有九色光，數千百變，光色甚大明。阿難即起，更被袈裟，前以頭面著佛足，即長跪叉手，問佛言：「今日佛面光色，何以時時更變，明乃爾乎？今佛面光精數千百色，上下明好乃如是。我侍佛已來，未曾見佛面有如今日色者。我未曾見三耶三佛光明威神乃爾。獨當有意，願欲聞之。」

佛言：「賢者阿難！有諸天神教汝、若諸佛教汝，今問我者耶？汝自從善意出問佛耶？」

阿難白佛言：「無有諸天神教我，亦無諸佛教我，令問佛也。我自從善心知佛意，問佛爾！每佛坐起行來出入，所欲至到、當所作為、諸所教勅(chì)者，我輒(zhé)如佛意。今佛獨

當念，諸已過去佛，諸當來佛，若他方佛國，今現在佛，獨展轉相思念故，佛面色光明乃爾耳！」

佛言：「善哉，善哉！賢者阿難！汝所問者甚深大快，多所度脫。若問佛者，勝於供養一天下阿羅漢、辟支佛，布施諸天人民及蜎(yuān)飛蠕動之類，累劫百千億萬倍也。」

佛言：「阿難！今諸天世間帝王人民，及蜎飛蠕動之類，汝皆度脫之。」

佛言：「佛威神甚重難當也。汝所問者甚深，汝乃慈心於佛所，哀諸天帝王人民，若比丘僧、比丘尼、優婆塞、優婆夷，大善當爾，皆過度之。」

佛語阿難：「如世間有優曇樹，但有實無有華也。天下有佛，乃有華出耳！世間有佛，甚難得值也。今我出於天下作佛，若有大德聖明善心豫知佛意，若不安在佛邊侍佛也。」

佛告阿難：「前已過去事，摩訶僧祇已來，其劫無央數不可復計乃爾。時有過去佛，名提怱(hé)竭羅。次復有佛，名旃陀倚，已過去。次復有佛，名須摩扶劫波薩多，已過去。次復有佛，名維末樓，已過去。次復有佛，名阿難那利，已過去。次復有佛，名那竭脾，已過去。次復有佛，名耆梨俱遼(dì)波羅夜蔡，已過去。次復有佛，名彌離俱樓，已過去。次復有佛，名輶(bá)陀尼，已過去。次復有佛，名朱蹄波，已過去。次復有佛，名凡扶坻，已過去。次復有佛，名墮樓勒耶，已過去。次復有佛，名旃陀扈(hù)斯，已過去。次復有佛，名須耶惟于沙，已過去。次復有佛，名拘還彌鉢摩耆，已過去。次復有佛，名屍(shī)利滑歧(guǐ)，已過去。次復有佛，名摩訶那提，已過去。次復有佛，名耆頭摩提，已過去。次復有佛，名羅隣祇離，已過去。次復有佛，名俞樓俱路蔡。已過去，次復有佛，名滿呼群尼鉢賓頤(hóu)，已過去。次復有佛，名旃陀邈(sù)

與(yú)拔怛(hé)沙，已過去。次復有佛，名旃陀蔡拘岑(cén)，已過去。次復有佛，名潘波蚩(luó)頻尼，已過去。次復有佛，名輶(bá)波怛斯，已過去。次復有佛，名阿術祇陀揭蚩，已過去。次復有佛，名勿署提，已過去。次復有佛，名質夜蔡，已過去。次復有佛，名曇摩怛提，已過去。次復有佛，名篩(shāi)耶維頗(hóu)質，已過去。次復有佛，名樓耶帶，已過去。次復有佛，名僧迦羅彌樓迦帶，已過去。次復有佛，名曇昧摩提阿維難提，已過去。」

佛告阿難：「次復有佛，名樓夷亘(gèn)羅，在世間教授，壽四十二劫。乃爾時世有大國王，王聞佛經道，心即歡喜開解；便棄國捐王，行作沙門，字曇摩迦。作菩薩道，為人高才，智慧勇猛，與世人絕異。往到樓夷亘羅佛所，前為佛作禮，却長跪叉手，白佛言：『我欲求佛為菩薩道，令我後作佛時，於八方、上下諸無央數佛中，最尊智慧勇猛。頭中光明如佛光明，所照無極。所居國土，自然七寶極自軟好。令我後作佛時，教授名字，皆聞八方、上下無央數佛國，莫不聞知我名字者。諸無央數天人民，及蜎飛蠕動之類，諸來生我國者，悉皆令作菩薩、阿羅漢，無央數都勝諸佛國。如是者寧可得乎？』」

佛語阿難：「其樓夷亘羅佛，知其高明所願快善，即為曇摩迦菩薩說經言：『譬如天下大海水，一人斗量之，一劫不止，尚可枯盡令空，得其底渥(ní)。人至心求道，何如當不可得乎？求索精進不休止，會當得心中所欲願爾。』曇摩迦菩薩聞樓夷亘羅佛說經如是，即大歡喜踊躍。其佛即選擇二百一十億佛國土中，諸天人民之善惡、國土之好醜(chǒu)，為選擇心中所欲願。樓夷亘羅佛說經竟，曇摩迦便一其心，即得天眼徹視，悉自見二百一十億諸佛國中諸天人民之善惡、國土之好醜。即選擇心中所欲願，便結得是二十四願經，則奉行之，精進勇猛勤苦

求索。如是無央數劫，所師事供養諸已過去佛，亦無央數。其曇摩迦菩薩至其然後，自致得作佛，名阿彌陀佛，最尊智慧勇猛光明無比，今現在所居國土甚快善。在他方異佛國，教授八方、上下諸無央數天人民，及蜎飛蠕動之類，莫不得過度解脫憂苦。」

佛語阿難：「阿彌陀佛為菩薩時，常奉行是二十四願，珍寶愛重，保持恭慎，精禪從之，與眾超絕，卓然有異，皆無有能及者。」

佛言：「何為二十四願？

「第一願：使某作佛時，令我國中，無有泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之類。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第二願：使某作佛時，令我國中，無有婦人，女人欲來生我國中者即作男子；諸無央數天人民、蜎飛蠕動之類，來生我國者，皆於七寶水池蓮華中化生長大，皆作菩薩、阿羅漢都無央數。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第三願：使某作佛時，令我國土，自然七寶，廣縱甚大，曠蕩無極，自軟好。所居舍宅，被服飲食，都皆自然，皆如第六天王所居處。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第四願：使某作佛時，令我名字，皆聞八方、上下無央數佛國。皆令諸佛，各於比丘僧大坐中，說我功德國土之善。諸天人民、蜎飛蠕動之類，聞我名字，莫不慈心歡喜踊躍者，皆令來生我國。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第五願：使某作佛時，令八方、上下諸無央數天人民，及蜎飛蠕動之類，若前世作惡，聞我名字，欲來生我國者，即便反政，自悔過，為道作善，便持經戒，願欲生我國，不斷絕。

壽終皆令不復泥犁、禽獸、薜荔，即生我國，在心所願。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第六願：使某作佛時，令八方、上下無央數佛國，諸天人民，若善男子、善女人，欲來生我國，用我故益作善，若分檀布施、遶塔燒香、散花然燈、懸雜繒綵、飯食沙門、起塔作寺，斷愛欲，來生我國作菩薩。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第七願：使某作佛時，令八方、上下無央數佛國，諸天人民，若善男子、善女人，有作菩薩道，奉行六波羅蜜經。若作沙門，不毀經戒，斷愛欲，齋(zhāi)戒清淨，一心念，欲生我國，晝夜不斷絕。若其人壽欲終時，我即與諸菩薩、阿羅漢，共飛行迎之，即來生我國；則作阿惟越致菩薩，智慧勇猛。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第八願：使某作佛時，令我國中諸菩薩，欲到他方佛國生，皆令不更泥犁、禽獸、薜荔，皆令得佛道。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第九願：使某作佛時，令我國中諸菩薩、阿羅漢，面目皆端正，淨潔(jié)姝(shū)好，悉同一色，都一種類，皆如第六天人。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第十願：使某作佛時，令我國中諸菩薩、阿羅漢，皆同一心所念所欲，言者豫相知意。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第十一願：使某作佛時，令我國中諸菩薩、阿羅漢，皆無有淫泆(yì)之心，終無念婦女意，終無有瞋怒、愚癡者。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第十二願：使某作佛時，令我國中諸菩薩、阿羅漢，皆令心相敬愛，終無相嫉憎者。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第十三願：使某作佛時，令我國中諸菩薩，欲共供養八方上下無央數諸佛，皆令飛行即到。欲得自然萬種之物，即皆在前，持用供養諸佛；悉皆遍已後，日未中時，即飛行還我國。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第十四願：使某作佛時，令我國中諸菩薩、阿羅漢欲飯時，即皆自然七寶鉢中，有自然百味飯食在前，食已自然去。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第十五願：使某作佛時，令我國中諸菩薩，身皆紫磨金色，三十二相、八十種好，皆令如佛。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第十六願：使某作佛時，令我國中諸菩薩、阿羅漢，語者如三百鍾聲，說經行道皆如佛。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第十七願：使某作佛時，令我洞視、徹聽、飛行，十倍勝於諸佛。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第十八願：使某作佛時，令我智慧說經行道，十倍於諸佛。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第十九願：使某作佛時，令八方上下無央數佛國，諸天人民、蜎飛蠕動之類，皆令得人道，悉作辟支佛、阿羅漢，皆坐禪一心，共欲計數，知我年壽幾千億萬劫歲數，皆令無有能極知壽者。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第二十願者：使某作佛時，令八方上下各千億佛國中，諸天人民、蜎飛蠕動之類，皆令作辟支佛、阿羅漢，皆坐禪一

心，共欲計數我國中諸菩薩、阿羅漢，知有幾千億萬人，皆令無有能知數者。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第二十一願，使某作佛時，令我國中諸菩薩、阿羅漢，壽命無央數劫。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第二十二願：使某作佛時，令我國中諸菩薩、阿羅漢，皆智慧勇猛，自知前世億萬劫時宿命，所作善惡却知無極，皆洞視徹聽<sup>1</sup>，知十方去、來、現在之事。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第二十三願：使某作佛時，令我國中諸菩薩、阿羅漢，皆智慧勇猛，頂中皆有光明。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。

「第二十四願：使某作佛時，令我頂中，光明絕好，勝於日月之明百千億萬倍，絕勝諸佛。光明焰照諸無央數天下，幽冥之處皆當大明。諸天人民、蜎飛蠕動之類，見我光明，莫不慈心作善者，皆令來生我國。得是願乃作佛，不得是願終不作佛。」

佛告阿難：「阿彌陀為菩薩時，常奉行是二十四願。分檀布施，不犯道禁，忍辱、精進、一心、智慧；志願常勇猛，不毀經法。求索不懈，每獨棄國捐王，絕去財色，精明求願無所適(dí)莫(mò)，積功累德，無央數劫，今自致作佛，悉皆得之，不亡其功也。」

佛言：「阿彌陀佛，光明最尊第一無比；諸佛光明，皆所不及也。八方、上下無央數諸佛中，有佛頂中光明照七丈，有佛頂中光明照一里，有佛頂中光明照二里，有佛頂中光明照五里，有佛頂中光明照十里，有佛頂中光明照二十里，有佛頂中

---

<sup>1</sup>校勘記：“聽”：大正藏底本无“聽”字，根據【元】【明】本及文譯增。

光明照四十里，有佛頂中光明照八十里，有佛頂中光明照百六十里，有佛頂中光明照三百二十里，有佛頂中光明照六百四十里，有佛頂中光明照千三百里，有佛頂中光明照二千六百里，有佛頂中光明照五千二百里，有佛頂中光明照萬四百里，有佛頂中光明照二萬一千里，有佛頂中光明照四萬二千里，有佛頂中光明照八萬四千里，有佛頂中光明照十七萬里，有佛頂中光明照三十五萬里，有佛頂中光明照七十萬里，有佛頂中光明照百五十萬里，有佛頂中光明照三百萬里，有佛頂中光明照六百萬里；有佛頂中光明照一佛國，有佛頂中光明照兩佛國，有佛頂中光明照四佛國，有佛頂中光明照八佛國，有佛頂中光明照十五佛國，有佛頂中光明照三十佛國，有佛頂中光明照六十佛國，有佛頂中光明照百二十佛國，有佛頂中光明照二百四十佛國，有佛頂中光明照五百佛國，有佛頂中光明照千佛國，有佛頂中光明照二千佛國，有佛頂中光明照四千佛國，有佛頂中光明照八千佛國，有佛頂中光明照萬六千佛國，有佛頂中光明照三萬二千佛國，有佛頂中光明照六萬四千佛國，有佛頂中光明照十三萬佛國，有佛頂中光明照二十六萬佛國，有佛頂中光明照五十萬佛國，有佛頂中光明照百萬佛國，有佛頂中光明照二百萬佛國。」

佛言：「諸八方、上下無央數佛，頂中光明所照皆如是也。阿彌陀佛頂中光明所照千萬佛國。所以諸佛光明所照有近遠者何？本其前世宿命求道，為菩薩時，所願功德各自有大小；至其然後作佛時，各自得之，是故令光明轉不同等。諸佛威神同等爾，自在意所欲作為，不豫計。阿彌陀佛光明，所照最大，諸佛光明，皆所不能及也。」

佛稱譽：「阿彌陀佛光明極善！阿彌陀佛光明極善！善中明好，甚快無比，絕殊無極也。阿彌陀佛光明，清潔無瑕穢，



無缺減也。阿彌陀佛光明姝好，勝於日月之明，百千億萬倍。諸佛光明中之極明也，光明中之極好也，光明中之極雄傑(jié)也，光明中之快善也，諸佛中之王也，光明中之極尊也，光明中之最明無極也。焰照諸無數天下，幽冥之處，皆常大明。諸有人民、蜎飛蠕動之類，莫不見阿彌陀佛光明也，見者莫不慈心歡喜者。世間諸有姪洸(yì)、瞋怒、愚癡者，見阿彌陀佛光明，莫不作善也。諸在泥犁、禽獸、薜荔，考掠(lüè)勤苦之處，見阿彌陀佛光明至，皆休止不復治，死後莫不得解脫憂苦者也。阿彌陀佛光明，名聞八方、上下無窮無極，無央數諸佛國，諸天人民，莫不聞知；聞知者莫不度脫也。」

佛言：「不獨我稱譽阿彌陀佛光明也。八方、上下，無央數佛、辟支佛、菩薩、阿羅漢，所稱譽皆如是。」

佛言：「其有人民，善男子、善女人，聞阿彌陀佛聲，稱譽光明。朝暮常稱譽其光明好，至心不斷絕，在心所願，往生阿彌陀佛國，可得為眾菩薩、阿羅漢所尊敬。若其然後作佛者，亦當復為八方、上下諸無央數佛、辟支佛、菩薩、阿羅漢，所稱譽光明如是也。即眾比丘僧，諸菩薩、阿羅漢，諸天、帝王、人民，聞之皆歡喜踊躍，莫不讚歎者。」

佛言：「我道阿彌陀佛光明，姝好巍巍，稱譽快善，晝夜一劫，尚未竟也；我但為若曹小說之耳。」

佛說阿彌陀佛為菩薩，求索得是二十四願時，阿闍世王太子，與五百長者迦羅越子，各持一金華蓋，俱到佛所，前為作禮佛，以頭面著佛足，皆持金華蓋，前上佛已，悉却坐一面聽經。阿闍世王太子，及五百長者子，聞阿彌陀佛二十四願，皆大歡喜踊躍，心中俱願言：「令我等後作佛時，皆如阿彌陀佛。」佛即知之，告諸比丘僧：「是阿闍世王太子，及五百長者子，却後無數劫，皆當作佛，如阿彌陀佛。」

佛言：「是阿闍世王太子，及五百長者子，住菩薩道已來無央數劫，皆各供養四百億佛已，今復來供養我。阿闍世王太子，及五百長者子，皆前世迦葉佛時，為我作弟子，今皆復會是共相值也。」則諸比丘僧，聞佛言皆踊躍，莫不代之歡喜者。

佛告阿難：「阿彌陀作佛已來，凡十小劫。所居國土，名須摩題，正在西方，去是閻浮提地界千億萬須彌山佛國。其國地皆自然七寶，其一寶者白銀，二寶者黃金，三寶者水精，四寶者琉璃，五寶者珊瑚，六寶者琥珀，七寶者車渠，是為七寶。皆以自共為地，曠蕩甚大無極。皆自相參，轉相入中，各自焜(kūn)煌(huáng)參明，極自軟好，甚殊無比。其七寶地，諸八方、上下眾寶中精味，自然合會，其化生耳。其寶皆比第六天上之七寶也。其國中無有須彌山，其日、月、星辰、第一四天王、第二忉利天，皆在虛空中。其國土無有大海，亦無有小海水，亦無江、河、恒水也。亦無有山林、溪谷，無有幽冥之處，其國七寶地皆平正。無有泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之類。無有阿須倫、諸龍、鬼神。終無天雨時，亦無有春、夏、秋、冬，亦無大寒，亦無大熱，常和調中適，甚快善無比。皆有自然萬種之物，百味飯食，意欲有所得，即自然在前；所不用者，即自然去。比如第六天上自然之物，恣若自然即皆隨意。

其國中悉諸菩薩、阿羅漢，無有婦女，壽命無央數劫。女人往生，即化作男子。但有諸菩薩、阿羅漢無央數，悉皆洞視、徹聽；悉遙相見，遙相瞻望，遙相聞語聲；悉皆求道善者，同一種類，無有異人。其諸菩薩、阿羅漢，面目皆端正，淨潔絕好，悉同一色，無有偏醜(chǒu)惡者也。諸菩薩、阿羅漢，皆才猛黠(xiá)慧，皆衣自然之衣，心中所念道德，其欲語言，皆豫相知意所念；言常說正事，所語輒說經道，不說他餘之惡。其語言音響，如三百鍾聲。皆相敬愛，無相嫉憎者，皆以長幼

上下先後言之。以義如禮，轉相敬事如兄、如弟。以仁履義，不妄動作。言語如誠轉相教令，不相違戾(lì)，轉相承受；皆心淨潔，無所貪慕，終無瞋怒、淫泆(yì)之心，愚癡之態(tài)。無有邪心念婦女意，悉皆智慧勇猛，和心歡樂，好喜經道。自知前世所從來生億萬劫時，宿命善惡存亡；現在却知無極。

「阿彌陀佛所可教授，講堂精舍，皆復自然七寶，金、銀、水精、琉璃、白玉、虎珀、車渠，自共相成甚殊明好，絕無比。亦無作者，不知所從來，亦無持來者，亦無所從去；阿彌陀佛所願德重，其人作善故，論經語義，說經行道，講會其中，自然化生爾。其講堂精舍，皆復有七寶樓觀、欄楯，復以金、銀、水精、琉璃、白玉、虎珀、車渠為瓔珞；復以白珠、明月珠、摩尼珠為交露，覆蓋其上。皆自作五音聲，甚好無比。諸菩薩、阿羅漢所居舍宅，皆復以七寶，金、銀、水精、琉璃、珊瑚、虎珀、車渠、馬瑙化生，轉共相成。其舍宅悉各有七寶樓觀、欄楯，復以金、銀、水精、琉璃、白玉、虎珀、車渠為瓔珞；復以白珠、明月珠、摩尼珠為交露，覆蓋其上；皆各復自作五音聲。

「阿彌陀佛講堂精舍，及諸菩薩、阿羅漢所居舍宅中，內外處處，皆復有自然流泉浴池，皆與自然七寶俱生，金、銀、水精、琉璃、虎珀、車渠，轉共相成。淳金池者，其水底沙白銀也。淳白銀池者，其水底沙黃金也。淳水精池者，其水底沙琉璃也。淳琉璃池者，其水底沙水精也。淳珊瑚池者，其水底沙虎珀也。淳虎珀池者，其水底沙珊瑚也。淳車渠池者，其水底沙馬瑙也。淳馬瑙池者，其水底沙車渠也。淳白玉池者，其水底沙紫磨金也。淳紫磨金池者，其水底沙白玉也。中復有兩寶共作一池者，其水底沙金、銀也。中復有三寶共作一池者，其水底沙金、銀、水精也。中復有四寶共作一池者，其水底沙

金、銀、水精、琉璃也。中有五寶共作一池者，其水底沙金、銀、水精、琉璃、珊瑚也。中有六寶共作一池者，其水底沙金、銀、水精、琉璃、珊瑚、虎珀也。中有七寶共作一池者，其水底沙金、銀、水精、琉璃、珊瑚、虎珀、車渠也。中有浴池長四十里者，有長八十里者，有長百六十里者，有長三百二十里者，有長六百四十里者，有長千二百八十里者，有長二千五百六十里者，有長五千一百二十里者，有長萬二百四十里者，有長二萬四百八十里者。其池縱廣適等，是池者皆諸菩薩、阿羅漢常所可浴池。」

佛言：「阿彌陀佛浴池長四萬八千里，廣亦四萬八千里，其池皆以七寶轉共相成；其水底沙白珠、明月珠、摩尼珠也。阿彌陀佛及諸菩薩、阿羅漢浴池中水，皆清香潔。池中皆有香華，悉自然生百種華，種種異色；色異香華，枝皆千葉甚香無比也，香不可言。其華者亦非世間之華，復非天上之華；此華香都八方、上下，眾華香中精也，自然化生耳。其池中水流行，轉相灌注；其水流行，亦不遲(chí)不駛(kuài)，皆復作五音聲。」

佛言：「八方、上下無央數佛國，諸天人民及蜎飛蠕動之類，諸生阿彌陀佛國者，皆於七寶水池蓮華中化生，便自然長大；亦無乳養之者，皆食自然之飲食。其身體亦非世間人之身體，亦非天上人之身體，皆積眾善之德，悉受自然虛無之身，無極之體，甚殊好無比。」

佛語阿難：「如世間貧窮乞丐人，令在帝王邊住者，其面目形狀，寧類帝王面目形類顏色不？」

阿難言：「假使子<sup>2</sup>在帝王邊住者，其面目形狀，甚醜惡不好；不如帝王，百千億萬倍也。所以者何？乞人貧窮困極，飲食常惡，未常有美食時。既惡食不能得飽食，食纔(cái)支命，骨節相撐(chēng)拄，無以自給，常乏無有儲；飢餓寒凍，忤(zhēng)怱(zhōng)愁苦。但坐前世，為人愚癡，無智慳貪，不肯慈哀為善博愛施與；但欲唐得貪惜飲食獨食嗜美，不信施貸後得報償，復不信作善後世當得其福，蒙忤(kōng)抵佞(hěnn)益作眾惡。如是壽終財物盡索，素無恩德無所恃怙，入惡道中坐之適苦，然後得出解脫。今生為人，作於下賤，為貧家作子。強像人形狀類甚醜(chǒu)，衣被弊壞單空獨立，不蔽形體乞丐生耳。飢寒困苦面目羸(léi)劣不類人色，坐其前世身之所作，受其殃罰，示眾見之，莫誰哀者。棄捐市道暴露疥瘦，黑醜惡極不及人耳。

「所以帝王人中獨尊最好者何？皆其前世為人時，作善信受經道，布恩施德，博愛順義，慈仁惠(xǐ)與，不貪飲食與眾共之。無所匱惜都無違爭，得其善福，壽終德隨，不更惡道。今生為人得生王家，自然尊貴獨王典主，攬(lǎn)制人民為其雄傑(jié)。面目潔白和顏好色，身體端正眾共敬事，美食好衣隨心恣意。若樂所欲自然在前都無違爭，於人中姝(shū)好，無憂快樂面目光澤，故乃爾耳。」

佛告阿難：「若言是也！帝王雖於人中好無比者，當令在遮迦越王邊住者，其面形類，甚醜(chǒu)惡不好，比如乞人在帝王邊住耳。其帝王面目，尚復不如遮迦越王面色姝好，百千億萬倍。如遮迦越王於天下絕好無比，當令在第二天王邊住者，其面甚醜不好，尚復不如帝釋面類端正姝好，百千億萬倍。如

---

<sup>2</sup>校勘記：“子”：大正藏底本為“王子”，根據【宋】【元】【明】本及上下文譯，去“王”字。

天帝釋，令在第六天王邊住者，其面類甚醜不好，尚復不如第六天王面類端正姝好，百千億萬倍。如第六天王，令在阿彌陀佛國中諸菩薩、阿羅漢邊住者，其面甚醜，尚復不如阿彌陀佛國中，菩薩、阿羅漢面類端正姝好，百千億萬倍。」

佛言：「阿彌陀佛國諸菩薩、阿羅漢面類，悉皆端正絕好無比，次於泥洹之道。阿彌陀佛及諸菩薩、阿羅漢，講堂精舍所居處舍宅中，內外浴池上，皆有七寶樹。中有淳金樹，淳銀樹，淳水精樹，淳琉璃樹，淳白玉樹，淳珊瑚樹，淳琥珀樹，淳車渠樹，種種各自異行。

中有兩寶共作一樹者：銀樹，銀根、金莖，銀枝、金葉，銀華、金實；金樹者，金根、銀莖，金枝、銀葉，金華、銀實；水精樹者，水精根、琉璃莖，水精枝、琉璃葉，水精華、琉璃實；琉璃樹者，琉璃根、水精莖，琉璃枝、水精葉，琉璃華、水精實；是二寶共作一樹。

中復有四寶共作一樹者：水精樹，水精根、琉璃莖，金枝、銀葉，水精華、琉璃實；琉璃樹者，琉璃根、水精莖，金枝、銀葉，水精華、琉璃實；是四寶樹轉共相成，各自異行。

中復有五寶共作一樹者：銀樹，銀根、金莖，水精枝、琉璃葉，銀華、金實；金樹者，金根、銀莖，水精枝、琉璃葉，珊瑚華、銀實；水精樹者，水精根、琉璃莖，珊瑚枝、銀葉，金華、琉璃實；琉璃樹者，琉璃根、珊瑚莖，水精枝、金葉，銀華、珊瑚實；珊瑚樹者，珊瑚根、琉璃莖，水精枝、金葉，銀華、琉璃實；是五寶共作一樹，各自異行。

中有六寶共作一樹者：銀樹，銀根、金莖，水精枝、琉璃葉，珊瑚華、虎珀實。金樹者，金根、銀莖，水精枝、琉璃葉，虎珀華、珊瑚實；水精樹者，水精根、琉璃莖，珊瑚枝、虎珀

葉，銀華、金實；琉璃樹者，琉璃根、珊瑚莖，虎珀枝、水精葉，金華、銀實；是六寶樹轉共相成，各自異行。

中復有七寶共作一樹者：銀樹，銀根、金莖，水精枝、琉璃葉，珊瑚華、虎珀實。金樹者，金根、水精莖，琉璃枝、珊瑚葉，虎珀華、銀實；水精樹者，水精根、琉璃莖，珊瑚枝、虎珀葉，車渠華、白玉實；珊瑚樹者，珊瑚根、虎珀莖，白玉枝、琉璃葉，車渠華、明月珠寶；虎珀樹者，虎珀根、白玉莖，珊瑚枝、琉璃葉，水精華、金實；白玉樹者，白玉根、車渠莖，珊瑚枝、虎珀葉，金華、摩尼珠寶。是七寶樹轉共相成，種種各自異行<sup>3</sup>，行行相值，莖莖自相准，枝枝自相值，葉葉自相向，華華自相望，實實自相當。」

佛言：「阿彌陀佛，當講堂精舍中，內外七寶浴池繞邊上諸七寶樹，及諸菩薩、阿羅漢，七寶舍宅中，內外七寶浴池繞池邊諸七寶樹，數千百重行，皆各如是。各自作五音聲，音聲甚好無比也。」

佛告阿難：「如世間帝王有百種伎樂音聲，不如遮迦越王諸伎樂音聲好，百千億萬倍。如遮迦越王萬種伎樂音聲，尚復不如第二忉利天上諸伎樂一音聲，百千億萬倍。如忉利天上萬種伎樂之聲，尚復不如第六天上一音聲好，百千億萬倍。如第六天上萬種音樂之聲，尚復不如阿彌陀佛國中七寶樹一音聲好，百千億萬倍。阿彌陀佛國中，亦有萬種自然伎樂，甚樂無極。阿彌陀佛及諸菩薩、阿羅漢欲浴時，便各自可入其七寶池中浴。諸菩薩、阿羅漢意欲令水沒足，水即沒足；意欲令水至膝，水即至膝；意欲令水至腰，水即至腰；意欲令水至腋，水即至腋；

---

<sup>3</sup>校勘記：“行”：大正藏底本无“行”字，根據【宋】【元】【明】本及文譯增。

意欲令水至頸，水即至頸；意欲令水自灌身上，水即自灌身上；意欲令水還復如故，水即還復如故；恣若隨意所欲好喜。」

佛言：「阿彌陀及諸菩薩、阿羅漢皆浴已，悉自於一大蓮華上坐，即四方自然亂風起。其亂風者，亦非世間之風，亦非天上之風。都八方、上下眾風中精，自然合會化生耳。不寒不熱，常和調中適，甚清涼好無比也，徐起不遲(chí)、不駛(kuài)，適得中宜。吹七寶樹，皆作五音聲。以七寶樹華，悉覆其國中，皆散佛及諸菩薩、阿羅漢上。華隨墮地，皆厚四寸，極自軟好無比。即自然亂風吹，萎華悉自然去。即復四方自然亂風吹七寶樹，樹皆復作五音聲，樹華皆自然散佛及諸菩薩、阿羅漢上。華小萎墮地，即自然去。即復四方亂風起吹七寶樹；如是四反。諸菩薩、阿羅漢中有但欲聞經者，中有但欲聞音樂者，中有但欲聞華香者，有不欲聞經者，有不欲聞音樂聲者，有不欲聞華香者；其所欲聞者，輒即獨聞之；不欲聞者，則獨不聞；隨意所欲喜樂，不違其願也。浴訖各自去行道，中有在地講經者、誦經者、說經者、口受經者、聽經者、念經者、思道者、坐禪者、經行者，中有在虛空中講經者、誦經者、說經者、口受經者、聽經者、念經者、思道者、坐禪一心者、經行者。未得須陀洹道者，即得須陀洹道；未得斯陀含道者，即得斯陀含道；未得阿那含道者，即得阿那含道；未得阿羅漢道者，即得阿羅漢道；未得阿惟越致菩薩者，即得阿惟越致；各自說經行道，悉皆得道，莫不歡喜踊躍者也。

「諸菩薩中，有意欲供養八方、上下無央數諸佛，即皆俱前為佛作禮，白佛辭行，供養八方、上下無央數佛，佛即然可之，即使行。諸菩薩皆大歡喜，數千億萬人無央數不可復計，皆當智慧勇猛，各自幡輦飛相追，俱共散飛，則到八方、上下



無央數諸佛所。皆前為諸佛作禮，即便供養。意欲得萬種自然之物在前，即自然百種雜色華、百種雜繒綵、百種劫波育衣、七寶燈火、萬種伎樂，悉皆在前。其華香萬種，自然之物，亦非世間之物，亦非天上之物也。是萬種物，都八方、上下眾自然合會化生耳。意欲得者，即自然化生，意不用者，即化去。諸菩薩便共持，供養諸佛及諸菩薩、阿羅漢，邊傍前後迴遶周匝，在意所欲即輒皆至。當是之時，快樂不可言也！

諸菩薩意，各欲得四十里華，即自然在前，便於虛空中，共持散諸佛及菩薩、阿羅漢上；皆在虛空中下向，華甚香好，小萎墮地，即自然亂風吹，萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得八十里華，即自然在前，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；華皆復在虛空中下向，小萎墮地，即自然亂風吹，萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得百六十里華，即自然在前，便於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；華皆復於虛空中下向，小萎墮地，即自然亂風吹，萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得三百二十里華，即自然在前，復於虛空中，持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；華於虛空中下向，小萎墮地，即自然亂風吹，萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得六百四十里華，即自然在前，復以散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；皆在虛空中下向，小萎墮地，亂風自然吹萎華去。

諸菩薩意，各復欲得千二百八十里華，即自然在前，復於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；皆在虛空中下向，小萎墮地，亂風自然吹，萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得二千五百六十里華，即自然在前，復於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；皆在虛空中下向，小萎墮地，亂風吹萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得五千一百二十里華，即自然在前，復於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；皆在虛空中下向，小萎墮地，亂風吹萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得萬二百四十里華，即皆自然在前，復於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；小萎墮地，亂風吹萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得二萬四百八十里華，即皆在前，復於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；皆在虛空中下向，小萎墮地，亂風吹萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得五萬里華，即皆在前，復於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；皆在虛空中下向，小萎墮地，亂風吹萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得十萬里華，即皆在前，諸菩薩復於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；皆在虛空中下向，小萎墮地，亂風吹萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得二十萬里華，即皆在前，復於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；小萎墮地，亂風吹萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得四十萬里華，即皆在前，復於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；皆在虛空中下向，小萎墮地，亂風吹萎華悉自然去。

諸菩薩意，各復欲得八十萬里華，即皆在前，復於虛空中，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；皆在虛空中下向，小萎墮地，亂風吹萎華悉自然去。諸菩薩意，各欲得百六十萬里華，即皆

在前，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；小萎墮地，亂風吹萎華悉自然去。

諸菩薩意，各欲得三百萬里華，即皆在前，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；小萎墮地，亂風吹萎華自然去。諸菩薩意，各欲得六百萬里華，即皆在前，共持散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上；華都自然合為一華，華正端圓，周匝各適等，華轉倍前華，極自軟好，勝於前華數千百倍，色色異香，香不可言。諸菩薩皆大歡喜，俱於虛空中，大共作眾音自然伎樂，樂諸佛及諸菩薩、阿羅漢。當此之時，快樂不可言。

「諸菩薩皆悉却坐聽經，聽經竟，即悉諷誦通，重知經道，益明智慧。即諸佛國中，從第一四天上，至三十三天上，諸天人皆共持天上萬種自然之物來下，供養諸菩薩、阿羅漢。天人皆復於虛空中，大共作眾音伎樂。諸天人前來者，轉去避後來者；後來者轉復供養如前，更相開避。諸天人歡喜聽經，大共作音樂，當是時快樂無極。諸菩薩供養聽經訖竟，便皆起為佛作禮而去，即復飛到八方、上下無央數諸佛所，供養聽經，皆各如前。悉遍已後，日未中時，各飛還其國，為阿彌陀佛作禮，皆却坐，聽經竟，大歡喜。」

佛言：「阿彌陀佛及諸菩薩、阿羅漢欲食時，即自然七寶机，劫波育闍(jì)疊(dié)以為座。佛及菩薩皆坐，前悉有自然七寶鉢，中有百味飲食。飲食者亦不類世間，亦非天上；此百味飲食，八方、上下眾自然飲食中精味，甚香美無比，自然化生耳，欲得甜酢(cù)在所欲得。諸菩薩、阿羅漢中，有欲得金鉢者，有欲得銀鉢者，有欲得水精鉢者，有欲得珊瑚鉢者，有欲得虎珀鉢者，有欲得白玉鉢者，有欲得車渠鉢者，有欲得馬瑙鉢者，有欲得明月珠鉢者，有欲得摩尼珠鉢者，有欲得紫磨金鉢者，隨意即至；亦無所從來，亦無供養者，自然化生耳。

諸菩薩、阿羅漢皆食，食亦不多亦不少，悉平等；亦不言美惡，亦不以美故喜。食訖，諸飯具鉢机座，皆自然化去，欲食時乃復化生爾。諸菩薩、阿羅漢皆心淨潔(jié)，所飲食，但用作氣力爾，皆自然消散，摩盡化去。」

佛告阿難：「阿彌陀佛為諸菩薩、阿羅漢說經時，都悉大會講堂上。諸菩薩、阿羅漢，及諸天人民無央數，都不可復計，皆飛到阿彌陀佛所，為佛作禮，却坐聽經。其佛廣說道智大經，皆悉聞知，莫不歡喜踊躍心開解者。即四方自然亂風起，吹七寶樹，皆作五音聲。七寶樹華，覆蓋其國，皆在虛空中下向，其華之香遍一國中，皆散阿彌陀佛，及諸菩薩、阿羅漢上。華墮地皆厚四寸，小萎即亂風吹，萎華自然去。四方亂風，吹七寶樹華，如是四反。即第一四天王，第二忉利天上，至三十三<sup>4</sup>天上，諸天人皆持天上萬種自然之物，百種雜色華、百種雜香、百種雜繒綵、百種劫波育疊(dié)衣、萬種伎樂轉倍好相勝，各持來下，為阿彌陀佛作禮，供養佛及諸菩薩、阿羅漢。諸天人皆復大作伎樂，樂阿彌陀佛及諸菩薩、阿羅漢。當是時，快樂不可言。諸天更相開避，後來者轉復供養如前。即東方無央數佛國，其數不可復計；如恒水邊流沙，一沙一佛其數如是。諸佛各遣諸菩薩無央數，不可復計，皆飛到阿彌陀佛所，作禮聽經，皆大歡喜，悉起為作禮如去。西方、北方、南方、四角諸佛，其數各如恒水邊流沙，各遣諸菩薩無央數，飛到阿彌陀佛所，作禮聽經亦復如是。即下方、上方諸佛，其數各如恒水邊流沙，皆遣諸菩薩，都不可復計，飛到阿彌陀佛所，作禮聽經。更相開避，如是終無休絕時也。」

---

<sup>4</sup>校勘記：“三”：大正藏底本為“二”，根據【宋】【元】【明】本及通譯改。

佛言：「所以諸佛以恒水邊流沙為數者，八方、上下無央數佛，甚大眾多，都各不可復計，故以恒水邊流沙為數耳。」

佛語阿難：「阿彌陀佛為諸菩薩、阿羅漢說經竟，諸天人民中有未得道者，即得道。未得須陀洹者，即得須陀洹；未得斯陀含者，即得斯陀含；未得阿那含者，即得阿那含；未得阿羅漢者，即得阿羅漢；未得阿惟越致菩薩者，即得阿惟越致菩薩。阿彌陀佛輒(zhé)隨其宿命時，求道心所愿(xǐ)願大小，隨意為說經授與之，即令疾開解得。皆悉明慧，各自好喜，所願經道，莫不喜樂。誦習之者，自諷誦通利，無厭無極。諸菩薩、阿羅漢，中有誦經者，其音如三百鐘聲。中有說經者，如疾風暴雨時，如是盡一劫竟，終無懈怠時。皆悉智慧勇猛，身體輕便，終無痛痒。極時行步坐起，悉皆才健勇猛，如師子中王，在深山中，有所趣向時，無有敢當者。無有疑難之意，在心所作為不可豫計，百千億萬倍。是猛師子中王，百千億萬倍，尚復不如我第二弟子摩訶目犍連勇猛，百千億萬倍。如摩訶目犍連，於諸國菩薩、阿羅漢中，最為無比。飛行進止，智慧勇猛，洞視徹聽，知八方、上下、去來現在之事，百千億萬倍共合為一智慧，當令在阿彌陀佛國中諸羅漢邊，其德尚復不及百千億萬倍。」

阿逸菩薩，即起前長跪叉手，問佛言：「阿彌陀佛國中，諸阿羅漢，寧頗有般泥洹去者無？願欲聞之。」

佛言：「若欲知者，如是四天下星，若見之不？」

阿逸菩薩言：「唯然見之。」

佛言：「如我第二弟子，摩訶目犍連，飛上天上一晝一夜，遍數知星有幾(jǐ)枚。此四天下星甚眾多，不可得計尚復百千億萬倍是星也。如天下大海水減去一滸(dī)，寧能令海水為減知少不耶？」

對曰：「減去百千億萬斗石(dàn)，尚不能令減知少也。」

佛言：「阿彌陀佛國，諸阿羅漢中，雖有般泥洹去者，如大海減一滸(dī)水爾，不能令在諸阿羅漢為減知少也。」

佛言：「大海減去一溪水，寧令減少不？」

對曰：「減去百千億萬溪水，尚不能減知少也。」

佛言：「減大海一恒水，寧能令減知少不？」

對曰：「減去百千億萬恒水，不能令減知少也。」

佛言：「阿彌陀佛國，諸阿羅漢，般泥洹去者無央數，其在者新得道者，亦無央數，都不為增減也。」

佛言：「令天下諸水，都流入大海水中，寧能令海水增多不？」

對曰：「不能令增多也。所以者何？是大海為天下諸水眾善中王，故能爾耳。」

佛言：「阿彌陀佛國亦如是，悉令八方、上下無央數佛國，諸無央數天人民、蜎飛蠕動之類都往生，甚大眾多不可復計。阿彌陀佛國，諸菩薩、阿羅漢、眾比丘僧，故如常一法不異為增多。所以者何？阿彌陀佛國為最快，八方、上下無央數諸佛國中眾善之王，諸佛國中之雄，諸佛國中之寶，諸佛國中壽之極長久也，諸佛國中之眾傑(jié)也，諸佛國中之廣大也，諸佛國中之都，自然之無為，最快明好甚樂之無極。所以者何？阿彌陀佛本為菩薩時，所願勇猛，精進不懈，累德所致，故能爾耳。」

阿逸菩薩即大歡喜，長跪叉手言：「佛說阿彌陀佛國土，快善明好最殊無比，乃獨爾乎？」

佛言：「阿彌陀佛國，諸菩薩、阿羅漢所居七寶舍宅，中有在虛空中者，有在地者；中有欲令舍宅最高者，舍宅即高；中有欲令舍宅最大者，舍宅即大；中有欲令舍宅在虛空中者，

舍宅即在虛空中；皆自然隨意在所作為。中有殊不能令舍宅隨意者。所以者何？中有能令舍宅隨意者，皆是前世宿命求道時，慈心精進，益作諸善，德重所致；中有殊不能者，皆是前世宿命求道時，不慈心精進，益作諸善，德薄所致。其所衣被、飯食，俱自然平等。德有大小，別知其勇猛，令眾見之耳。」

佛言：「若見第六天王所居處不？」

「唯然見之。」

佛言：「阿彌陀佛國講堂舍宅，都復勝第六天王所居處，百千億萬倍。諸菩薩、阿羅漢，悉皆洞視徹聽，見知八方、上下、去來現在之事。復無數天上天下人民，及蜎飛蠕動之類，心意所念善惡，口所欲言，皆知；當何歲何劫得度脫、得人道，往生阿彌陀佛國，知當作菩薩、阿羅漢，皆豫知之。諸菩薩、阿羅漢頂中，皆悉自有光明，所照有大小。諸菩薩中，有最尊兩菩薩，常在佛左右，坐侍正論；佛常與是兩菩薩共對坐，議八方、上下、去來現在之事。若欲使是兩菩薩，到八方上下無央數諸佛所，即便飛行；隨心所欲至到，飛行使疾如佛，勇猛無比。其一菩薩名盧<sup>5</sup>(è)樓亘(gèn)，其一菩薩名摩訶那鉢。光明智慧最第一，頂中光明各焰照他方千須彌山佛國中常大明。其諸菩薩頂中光明各照千億萬里，諸阿羅漢頂中光明，各照七丈。」

佛言：「世間人民，若善男子、善女人，若有急恐怖縣官事者，但自歸命是盧(è)樓亘(gèn)菩薩、摩訶那鉢菩薩所，無不得解脫者。」

---

<sup>5</sup>校勘記：“盧”，大正藏底本為“蓋”字，根據【宋】【元】【明】版本的“盧”及新集藏經音義隨函錄，改為“盧”。(盧樓亘：此云光世音菩薩，即是觀世音菩薩。摩訶那鉢：此云大勢至菩薩)。下面還有二處同此。

佛告阿逸菩薩：「阿彌陀佛頂中光明，極大光明。其日月星辰，皆在虛空中住止，不可復迴轉運行，亦無有精光，其明皆蔽不復見。佛光明照國中，及焰照他方佛國常大明，終無有冥時。其國無有一日、二日，亦無五日、十日，亦無十五日、一月，亦無五月、十月、五歲、十歲，亦無百歲、千歲，亦無萬歲、億萬歲，無百千億萬歲；無有一劫、十劫、百劫、千劫，無萬劫、百萬劫，無千萬劫、百億萬劫。阿彌陀佛光明，明無有極，却後無數劫無數劫，重復無數劫無數劫，無央數，終無有當冥時。國土及諸天，終無壞敗時。所以者何？阿彌陀佛壽命極長，國土甚好，故能爾耳！其佛尊壽，却後無數劫，重復無數劫，尚未央般泥洹也。於世間教授，意欲過度八方、上下諸無央數佛國，諸天人民及蜎飛蠕動之類，皆欲使往生其國，悉令得泥洹之道。其作菩薩者，皆欲令悉作佛。作佛已，轉復教授八方、上下諸天人民及蜎飛蠕動之類，皆復欲令作佛。作佛已，復教授諸無央數天人民、蜎飛蠕動之類，皆令得泥洹道去。諸可教授弟子者，展轉復相教授，轉相度脫，至令得須陀洹、斯陀含、阿那含、阿羅漢、辟支佛道，轉相度脫，皆得泥洹之道悉如是。尚未欲般泥洹，阿彌陀佛所度脫，展轉如是。復住止無數劫無數劫，不可復計劫，終無般泥洹時。八方、上下諸無央數天人民、蜎飛蠕動之類，其生阿彌陀佛國，當作佛者，不可復勝數。諸作阿羅漢，得泥洹道者，亦無央數，都不可復計。

阿彌陀佛恩德，諸所布施，八方上下無窮無極，甚深無量，快善不可言。其智慧教授所出經道，布告八方、上下諸無央數天上天下，甚不原也。其經卷數甚眾多，不可復計，都無有極。」

佛告阿逸菩薩：「若欲知阿彌陀佛壽命無極時不？」

對曰：「願皆欲聞知之。」



佛言：「明聽！悉令八方、上下諸無央數佛國中，諸天人民、蜎飛蠕動之類，皆使得入道，悉令作辟支佛、阿羅漢，共坐禪一心，都合其智慧為一勇猛，共欲計知阿彌陀佛壽命，幾千億萬劫歲數，皆無有能計知者。復令他方面各千須彌山佛國中，諸天人民、蜎飛蠕動之類，皆復使得入道，悉令作辟支佛、阿羅漢，皆令坐禪一心，合其智慧為一勇猛，共欲數阿彌陀佛國中，諸菩薩、阿羅漢，知有幾千億萬人，皆無有能知數者。阿彌陀佛年壽甚長久，浩浩照照，明善甚深，無極無底，誰當能知信其者？獨佛自信知爾！」

阿逸菩薩聞佛言大歡喜，長跪叉手言：「佛說阿彌陀佛壽命甚長，威神尊大，智慧光明巍巍快善，乃獨如是。」

佛言：「阿彌陀佛至其然後般泥洹(huán)者，其盧(è)樓亘(gèn)菩薩，便當作佛。總(zǒng)領道智，典主教授，世間及八方、上下所過度諸天人民、蜎飛蠕動之類，皆令得佛泥洹之道。其善福德，當復如大師阿彌陀佛，住止無央數劫無央數劫，不可復計劫，准法大師，爾乃般泥洹。其次摩訶那鉢菩薩，當復作佛。典主智慧，總領教授，所過度福德，當復如大師阿彌陀佛。止住無央數劫，尚復不般泥洹。展轉相承受，經道甚明，國土極善。其法如是，終無有斷絕，不可極也。」

阿難長跪叉手。問佛言：「阿彌陀佛國中，無有須彌山，其第一四天、第二忉利天，皆依因何等住止？願欲聞之。」

佛告阿難：「若有疑意於佛所耶？八方上下，無窮無極，無邊無量，諸天下大海水，一人斗量之，尚可枯盡得其底泥；佛智不如是。」

佛言：「我所見知，諸已過去佛，如我名字釋迦文佛者，復如恒水邊流沙，一沙一佛。諸當來佛，如我名字，亦如恒水

邊流沙。甫始欲求作佛者，如我名字，亦如恒水邊流沙。佛正坐直南向，視見南方。今現在佛，如我名字者，復如恒水邊流沙。八方上下，去來現在諸佛，如我名字者，各如十恒水邊流沙，一沙一佛，其數如是；佛皆悉豫見知之。」

佛言：「往昔過去無數劫已來，一劫、十劫、百劫、千劫、萬劫、億劫、億萬億劫，中有佛。諸已過去佛，一佛、十佛、百佛、千佛、萬佛、億佛、億萬億佛，各自有名字不同，無有如我名字者。

甫始當來劫，一劫、十劫、百劫、千劫、萬劫、億劫、億萬億劫，劫中有佛。一佛、十佛、百佛、千佛、萬佛、億佛、億萬億佛，各各自有名字不同，時時乃有一佛如我名字耳。

諸八方上下無央數佛國，今現在佛，次他方異國，一佛國、十佛國、百佛國、千佛國、萬佛國、億佛國、億萬億佛國中有佛，各自有名字，多多復不同，無如我名字者。八方上下無央數諸佛中，時時乃有如我名字爾！八方上下，去來現在，其中間曠絕甚遠，悠悠迢迢，無窮無極，佛智亘然甚明，探古知今，前知無窮却覩未然，豫知無極，都不可復計。甚無央數佛，威神尊明，皆悉知之。佛智慧道德合明，都無能問佛經道窮極者，佛智慧終不可稱量盡也。」

阿難聞佛言，即大恐怖衣毛皆起，白佛言：「我不敢有疑意於佛所。所以問佛者，他方佛國，皆有須彌山，第一四天、第二忉利天，皆依因之住止。我恐佛般泥洹後，儻有諸天人民，若比丘僧、比丘尼、優婆塞、優婆夷來問我：『阿彌陀佛國，何以獨無有須彌山？其第一四天王、第二忉利天，皆依因何等住止？』我當應答之。今不問佛者，佛去後，當持何等語報答之？獨佛自知之爾，餘人無有能為我解者。以是故問佛耳！」

佛言：「阿難！是第三焰天、第四兜術天，上至第七梵天，皆依因何等住止乎？」

阿難言：「是諸天皆自然在虛空中住，在虛空中住止，無所依因。」

「佛威神甚重，自然所欲作為，意欲有所作為不豫計。是諸天皆尚在虛空中住止。何況佛威神尊重，欲有所作為耶？」

阿難聞佛言，即大歡喜，長跪叉手言：「佛智慧知八方上下，去來現在之事，無窮無極，無有邊幅，甚高大妙絕，快善極明，好甚無比，威神尊重不可當。」

**阿彌陀經卷上(佛說阿彌陀三耶三佛薩樓佛檀過度人道經)**

## 佛說阿彌陀經卷下

吳月支國居士支謙譯

佛告阿逸菩薩：「其世間人民，若善男子、善女人，願欲往生阿彌陀佛國者，有三輩，作德有大小，轉不相及。」

佛言：「何等為三輩？最上第一輩者，當去家、捨妻子、斷愛欲，行作沙門，就無為之道，當作菩薩道，奉行六波羅蜜經者。作沙門不虧(kuī)經戒，慈心精進，不當瞋怒，不當與女人交通。齋(zhāi)戒清淨，心無所貪慕，至誠願欲往生阿彌陀佛國，常念至心不斷絕者。其人便於今世求道時，即自然於其臥止，夢中見阿彌陀佛及諸菩薩、阿羅漢。其人壽命欲終時，阿彌陀佛即自與諸菩薩、阿羅漢，共翻飛行迎之，則往生阿彌陀佛國，便於七寶水池蓮華中化生。即自然受身長大，則作阿惟越致菩薩。便即與諸菩薩，共翻輩飛行，供養八方上下諸無央數佛。即逮智慧勇猛，樂聽經道，其心歡樂。所居七寶舍宅，在虛空中，恣隨其意。在所欲作為，去阿彌陀佛近。」

佛言：「諸欲往生阿彌陀佛國者，當精進持經戒，奉行如是上法者，則得往生阿彌陀佛國，可得為眾所尊敬。是為上第一輩。」

佛言：「其中輩者，其人願欲往生阿彌陀佛國，雖不能去家、捨妻子、斷愛欲，行作沙門者。當持經戒無得虧(kuī)失，益作分檀布施，常信受佛經語深，當作至誠中信；飯食諸沙門，作佛寺、起塔，散華、燒香、然燈，懸雜繒綵；如是法者，無所適(dí)莫。不當瞋怒，齋(zhāi)戒清淨，慈心精進，斷愛欲念。欲往生阿彌陀佛國，一日一夜不斷絕者。其人便於今世，亦復於臥止，夢中見阿彌陀佛。其人壽命欲終時，阿彌陀佛即化，令其人目自見阿彌陀佛及其國土。往至阿彌陀佛國者，可得智慧勇猛。」

佛言：「其人奉行施與如是者，若其人然後復中悔，心中狐疑，不信分檀布施作諸善，後世得其福，不信有彌陀佛國，不信有往生其國。雖爾者，其人續念不絕，暫信暫不信，意志猶豫，無所專據(jù)。續其善願為本，故得往生。其人壽命病欲終時，阿彌陀佛即自化作形像，令其人目自見之。口不能復言，但心中歡喜踊躍，意念言：『我悔不知益齋戒作善，今當往生阿彌陀佛國。』其人即心自悔過，悔過者小差少，無所復及。其人壽命終盡，即往生阿彌陀佛國。不能得前至阿彌陀佛所，便道見阿彌陀佛國界邊自然七寶城中，心便大歡喜，便止其城中。即於七寶水池蓮華中化生，則受身自然長大。在城中於是間五百歲，其城廣縱(zòng)各二千里。城中亦有七寶舍宅，中外內皆有七寶浴池。浴池中亦有自然華香繞，浴池上亦有七寶樹重行；亦皆復作五音聲。其欲飯食時，前有自然食，具百味飲食；在所欲得應意皆至。其人於城中亦快樂，其城中比如

第二忉利天上自然之物。雖爾，其人城中不能得出，復不能得見阿彌陀佛，但見其光明，心自悔責，踊躍喜耳。亦復不能得聞經；亦復不能得見諸比丘僧；亦復不能得見知阿彌陀佛國中諸菩薩、阿羅漢狀貌何等類。其人愁苦如是比如小適耳。佛亦不使爾身，行所作自然得之，皆心自趣向道入其城中。其人本宿命求道時，心口各異，言念無誠信，狐疑佛經；復不信向之，當自然入惡道中；阿彌陀佛哀愍，威神引之去爾。其人於城中，五百歲乃得出。往至阿彌陀佛所聞經，心不開解；亦復不得在諸菩薩、阿羅漢、比丘僧中聽經。以去所居處舍宅在地，不能令舍宅隨意高大在虛空中。復去阿彌陀佛甚大遠，不能得近附阿彌陀佛。其人智慧不明，知經復少，心不歡喜，意不開解。其人久久，亦自當智慧開解知經，明健勇猛，心當歡喜，次當復如上第一輩。所以者何？其人但坐前世宿命求道時，不大持齋戒，毀失經法，意志狐疑，不信佛語，不信佛經深，不信分檀布施，作善後世當得其福；復坐中悔，不信往生阿彌陀佛國，作德不至心，用是故爾。是為第二中輩。」

佛言：「其三輩者，其人願欲往生阿彌陀佛國，若無所用分檀布施，亦不能燒香、散華、然燈，懸雜繒綵，作佛寺起塔，飯食諸沙門者。當斷愛欲無所貪慕，得經疾慈心精進，不當瞋怒，齋戒清淨，如是法者。當一心念欲往生阿彌陀佛國，晝夜十日不斷絕者。壽命終即往生阿彌陀佛國，可得尊敬，智慧勇猛。」

佛言：「其人作是以後，若復中悔，心意狐疑，不信作善後世當得其福；不信往生阿彌陀佛國。其人雖爾，續得往生。其人壽命病欲終時，阿彌陀佛，即令其人，於臥止夢中見阿彌陀佛土。心中大歡喜，意自念言：『我悔不知益作諸善，今當

往生阿彌陀佛國。』其人但念是，口不能復言，即自悔過，悔過者差減少，悔無所復及。其人命終，即生阿彌陀佛國。不能得前至，便道見二千里七寶城中，心獨歡喜，便止其中。亦復於七寶浴池蓮華中化生，即自然受身長大。其城亦復如前城法，比如第二忉利天上自然之物。其人亦復於城中，五百歲竟乃得出。至阿彌陀佛所，心中大喜。其人聽聞經，心不開解，意不歡樂，智慧不明，知經復少。所居舍宅在地，不能令舍宅隨意高大在虛空中。復去阿彌陀佛大遠，不能得近附阿彌陀佛，亦復如是第二中輩狐疑者也。其人久久，亦當智慧開解知經，勇猛心當歡樂，次如上第一輩也。所以者何？皆坐前世宿命求道時，中悔狐疑，暫信暫不信，不信作善得其福德，皆自然得之爾。隨其功德有所鉉(xuàn)不鉉，各自然趣向，說經行道，卓億萬超絕不相及。」

佛言：「其欲求作菩薩道生阿彌陀佛國者，其人然後，皆當得阿惟越致菩薩。阿惟越致菩薩者，皆當有三十二相紫磨金色、八十種好，皆當作佛。隨所願在所求欲於他方佛國作佛，終不復更泥犁、禽獸、薜荔。隨其精進求道，早晚之事同等爾。求道不休會當得之，不失其所欲願也。」

佛告阿逸菩薩等：「諸天、帝王、人民，我皆語汝曹，諸欲往生阿彌陀佛國者，雖不能大精進、禪定、持經戒者，大要當作善：一者、不得殺生。二者、不得盜竊(qiè)。三者、不得姪洸(yì)姦(jiān)愛他人婦女。四者、不得調欺。五者、不得飲酒。六者、不得兩舌。七者、不得惡口。八者、不得妄言。九者、不得嫉妬。十者、不得貪饕(tiē)，不得心中有所慳惜，不得瞋怒，不得愚癡，不得隨心嗜欲。不得心中悔，不得狐疑。當作孝順，當作至誠忠信，當信受佛經語深，當信作善後世得

其福。奉持如是，其法不虧失者，在心所願，可得往生阿彌陀佛國。至要當齋戒一心清淨，晝夜常念欲往生阿彌陀佛國，十日十夜不斷絕，我皆慈哀之，悉令生阿彌陀佛國。」

佛言：「世間人以欲慕及賢明，居家修善為道者，與妻子共居在恩好愛欲之中，憂(yōu)念苦多，家事忽(cōng)務，不暇(xiá)大齋一心清淨；雖不能得，去家棄欲，有空閑時，自端心意，念身作善，專精行道十日十夜者；殊使不能，爾自思惟熟按(jiào)計，欲度脫身者，下當絕念去憂，勿念家事，莫與婦人同床。自端正身心斷於愛欲，一心齋戒清淨，至意念生阿彌陀佛國，一日一夜不斷絕者，壽終皆往生其國，在七寶浴池蓮華中化生，可得智慧勇猛，所居七寶舍宅，自在意所欲作為。可次如上第一輩。」

佛語阿逸菩薩言：「諸八方、上下無央數諸天人民，比丘僧、比丘尼、優婆塞、優婆夷，往生阿彌陀佛國。眾等大會，皆共於七寶浴池水中。都共人人，悉自於一大蓮華上坐，皆悉自陳道德行善，人人各自說其前世宿命求道時，持戒所作善法，所從來生本末，其所好慕經道，知經智慧，所施行功德，從上次下轉皆遍。以知經有明不明，智有深淺、大小，德有優劣、厚薄，自然之道別知才能。智慧健猛，眾相觀照，禮義和順，皆自歡喜踊躍。智慧有勇猛，各不相屬逮。」

佛言：「其人殊不豫作德，為善輕戲，不信使然。徙(xǐ)倚(yǐ)懈怠，為用可爾。至時都集說經道，自然迫促，應答遲晚。道智卓殊超絕，才能高猛，獨於邊羸(léi)。臨事乃悔，悔者已出，其後當復何益；但心中悵(lì)恨(liàng)，慕及等爾。」

佛言：「阿彌陀佛國諸菩薩、阿羅漢眾等大聚會，自然都集。拘心制意，端身正行，遊戲洞達。俱相隨飛行，翻輦出入，供養無極。歡心喜樂，共觀經行道，和好久習。才猛智慧，志

若虛空，精進求願。心終不復中徊，意終不復轉，終無有懈極時。雖求道，外若遲緩，內獨急疾，容容虛空，適得其中。中表相應，自然嚴整。撿(jiǎn)斂(liǎn)端直，身心清潔(jié)，無有愛欲，無所適貪，無有眾惡瑕穢。其志願皆各安定姝好，無增缺減。求道和正，不誤傾邪。准望道法，隨經約令，不敢違蹉(cuō)跌(diē)。若於八方上下，無有邊幅，自在所欲，至到無窮無極，咸然為道。恢廓及曠蕩，念道無他之念。無有憂思，自然無為，虛無空立，恢安無欲。作得善願，盡心求索，含哀慈愍，精進中表，禮義都合。通洞無違，和順副稱，褒羅表裏，過度解脫；能升入泥洹，長與道德合明。自然相保守，快意之滋真，滋真了潔白。志願無上，清淨之安定，靜樂之無有極，善好無有比。巍巍之耀(yào)照，耀照亘開達明徹，自然中自然相，然之有根本，自然成五光。五光至九色，九色參徊轉，數百千更變，鬱(yù)單之自然，自然成七寶。橫攬(lǎn)成萬物，光精參明俱出，好甚姝無有極，其國土甚若此。何不力為善？念道之自然，著於無上下，洞達無邊幅，捐志虛空中。何不各精進？努力自求索，可得超絕去。往生阿彌陀佛國，橫截於五惡道，自然閉塞。升道之無極，易往無有人。其國土不逆違，自然之隨牽。何不棄世事？行求道德，可得極長生，壽無有極。何為著世事？譙(náo)譙共憂思無常。

「世人薄俗，共諍不急之事，共於是處劇(jù)惡極苦之中，勤身治生，用相給活，無尊、無卑，無富、無貧，無老、無少，無男、無女，皆當共憂(yōu)錢財，有無同然。憂思適等，屏(bīng)營(yíng)愁苦，累念思慮，為心使走，無有安時。有田憂田，有宅憂宅，有牛憂牛，有馬憂馬，有六畜憂六畜，有奴婢憂奴婢，有衣被、錢財、金、銀、寶物，復共憂之。重思累息，憂念愁恐，橫為非常——水、火、盜賊，怨主、債家——



所漂、燒繫、唐突、沒溺，憂毒忪(zhōng)忪無有解時。結憤胸中穉(xù)氣恚怒，病在胸腹憂苦不離，心堅意固適無縱捨，或坐摧藏終身亡命，棄捐之去莫誰隨者。尊卑、豪貴、貧富，有是憂懼，勤苦此，結眾寒熱與痛共居。小家貧者窮困苦乏，無田亦憂欲有田，無宅亦憂欲有宅，無牛亦憂欲有牛，無馬亦憂欲有馬，無六畜亦憂欲有六畜，無奴婢亦憂欲有奴婢，無衣被、錢財、什物、飲食之屬，亦憂欲有之。適有一復少一，有是少是，思有齊等。適小具有便復賜盡，如是苦生，當復求索。思想無益不能時得，身心俱勞坐起不安，憂意相隨勤苦如此。焦心不離恚恨獨怒，亦結眾寒熱與痛同居，或時坐之終身夭命，亦不肯作善為道。壽命終盡死，皆當獨遠去，有所趣向，善惡之道莫能知之。

或時世人，父子、兄弟、夫婦、家室、中外親屬，居天地之間，當相敬愛，不當相憎。有無當相給與，不當有貪惜。言色當和，莫相違戾(lì)。或儻心爭有所恚怒，今世恨意微相嫉憎，後世轉劇(jù)致成大怨。所以者何？如今之事更欲相害，雖不臨時應急相破。然之愁毒結憤精神，自然剋(kè)識不得相離，皆當對相生值，更相報復。人在世間愛欲之中，獨往、獨來、獨死、獨生，當行至苦樂之處，身自當之，無有代者。善惡變化，殃咎(jiù)惡處，宿豫嚴待，當獨升入遠到他處，莫能見去在何所。善惡自然追逐行生，窈窈冥冥別離久長，道路不同會見無期，甚難得復相值。何不棄家事？各曼強健時，努力為善，力精進求度世，可得極長壽。殊不肯求於道，復欲須待欲何樂乎？

「如是世人，不信作善得善，不信為道得道，不信死後世復生，不信施與得其福德，都不信之爾。以謂不然，終無有是，但坐是故，且自見之，更相代聞，前後相續，轉相承受，父餘

教令。先人祖父，素不作善，本不為道，身愚神闇(àn)，心塞意閉，不見大道，殊無有能見人死生有所趣向，亦莫能知者；適無有見善惡之道，復無語者，為用作善惡福德？殃咎禍罰，各自競作，為之用殊，無有怪也。至於死生之道，轉相續立，或子哭父，或父哭子，或弟哭兄，或兄哭弟，或婦哭夫，或夫哭婦，顛倒上下無常根本，皆當過去，不可常得。教語開導，信道者少，皆當死生，無有休止。如是曹人，矇(méng)冥抵突，不信經語，各欲快意。心不計慮，愚癡於愛欲，不解於道德，迷惑於瞋怒，貪狼於財色，坐之不得道，當更勤苦極，在惡處生，終不得止休息，痛之甚可傷。或時家室中外，父子、兄弟、夫婦，至於死生之義，更相哭泣轉相思慕，憂念憤結恩愛繞續，心意著痛對相顧戀，晝夜縛礙無有解時。教視道德心不開明，思想恩好情欲不離，閉塞矇瞶交錯覆蔽，不能思計，心自端正決斷世事，專精行道便旋至竟，壽終命盡不能得道，無可奈何。總(zǒng)猥憤撓(náo)皆貪愛欲，如是之法，不解道者多，得道者少。世間忽忽(cōng)，無可聊賴，尊卑、上下，豪貴、貧富，男女、大小，各自忽務，勤苦躬身懷殺毒，惡氣窈冥，莫不惆悵。為妄作事，惡逆天地，不從人心。道德非惡，先隨與之，恣聽所為，其壽未至，便頓奪之。下入惡道，累世勤苦，展轉愁毒，數千萬億歲，無有止期。痛不可言，甚可憐愍。」

佛告阿逸菩薩等：「諸天、帝王、人民，我皆語汝，造世間之事，人用是故坐不得道，汝曹熟思惟之！惡者當縱捨遠離之去，從其善者。當堅持勿妄為非，益作諸善，大小、多少愛欲之榮，皆不可常得，由當別離無可樂者。曼佛世時，其有信受佛經語深，奉行道德，皆是我小弟也。其欲有甫學佛經戒者，皆是我弟子。其有欲出身去家，捨妻子，絕去財色，欲作沙門、為佛作比丘者，皆是我子孫。我世甚難得值，其有願欲生阿彌

陀佛國者，可得智慧勇猛，為眾所尊敬，勿得隨心所欲，虧負經戒，在於人後；儻有疑意不解經者，復前問佛，為汝解之。」

阿逸菩薩長跪叉手言：「佛威神尊重，所說經快善。我曹聽經語，皆心貫之。世人實爾，如佛所語無有異。今佛慈哀我曹，開示大道教語生路，耳目聰明長得度脫，今若得更生。我曹聽佛經語，莫不慈心歡喜踊躍開解者。及諸天、帝王、人民，蜎飛蠕動之類皆蒙恩，無不解脫憂苦者。佛語教戒甚深善，無極無底。佛智慧所見，知八方上下，去來現在之事，無上無下，無邊無幅，佛甚難得聞。我曹比慈心於佛所，令我曹得度脫者，皆是佛前世求道時，勤苦學問，精明所致。恩德普覆，所施行福德，相祿巍巍，光明徹照，洞虛無極。貫入泥洹，教授攬典，制威消化。改動八方上下，無窮無極，佛為師法尊絕，群聖都無能及佛者。佛為八方上下諸天、帝王、人民作師，隨其心所欲願，大小皆令得道。今我曹得與佛相見，得聞阿彌陀佛聲，我曹甚喜，莫不得點慧開明者。」

佛告阿逸菩薩：「若言是，實當爾。若有慈心於佛所者，大喜，實當念佛；天下久久，乃復有佛耳。今我於苦世作佛，所出經道，教授洞達，截斷狐疑。端心正行，拔諸愛欲，絕眾惡根本。遊步無拘，典總智慧。眾道表裏，攬持維綱。照然分明，開視五道，決正生死泥洹之道。」

佛言：「若曹從無數劫以來不可復計劫，若曹作菩薩道，欲過度諸天、人民及蜎飛蠕動之類，已來甚久遠。人從若得道度者無央數，至得泥洹之道者亦無央數。若曹及八方上下，諸天、帝王、人民，若比丘、比丘尼，優婆塞、優婆夷，若曹宿命，從無數劫已來，展轉是五道中，死生呼嗟，更相哭淚，轉相貪慕，憂思愁毒，痛苦不可言。至今世死生不絕，乃今日與佛相見共會，值是乃聞阿彌陀佛聲，甚快善，我助汝曹喜。亦

可自厭死生痛痒，生時甚痛、甚苦、甚極，至年長大亦苦、亦極，死時亦痛、亦苦、亦極，甚惡臭處不淨潔，了無有可者。佛故悉語若曹，若曹亦可自決斷臭處惡露。若曹亦可端心正身，益作諸善。於是常端中外，潔淨身體，洗除心垢。自相約檢，表裏相應，言行忠信。人能自度脫，轉相扶接，拔諸愛欲，精明至心，求願不轉，結其善道根本，雖精苦一世，須臾間耳。今世為善，後世生阿彌陀佛國，快樂甚無極，長與道德合明。然善相保守，長去離惡道痛痒之憂惱，拔勤苦諸惡根本，斷諸愛欲恩好。長生阿彌陀佛國，亦無有諸痛痒，亦無復有諸惡臭處，亦無復有勤苦，亦無淫泆(yì)、瞋怒、愚癡，亦無有憂思愁毒。生於阿彌陀佛國，欲壽一劫、十劫、百劫、千劫、萬億劫，自恣意欲住止壽，無央數劫不可復計數劫，恣汝隨意皆可得之。欲食不食，恣若其意，都悉自然，皆可得之。次於泥洹之道，皆各自精明求索。心所欲願，勿得狐疑心中悔。欲往生者，無得坐其過失，在阿彌陀佛國界邊，自然七寶城中，謫(zhé)五百歲。」

阿逸菩薩言：「受佛嚴明重教，皆當精進一心求索，請奉行之，不敢疑怠(dài)。」

佛告阿逸菩薩等：「若曹於是世，能自制心正意，身不作惡者，是為大德善。都有一輩，為八方上下最無有比。所以者何？八方上下無央數佛國中，諸天人民，皆自然作善，不大為惡，易教化。今我於是世間作佛，為於五惡、五痛、五燒之中作佛，為最劇(jù)，教語人民，令縱捨五惡，令去五痛，令去五燒之中，降化其心，令持五善，得其福德度世長壽泥洹之道。」

佛言：「何等為五惡？何等為五痛？何等為五燒中者？何等為消化五惡，令得五善者？何等為持五善，得其福德長壽度世泥洹之道？」

佛言：「其一惡者：天人民下至禽獸、蜎飛蠕動之屬，欲為眾惡，強者服弱轉相剋(kè)賊，自相殺傷更相食噉(dàn)。不知作善，惡逆不道，受其殃罰，道之自然，當往趣向神明記識(zhì)，犯之不貲(shì)轉相承續；故有貧窮、下賤、乞匄、孤獨，故有聾盲、瘡痍、愚癡、慳惡，下有尪(wāng)狂不及逮之屬。故有尊卑豪貴、高才明達、智慧勇猛，皆其前世宿命為善慈孝布施恩德。故有官事王法牢獄，不肯畏慎作惡入法，受其過謫(zhé)重罰致劇，求望解脫難得度出。今世有是日前現在，壽終有處入其窈冥受身更生，比若王法劇苦極刑。故有自然泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之類，轉貿身形改惡易道，壽命短長魂神精識(shí)，自然入趣受形寄胎。當獨值向相從共生，轉相報償當相還復。殃惡禍罰，眾事未盡，終不得離。展轉其中，世世累劫無有出期，難得解脫痛不可言。天地之間自然有是，雖不臨時卒暴應時，但取自然之道，皆當善惡歸之。是為一大惡，為一痛，為一燒。勤苦如是，愁毒呼嗟(jiē)，比若劇火起燒人身。人能自於其中，一心制意端身正行，獨作諸善不為眾惡者，身獨度脫得其福德，可得長壽度世上天泥洹之道，是為一大善。」

佛言：「其二惡者：世間帝王、長吏、人民，父子、兄弟、家室、夫婦略無義理，不從正令奢姪憍慢，各欲快意恣心自在，更相欺調殊不懼死。心口各異，言念無實，佞(nìng)諂不忠諛媚巧辭，行不端緒更相嫉憎，轉相讒(chán)惡陷人冤枉；主上不明，心不察照任用臣下，臣下存在踐度能行，知其形施在位不正，為其所調妄損忠良賢善，不當天心甚違道理。臣欺其君，子欺其父，弟欺其兄，婦欺其夫，家室中外知識相訟，各懷貪淫，心毒瞋怒，矇聾愚癡欲益。無有尊卑、上下，無男、無女、無大、無小，心俱同然欲自厚己。破家亡身不顧念前後，家室

親屬坐之破族。或時家中內外知識朋友，鄉黨市里愚民野人，轉更從事共相利害。爭財鬪訟，怒忿成仇，轉爭勝負，慳富焦心不肯施與。祝祝守愛保貪惜，坐之思念心勞身苦。如是至竟無所恃怙，獨來獨去無一隨者。善惡福德殃禍譴(zhé)罰，追命所生、或在樂處、或入毒苦，然後乃悔當復何及。或時世人愚心少智，見善誹謗恚之，不肯慕及，但欲為妄作不道，但欲盜竊常懷毒心，欲得他人財物用自供給，消散靡盡賜復求索。邪心不正常獨恐怖畏人有色，臨時不計事至乃悔。今世現在長吏牢獄，自然趣向受其殃咎。世間貧窮、乞匄、孤獨，但坐前世宿命，不信道德，不肯為善，今世為惡天神別籍，壽終入惡道。故有自然泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之屬，展轉其中，世世累劫無有出期，難得解脫痛不可言。是為二大惡，為二痛，為二燒。勤苦如是，比若火起劇於燒人身。人能自於其中，一心制意端身正行，獨作諸善，不為眾惡者，身獨度脫得其福德，可得長壽度世上天泥洹之道，是為二大善。」

佛言：「其三惡者：諸世間人民寄生相因，共依居天地之間，處年壽命無能幾歲。至有豪貴長者賢明善人，下有貧賤阇(wāng)羸(léi)愚者，中有不良之人，但懷念毒惡身心不正，常念淫泆(yì)煩滿胸中，愛欲交錯坐起不安；貪意慳惜欲橫唐得，眄(miǎn)睐(lài)細色惡態(tài)姪泆。有婦厭憎私妄出入，持家所有相給為非。聚會飲食專共作惡，興兵作賊攻城格鬪(dòu)，劫殺截斷強奪不道。取人財物偷竊趣得，不肯治生，所當求者不肯為之。惡心在外不能專作，欲繫成事恐勢迫脅(xié)，持歸給家共相生活。恣心快意極行作樂，行亂他人婦女。或於其親屬不避尊卑長老，眾共憎惡，家室中外患而恚(huì)之。亦復不畏縣官法令，無所避錄。如是之惡自然牢獄，日月照識，神明記取，諸神攝錄，故有自然泥犁、禽獸、薜荔、蜎

飛蠕動之屬，展轉其中，世世累劫無有出期，難得解脫痛不可言。是為三大惡，為三痛，為三燒。勤苦如是，比若火起燒人身。人能自於其中，一心制意端身正行，獨作諸善不為眾惡者，身獨度脫得其福德，可得長壽度世上天泥洹之道，是為三大善。」

佛言：「其四惡者：諸人不能作善，自相壞敗，轉相教令共作眾惡。主為傳言但欲兩舌、惡口、罵詈(lì)、妄語，相嫉更相鬪亂，憎嫉善人敗壞賢善，於旁快之。復不孝順供養父母，輕易師友知識，無信難得誠實。自大尊貴有道，橫行威武加權力勢，侵剋(kè)易人不能自知。為惡不自羞慚，自用頑健，欲令人承事畏敬之。復不畏敬天地、神明、日月，亦不可教令作善，不可降化，自用偃(yǎn)蹇(jiǎn)常當爾。亦復無憂哀心，不知恐懼之意。憍慢如是，天神記之。賴其前世宿命頗作福德，小善扶接營護助之。今世作惡盡餒(sì)，諸善日去，見惡迫之。身獨空立無所復依，受重殃謫(zhé)，壽命終身眾惡繞歸，自然迫促，當往追逐不得止息，自然眾惡共趣頓乏。有其名籍在神明所，殃咎引牽當值相得，自然趣向受過謫罰，身心摧碎神形苦極，不得離却，但得前行入其火鑊(huò)。當是之時悔復何益，當復何及。天道自然不得蹉(cuō)跌(diē)，故有自然泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之屬，展轉其中，世世累劫無有出期，難得解脫痛不可言。是為四大惡，為四痛，為四燒。勤苦如是，比若火起燒人身。人能自於其中，一心制意端身正行，獨作諸善不為眾惡者，身獨度脫得其福德，可得長壽度世上天泥洹之道。是為四大善。」

佛言：「其五惡者：世人徙(xǐ)倚(yǐ)懈惰，不肯作善不念治生，妻子飢寒父母俱然，欲呵教其子，其子惡心，瞋目應怒言令不從，違戾反逆劇於野人，比若怨家不如無子。妄遍假貸眾共患厭，尤無復有報償之心。窮貧困乏不能復得，辜較諧

聲放縱遊散，串數唐得自用賑(zhèn)給，不畏防禁，飲食無極喫(chī)酒嗜美，出入無有期度魯扈(hù)抵突，不知人情壯吁強制。見人有喜憎妬恚之，無義無禮自用識當，不可諫曉。亦復不憂念父母妻子有無，又復不念卒報父母之德，亦復不念師之恩好。心常念惡，口常言惡，身常行惡。日不成就，不信道德，不信有賢明先聖，不信作善為道可得度世，不信世間有佛。欲殺羅漢，鬪比丘僧，常欲殺人，欲殺父母、兄弟、妻子、宗親、朋友。父母、兄弟、妻子、宗親、朋友，憎惡見之欲使之死。不信佛經語，不信人壽命終盡死，後世復生。不信作善得善，不信作惡得惡。如是曹人男子、女人，心意俱然違戾反逆，愚癡蒙籠瞋怒嗜欲，無所識知，自用快善大為智慧。亦不知所從來生，死所趣向，不肯慈孝惡逆天地，於其中間望求僥倖，欲得長生射呼不死，會當歸就生死勤苦善惡之道，身所作惡，殃咎眾趣，不得度脫。亦不可降化令作善，慈心教語開導死苦，善惡所趣向有是，復不信之。然苦心與語，欲令度脫，無益其人。心中閉塞意不開解，大命將至，至時皆悔，其後乃悔，當復何及。不豫計作善，臨窮何益。天地之間五道各明，恢曠窈(yǎo)窕(tiǎo)浩浩汗汗，轉相承受善惡毒痛，身自當之無有代者。道之自然隨其所行，追命所生不得縱捨，善人行善慈孝，從樂入樂，從明入明。惡人行惡，從苦從冥。誰能知者？獨佛見知耳。教語人民，信用者少，死生不休，惡道不絕。如是世人不可悉道說，故有自然泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之屬，展轉其中，世世累劫無有出期，難得解脫痛不可言。是為五大惡，五痛、五燒。為勤苦如是，比若火起燒人身。人能自於其中，一心制意端身正行，言行相副所作至誠，所語如語心口不轉，獨作諸善不為眾惡者，身獨度脫得其福德，可得長壽度世上天泥洹之道。是為五大善。」



佛告阿逸菩薩等：「我皆語若曹，是世五惡勤苦如是，令起五痛，令起五燒，展轉相生。世間人民不肯為善欲作眾惡，敢欲犯此諸惡事者，皆悉自然，當具更歷入惡道中。或其今世先被病殃，死生不得，示眾見之，壽終趣入，至極大苦愁憂酷毒，自相焦然轉相燒滅，至其然後，共作怨家更相傷殺，從小微起至大困劇，皆從貪婬財色，不肯忍辱施與，各欲自快，無復曲直欲得健名。為癡欲所迫，隨心思想不能復得，結憤胸中。財色縛束無有解脫不知厭足，厚己諍欲無所省錄。富貴榮華當時快意，不能<sup>6</sup>忍辱不知施善，威勢無幾隨惡名焦。身坐勞苦久後大劇，自然隨逐無有解已。王法施張，自然糾(jiū)舉上下相應，羅網綱紀，烝烝(qióng)怱怱(zhōng)，當入其中，古今有是痛哉可傷。都無義理，不知正道。」

佛語阿逸菩薩等：「若世有是，佛皆慈愍哀之，威神摧動，眾惡諸事皆消化之，令得去惡就善棄捐所思。奉持經戒莫不承受，施行經法不敢違失。度世無為泥洹之道，快善極樂。」

佛言：「若曹諸天、帝王、人民及後世人，得佛經語熟思惟之。能自於其中端心正行，其主上為善率化，檢御其下，教眾轉相勅(chì)令，轉共為善轉相度脫。各自端守慈仁愍哀，終身不怠，尊聖敬孝通洞博愛，佛語教令無敢虧負。當憂度世泥洹之道，當憂斷截死生痛痒，拔惡根本，當憂斷絕泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動惡苦之道。當曼佛世，堅持經道無敢違失。」

佛言：「若曹當信者，云何第一急？當自端身，當自端心，當自端目，當自端耳，當自端鼻，當自端口，當自端手，當自端足，能自檢斂(liǎn)莫妄動作，身心淨潔，俱善相應，中外約束，勿隨嗜欲。不犯諸惡，言色當和，身行當專。行步坐起，

---

<sup>6</sup>校勘記：“快意，不能”：大正藏底本无“快意不能”四个字，参考康僧鎧的譯本和支婁迦讖的譯本，根據【元】【明】本及文譯補入。

所作當安。作事所為，當先熟思慮計之。揆(kuí)度(duó)才能，視瞻圓規，安定徐作為之。作事倉卒，不豫計熟，為之不諦，亡其功夫，敗悔在後，唐苦亡身。至誠忠信，得道絕去。」

佛言：「若曹於是益作諸善，布恩施德，能不犯道禁忌，忍辱精進一心智慧，展轉復相教化作善為德。如是經法，慈心專一，齋(zhāi)戒清淨一日一夜者，勝於在阿彌陀佛國作善百歲，所以者何？阿彌陀佛國皆積德眾善，無為自然在所求索，無有諸惡大如毛髮。」

佛言：「於是作善十日十夜者，其德勝於他方佛國中人民作善千歲，所以者何？他方佛國皆悉作善，作善者多、為惡者少，皆有自然之物，不行求作便自得之。是間為惡者多、作善者少，不行求作，不能令得。世人能自端制作善，至心求道，故能爾耳！是間無有自然，不能自給，當行求索，勤苦治生，轉相欺殆(dài)，調詐好惡，得其財物，歸給妻子，飲食毒，勞心身苦。如是至竟，心意不專，慙(còng)恫(dòng)不安。人能自安靜，為善精進德，故能爾耳！」

佛言：「我皆哀若曹及諸天、帝王、人民，皆教令作諸善，不為眾惡，隨其所能輒(zhé)授與道。教戒開導悉奉行之，即君率化為善，教令臣下，父教其子，兄教其弟，夫教其婦，家室內外親屬朋友轉相教語，作善為道奉經持戒，各自端守上下相檢(jiǎn)，無尊、無卑、無男、無女，齋戒清淨莫不歡喜，和順義理，歡樂慈孝，自相約檢。其有得佛經語，悉持思之，不當所作而犯為之，即自悔過去惡就善，棄邪為正朝聞夕改，奉持經戒劇愚得寶。佛所行處所在郡國，輒授與經戒，諸天日月星辰諸神，國王、旁臣、長吏、人民，諸龍、鬼神，泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之屬，莫不慈心開解者，皆悉敬事，從佛稽受經道，承奉行之。即君改化為善，齋戒精思淨自湔(jiān)

洗，端心正行居位嚴(yán)慄(lì)，教勅率眾為善，奉行道禁，令言令正。臣孝其君，忠直受令不敢違負。父子言令孝順承受，兄弟夫婦宗親朋友，上下相令順言和理。尊卑大小轉相敬事，以禮如義不相違負。莫不改往修來，洗心易行端正中表，自然作善所願輒得。咸善降化自然之道。求欲不死，即可得長壽；求欲度世，即可得泥洹之道。」

佛言：「佛威神尊德重，消惡化善莫不度脫。今我出於天下，在是惡中，於苦世作佛，慈愍哀傷教語開導。諸天、帝王、旁臣、左右、長吏、人民，隨其心所願樂，皆令得道。佛諸所行處、所經過歷(lì)，郡國縣邑(yì)，丘聚市里，莫不豐熟，天下太平，日月運照，倍益明好，風雨時節，人民安寧。強不臨弱，各得其所，無惡歲疾疫，無病瘦者。兵革不起，國無盜賊，無有冤枉，無有拘閉者。君臣人民莫不喜踊，忠慈至誠，各自端守皆自守國，雍和孝順莫不歡喜。有無相與布恩施德，心歡樂與，皆敬愛推，讓義謙遜(xùn)。前後以禮敬事，如父如子，如兄如弟，莫不仁賢。和順禮節都無違諍，快善無極。」

佛言：「我哀若曹子欲度脫之，劇父母念子，今八方、上下諸天、帝王、人民，及蜎飛蠕動之類，得佛經戒奉行佛道，皆得明慧心悉開解，莫不得過度解脫憂苦者。今我作佛，在於五惡、五痛、五燒之中，降化五惡，消盡五痛，絕滅五燒。以善攻惡拔去毒苦，令得五道，令得五善明好，燒惡不起。我般泥洹去後，經道稍斷絕，人民諛諂，稍復為眾惡，不復作善，五燒復起，五痛劇苦，復如前法，自然還復，久後轉劇(jù)不可悉說。我但為若曹小道之耳。」

佛告阿逸菩薩等：「若曹各思持之，展轉相教戒，如佛經法無敢違犯。」

阿逸菩薩長跪叉手言：「佛道記甚苦痛。世人為惡，甚劇如是。佛皆慈哀悉度脫之，皆言受佛重教，請展轉相教，不敢違犯。」

佛告阿難：「我哀若曹，令悉見阿彌陀佛，及諸菩薩、阿羅漢所居國土。若欲見之不？」

阿難即大歡喜，長跪叉手言：「願皆欲見之。」

佛言：「若起，更被袈裟西向拜，當日所沒處，為阿彌陀佛作禮，以頭腦著地言：『南無阿彌陀三耶三佛檀。』」

阿難言：「諾！受教。」即起，更被袈裟西向拜，當日所沒(mò)處，為彌陀佛作禮，以頭腦著地言：「南無阿彌陀三耶三佛檀。」

阿難未起，阿彌陀佛便大放光明威神，則遍八方、上下諸無央數佛國。諸無央數諸天地，即皆為大震動。諸無央數天地，須彌山羅寶，摩訶須彌大山羅寶，諸天地、大界、小界，其中諸大泥犁、小泥犁，諸山林溪谷幽冥之處，即皆大明，悉大開闢(pì)。即時阿難，諸菩薩、阿羅漢等，諸天、帝王、人民，悉皆見阿彌陀佛及諸菩薩、阿羅漢國土七寶已，心大歡喜踊躍，悉起，為阿彌陀佛作禮，以頭腦著地，皆言：「南無阿彌陀三耶三佛檀。」

阿彌陀佛國放光明威神以，諸無央數天人民，及蜎飛蠕動之類，皆悉見阿彌陀佛光明，莫不慈心歡喜者。諸有泥犁、禽獸、薜荔，諸有考治勤苦之處，即皆休止不復治，莫不解脫憂苦者。諸有盲者即皆得視，諸有聾者即皆得聽，諸有喑(yīn)者即皆能語，諸有僂(lǚ)者即得申，諸跛(bǒ)蹇<sup>7</sup>(bì)蹇(jiǎn)者即皆走行，諸有病者即皆愈起，諸尪(wāng)者即皆強健，諸

---

<sup>7</sup>校勘記：“蹇”，大正藏底本為“癰 pī”字，根據【宋】【元】【明】版本的“蹇”及文義，改為“蹇”。(蹇 bì: 跛腳)。

愚癡者即更黠(xiá)慧，諸有姪者皆是梵行，諸瞋怒者悉皆慈心作善，諸有被毒者毒皆不行。鍾磬(qìng)、琴瑟、箜篌、樂器諸伎，不鼓皆自作五音聲。婦女珠環皆自作聲，百鳥畜狩皆自悲鳴。當是時，莫不歡喜善樂得過度者。即爾時諸佛國中諸天人民，莫不持天上華香來下，於虛空中悉皆供養，散諸佛及阿彌陀佛上。諸天各共大作萬種自然伎樂，樂諸佛及諸菩薩、阿羅漢。當是之時，其快樂不可言。

佛告阿難、阿逸菩薩等：「我說阿彌陀佛及諸菩薩、阿羅漢國土自然七寶，儻無有異乎？」

阿難長跪叉手言：「佛說阿彌陀佛國土快善，如佛所言無有一異。」

佛言：「我說阿彌陀佛功德國土快善，晝夜盡一劫，尚復未竟。我但為若曹小說之爾。」

阿逸菩薩即長跪叉手問佛言：「今佛國土，從是間當有幾何阿惟越致菩薩，往生阿彌陀佛國？願欲聞之。」

佛言：「汝欲知者，明聽著心中。」

阿逸菩薩言：「受教。」

佛言：「從我國當有七百二十億阿惟越致菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。一阿惟越致菩薩者，前後供養無央數諸佛。以次如彌勒皆當作佛，及其餘諸小菩薩輩者無央數，不可復計，皆當往生阿彌陀佛國。」

佛告阿逸菩薩：「不但我國中諸菩薩當往生阿彌陀佛國，他方異國復有佛，亦復如是。第一佛名頭樓和斯，其國有百八十億菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第二佛，名羅隣那阿竭，其國有九十億菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第三佛，名朱蹄彼會，其國有二百二十億菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第四佛，名阿蜜蔡羅薩，其國有二百五十

億菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第五佛，名樓波黎波蔡[跳-兆+蔡](cè)，其國有六百億菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第六佛，名那惟于蔡，其國有萬四千菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第七佛，名維黎波羅潘蔡[跳-兆+蔡](cè)，其國有十五菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第八佛，名和阿蔡，其國有八菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第九佛，名尸利群蔡，其國有八百一十億菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第十佛，名那他蔡，其國有萬億菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第十一佛，名和羅那惟于蔡[跳-兆+蔡](cè)，其國有萬二千菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。他方異國，第十二佛，名沸霸圖耶蔡，其國有諸菩薩，無央數不可復計，皆阿惟越致，皆智慧勇猛，各供養無央數諸佛以，一時俱心願欲往，皆當生阿彌陀佛國。他方異國，第十三佛，名隨呵閱祇波多蔡，其國有七百九十億菩薩，皆當往生阿彌陀佛國。」

佛言：「是諸菩薩皆阿惟越致。諸比丘僧中及小菩薩輩無央數，皆當往生阿彌陀佛國。不獨是十四佛國中諸菩薩當往生也，都八方、上下無央數佛國諸菩薩輩，各各是皆當往生阿彌陀佛國。甚無央數，都共往會阿彌陀佛國，大眾多不可計。我但說八方、上下無央數諸佛名字，晝夜一劫尚未竟。我但復說諸佛國，諸比丘僧、眾菩薩，當往生阿彌陀佛國人數，說之一劫不休止尚未竟。我但為若曹總攬，都小說之爾。」

佛語阿難、阿逸菩薩等：「其世間帝王人民，善男子、善女人，前世宿命作善所致相祿巍巍，乃當聞阿彌陀佛聲者，甚快善哉，代之喜。」

佛言：「其有善男子、善女人，聞阿彌陀佛聲，慈心歡喜，一時踊躍，心意淨潔，衣毛為起，淚即出者，皆前世宿命作佛

道。若他方佛，故菩薩非凡人。其有人民男子、女人，聞彌陀佛聲，不信有者，不信經佛語，不信有比丘僧，心中狐疑都無所信者，皆故從惡道中來生，愚癡不解宿命，殃惡未盡，尚未當度脫故，心中狐疑不信向爾。」

佛言：「我語若曹，若曹所當作善法，皆當奉行信之，無得疑。我般泥洹去後，汝曹及後世人，無得復言：『我不信有阿彌陀佛國。』我故令若曹悉見阿彌陀佛國土，所當為者各求之。我具為若曹道說經戒慎法，若曹當如佛法持之，無得毀失。我持是經以累若曹，若曹當堅持之，無得為妄增減是經法。我般泥洹去後，經道留止千歲。千歲後經道斷絕，我皆慈哀持留是經法，止住百歲，百歲中竟，乃休止斷絕。在心所願，皆可得道。」

佛言：「師開導人耳目，智慧明達度脫人，令得善合泥洹之道。常當孝慈於佛、父母，常當念師恩，常念不絕即得道疾。」

佛言：「天下有佛者甚難值，若有沙門、若師為人說經者甚難值。」

佛說是經時，即萬二千億諸天人民，皆得天眼徹視，悉一心皆為菩薩道。即二百億諸天人民，皆得阿那含道。即八百沙門，皆得阿羅漢道。即四十億菩薩，皆得阿惟越致。

佛說經已，諸菩薩、阿羅漢，諸天、帝王、人民，皆大歡喜，起為佛作禮遶三匝，前以頭面著佛足而去。

阿彌陀經卷下(佛說阿彌陀三耶三佛薩樓佛檀過度人道經)

# 佛說無量清淨平等覺經卷第一

後漢月支國三藏支婁迦讖(chèn)譯

佛在王舍國靈鷲山中，與大弟子眾千二百五十人、菩薩七十二那術、比丘尼五百人、清信士七千人、清信女五百人、欲天子八十萬、色天子七十萬、遍淨天子六十那術、梵天一億，皆隨佛住。

神通飛化弟子，名曰：知本際賢者、馬師賢者、大力賢者、安詳賢者、能讚賢者、滿願臂賢者、無塵賢者、氏聚迦葉賢者、牛伺(shī)賢者、上時迦葉賢者、治恒迦葉賢者、金杵坦迦葉賢者、舍利弗賢者、大目犍連賢者、大迦葉賢者、大迦旃延賢者、多睡賢者、大賈師賢者、大瘦短賢者、盈辯了賢者、不爭有無賢者、知宿命賢者、了深定賢者、善來賢者、離越賢者、癡王賢者、氏戒聚賢者、類親賢者、氏梵經賢者、多欲賢者、王宮生賢者、告來賢者、氏黑山賢者、經剎利賢者、博聞賢者。

其女弟子，名曰：大欽姓比丘尼、幻者比丘尼、蓮華色比丘尼、生地動比丘尼、生地擔比丘尼、生則侍者頭痛比丘尼、安豐(fēng)殖比丘尼、體柔軟比丘尼、勇生行比丘尼、自淨比丘尼。

清信士，名曰：給飯孤獨長者、安念眾長者、快臂長者、火英長者、善容長者、具足寶長者、名遠聞長者、香辟疫長者、安吉長者、施寶盈長者、欣讚長者、胎施殷長者、供異道長者、勇降怨長者、寶珥長者、寶結長者。

清信女，名曰生僂、名曰黑哲、名曰信法、名曰軟善、名曰樂涼、名曰忍苦樂、名曰樂愛優婆夷。

如此之人皆一種類——消盡諸垢勇淨者也——無數之眾悉共大會。



於時佛坐，思念正道，面有九色光，數千百變，光甚大明。賢者阿難即從座起，更正衣服，稽首佛足，長跪叉手，前白佛言：「今佛面目光色，何以時時更變，明乃爾乎？今佛面目光精數百千色，上下明徹好乃如是。我侍佛已來，未曾見佛身體光曜巍巍重明乃爾，我未曾見至真、等正覺光明威神有如今日明好不妄，會當念諸過去、當來、若他方佛國、今現在佛。」

佛告阿難：「有諸天來教汝、諸佛教汝，令問我耶？若自從智出乎？」

阿難白佛言：「亦無諸天、無諸佛教，我今問佛者，自從意出來白佛耳。每佛坐起，若行出入有所至到，所當作為、所當教勅(chì)，我輒(zhé)知佛意。今佛獨當展轉相思，故使面色光明乃如此耳。」

佛言：「善哉，阿難！若所問者甚深快善，多所度脫。若問佛者，勝於供養一天下阿羅漢、辟支佛，布施諸天、人民及蜎飛蠕動之類，累劫百千萬億倍矣。」

佛言：「阿難！今諸天、帝王、人民、及蜎飛蠕動之類，汝皆度脫之。」

佛言：「佛威神甚重難當，若所問者大深，汝乃慈心，於佛所哀諸天人民。若比丘、比丘尼、優婆塞、優婆夷大善當爾爾，皆過度之。」

佛語阿難：「如世間有優曇鉢樹，但有實、無有華，天下有佛乃有華出耳。世間有佛甚難得值，今我作佛出於天下，若有大德聰明善心豫知佛意，若不妄在佛邊侍佛也。若今所問，善聽諦聽。」

佛語阿難：「前已過去劫，大眾多不可計，無邊幅不可議。及爾時有過去佛，名定光如來。復次，有佛名曰曜光。復次，有佛名日月香。復次，有佛名安明山。復次，有佛名日月面。

復次，有佛名無塵垢。復次，有佛名無沾污。復次，有佛名曰如龍無所不伏。復次，有佛名曰日光。復次，有佛名大音王。復次，有佛名寶潔明。復次，有佛名曰金藏。復次，有佛名焰寶光。復次，有佛名曰有舉地。復次，有佛名曰琉璃光。復次，有佛名日月光。復次，有佛名曰日音聲。復次，有佛名光明華。復次，有佛名神通遊持意如海。復次，有佛名嗟歎光。復次，有佛名具足寶潔。復次，有佛名光開化。復次，有佛名曰大香聞。復次，有佛名曰降棄恚嫉。復次，有佛名妙琉璃紫磨金焰。復次，有佛名心持道華無能過者。復次，有佛名積眾華。復次，有佛名水月光。復次，有佛名除眾冥。復次，有佛名日光蓋。復次，有佛名溫和如來。復次，有佛名曰法意。復次，有佛名師子威象王步。復次，有佛名曰世豪。復次，有佛名曰淨音。復次，有佛名不可勝。復次，有佛名樓夷亘羅，在中教授四十二劫，皆已過去，乃爾劫時作佛。

「天上、天下人中之雄，經道法中勇猛之將，佛為諸天及世人民說經講道莫能過者。

「世饒王聞經道，歡喜開解，便棄國位行作比丘，名曇摩迦留。發菩薩意，為人高才，智慧勇猛，無能踰者，與世絕異。

「到世饒王佛所，稽首為禮，長跪叉手，稱讚佛言：

「『無量之光曜，	威神無有極，
如是之焰明，	無能與等者。
若以日摩尼、	火月水之形，
其景不可及，	其色亦難比。
顏色難稱量，	一切世之最，
如是大音聲，	遍諸無數刹。
或以三昧定、	精進及智慧，
威德無有輩，	殊勝亦希有。

深微諦善念，從是得佛法，  
持覺若如海，其限無有底。  
瞋恚及愚癡，世尊之所無，  
嗟歎佛世雄，終始無厭足。  
佛如好花樹，莫不愛樂者，  
處處人民見，一切皆歡喜。  
令我作佛時，願使如法王，  
過度於生死，無不解脫者。  
檀施調伏意，戒忍及精進，  
如是三昧定，智慧為上最。  
吾誓得佛者，普逮得此事，  
一切諸恐懼，我為獲大安。  
假令有百千、億萬那術佛，  
如是佛之數，使如恒水沙，  
計以沙等佛，一切皆供養，  
不如求正道，堅勇而不怯。  
譬如恒水中，流沙之世界，  
復倍不可計，無數之刹土。  
光焰一切焰(zhào)，遍此諸數國，  
如是精進力，威神難可量。  
令我為世雄，國土最第一，  
其眾殊妙好，道場踰諸刹。  
國如泥洹界，而無有等雙，  
我當常愍哀，度脫一切人。  
十方往生者，其心悅清淨，  
已來到我國，快樂喜安隱。  
幸佛見信明，是我第一證，

發願在於彼，        精進力所欲。  
十方諸世尊，        皆有無礙慧，  
常念此尊雄，        知我心所行，  
令我身止住，        於諸苦毒中，  
我行精進力，        忍之終不悔。』

「法寶藏比丘，說此唱讚世饒王如來、至真、等正覺已，發意欲求無上正真道最正覺：『我立是願：如多陀竭佛所有者，願悉得之；拔人勤苦生死根本，悉令如佛。』

「『唯為說經，所可施行，令疾得決，我作佛時令無及者。

「『願佛為我說諸佛國功德，我當奉持、當即中住，取願作佛，國亦如是。』」

佛語阿難：「其世饒王佛知其高明所願快善，即為法寶藏菩薩說經言：『譬如大海水，一人升量之，一劫不止尚可枯盡，令海空竭得其底泥。人至心求道，何而當不可得乎？求索精進不休止者，會得心中所欲願耳。』

「法寶藏菩薩聞世饒王佛說經如是，則大歡喜踊躍。其佛則為選擇二百一十億佛國中諸天人民善惡國土之好醜(chǒu)，為選心中所願用與之。

「世饒王佛說經竟，法寶藏菩薩便壹其心，則得天眼徹視，悉自見二百一十億諸佛國中諸天人民之善惡，國土之好醜，則選心所欲願，便結得是二十四願經，則奉行之，精進勇猛，勤苦求索。如是無央數劫，所師事供養諸佛已，過去佛亦無央數，其法寶藏菩薩至其然後，自致得作佛，名無量清淨覺最尊，智慧勇猛，光明無比。今現在所居國甚快善，在他方異佛國教授八方上下無央數諸天、人民及蜎飛蠕動之類，莫不得過度解脫憂苦者。

「無量清淨佛為菩薩時，常奉行是二十四願，珍寶愛重，保持恭順，精進禪行之。與眾超絕，卓然有異，皆無有能及者。」

佛言：「何等為二十四願者？」

「一、我作佛時，令我國中無有地獄、禽獸、餓鬼、蜎飛蠕動之類，得是願乃作佛；不得從是願終不作佛。」

「二、我作佛時，令我國中人民有來生我國者，從我國去，不復更地獄、餓鬼、禽獸蠕動；有生其中者，我不作佛。」

「三、我作佛時，人民有來生我國者，不一色類金色者，我不作佛。」

「四、我作佛時，人民有來生我國者，天人、世間人有異者，我不作佛。」

「五、我作佛時，人民有來生我國者，皆自推所從來生本末、所從來十億劫宿命；不悉知念所從來生，我不作佛。」

「六、我作佛時，人民有來生我國者，不悉徹視，我不作佛。」

「七、我作佛時，人民有來生我國者，不悉知他人心中所念者，我不作佛。」

「八、我作佛時，我國中人民不悉飛者，我不作佛。」

「九、我作佛時，我國中人民不悉徹聽者，我不作佛。」

「十、我作佛時，我國中人民有愛欲者，我不作佛。」

「十一、我作佛時，我國中人民住止盡般泥洹；不爾者，我不作佛。」

「十二、我作佛時，我國諸弟子，令八方上下各千億佛國中諸天、人民、蠕動之類作緣一覺大弟子，皆禪一心，共數我國中諸弟子，住至百億劫無能數者；不爾者，我不作佛。」

「十三、我作佛時，令我光明勝於日月諸佛之明百億萬倍，炤(zhào)無數天下窈冥之處皆常大明，諸天、人民、蠕動之類見我光明，莫不慈心作善來生我國；不爾者，我不作佛。

「十四、我作佛時，令八方上下無數佛國諸天、人民、蠕動之類令得緣一覺果證弟子，坐禪一心，欲共計知我年壽幾千萬億劫，令無能知壽涯底者；不爾者，我不作佛。

「十五、我作佛時，人民有來生我國者，除我國中人民所願，餘人民壽命無有能計者；不爾者，我不作佛。

「十六、我作佛時，國中人民皆使莫有惡心；不爾者，我不作佛。

「十七、我作佛時，令我名聞八方上下無數佛國，諸佛各於弟子眾中，歎我功德國土之善，諸天、人民、蠕動之類聞我名字，皆悉踊躍來生我國；不爾者，我不作佛。

「十八、我作佛時，諸佛國人民有作菩薩道者，常念我淨潔心，壽終時，我與不可計比丘眾飛行迎之，共在前立，即還生我國作阿惟越致；不爾者，我不作佛。

「十九、我作佛時，他方佛國人民前世為惡，聞我名字及正為道，欲來生我國，壽終皆令不復更三惡道，則生我國，在心所願；不爾者，我不作佛。

「二十、我作佛時，我國諸菩薩不一生等，置是餘願功德；不爾者，我不作佛。

「二十一、我作佛時，我國諸菩薩不悉三十二相者，我不作佛。

「二十二、我作佛時，我國諸菩薩欲共供養八方上下無數諸佛，皆令飛行，欲得萬種自然之物，則皆在前，持用供養諸佛悉遍已後，日未中則還我國；不爾者，我不作佛。

「二十三、我作佛時，我國諸菩薩欲飯時，則七寶鉢中生自然百味飲食在前，食已，鉢皆自然去；不爾者，我不作佛。

「二十四、我作佛時，我國諸菩薩說經行道不如佛者，我不作佛。」

佛告阿難：「無量清淨佛為菩薩時，常奉行是二十四願，分檀布施，不犯道禁，忍辱精進，一心智慧。志願常勇猛，不毀經法，求索不懈。每獨棄國捐王，絕去財色，精明求願，無所適莫。積功累德無央數劫，自致作佛悉皆得之，不忘其功也。」

佛言：「無量清淨佛光明最尊第一無比，諸佛光明皆所不及也。八方上下無央數諸佛，中有佛項中光明照七丈、中有佛項中光照一里、中有佛項中光明照五里、中有佛項中光明照二十里、中有佛項中光明照四十里、中有佛項中光明照八十里、中有佛項中光明照百六十里、中有佛項中光明照三百二十里、中有佛項中光明照六百四十里、中有佛項中光明照千三百里、中有佛項中光明照二千六百里、中有佛項中光明照五千二百里、中有佛項中光明照萬四百里、中有佛項中光明照二萬一千里、中有佛項中光明照四萬二千里、中有佛項中光明照八萬四千里、中有佛項中光明照十七萬里、中有佛項中光明照三十五萬里、中有佛項中光明照七十萬里、中有佛項中光明照百五十萬里、中有佛項中光明照三百萬里、中有佛項中光明照六百萬里、中有佛項中光明照千二百里。

「中有佛項中光明照一佛國、中有佛項中光明照兩佛國、中有佛項中光明照四佛國、中有佛項中光明照八佛國、中有佛項中光明照十五佛國、中有佛項中光明照三十佛國、中有佛項中光明照六十佛國、中有佛項中光明照百二十佛國、中有佛項中光明照五百佛國、中有佛項中光明照千佛國、中有佛項中光明照二千佛國、中有佛項中光明照四千佛國、中有佛項中光明

照八千佛國、中有佛項中光明照萬六千佛國、中有佛項中光明照三萬二千佛國、中有佛項中光明照六萬四千佛國、中有佛項中光明照十三萬佛國、中有佛項中光明照二十六萬佛國、中有佛項中光明照五十萬佛國、中有佛項中光明照百萬佛國、中有佛項中光明照二百萬佛國。」

佛言：「八方上下無央數諸佛，其項中光明所照皆如是也；無量清淨佛項中光明照千萬佛國。所以諸佛光明所照有遠近者何？本前世宿命求道為菩薩時，所願功德各自有大小，至其然後作佛時，悉各自得之，是故令光明轉不同等。諸佛威神同等耳，自在意所欲作為不豫計。無量清淨佛光明所照最大，諸佛光明皆所不能及也。」

佛稱譽無量清淨佛光明：「無量清淨佛光明極善，善中明好甚快無比，絕殊無極也。無量清淨佛光明殊好，勝於日月之明百億萬倍也。無量清淨佛光明，諸佛光明中之極明也；無量清淨佛光明，諸佛光明中之極好也；無量清淨佛光明，諸佛光明中之極雄傑(jié)也；無量清淨佛光明，諸佛光明中之快善也；無量清淨佛光明，諸佛光明中之王也；無量清淨佛光明，諸佛光明中之最極尊也；無量清淨佛光明，諸佛光明中之壽明無極。」

「無量清淨佛光明，照諸無央數天下幽冥之處皆常明，諸有人民、蜎飛蠕動之類，莫不見無量清淨佛光明，見無量清淨佛光明莫不慈心歡喜者。世間諸有姪姪(yì)、瞋怒、愚癡，見無量清淨佛光明莫不作善者。諸泥犁、禽獸、薜荔考掠勤苦之處，見無量清淨佛光明至，皆休止不得復治，死後莫不得解脫憂苦者也。」

「無量清淨佛光明，名聞八方上下無窮無極無央數佛國，諸天人民莫不聞知，聞知者莫不得過度者。」



佛言：「我不獨稱譽無量清淨佛光明也，八方上下無央數諸佛、辟支佛、菩薩、阿羅漢，所稱譽皆如是。」

佛言：「其有人民——善男子、善女人——聞無量清淨佛聲，稱譽光明。如是朝暮常稱譽其光明明好，至心不斷絕，在心所欲願往生無量清淨佛國，可得為諸菩薩、阿羅漢所尊敬，智慧勇猛。若其然後作佛者，亦當復為八方上下無央數辟支佛、菩薩、阿羅漢所稱譽光明，亦當復如是。則眾比丘僧、諸菩薩、阿羅漢、諸天、帝王、人民聞之，皆歡喜踊躍，莫不讚歎者。」

佛言：「我道無量清淨佛光明殊好，巍巍稱譽快善，晝夜一劫尚未竟也，我但為若曹小說之耳。」

佛說無量清淨為菩薩，求索得是二十四願。時阿闍世王太子與五百大長者迦羅越子，各持一金華蓋，前上佛已，悉却坐一面聽經。

阿闍世王太子及五百長者子，聞無量清淨佛二十四願，皆大歡喜踊躍，心中俱願言：「令我等後作佛時，皆如無量清淨佛。」

佛則知之，告諸比丘僧：「是阿闍世王太子及五百長者子，却後無央數劫皆當作佛，如無量清淨佛。」

佛言：「是阿闍世王太子、五百長者子，作菩薩道已來無央數劫，皆各供養四百億佛已，今復來供養我。是阿闍世王太子及五百人等，皆前世迦葉佛時為我作弟子，今皆復會是共相值也。」則諸比丘僧聞佛言，皆心踊躍，莫不歡喜者。

佛告阿難：「無量清淨佛作佛已來凡十八劫，所居國名須摩提，正在西方，去是閻浮利地界千億萬須彌山佛國。

「其國地皆自然七寶：其一寶者名白銀，二寶者名黃金，三寶者水精，四寶者琉璃，五寶者珊瑚，六寶者虎珀，七寶者

車渠。是七寶皆以自共為地，曠蕩甚大無極；皆自相參轉相入中，各自焜煌參光極明，自然軟甚姝好無比。

「如其七寶地，諸八方上下眾寶中精，都自然之，合會共化生耳，其寶比如第六天上之七寶也。

「其國中無有須彌山，其日、月、星辰、第一四天王、第二忉利天，皆在虛空中。

「其國土無有大海水、亦無小海水，無江河恒水也，亦無山林溪谷，無有幽冥之處。

「其國七寶地皆平正，無有泥犁、禽獸、餓鬼、蜎飛蠕動之類也，無阿須倫、諸龍、鬼神也。

「終無有大雨時，亦無春、夏、秋、冬也；亦無有大寒亦不大熱，常和調中適，甚快善無比。

「皆有萬種自然之物、百味飲食，意欲有所得則自然在前，意不用者則自然化去。比如第六天上自然之物，恣若自然則皆隨意。

「其國中悉諸菩薩、阿羅漢，無有婦女，壽命極壽，壽亦無央數劫。女人往生者則化生，皆作男子。

「但有菩薩、阿羅漢無央數，悉皆洞視徹聽——悉遙相見、遙相瞻望、遙相聞語聲——悉皆求道善者，同一種類無有異人也。其諸菩薩、阿羅漢，面目皆端正，清潔絕好，悉同一色，無有偏醜惡者。諸菩薩、阿羅漢皆才猛黠慧。其所衣服，皆衣自然之衣。都心中所念常念道德，其所欲語言便皆豫相知意，其所念言道，常說正事。

「其國中諸菩薩、阿羅漢自共相與語言輒說經道，終不說他餘之惡。

「其語言音響如三百鍾聲，皆相敬愛，無有相憎者。皆自以長幼、上下先後言之，都共往會，以義而禮，轉相敬事，如

兄如弟。以仁履義，不妄動作；言語而誠，轉相教令；不相違戾，轉相承受。皆心潔淨，無所貪慕，終無有姪姝、瞋怒之心、愚癡之態(tài)也。無有邪心念、婦女意也。悉智慧勇猛，和心歡樂，好喜經道。皆自知其前世所從來生、億萬劫世時宿命善惡存亡，現在却知無極。

「無量清淨佛所可教授講堂、精舍，皆復自然七寶——金、銀、水精、琉璃、白玉、虎珀、車渠——自共轉相成也，甚姝(shū)明好，絕姝無比。亦無有作者，亦不知所從來；亦無有持來者，亦無所從去。

「無量清淨佛所願德重，其人作善故，論經語義、說經行道，講會其中，自然化生耳。其講堂、精舍皆復有七寶樓觀欄楯，復以金、銀、水精、琉璃、白玉、虎珀、車渠為瓔珞，復以白珠、明月珠、摩尼珠為交絡，覆蓋其上；皆自作五音聲，音聲甚姝無比。

「無量清淨佛國諸菩薩、阿羅漢所居舍宅，皆復以七寶——金、銀、水精、琉璃、珊瑚、虎珀、車渠、馬瑙——化生轉共相成也。其舍宅皆悉各有七寶樓觀欄楯，復以金、銀、水精、琉璃、白玉、虎珀、車渠為瓔珞，復以白珠、明月珠、摩尼珠為交絡，覆蓋其上，皆各復自作五音聲。

「無量清淨佛講堂、精舍，及諸菩薩、阿羅漢所居七寶舍宅中，外內處處皆復自然流泉水浴池。其浴池者，皆復以自然七寶——七寶俱生，金、銀、水精、琉璃、珊瑚、虎珀、車渠——轉共相成也。水底沙皆復以七寶——金、銀、水精、琉璃、珊瑚、虎珀、車渠也。有純白銀池者，其底沙皆黃金也；中有純黃金池者，其水底沙皆白銀也；中有純水精池者，其水底沙皆琉璃也；中有純琉璃池者，其水底沙皆水精也；中有純珊瑚池者，其水底沙皆虎珀也；中有純虎珀池者，其水底沙皆珊瑚

也；中有純車渠池者，其水底沙皆馬瑙也；中有純馬瑙池者，其水底沙者皆車渠也；中有純白玉池者，其水底沙者皆紫磨金也；中有純紫磨金池者，其水底沙者皆白玉也。

「中復有二寶共作一池者，其水底沙者皆金、銀也；中復有三寶共作一池者，其水底沙者皆金、銀、水精也；中復有四寶共作一池者，其水底沙金、銀、水精、琉璃也；中復有五寶共作一池者，其水底沙皆金、銀、水精、琉璃、珊瑚、虎珀也；中復有六寶共作一池者，其水底沙皆金、銀、水精、琉璃、珊瑚、虎珀、車渠也；中復有七寶共作一池者，其水底沙皆金、銀、水精、琉璃、珊瑚、虎珀、車渠、馬瑙也。

「其浴池中有長四十里者、中有池長八十里者、中有池長百六十里者、中有池長三百二十里者、中有池長六百四十里者、中有池長千二百八十里者、中有浴池長二千五百六十里者、中有浴池長五千一百二十里者、中有浴池長萬二百四十里者、中有浴池長二萬四百八十里者，其縱廣各適等。是浴池者，皆諸菩薩、阿羅漢常所可浴池。」

佛言：「無量清淨佛浴池長四萬八千里，廣亦四萬八千里。其浴池皆七寶轉自共相成，其池水底沙皆復以七寶、白珠、明月珠、摩尼珠也。

「無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢浴池中水皆清淨香潔，中皆有香華——悉自然生百種華，種種異色、異香——華皆千葉。諸華甚香無比，香不可言也。其華香者亦復非世間之華，復勝天上之華；是華香者，八方上下眾華香中精，自然生耳。池中水流行，轉相灌注；池中水流，亦不遲(chí)亦不駛(kuài)，皆復自作五音聲。」

佛言：「八方上下無央數佛國諸天、人民、及蜎飛蠕動之類，諸生無量清淨佛國者，都皆於是七寶水池蓮華中化生，便

則自然長大，亦無乳養之者，皆食自然之飲食。其身體者，亦非世間人之身體也，亦非天上人之身體也，皆積眾善之德，悉受自然虛無之身體，甚姝好無比。」

佛語阿難：「如世間貧窮乞丐人，令在帝王邊住者，其人面目形貌何等類乎？寧類帝王面目形貌顏色不？」

阿難言：「假令使子在帝王邊住者，其面目形狀甚醜惡不好，不如帝王面目形類姝好百千億萬倍也。所以者何？見乞人貧窮困極，飲食未曾有美食時也。既惡食不能得飽食，食裁支命，骨節相撐(chēng)拄。無所用自給，常乏無有儲，飢餓寒凍，忤(zhēng)怱(zhōng)愁苦。但坐其前世宿命為人時，愚癡無智富益慳，有財不肯慈哀、仁賢為善、博愛施與，但欲唐得，貪惜飲食，獨食嗜美，不信施貸後得償報也。復不信作善後世得其福，蒙寵頑<sup>8</sup>佞(hěnn)益作眾惡。如是，壽終財物盡索，素無恩德無所恃怙，入惡道中坐之適苦，然後得出解脫。今生為人，作於下賤貧家作子，強像人形，狀貌甚醜。衣被弊壞，單空獨立，不蔽形體，乞匄生活耳。飢寒困苦，面目羸(léi)劣，不類人色。坐其前世身之所作，受其殃罰，示眾見之莫誰哀者；棄捐市道，暴露瘠瘦，黑醜惡極不及人耳。」

「所以帝王人中獨尊最好者何？皆其前世宿命為人時作善，信愛經道，布施恩德，博愛順義，慈仁喜與。不貪飲食，與眾共之，無所遺惜，都無違諍。得其福德，壽終德隨，不更惡道。今生為人，得生王家，自然尊貴，獨王典主，攬(lǎn)制人民，為人雄傑(jié)。面目潔(jié)白，和顏好色，身體端正，眾共敬事。美食、好衣隨心恣意，在樂所欲自然在前，都無違諍。於人中姝好，無憂快樂，面色光澤，故乃爾耳。」

---

<sup>8</sup>校勘記：“頑”：大正藏底本為“項”，根據【元】本及上下文譯改。

## 佛說無量清淨平等覺經卷第二

後漢月支國三藏支婁迦讖譯

◎佛告阿難：「若言是也。如帝王，雖於人中好無比，當令在遮迦越王邊住者，其面目形貌甚醜惡，其狀不好，比如乞人在帝王邊住耳。帝王面醜，尚復不如遮迦越王面色姝好百千億萬倍也。如遮迦越王於天下絕好無比，當令在第二忉利天帝釋邊住者，其面甚醜不好，尚復不如天帝釋面貌端正姝好百千億萬倍也。如天帝釋，令在第六天王邊住者，其面貌甚醜不好，尚復不如第六天王面貌端正姝好百千億倍也。如第六天王，令在無量清淨佛國中諸菩薩、阿羅漢邊住者，其面甚醜，尚復不如無量清淨佛國中諸菩薩、阿羅漢面貌端正姝好百千億萬倍也。」

佛言：「無量清淨佛諸菩薩、阿羅漢，面貌悉皆端正絕好無比，次於泥洹之道也。」

佛告阿難：「無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢，講堂、精舍、所居處舍宅中外浴池上，皆有七寶樹。中有純銀樹、中有純金樹、中有純水精樹、中有純琉璃樹、中有純白玉樹、中有純珊瑚樹、中有純虎珀樹、中有純車渠樹，種種各自異行。

「中復有兩寶共作一樹者：銀樹，銀根、金莖、銀枝、金葉、銀華、金寶；金樹者，金根、銀莖、金枝、銀葉、金華、銀寶。是兩寶樹轉共相成，各自異行。

「中復有三寶共作一樹者：銀樹，銀根、金莖、水精枝、銀葉、金華、水精寶；金樹者，金根、銀莖、水精枝、金葉、

銀華、水精實；水精樹者，水精根、銀莖、金枝、水精葉、銀華、金實。是三寶樹轉共相成，各自異行。

「中復有四寶共作一樹者：銀樹，銀根、金莖、水精枝、琉璃葉、銀華、金實；金樹者，金根、銀莖、水精枝、琉璃葉、金華、銀實；水精樹者，水精根、琉璃莖、銀枝、金葉、水精華、琉璃實；琉璃樹者，琉璃根、水精莖、金枝、銀葉、琉璃華、水精實。是四寶樹轉共相成，各自異行。

「中復有五寶共作一樹者：銀樹，銀根、金莖、水精枝、琉璃葉、珊瑚華、金實；金樹者，金根、銀莖、水精枝、琉璃葉、珊瑚華、銀實；水精樹者，水精根、琉璃莖、珊瑚枝、銀葉、金華、琉璃實；琉璃樹者，琉璃根、珊瑚莖、水精枝、金葉、銀華、珊瑚實；珊瑚樹者，珊瑚根、琉璃莖、水精枝、金葉、銀華、琉璃實。是五寶樹轉共相成，各自異行。

「中復有六寶共作一樹者：銀樹，銀根、金莖、水精枝、琉璃葉、珊瑚華、虎珀實；金樹者，金根、銀莖、水精枝、琉璃葉、虎珀華、珊瑚實；水精樹者，水精根、琉璃莖、珊瑚枝、銀葉、虎珀華、金實；琉璃樹者，琉璃根、珊瑚莖、虎珀枝、水精葉、金華、銀實；珊瑚樹者，珊瑚根、虎珀莖、銀枝、金葉、水精華、琉璃實；虎珀樹者，虎珀根、珊瑚莖、金枝、銀葉、琉璃華、水精實。是六寶樹轉共相成，各自異行。

「中復有七寶共作一樹者：銀樹，銀根、金莖、水精節、琉璃枝、珊瑚葉、虎珀華、車渠實；金樹者，金根、水精莖、琉璃節、珊瑚枝、虎珀葉、車渠華、銀實；水精樹者，水精根、琉璃莖、珊瑚節、虎珀枝、車渠葉、白玉華、金實；琉璃樹者，琉璃根、珊瑚莖、虎珀節、白玉枝、車渠葉、水精華、銀實；珊瑚樹者，珊瑚根、虎珀莖、白玉節、銀枝、明月珠葉、金華、水精實；虎珀樹者，虎珀根、白玉莖、珊瑚節、琉璃枝、車渠

葉、水精華、金寶；白玉樹者，白玉根、車渠莖、琉璃節、珊瑚枝、虎珀葉、金華、摩尼珠寶。

「是七寶樹轉共相成，種種各自異行，行行自相值、莖莖自相准、枝枝自相值、葉葉自相向、華華自相望，極自軟好，實實自相當。」

佛言：「無量清淨佛講堂、精舍中，外內七寶浴池繞邊上諸七寶樹，及諸菩薩、阿羅漢七寶舍宅中，外七寶浴池繞池邊七寶樹，數千百重行，皆各各如是。行行自作五音聲，甚好無比。」

佛語阿難：「如世間帝王萬種伎樂音聲，不如遮迦越王諸伎樂一音聲好百千億萬倍也。如遮迦越王萬種伎樂音聲，尚復不如第二忉利天上諸伎樂一音聲好百千億萬倍也。如忉利天上萬種伎樂之聲，尚復不如第六天上諸伎樂一音聲好百千億萬倍也。如第六天上萬種音樂之聲，尚復不如無量清淨佛國中七寶樹一音聲好百千億萬倍也。無量清淨佛國亦有萬種自然之伎樂無極也。」

「無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢欲浴時，便各自入其七寶池中浴。諸菩薩、阿羅漢意欲令水沒足，水則沒足；意欲令水至膝，水則至膝；意欲令水至腰，水則至腰；意欲令水至腋，水則至腋；意欲令水至頸，水則至頸；意欲令水自灌身上，水則灌身上；意欲令水轉復還如故，水則轉還復如故，恣若隨意所欲好憇(xǐ)。」

佛言：「無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢皆浴已，悉自於一蓮華上坐，則四方自然亂風起。其亂風者，亦非世間之風也，亦復非天上之風也；是亂風者，都為八方上下眾風中之自然，都相合會共化生耳。其亂風亦不大寒亦不大溫，常和調中適，其涼好無比；亂風徐起，亦不遲(chí)、亦不疾，適得中宜。」



吹國中七寶樹，七寶樹皆復自作五音聲；亂風吹華，悉覆蓋其國中。華皆自散無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢上。華適墮地，華皆厚四寸，極自軟好無比。華小萎，則自然亂風吹萎華，悉自然去。則復四方復自然亂風起，吹七寶樹，七寶樹皆復自作五音聲；亂風吹華，悉復自然散無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢上；華墮地則自然亂風復吹萎華，悉自然去。則復四方自然亂風起，吹七寶樹、華，如是者四反。

「諸菩薩、阿羅漢中有但欲聞經者、中有但欲聞音樂聲者、中有但欲聞華香者、中有不欲聞經者、中有不欲聞五音者、中有不欲聞華香者，其所欲聞者輒則獨聞之，其所不欲聞者了獨不聞也，則皆自然隨意，在所欲熹樂，不違其心中所欲願也。

「無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢皆浴訖已各自去，其諸菩薩、阿羅漢各自行道，中有在地講經者、中有在地誦經者、中有在地說經者、中有在地口受經者、中有在地聽經者、中有在地念經者、中有在地思道者、中有在地坐禪一心者、中有在地經行者；中有在虛空中講經者、中有在虛空中誦經者、中有在虛空中說經者、中有在虛空中口受經者、中有在虛空中聽經者、中有在虛空中念經者、中有在虛空中思念道者、中有在虛空中坐禪一心者、中有在虛空中經行者。中有未得須陀洹道者則得須陀洹道、中有未得斯陀含道者則得斯陀含道、中有未得阿那含道者則得阿那含道、中有未得阿羅漢道者則得阿羅漢道、中有未得阿惟越致菩薩者則得阿惟越致菩薩。菩薩、阿羅漢各自說經行道，皆悉得道，莫不歡喜踊躍者。

「諸菩薩中有意欲供養八方上下無央數諸佛，即皆俱前為無量清淨佛作禮却，長跪叉手，白佛辭行：『欲供養八方上下諸無央數佛。』無量清淨佛則然可之，則使其行供養諸菩薩等，皆大歡喜。數千億萬人、無央數不可復計——皆智慧勇猛——

各自翻飛等輩相追，俱共散飛，則行即到八方上下無央數諸佛所，皆前為佛作禮，便則供養諸佛。

「其諸菩薩意欲得萬種自然之物在前，則自然百雜色華百種、自然雜繒幡綵百種物、自然劫波育衣、自然七寶、自然燈火、自然萬種伎樂悉皆在前。其華香萬種自然之物者，亦非世間之物也、亦復非天上之物也；是萬種之物都為八方上下眾物自然共合會，化生耳。意欲得者，則自然化生在前；意不用者，便則自化去。諸菩薩便共持供養諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，邊傍前後徊繞周匝，自在意所欲得，則輒皆至。當爾之時，快樂不可言也。

「諸菩薩意各欲得四十里華，則自然四十里華在前。諸菩薩皆於虛空中共持華，則散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆在虛空中下向，華甚香好。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，萎華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得八十里華，則自然八十里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華散諸菩薩、阿羅漢上，華皆復在虛空中下向。華小萎便自墮地，則自然亂風吹萎華去。

「諸菩薩意各復欲得百六十里華，則自然百六十里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華則散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆復於虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得三百二十里華，則自然三百二十里華在前。諸菩薩皆復於虛空共持華則散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆復在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得六百四十里華，則自然六百四十里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，

華皆復在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得千二百八十里華，則自然千二百八十里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆復在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得二千五百六十里華，則自然二千五百六十里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆復在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得五千一百二十里華，則自然五千一百二十里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆復在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得萬二百四十里華，則自然萬二百四十里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆復在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華則自然去。

「諸菩薩意各復欲得二萬四百八十里華，則自然二萬四百八十里華在前。諸菩薩皆復於虛空中持華散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆復在虛空中下向。華適小萎便自墮地，自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得五萬里華，則自然五萬里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得十萬里華，則自然十萬里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆

在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得二十萬里華，則自然二十萬里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華則散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得四十萬里華，則自然四十萬里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華則散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得八十萬里華，則自然八十萬里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華則散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華則自然去。

「諸菩薩意各復欲得百六十萬里華，則自然百六十萬里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華則散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得三百萬里華，則自然三百萬里華在前。諸菩薩皆復於虛空中共持華則散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華皆在虛空中下向。華適小萎便自墮地，則自然亂風吹，華悉自然去。

「諸菩薩意各復欲得四百萬里華，則自然四百萬里華在前。諸菩薩心意俱大歡喜踊躍，皆在虛空中共持華則散諸佛及諸菩薩、阿羅漢上，華都自然合為一華，華正團(tuán)圓，周匝各適等。華轉倍前極自軟好，轉勝於前華好，數百千色，色色異香，甚香不可言。諸菩薩皆大歡喜，俱於虛空中大共作眾音自

然伎樂，樂佛及諸菩薩、阿羅漢。當是之時，快樂不可言。諸菩薩皆悉却坐聽經，聽經竟，則悉皆諷誦通利，重知經道，益明智慧。其諸華香小萎，便自墮地，則自然亂風吹華，悉皆自然去。

「則諸佛國中從第一四天王，上至三十六天上，諸菩薩、阿羅漢、天人皆復於虛空中，大共作眾音伎樂。諸天人前來者轉去，避後來者，後來者轉復供養如前，更相開避。諸天人歡喜聽經，皆大共作音樂。當是之時，快樂無極。

「諸菩薩供養聽經訖竟，便皆起為諸佛作禮而去。則復飛到八方上下無央數諸佛所，則復供養聽經，皆各如前時悉遍。以後日未中時，諸菩薩則皆飛而去，則還其國，悉前為無量清淨佛作禮，皆却坐一面聽經。聽經竟，皆大歡喜。」

◎

◎佛言：「無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢欲食時，則自然七寶机、自然劫波育、自然罽(jì)氎(dié)以為座。無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢皆坐已，前悉有自然七寶鉢，中皆有自然百味飲食。飲食者，亦不類世間飲食之味也，亦復非天上飲食之味也；此百味飲食者，都為八方上下眾自然之飲食中精，味甚香美無有比，都自然化生耳。其飲食自在所欲得味甜酢(cù)，鉢自在所欲得。

「諸菩薩、阿羅漢中有欲得銀鉢者、中有欲得金鉢者、中有欲得水精鉢者、中有欲得琉璃鉢者、中有欲得珊瑚鉢者、中有欲得虎珀鉢者、中有欲得白玉鉢者、中有欲得車渠鉢者、中有欲得瑪瑙鉢者、中有欲得明月珠鉢者、中有欲得摩尼珠鉢者、中有欲得紫磨金鉢者，皆滿其中，百味飲食自恣，若隨意則至，亦無所從來，亦無有供作者，自然化生耳。

「諸菩薩、阿羅漢皆食，食亦不多、亦不少，悉自然平等。諸菩薩、阿羅漢食，亦不言美惡，亦不以美故喜。食已，諸飯具、鉢、机、坐皆自然化去；欲食時，乃復化生耳。諸菩薩、阿羅漢皆心清潔不慕飯食，但用作氣力耳，皆自然消散，糜盡化去。」

佛告阿難：「阿彌陀佛為諸菩薩、阿羅漢說法時，都悉大會講堂上。其國諸菩薩、阿羅漢及諸天、人民，無央數都不可復計，皆飛到無量清淨佛所，悉前為無量清淨佛作禮，却坐聽經。無量清淨佛便則為諸比丘僧、諸菩薩、阿羅漢、諸天、人民廣說道智大經，皆悉聞知經道，莫不歡喜踊躍、心開解者。

「則四方自然亂風起，吹國中七寶樹，七寶樹皆復作五音聲。亂風吹七寶華，華覆蓋其國，皆在虛空中下向。華甚香，極自軟好，香遍國中。華皆自散無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢上。華墮地皆厚四寸，華適小萎，則自然亂風吹，萎華自然去。

「則四方俱復自然亂風起，吹七寶樹，七寶樹皆復自作五音聲。亂風吹七寶樹華，華復如前，皆自然散無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢上。華墮地復厚四寸，華小萎則自然亂風吹，萎華悉自然去。亂風吹華，如是四反。

「則第一四天王諸天人、第二忉利天上諸天人、第三天上諸天人、第四天上諸天人、第五天上諸天人、第六天上諸天人、第七梵天上諸天人，上至第十六天上諸天人，上至三十六天上諸天人，皆持天上萬種自然之物——百種雜色華、百種雜香、百種雜繒綵、百種劫波育疊(dié)衣——萬種伎樂，轉倍好相勝，各持來下，為無量清淨佛作禮，則供養無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢。諸天人皆復大作伎樂，樂無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢。當是之時，快樂不可言。諸天人前來者轉去，避後來者，後來者轉復供養如前，更相開避。

「則東方無央數佛國不可復計——如恒水邊流沙，一沙一佛，其數如是——諸佛各遣諸菩薩無央數不可復計，皆飛到無量清淨佛所，則為無量清淨佛作禮，以頭面著佛足，悉却坐一面聽經。聽經竟，諸菩薩皆大歡喜，悉起為無量清淨佛作禮而去。

「則西方無央數諸佛國——復如恒水邊流沙，一沙一佛，其數如是——諸佛各復遣諸菩薩無央數都不可復計，皆飛到無量清淨佛所，則前為無量清淨佛作禮，以頭面著佛足，悉却坐一面聽經。聽經竟，諸菩薩皆大歡喜，起為無量清淨佛作禮而去。

「則北方無央數諸佛國——復如恒水邊流沙，一沙一佛，其數如是——諸佛各復遣諸菩薩無央數都不可復計，皆飛到無量清淨佛所，則前為無量清淨佛作禮，以頭面著佛足，悉却坐一面聽經。聽經竟，諸菩薩皆大歡喜，起為無量清淨佛作禮而去。

「南方無央數諸佛國——復如恒水邊流沙，一沙一佛，其數如是——諸佛各復遣諸菩薩無央數都不可復計，皆飛到無量清淨佛所，則前為無量清淨佛作禮而去。

「則復四角無央數諸佛國——各復如恒水邊流沙，一沙一佛，其數各如是——諸佛各復遣諸菩薩無央數都不可復計，皆飛到無量清淨佛所，前為無量清淨佛作禮已，頭面著佛足，悉却坐一面聽經。聽經竟，諸菩薩皆大歡喜，起為無量清淨佛作禮而去。」

佛言：「八方上下諸無央數佛，更遣諸菩薩飛到無量清淨佛所，聽經供養，轉更相開避。

「如是，則下面諸八方無央數佛國——一方者各復如恒水邊流沙，一沙一佛，其數復如是——諸佛各遣諸菩薩無央數都

不可復計，皆飛到無量清淨佛所，前為阿彌陀佛作禮，以頭面著佛足，悉却坐聽經。聽經竟，諸菩薩皆大歡喜，起為無量清淨佛作禮而去。

「上方諸佛更遣諸菩薩飛到無量清淨佛所，聽經供養相開避，前來者則去，避後來者，後來者供養亦復如是，終無休絕極時。

「譬如恒沙刹，	東方佛國如是，
各各遣諸菩薩，	稽首禮無量覺；
西南北面皆爾，	如是恒沙數土，
是諸佛遣菩薩，	稽首禮無量覺。
此十方菩薩飛，	皆以衣裊(gé)諸華，
天拘蠶(cán)種種具，	往供養無量覺。
諸菩薩皆大集，	稽首禮無際光，
遶三匝叉手住，	歎國尊無量覺。
皆持華散佛上，	心清淨稱無量，
於佛前住自說：	『願使我刹如此。』
所散華止虛空，	合成蓋百由旬，
其柄妙嚴飾好，	悉遍覆眾會上。
諸菩薩都往至，	諸尊刹難得值，
如是人聞佛名，	快安隱得大利。
吾等類得是德，	諸此刹獲所好，
計本國若如夢，	無數劫淨此土。
見菩薩遶世尊，	威神猛壽無極，
國覺眾甚清淨，	無數劫難思議。
時無量世尊笑，	三十六億那術，
此數光從口出，	遍照諸無數刹。
則迴光還遶佛，	三匝已從頂入，



色霍然不復現，        天亦人皆歡喜。  
盧(è)樓亘從坐起，    正衣服稽首問，  
白佛言：『何緣笑？唯世尊說是意。  
願授我本空荊，        慈護成百福相。』  
聞是諸音聲者，        一切人踊躍喜，  
梵之音及雷霆，        八種音深重聲。  
佛授盧樓亘決：『今吾說，仁諦聽。  
眾世界諸菩薩，        到須阿提禮佛，  
聞歡喜廣奉行，        疾得至得淨處。  
已到此嚴淨國，        便速得神足俱，  
眼洞視耳徹聽，        亦還得知宿命。  
無量覺授其決，        我前世有本願，  
一切人聞說法，        皆疾來生我國。  
吾所願皆具足，        從眾國來生者，  
皆悉來到此間，        一生得不退轉。  
若菩薩更興願，        欲使國如我刹，  
亦念度一切人，        令各願達十方。  
速疾超便可到，        安樂國之世界，  
至無量光明土，        供養於無數佛。  
其奉事億萬佛，        飛變化遍諸國，  
恭敬已歡喜去，        便還於須摩提。』  
非有是功德人，        不得聞是經名；  
唯有清淨戒者，        乃逮聞此正法。  
曾更見世尊雄，        則得信於是事，  
謙恭敬聞奉行，        便踊躍大歡喜。  
惡驕慢弊懈怠，        難以信於此法；  
宿世時見佛者，        樂聽聞世尊教。

譬從生盲冥者，	欲得行開導人，
聲聞悉惑大乘，	何況於俗凡諸？
天中天相知意，	聲聞不了佛行，
辟支佛亦如是，	獨正覺乃知此。
使一切悉作佛，	其淨慧知本空，
復過此億萬劫，	計佛智無能及。
講議說無數劫，	盡壽命猶不知，
佛之慧無邊幅，	如是行清淨致。
奉我教乃信是，	唯此人能解了，
佛所說皆能受，	是則為第一證。
人之命希可得，	佛在世甚難值，
有信慧不可致，	若聞見精進求。
聞是法而不忘，	便見敬得大慶，
則我之善親厚，	以是故發道意。
設令滿世界火。	過此中得聞法，
會當作世尊將，	度一切生老死。」

佛語阿難：「無量清淨佛為諸菩薩、阿羅漢說經竟，諸天人民中有未得須陀洹道者則得須陀洹道、中有未得斯陀含道者則得斯陀含道、中有未得阿那含道者則得阿那含道、中有未得阿羅漢道者則得阿羅漢道、中有未得阿惟越致菩薩者則得阿惟越致菩薩。阿彌陀佛輒隨其本宿命、求道時心所喜願大小，隨意為說經輒授之，令其疾開解得道，皆悉明慧。各自好喜所願經道莫不喜樂誦習者，則各自諷誦經道，通利無厭無極也。諸菩薩、阿羅漢中有誦經者，其音如雷聲；中有說經者如疾風暴雨。時諸菩薩、阿羅漢說經行道皆各如是，盡一劫竟終無懈怠時也。皆悉智慧勇猛，身體皆輕便，終無有痛痒。極時行步坐

起，皆悉才健勇猛——如師子中王，在深林中當有所趣向時，無有敢當者。

「無量清淨佛國諸菩薩、阿羅漢說經行道皆勇猛，無有疑難之意，則在心所作為不豫計百千億萬倍，是猛師子中王也。如是猛師子中王百千億萬倍，尚復不如我第二弟子——摩訶目犍連——勇猛百千億萬倍也。無量清淨佛國諸菩薩、阿羅漢皆勝我第二弟子摩訶目犍連也。」

佛言：「如摩訶目犍連勇猛，於諸佛國、諸阿羅漢中最為無比。如摩訶目犍連飛行進止、智慧勇猛、洞視徹聽——知八方、上下、去來、現在之事——百千億萬倍都合為一智慧勇猛，當在無量清淨佛國諸阿羅漢中者，其德尚復不如無量清淨佛國一阿羅漢智慧勇猛者，千億萬倍也。」

是時，坐中有一菩薩，字阿逸菩薩。阿逸菩薩則起，前長跪叉手問佛言：「阿彌陀佛國中諸阿羅漢，寧頗有般泥洹去者不？願欲聞之。」

佛告阿逸菩薩：「若欲知者，如是四天下星，若見之不？」

阿逸菩薩言：「唯然，皆見之。」

佛言：「而我第二弟子摩訶目犍連飛行四天下，一日、一夜遍數星，知有幾枚也。如是，四天下星甚眾多，不可得計，尚為百千億萬倍是四天下星也。」

佛言：「如天下大海水減去一滴水，寧能令海水為減不？」

阿逸菩薩言：「減大海水，百千億萬斗石(dàn)水，尚復不能令海減少也。」

佛言：「阿彌陀佛國諸阿羅漢中雖有般泥洹去者，如是大海減一小水耳，不能令諸在阿羅漢為減知少也。」

佛言：「減大海水一溪水，寧能減海水不？」

阿逸菩薩言：「減大海百千萬億溪水，尚復不能減海水令知減少也。」

佛言：「阿彌陀佛國諸阿羅漢中有般泥曰去者，如是大海減一溪水耳，不能減諸在阿羅漢為減知少也。」

佛言：「而大海減一恒水，寧能減海水不？」

阿逸菩薩言：「減大海水百千萬億恒水，尚復不能減大海水令減知少也。」

佛言：「阿彌陀佛國諸阿羅漢般泥曰去者無央數，其在者、新得阿羅漢者亦無央數，都不為增減也。」

佛言：「令天下諸水都流行入大海中，寧能令海水為增多不？」

阿逸菩薩言：「不能令海水增多也。所以者何？是大海為天下諸水眾善中王也，故能爾耳。」

佛言：「無量清淨佛國亦如是，悉令八方上下無央數佛國、無央數諸天、人民、蜎飛蠕動之類，都往生無量清淨佛國者——其輩甚大、眾多，不可復計——無量清淨佛國諸菩薩、阿羅漢、眾比丘僧，都如常一法不異為增多也。所以者何？無量清淨佛國為最快，八方上下無央數諸佛國中、眾菩薩中王也，無量清淨佛國為諸無央數佛國中之雄國也、無量清淨佛國為諸無央數佛國中之珍寶也、無量清淨佛國為諸無央數佛國中之極長久也、無量清淨佛國為諸無央數佛國之眾傑(jié)也、無量清淨佛國為諸無央數佛國中之廣大也、無量清淨佛國為諸無央數佛國中都自然之無為也、無量清淨佛國為最快明好甚樂之無極也。無量清淨佛國獨勝者何？本為菩薩求道時，所願勇猛，精進不懈，累德所致，故乃爾耳。」

阿逸菩薩則大歡喜，長跪叉手言：「佛說無量清淨佛國諸阿羅漢般泥洹去者甚眾多，無央數國土快善之極、明好最殊無比，乃獨爾乎？」

佛言：「無量清淨佛國諸菩薩、阿羅漢所居七寶舍宅中，有在虛空中居者、中有在地居者。中有意欲令舍宅最高者，舍宅則高；中有意欲令舍宅最大者，舍宅則大；中有意欲令舍宅在虛空中者，舍宅則在虛空中；皆自然隨意在所作為。中有殊不能令其舍宅隨意所作為者。所以者何？中有能者，皆是前世宿命求道時慈心精進，益作諸善，德重所能致也；中有不能致者，皆是前世宿命求道時不慈心精進，作善少德小。悉各自然得之，所衣被服飲食俱自然平等耳，是故不同，德有大小別知勇猛，令眾見耳。」

佛告阿逸菩薩：「若見是第六天上天王所居處不耶？」

阿逸菩薩言：「唯然，皆見之。」

佛言：「無量清淨佛國土講堂、舍宅，倍復勝第六天王所居處百千億萬倍也。」

「無量清淨佛國其諸菩薩、阿羅漢，悉皆洞視徹聽；悉復見知八方、上下、去來、現在之事；復知諸無央數天上、天下人民、及蜎飛蠕動之類，皆悉知心意、所念善惡、口所欲言；皆知當何歲何劫中得度脫、得人道、當往生無量清淨佛國；知當作菩薩道、得阿羅漢道，皆豫知之。」

「無量清淨佛國諸菩薩、阿羅漢，其項中光明皆悉自有光明、所照大小。」

「其諸菩薩中有最尊兩菩薩，常在無量清淨佛左右座邊，坐侍政論。無量清淨佛常與是兩菩薩共對坐，議八方、上下、去來、現在之事。無量清淨佛若欲使令是兩菩薩到八方上下無央數諸佛所，是兩菩薩便飛行，則到八方上下無央數諸佛所；

隨心所欲至到何方佛所，是兩菩薩，則俱飛行則到，飛行駛(kuài)疾，如佛勇猛無比。

「其一菩薩名盧(è)樓亘(gèn)，其一菩薩名摩訶那，光明智慧最第一。其兩菩薩項中光明，各焰照他方千須彌山佛國常大明，其諸菩薩項中光明各照千億萬里、諸阿羅漢項中光明各照七丈。」

佛言：「其世間人民——善男子、善女人——若有一急恐怖、遭縣官事者，但自歸命是盧樓亘菩薩，無所不得解脫者也。」

◎

## 佛說無量清淨平等覺經卷第二

### 佛說無量清淨平等覺經卷第三

後漢月氏國三藏支婁迦讖譯

◎佛告阿逸菩薩：「無量清淨佛項中光明極大明，其日、月、星辰皆在虛空中住止，亦不復迴轉運行、亦無有精光，其明皆蔽不復現。無量清淨佛光明照國中及焰照他方佛國常大明，終無有當冥時也。」

「其國中無有一日、二日也，無有十五日、一月也，無有五月、十月也，無有五歲、十歲也，無有百歲、千歲也，無有萬歲、億歲、億萬歲、十億萬歲也，無有百千億萬歲也、無有千億億萬歲也。無有一劫、十劫也，無有百劫、千劫也，無有萬劫、十萬劫也，無有千萬劫也，無有百千億萬劫也。」

佛言：「無量清淨佛光明，光明無極。無量清淨佛光明却後無數劫、無數劫、重復無數劫、無數劫、不可復計劫，劫無央數，終無有當冥時也。」

「無量清淨國土及諸天，終無有壞敗時也。所以者何？無量清淨佛壽命極長，國土甚好，故能爾耳。」

佛言：「無量清淨佛尊壽劫後，無數劫，常無央，無般泥洹時也。」

「無量清淨佛於世間教授，意欲適度八方上下諸無央數佛國諸天、人民、及蜎飛蠕動之類，皆欲使往生其國悉令得泥洹之道；其諸有作菩薩者皆欲令悉作佛，作已悉令轉。復教授八方上下諸天、人民及蜎飛蠕動之類，皆復欲令悉得作佛；作佛時復教授無央數諸天、人民、蠕動之類，皆令得泥洹道去。諸所可教授弟子者展轉復相教授，轉相度脫，至令得須陀洹、斯陀含、阿那含、阿羅漢、辟支佛道。轉相度脫皆得泥洹之道悉如是，無量清淨佛常未欲般泥洹也。無量清淨佛所脫度展轉如是，復住無數劫、無數劫、不可復計劫，終無有般泥洹時也。八方上下無央數諸天、人民、蜎飛、蠕動之類其生無量清淨佛國者，不可復勝數；諸作阿羅漢得泥洹之道者亦無央數，都不可復計也。」

「無量清淨佛恩德、諸所布施八方上下無窮無極，甚深大無量，快善不可言也。無量清淨佛智慧教授所出經道，布告八方上下諸無央數，天上、天下甚多不原，其經卷數甚大眾，不可復計，都無極也。」

佛告阿逸菩薩：「若欲知無量清淨佛壽命無極時不也？」

阿逸菩薩言：「願皆欲聞知之。」

佛言：「明聽。悉令八方上下諸無央數佛國中諸天、人民、蜎飛蠕動之類皆使得人道，悉令作辟支佛、阿羅漢，共坐禪一心，都合其智慧為一勇猛，共欲計知無量清淨佛壽命、知壽幾千億萬劫歲數，皆無有能計知極無量清淨佛壽者也。」

佛言：「復令他方面各千須彌山佛國中諸天、人民及蜎飛蠕動之類皆復得人道，悉令作辟支佛、阿羅漢，皆令坐禪一心，

共合其智慧都為一勇猛，共欲數無量清淨佛國中諸菩薩、阿羅漢計千億萬人，皆無有能數者也。」

佛言：「無量清淨佛年壽甚長久浩浩，浩浩照明善甚深，無極無底。誰當能信知其者乎？獨佛自知耳。」

阿逸菩薩聞佛言即大歡喜，長跪叉手言：「佛說無量清淨佛壽命甚長，威神大，智慧光明，巍巍快善。乃獨如是乎？」

佛言：「無量清淨佛至其然後般泥洹者，其盧樓亘菩薩便當作佛，總(zǒng)領道智，典主教授世間八方上下，所過度諸天、人民、蜎飛蠕動之類，皆令得佛泥洹之道。其善福德當得復如大師無量清淨佛，住止無央數劫、無央數劫、不可復計劫、不可復計劫，准法大師，爾乃般泥洹。」

「其次摩訶那鉢菩薩當復作佛，典主智慧，都總教授，所過度福德當復如大師無量清淨佛，止住無央數劫，常復不般泥洹。展轉相承受，經道甚明，國土極善，其法如是，終無有斷絕，不可極也。」

阿難長跪叉手問佛言：「佛說無量清淨佛國中無有須彌山者，其第一四天王、第二忉利天皆依因何等住止乎？願欲聞之。」

佛告阿難：「若有疑意於佛所耶？八方上下無窮無極、無有邊幅，其諸天下大海水，一人升量之尚可枯盡得其底；佛智亦如是，八方上下無窮無極、無有邊幅。」

佛言：「我智慧所知，見諸已過去佛，如我名字釋迦文佛者，復如恒水邊流沙，一沙一佛。甫始諸來欲求作佛者，如我名字釋迦文佛者，復如恒水邊流沙，一沙一佛。佛正坐直南向，視見南方，今現在佛，如我名字釋迦文佛者，復如恒水邊流沙，一沙一佛。八方上下，去來現在諸佛，如我名字釋迦文佛者，各如十恒水邊流沙，一沙一佛。其數如是，佛皆悉豫見知之。」



佛言：「往昔過去無央數劫已來，一劫、十劫、百劫、千劫、萬劫、億劫、萬億劫、億萬劫，劫中有佛。諸已過去佛，一佛、十佛、百佛、千佛、萬佛、億佛、億萬佛，中有佛，佛各各自有名字，名字不相同類，無有如我名字者。甫始當來劫，諸當來佛，一劫、十劫、百劫、千劫、萬劫、億劫、萬億劫、億萬劫，劫中有一佛、十佛、百佛、千佛、萬佛、萬億佛、億萬佛，中有佛，佛各自有名字，名字各異，不同諸佛名字，時乃有一佛如我名字釋迦文佛耳。諸八方、上下無央數佛國今現在佛，次他方異佛國，一佛國、十佛國、百佛國、千佛國、萬佛國、億佛國、萬億佛國、億萬佛國，佛國中有佛，各各自有名字，名字各異多多，復不可同，無有如我名字者。八方、上下無央數諸佛中，時時乃有如我名字釋迦文佛耳。八方、上下，去來、現在，其中間曠絕甚遠悠悠，無窮無極。佛智亘然甚明，採古知今，前知無窮、却覩未然、豫知無極，都不可復計甚無央數佛，威神尊明皆悉知之。佛智慧、道德合明，都無有能問佛經道窮極者，佛智慧終不可斗量盡也。」

阿難聞佛言則大恐怖衣毛皆起，阿難白佛言：「我不敢有疑意於佛所也。所以問佛者，他方佛國皆有須彌山，其第一四王天、第二忉利天皆依因之住止。我恐佛般泥曰後，儻有諸天、人民、若比丘僧、比丘尼、優婆塞、優婆夷來問我，無量清淨佛國何以獨無須彌山？其第一四王天、第二忉利天皆依因何等住止乎？我當應答之。今我不問佛者，佛去後，我當持何等語，答報之乎？獨佛自知之耳，其餘人無有能為解之者。以是故，問佛耳。」

佛言阿難：「若言是也。第三焰天、第四兜率天、上至第七梵天，皆依因何等住止乎？」

阿難言：「是諸天皆自然在虛空中住止，無所依因也。」

佛言：「無量清淨佛國無有須彌山者亦如是，第一四王天、第二忉利天皆自然在虛空中住止，無所依因也。」

佛言：「佛威神甚重，自在所欲作為，意欲有所作不豫計也。是諸天皆常自然在虛空中住止，何況佛威神尊重自在所欲作為乎？」

阿難聞佛言則大歡喜，長跪叉手言：「佛智慧知八方上下、去來現在之事，無窮無極、無有邊幅，甚高大妙絕，快善極明，好甚無比，威神尊重不可當也。」

佛告阿逸菩薩：「其世間人民——若善男子、善女人——欲願往生無量清淨佛國者有三輩，作功德有大小，轉不能相及。」

佛言：「何等為三輩？」

「其最上第一輩者，當去家、捨妻子、斷愛欲，行作沙門就無為道，當作菩薩道，奉行六波羅蜜經者。作沙門不當虧失經戒，慈心精進，不當瞋怒，不當與女人交通。齋戒清淨，心無所貪慕，至精願欲生無量清淨佛國，當念至心不斷絕者。其人便今世求道時，則自於其臥睡中夢見無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢。其人壽命欲終時，無量清淨佛則自與諸菩薩、阿羅漢共翻飛行迎之，則往生無量清淨佛國，便於七寶水池蓮華中化生，則自然受身長大。則作阿惟越致菩薩，便則與諸菩薩共番輩飛行，供養八方上下諸無央數佛。則智慧勇猛，樂聽經道其心歡樂，所居七寶舍宅在虛空中，恣隨其意在所欲作為，去無量清淨佛近。」

佛言：「諸欲往生無量清淨佛國者，精進持經戒、奉行如是上法者，往生無量清淨佛國者，可得為眾所尊敬，是為上第一輩。」

佛言：「其中輩者，其人願欲往生無量清淨佛國，雖不能去家、捨妻子、斷愛欲、行作沙門者，當持經戒無得虧失，益

作分檀布施，常信受佛語，深當作至誠忠信。飯食沙門，而作佛寺、起塔、燒香、散華、然燈、懸雜繒綵，如是法者。無所適貪，不當瞋怒，齋戒清淨，慈心精進，斷欲念。欲往生無量清淨佛國一日一夜不斷絕者，其人於今世亦復於臥睡夢中見無量清淨佛。其人壽欲盡時，無量清淨佛則化令其人自見無量清淨佛及國土，往生無量清淨佛國者可得智慧勇猛。」

佛言：「其人奉行施與如是者，若其然後中復悔，心中狐疑，不信分檀布施作諸善，後世得其福、不信有無量清淨佛國、不信往生其國中，雖爾其人續念不絕，暫信、暫不信，意志猶豫，無所專據，續結其善願，名本續得往生。其人壽命病欲終時，無量清淨佛則自化作形像，令其人目自見之，口不能復言，便心中歡喜踊躍，意念言：『我悔不知益齋作善，今當生無量清淨佛國。』其人則心中悔過，悔過者過差少，無所須及。其人壽命終盡，則生無量清淨佛國，不能得前至無量清淨佛所，便道見無量清淨佛國界邊，自然七寶城，心中便大歡喜。道止其城中，則於七寶水池蓮華中化生，則受身自然長大，在城中於是間五百歲。其城廣縱各二千里，城中亦有七寶舍宅，舍宅中自然內外皆有七寶浴池，浴池中亦有自然華繞，浴池上亦有七寶樹重行，皆復作五音聲。其飲食時，前亦有自然食，具百味食，在所欲得。

「其人於城中快樂，其城中比如第二忉利天上自然之物，其人於城中不能得出，復不能得見無量清淨佛，但見其光明，心中自悔責、踊躍喜耳。亦復不能得聞經、亦復不能得見諸比丘僧，亦復不能得見知無量清淨佛國中諸菩薩、阿羅漢狀貌何等類。其人若如是比而小適耳，佛亦不使爾。身諸所作自然得之，皆心自趣向道入其城中。其人本宿命求道時心口各異，言

念無誠，狐疑佛經，復不信向之，當自然入惡道中。無量清淨佛哀愍，威神引之去耳。

「其人於城中五百歲乃得出，往至無量清淨佛所聞經，心不開解，亦復不得在諸菩薩、阿羅漢、比丘僧中聽經。以去所居處舍宅在地，不能令舍宅隨意高大、在虛空中；復去無量清淨佛甚大遠，不能得近附無量清淨佛。其人智慧不明，知經復少，心不歡樂、意不開解。其人久久亦自當智慧開解知經，明健勇猛心當歡樂，次當復如上第一輩。所以者何？其人但坐其前世宿命求道時，不大持齋戒，虧失經法，心意狐疑，不信佛語、不信佛經深、不信分檀布施作善，後世當得其福，復坐中悔，不信往生無量清淨佛國，作德不至心，用是故為第二中輩。」

佛言：「其三輩者，其人願欲生無量清淨佛國，若無所用分檀布施，亦不能燒香、散華、然燈、懸繒綵、作佛寺、起塔、飲食沙門者，當斷愛欲、無所貪慕、慈心精進、不當瞋怒、齋戒清淨。如是清淨者，當一心念欲生無量清淨佛國，晝夜十日不斷絕者，壽終則往生無量清淨佛國，可復尊極，智慧勇猛。」

佛言：「其人作是已後，若復中作悔心，意用狐疑，不信作善後世當得其福、不信往生無量清淨佛國，其人雖爾續得往生。其人壽命病欲終時，無量清淨佛則令其人於臥睡夢中見無量清淨佛國土，其人心中歡喜，意自念言：『我悔不知益作善，今當生無量清淨佛國。』其人但心念是，口不能復言，則自悔過。悔過者過差減少，悔者無所復及。其人命終則生無量清淨佛國，不能得前至，便道見二千里七寶城，心中獨歡喜，便止其中。復於七寶水池蓮華中化生，則自然長大。其城亦復如前城法，比第二忉利天上自然之物。其人亦復於城中五百歲，五百歲竟乃得出，至無量清淨佛所，心中大歡喜。其人聽聞經心

不開解、意不歡喜、智慧不明，知經復少。所居舍宅在地，不能令舍宅隨意高大、在虛空中，復去無量清淨佛亦復如是。

「第二輩狐疑者，其人久久亦當智慧開解知經，勇猛心當歡樂，次如上第一輩也。所以者何？皆坐前世宿命求道時，中悔狐疑，暫信暫不信，不信作善後得其福德，皆自然得之耳。隨其功德有鉉、不鉉各自然趣向，說經行道卓德萬殊超不相及。」

佛言：「其欲求作菩薩道生無量清淨佛國者，其然後皆當得阿惟越致菩薩。阿惟越致菩薩者，皆當有三十二相紫磨金色、八十種好；皆當作佛，隨心所願在欲於何方佛國作佛，終不更泥犁、禽獸、薜荔。隨其精進求道，早晚之事事同等耳；求道不休會當得之，不失其所欲願也。」

佛告阿逸菩薩等諸天、帝王、人民：「我皆語若曹，諸欲生無量清淨佛國，雖不能大精進禪、持經戒者，大要當作善。一者、不得殺生，二者、不得盜竊(qiè)，三者、不得姪姪(yì)犯愛他人婦女，四者、不得調欺，五者、不得飲酒，六者、不得兩舌，七者、不得惡口，八者、不得妄言，九者、不得嫉妬，十者、不得貪欲，不得心有所慳惜、不得瞋怒、不得愚癡、不得隨心嗜欲、不得心中中悔、不得狐疑。當作孝順、當作至誠忠信、當作受佛經語深、當信作善後世得其福。奉持如其法不虧失者，在心所願可得往生無量清淨佛國。至要當齋戒，一心清淨，晝夜常念欲往生無量清淨佛國，十日十夜不斷絕。我皆慈愍之，悉令生無量清淨佛國。」

佛言：「世間人欲以慕及賢明、居家修善為道者，與妻子共居，在恩好愛欲之中憂念。若多家事忽務，不暇大齋戒、一心清淨，雖不能得離家，有空閑時自端正心、意念諸善、專精行道，十日十夜。殊使不能爾，自思惟熟計：『欲度脫身者，下當絕念去憂，勿念家事、莫與女人同床，自端正身心、斷愛

欲，一心齋戒清淨，至意念生無量清淨佛國。』一日一夜不斷絕者，壽終皆得往生其國，在七寶浴池蓮華中化生，可得智慧勇猛。所居七寶舍宅，自在其意所欲作為，可次如上第一輩。」

佛語阿逸菩薩言：「諸八方上下無央數諸天、人民、比丘僧、比丘尼、優婆塞、優婆夷，其往生無量清淨佛國，眾等大會皆共於七寶浴池中，都共人人悉自於一大蓮華上坐，皆自陳道德善。人人各自說其前世宿命求道時持經戒、所作善法、所從來生本末、其所好喜經道、知經智慧、所施行功德，從上次下轉皆遍。以知經有明、不明，有深淺、大小，德有優劣、厚薄，自然之道別知才能智慧猛健；眾相觀照禮義和順，皆自歡喜踊躍，智慧有勇猛，各不相屬逮。」

佛言：「其人殊不豫益作德，為善輕虧，不信之然，徙倚懈怠，為用可爾。至時都集說經行道，自然迫促，應答遲晚。道智卓殊超絕，才妙高猛，獨於邊羸(léi)。臨事乃悔，悔者已出，其後當復何益？但心中悵(lì)悵(liàng)慕及等耳。」

◎

◎佛言：「無量清淨佛國諸菩薩、阿羅漢眾等，大道聚會自都集，拘心制意，端身正行，遊戲洞達，俱相隨飛行幡輦出入，供養無極，歡心喜樂。樂共觀經行道，和好文習，才猛智慧，志若虛空。精進求願，心終不復中迴意、終不復轉、終無有懈極時。雖求道外若遲緩，內獨駛(kuài)急疾，容容虛空中適得其中，中表相應，自然嚴整。撿斂端直，身心淨潔，無有愛欲，有所適貪，無有眾惡瑕穢，其志願皆安定殊好，無增缺減。求道和正，不誤傾邪，准望道法，隨經約令，不敢違失蹉跌。若於繩墨遊於八方上下，無有邊幅，自在所欲，至到無窮無極。咸然為道，恢廓慕及曠蕩，念道無他之念、無有憂思。自然無為，虛無空立，淡安無欲，作德善願。盡心求索，含哀

慈愍，精進中表，禮義都合。通洞無違，和順副稱，苞羅表裏，過度解脫。敢昇入於泥洹，長與道德合明，自然相保守，快意之滋滋，真真了潔白，志願高無上；清淨定安靜，樂之無有極。善好無有比，巍巍之耀(yào)照。照一旦開達明徹，自然中自然相，自然之有根本。自然成五光至九色，五光至九色參迴轉，數百千更變，最勝之自然。自然成七寶，橫攬成萬物，光精參明俱出好，甚殊無有極。其國土甚殊好若此，何不力為善？

「念道之自然，著於無上下，洞達無邊幅，捐志虛空中。何不各精進，努力自求索？可得超絕去，往生無量清淨阿彌陀佛國。橫截於五道，惡道自閉塞，昇道之無極，易往無有人。其國土不逆違，自然之隨牽。何不棄世事行求道德？可得極長生，壽樂無有極。何為用世事，饒共憂無有常？

「世人薄俗，共爭不急之事；共於是處劇惡極苦之中，勤身治生用相給活。無尊、無卑，無富、無貧，無老、無少，無男、無女，皆當共憂錢財，有無同然。憂思適等，屏(bīng)營愁苦，累念思慮，為之走使，無有安時。有田憂田、有宅憂宅、有牛憂牛、有馬憂馬、有六畜憂六畜、有奴婢憂奴婢，衣被、錢財、金銀、寶物復共憂之。重思累息，憂念懷愁恐，橫為非常、水火、盜賊、怨家、債主所漂燒繫唐突沒溺，憂毒怔(zhēng)忪(zhōng)無有解時。結憤心中惱(xù)氣毒怒，病在胸腹憂苦不離，心堅意固適無縱捨。或坐摧藏終亡身命，棄捐之去莫誰隨者。尊貴豪富有此憂懼勤苦若此，結眾寒、熱與痛共居。

「小家貧者窮困乏無，無田亦憂欲有田、無宅亦憂欲有宅、無牛亦憂欲有牛、無馬亦憂欲有馬、無六畜亦憂欲有六畜、無奴婢亦憂欲有奴婢、無衣被、錢財、什物、飯食之屬亦憂欲有之。適有一少一、有是少是，思有齊等，適小具有便復憊(sì)盡。如是苦生當復求索，思想無益不能時得，身心俱勞坐起不

安。憂念相隨，勤苦若此。焦心不離，恚恨獨怒，亦結眾寒、熱與痛共居。或時坐之，終身天命，亦不肯作善為道。壽命盡死，皆當獨遠去，有所趣向，善惡之道莫能知者。

「或時世人父子、兄弟、夫婦、家室、中外親屬居天地之間當相敬愛，不當相憎；有無當相給與，不當有貪；言色當和，莫相違戾(lì)，或儻心爭有所恚怒。今世恨意微相嫉憎，後世轉劇至成大怨。所以者何？今世之事更欲相患害，雖不臨時應急相破，殺之愁毒結憤精神，自然剋識不得相離，皆當對相生，值更相報復。

「人在世間愛欲之中，獨來、獨去、死生，當行至趣苦樂之處，身自當之無有代者。善惡變化，殃咎異處，宿豫嚴待，當獨昇入遠到他處，莫能見者去在何所。善惡自然追逐往生，窈窈冥冥別離久長，道路不同會見無期，甚難甚難復得相值。何不棄眾事，各勵(mài)強健時，努力力為善，力精進來度世，可得極長壽？殊不肯求於道，復欲何須待、欲何樂乎？

「如是，世人不信作善得善、不信為道得道、不信死後世復生、不信施與，得其福德，都不信之。亦以謂之不然，言無有是，但坐是故且自見之，更相看視，前後轉相承受，父餘教令。先人、祖父素不作善，本不為道，身愚神闇，心塞意閉，不見天道，殊無有能見人生死有所趣向，亦莫能知者，適無有見善惡之道。復無有語者，為用作善惡、福德、殃咎、禍罰，各自競作為之用，殊無有怪也。至於生死之道轉相續，顛倒上下，無常根本，皆當過去不可常得。教語開導，信道者少，皆當生死無有休止。如是曹人矇冥抵突，不信經語，各欲快意，心不計慮。愚癡於愛欲、不解於道德、迷惑於瞋怒、貪猥(wěi)於財色。坐之不得道，當更勤苦極，在於惡處生，終不得止休息，痛之甚可傷。



「或時家室中外、父子、兄弟、夫婦，至於生死之義，更相哭淚(lèi)轉相思慕，憂念憤結恩愛繞續，心意痛著對相顧思，晝夜無有解時。教示道德心不開明，恩愛情欲不離，閉塞蒙蒙交錯覆蔽，不得思計，心自端正決斷世事，專精行道便旋至竟，年壽命盡不能得道，無可奈何。總猥憤(kuì)譎(náo)皆貪愛欲，如是之法不解道者多、得道者少。

「世間忽忽無可聊賴，尊卑、上下、豪貴、貧富、男女、大小各自忽務，勤苦躬身各懷殺毒，惡氣窈冥莫不惆悵。為妄作事，惡逆天地，不從仁心，道德非惡，先隨與之，恣聽所為。其壽未至便頓奪之，下入惡道，累世勤苦，展轉愁毒，數千萬億歲無有出期，痛不可言，甚可憐愍。」

佛告阿逸菩薩等諸天、帝王、人民：「我皆語若曹世間之事，人用是故坐不得道。若曹熟思惟之，惡者當縱捨遠離之，從其善者當堅持之，勿妄為非，益作諸善。大小、多少愛欲之榮皆不可常得，猶當別離無可樂者。勸(mài)佛世時，其有信愛佛經諸深、奉行道德，皆是我小弟也；其有甫欲學佛經戒者，皆是我弟子也；其有欲出身、去家捨妻子、絕去財色，欲來作沙門、為佛作比丘者，皆是我子孫。我世甚難得值，其有願欲生無量清淨佛國者，可得智慧勇猛，為眾所尊敬。勿得隨心所欲，虧負經戒，在人後。儻有疑意不解經者，復前問佛，佛當為若解之。」

阿逸菩薩長跪叉手言：「佛威神尊重，所說經快善。我曹聽佛經語皆心貫思之：『世人實爾，如佛所語無有異。』今佛慈哀我曹，開視天道教語生路，耳目聰明長得度脫，若得更生；我曹聽佛經語，莫不慈心歡喜踊躍開解者。我曹及諸天、帝王、人民、蜎飛蠕動之類，皆蒙佛恩，無不得解脫憂苦者。佛諸教戒甚深，無極無底。佛智慧所見，知八方、上下、去來、現在

之事無上、無邊幅。佛甚難得值、經道甚難得聞，我曹皆慈心於佛所。今我曹得度脫者，皆是佛前世求道時慊苦學問，精進所致。恩德普覆，所施行福德相祿巍巍，光明徹照，洞虛無極，開入泥洹。教授經典，制威消化，愍動八方上下，無窮無極。佛為師法尊絕，群聖都無能及佛者。佛為八方上下諸天、帝王、人民作師，隨其心所欲願，大小皆令得道。今我曹得與佛相見，得聞無量清淨佛聲，我曹甚喜，莫不得點慧開明者。」

佛告阿逸菩薩：「若言是，實當爾。若有慈心於佛所者，大喜，實當念佛，天下久久乃復有佛耳。今我於苦世作佛所出經道，教授洞達、截斷狐疑、端心正行、拔諸愛欲、絕眾惡根本、遊步無拘、典總智慧、眾道表裏、攬持維綱，昭然分明開示五道，決正生死泥洹之道。」

佛言：「若曹從無數劫以來不可復計劫，若曹作菩薩道欲過度諸天、人民及蜎飛蠕動之類以來甚久遠，人從若得道度者無央數，至得泥洹之道者亦無央數。若曹及八方上下諸天、帝王、人民，若比丘、比丘尼、優婆塞、優婆夷。若曹宿命從無數劫以來展轉是五道中，死生呼嗟，更相哭淚，轉相貪慕，憂思愁毒，痛苦不可言，至今世死生不絕；乃至今日與佛相見共會，值是乃聞無量清淨佛聲甚快。善哉，助汝曹喜，亦可自厭死生痛痒。生時甚痛、甚苦、甚極，至年長大亦苦、亦極，死時亦痛、亦苦、亦極，甚惡臭處不淨潔，了無有可者。佛故悉語，若曹亦可自決斷臭處惡露，若曹亦可端心正身，益作諸善，於是常端中外、潔淨身體、洗除心垢、自相約檢、表裏相應、言行忠信。

「人能自度脫，轉相扶接，拔諸愛欲，精明至心，求願不轉，結其善道根本。雖精進苦一世，須臾間耳。今世為善，後世生無量清淨佛國，快樂甚無極，長與道合明。然善極相保守，

長去離惡道痛痒之憂惱，拔勤苦諸惡根本，斷諸愛欲恩好。長生無量清淨佛國，亦無有諸痛痒、亦無復有諸惡臭處、亦無復有勤苦、亦無淫泆瞋怒愚癡、亦無有憂思愁毒。

「生於無量清淨佛國，欲壽一劫、十劫、百劫、千劫、萬億劫，自恣若意；欲住止壽無央數劫、不可復計數劫，恣汝隨意皆可得之。欲食、不食，恣若其意，都悉自然，皆可得之。次於泥洹之道，皆各自精明求索，心所欲願。勿得狐疑心中悔，欲往生者，無得坐其過失，在無量清淨佛國界邊自然七寶城中謫(zhé)五百歲。」

阿逸菩薩言：「受佛嚴明重教，皆當精進一心求索，請奉行之，不敢疑怠。」

◎

### 佛說無量清淨平等覺經卷第三

### 佛說無量清淨平等覺經卷第四

後漢月氏國三藏支婁迦讖譯

◎佛告阿逸菩薩等：「若曹於是世，能自制心正意、身不作惡者，是為大德善，都為八方上下最無有比。所以者何？八方上下無央數佛國中，諸天人民皆自然作善、不大為惡、易教化。今我於是世間為佛，於五惡、五痛、五燒之中作佛為最劇。教語人民令絕五惡、令去五痛、令去五燒；降化其心令持五善，得其福德度世長壽泥洹之道。」

佛言：「何等為五惡？何等為五痛？何等為五燒中者？何等為消化五惡、令持五善者？何等為持五善，得其福德長壽度世泥洹之道？」

佛言：「其一惡者，諸天、人民、下至禽獸、蜎飛蠕動之類欲為眾惡。

「強者伏弱，轉相剋賊，自相殺傷，更相食噉，不知為善，惡逆不道，受其殃罰，道之自然，當往趣向。神明記識(zhì)，犯之不貫(shì)，轉相承續，故有貧窮、下賤、乞丐、孤獨人，有聾盲、瘡痍、愚癡、弊惡，下有尪(wāng)狂不及逮之屬。其有尊貴、豪富、高才明達、智慧勇猛，皆其前世宿命，為善慈孝，布恩施德。故有官事、王法、牢獄，不肯畏慎作惡入法，受其過譴(zhé)重罰致劇，求望解脫難得度出。今世有是日前現在，壽終尤劇，入其窈冥，受身更生，譬若王法劇苦極刑。故有自然泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之類屬貿身形，改惡易道，壽命短長，魂神命精，自然入趣。受形寄胎當獨值向，相從共生，轉相報償，當相還復。殃惡譴(zhé)罰，眾事未盡終不得離。展轉其中，世世累劫無有出期，難得解脫，痛不可言。天地之間自然有是，雖不臨時卒暴至，應時恒取自然之道，皆當善惡歸之，是為一大惡、為一痛、為一燒。

「勤苦如是，愁毒呼嗟，比如劇火起燒人身。人能自於其中一心制意、端身正行、獨作諸善、不為眾惡者，身獨度脫，得其福德，可得長壽度世上天泥洹之道，是為一大善。」

佛言：「其二惡者，世間帝王、長吏、人民、父子、兄弟、室家、夫婦略無義理，不從政令。轉淫奢驕慢，各欲快意，恣心自在，更相欺調，殊不懼死。心口各異，言念無實，佞(nìng)諂不忠，諛媚巧辭。行不端正，更相嫉憎，轉相讒(chán)惡，陷入惡枉。主上不明，心不察照，任用臣下，臣下存在。淺度能行，知其形勢，在位不正，為其所調。妄捐忠良，不當天心，甚違道理，臣欺其君、子欺其父、弟欺其兄、婦欺其夫。室家中外知識相紹，各懷貪姪，心獨恚怒，蒙聾愚癡欲益多有。尊

卑、上下，無男、無女，無大、無小，心俱同然，欲自厚己。破家、亡身，不顧念前後，家室親屬坐之破族。

「或時家中內外、知識朋友、鄉黨市里愚民轉共從事，更相利害。爭錢財鬪(dòu)，忿怒成仇；轉爭勝負，慳富焦心；不肯施與，專專守惜。愛寶貪重，坐之思念，心勞身苦，如是至竟，無所恃怙，獨來獨去，無一隨者。善惡禍福，殃咎謫罰，追命所生，或在樂處、或入毒苦，然後乃悔，當復何及？

「或時世人愚心少智，見善誹謗恚之，不肯慕及。但欲為惡，妄作非法；但欲盜竊，常懷毒心；欲得他人財物，用自供給，消散摩盡，賜復求索；邪心不正，常獨恐怖，畏人有色，臨時不計，事至乃悔。今世現在，長吏牢獄，自然趣向，受其殃咎。世間貧窮、乞丐、孤獨，但坐前世宿命，不信道德、不肯為善。今世為惡，天神別籍，壽終入惡道，故有自然泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之類。展轉其中，世世累劫，無有出期，難得解脫，痛不可言，是為二大惡、二痛、二燒。

「勤苦如是，比如火起燒人身。人能自於其中一心制意、端身正行、獨作眾善、不為眾惡者，身獨度脫，得其福德，可得長壽度世上天泥洹之道，是為二大善。」

佛言：「其三惡者，世間人民寄生相因，共依居天地之間，處年壽命無能幾歲。至有豪貴者、賢明善人；下有貧賤、尪(wāng)羸(léi)愚者；中有不良之人，但懷念毒惡，身心不正，常念姪洸(yì)，煩滿胸中；愛欲交錯，坐起不安；貪意慳惜，但欲唐得；眄(miǎn)睞(lài)細色，惡態(tài)姪洸。有婦厭憎，私妄出入，持家所有，相結為非，聚會飲食，自共作惡。興兵作賊，攻城格鬪，劫殺截斷，強奪不道，取人財物。偷竊趣得，不肯治生；所當求者，不肯為之；惡心在外，不能專作；欲擊成事，恐勢迫脅(xié)，持歸給家。共相生活，恣心快意，極

身作樂，行亂他人婦女。或於其親屬，不避尊卑、長老，眾共憎惡，家室中外，患而苦之。亦復不畏縣官法令，無所避錄，如是之惡，自然牢獄，日月照識、神明記取、諸神攝錄。

「故有自然泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之類，展轉其中，世世累劫，無有出期，難得度脫，痛不可言，是為三大惡、三痛、三燒，勤苦如是，比若火起燒人身，人能自於其中一心制意、端身正行、獨作眾善、不為眾惡者，身獨度脫，得其福德，可得長壽度世上天泥洹之道，是為三大善。」

佛言：「其四惡者，諸惡人不能作善，自相壞敗，轉相教令，共作眾惡。主為傳言，但欲兩舌、惡口、罵詈(lì)、妄語，相嫉更相鬪亂。憎嫉善人，敗壞賢善，於傍快惡。復不孝順供養父母，輕易師父知識(shí)，無信難得誠實。自言尊貴有道，橫行威武，加捲力勢，侵剋易人不能自知。為惡無自羞慚，自用頗健，令人承事敬畏。復不敬畏天地、神明、日月，亦不可教令作善，不可降化，自用偃(yǎn)蹇(jiǎn)，謂常當爾。亦復無憂哀心，亦不知恐懼，恣意憍慢如是，天神記識(zhì)。

「賴其前世宿命頗作福德，小善扶接，營護助之。今世作惡，福德盡餒(sì)，諸善鬼神各去離之，身獨空立，無所復依。受重殃譴(zhé)，壽命終身惡繞歸，自然迫促，當往追逐，不得止息。自然眾惡共趣頓乏，其有名籍在神明所，殃咎引牽當值相得，當往趣向。受過譴罰，身心摧碎，神形苦極，不得離却，但得前行，入於火鑊(huò)。當是時，悔復何益？當復何及？

「天道自然，不得蹉(cuō)跌(diē)，故有泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之屬，展轉其中，世世累劫，無有出期，難得解脫，痛不可言，是為四大惡、四痛、四燒。

「勤苦如是，比如火起燒人身。人能於其中一心制意、端身正行、獨作眾善、不為眾惡者，身獨度脫，得其福德，可得長壽度世上天泥洹之道，是為四大善。」

佛言：「其五惡者，世人徙(xǐ)倚(yǐ)懈惰，不肯作善，不念治生，妻子飢寒，父母俱然。欲呵教其子，其子惡心，瞋目應怒。言令不和，違戾反逆劇於野人，比若怨家，不如無子。妄遍假貸，眾共患厭，尤無反復，無有報償之心，窮貧困乏，不能復得。辜(gū)較諧聲，放縱遊散，串數唐得，自用賑(zhèn)給，不畏防禁。飲食無極，喫(chī)酒嗜美，出入無有期度。魯扈(hù)抵突，不知人情，睚(suī)眦(miǎn)強制。見人有喜，憎嫉恚之。無義無禮，自用職當，不可諫曉。亦復不憂念父母、妻子有無，又復不念卒報父母之德，亦復不念師父之恩。心常念惡、口常言惡，日不成就。不信道德、不信有賢明先聖、不信作善為道可得度世、不信世間有佛。欲殺羅漢、鬪比丘僧，常欲殺人——欲殺父母、兄弟、妻子、宗親、朋友。父母、兄弟、妻子、宗親、朋友憎惡見之，欲使之死。不信佛經語，不信人壽命終盡死，後世復生，不信作善得善，不信作惡得惡。」

「如是曹人——男子、女人——心意俱然，違戾反逆，愚癡濛(méng)湧(hòng)，瞋怒嗜欲，無所識知。自用快善為大智慧，亦不知所從來生、死所趣向。不肯慈孝，惡逆天地，於其中間求望僥(jiǎo)倖(xìng)，欲得長生、躬得不死。會當歸就生死勤苦善惡之道，身所作惡，殃咎眾趣，不得度脫。亦不可降化令作善，慈心教語開導生死、善惡所趣有是，復不信之。然苦心與語欲令度脫，無益其人。心中閉塞，意不開解，大命將至，至時皆悔。其後乃悔，當復何及？不豫計善，臨窮何益？」

「天地之間五道分明，恢廓窈窕，浩浩茫茫，轉相承受。善惡、毒痛，身自當之，無有代者。道之自然，隨其所行，追

命所生，不得縱捨。善人行善，從善慈孝、從樂入樂、從明入明；惡人行惡，從苦入苦、從冥入冥。誰能知者？獨佛知見耳。教語人民，信用者少，生死不休，惡道不絕。

「如是，世人不可悉道，故有自然泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之類，展轉其中，世世累劫，無有出期，難得解脫，痛不可言，是為五大惡、五痛、五燒。

「勤苦如是，比如火起燒人身，人能自於其中一心制意、端身正行、言行相副、所作至誠、所語如語、心口不轉、獨作眾善、不為眾惡者，身獨度脫，得其福德，可得長壽度世上天泥洹之道，是為五大善。」

佛告阿逸菩薩等：「我皆語若曹，是世五惡勤苦如是，令起五痛、令起五燒，展轉相生。世間人民不肯為善，欲作眾惡，敢有犯此諸惡事者皆悉自然，當更具歷入惡道中。或其今世先被病殃，死生不得，示眾見之。壽終趣入至極大苦，愁痛酷毒，自相焦然，轉相燒滅。至其後共作怨家，更相傷殺，從小微起至大困劇，皆從貪淫財色、不肯忍辱施與、各欲自快、無復有曲直、欲得健名、為癡欲所迫、隨心思想不能得也，結憤胸中。財色縛束無有解脫、不知厭足；厚己諍欲，無所省錄，都無義理，不隨正道。富貴榮華，當時快意，不能忍辱、不知施善，威勢無幾，隨惡名焦。身坐勞苦，久後大劇自然隨逐，無有解已。王法施張，自然糾(jiū)舉，上下相應；羅網綱紀，禬(qióng)禬(zhōng)禬，當入其中。古今有是，痛哉，可傷！」

佛語阿逸菩薩等：「若世有是，佛皆慈愍哀之，威神摧動眾惡諸事皆消化之。令得去惡就善，棄捐所思，奉持經戒，莫不承奉。施行經法，不敢違失度世無為泥洹之道，快善極樂，甚明無極。」



佛言：「若曹諸天、帝王、人民及後世人，得佛經語熟思惟之，能自於其中端心正行。其主上為善率化，檢御其下，教語人民，轉相勅令、轉共為善、轉相度脫，各自端守，慈仁愍哀，終身不殆，尊聖敬孝，通洞博愛。佛語教令無敢虧負，當憂度世泥洹之道；當憂斷截生死、痛痒，拔惡根本；當憂斷絕泥犁、禽獸、薜荔、蜎飛蠕動之類惡苦之道；當勸(mài)佛世，堅持經道，無敢失也。」

佛言：「若曹當作善者，云何第一急？當自端身、當自端心、當自端目、當自端耳、當自端鼻、當自端口、當自端手、當自端足。能自檢(jiǎn)斂(liǎn)，莫妄動作，身心淨潔，俱善相應。中外約束，勿隨嗜欲，不犯諸惡。言色常和，身行當專，行步坐起不動。作事所為當先熟思慮計之，揆(kuí)度(duó)才能、視瞻圓規，安定徐作為之；作事倉卒，不豫熟計，為之不諦，亡其功夫，敗悔在後，唐苦亡身。至誠忠信，得道絕去。」

佛言：「若曹於是益作諸善，布恩施德，能不絕道禁，忍辱、精進、一心、智慧，展轉復相教化，作善為德。如是經法慈心專一，齋戒清淨一日一夜者，勝於無量清淨佛國作善百歲。所以者何？無量清淨佛國皆積德眾善，無為自然，在所求索，無有諸惡大如毛髮。」

佛言：「於是作善十日十夜者，其得福勝於他方佛國中人民作善千歲。所以者何？他方佛國皆悉作善，作善者多、為惡者少，皆有自然之物，不行求作便自得之；是間為惡者多、為善者少，不行求作不能得也。人能自端制作善，至心求道，故能爾耳。是間無有自然，不能自給，當行求索，勤苦治生。轉相欺怠(dài)，調作好惡，得其財物歸給妻子。飲苦食毒，勞心苦身，如是至竟，心意不專，周旋不安。人能自安靜為善，精進作德，故能爾耳。」

佛言：「我皆哀若曹及諸天、帝王、人民，皆教令作諸善、不為眾惡，隨其所能輒授與道，教戒開導悉奉行之。則君率化為善教令臣下、父教其子、兄教其弟、夫教其婦，室家內外、親屬、朋友轉相教語，作善為道。奉經持戒，各自端守，上下相檢，無尊、無卑，無男、無女，齋戒清淨，莫不歡喜。和順義理，勸樂慈孝，自相約檢。其有得佛經語悉持思之，不當所作如犯為之則自悔過，去惡就善，棄邪為正，朝聞夕改，奉持經戒，劇如貧人得寶。

「佛所行處、所在郡國，輒授與經戒，諸天、日月、星辰、諸神、國王、傍臣、長吏、人民、諸龍、鬼神、泥犁、禽獸承奉行之，則君改化為善，齋戒精思，淨自湔(jiān)洒(xǐ)，端心正行，居位嚴慄<sup>9</sup>(lì)，教勅率眾為善，奉行道禁，令言令止；臣事其君，忠直受令，不敢違負。父子言令孝順承受，兄弟、夫婦、宗親、朋友，上下相令，順言和理，尊卑、大小轉相敬事，以禮如義不相違負，莫不改往修來，洒(xǐ)心易行端正中表，自然作善所願輒(zhé)得。感善降化自然之道，求欲不死則可得長壽，求欲度世則可得泥洹之道。」

佛言：「佛威神尊重，消惡化善莫不度脫。今我出於天下，在是惡中於苦世作佛，慈愍哀傷，教語開道，諸天、帝王、傍臣左右、長吏、人民，隨其心所欲願樂，皆令得道。佛諸所行處、所更過歷郡國、縣邑、丘聚、市里，莫不豐熟，天下太平，日月運照，倍益明好；風雨時節，人民安寧；強不凌弱，各得其所。無惡歲疾疫、無病瘦者、兵革不起、國無盜賊、無有怨枉、無有拘閉者。君臣、人民莫不歡喜，忠慈至誠，各自端守，皆自然守國，雍和孝順，莫不歡樂。有無相與布恩施德，心歡

---

<sup>9</sup>校勘記：“慄”，大正藏底本為“慄”字，根據【宋】【元】【明】版本的“慄”及文義，現取“慄”。(慄：同“栗”，莊敬，嚴肅。)

樂與皆相敬愛，推財讓義，謙讓於先。前後以禮敬事，如父、如子，如兄、如弟，莫不仁賢，和順禮節都無違諍，快善無極。」

佛言：「我哀子曹欲度脫之，劇父母念子。今八方上下諸天、帝王、人民及蜎飛蠕動之類，得佛經戒、奉行佛道，皆得明慧，心悉開解，莫不得過度脫憂苦者。今我作佛在於五惡、五痛、五燒之中，降化五惡、消盡五痛、絕滅五燒，以善攻惡拔去毒苦，令得五善明好，燒惡不起。我般泥洹去後，經道稍稍斷絕，人民諛諂淳為眾惡，不復作善，五燒復起，五痛劇苦——復如前法——自然還復，久後轉劇，不可悉說，我但為若曹小道之耳。」

佛告阿逸菩薩等：「若曹各思持之，展轉相教戒，如佛經法無敢犯也。」

阿逸菩薩長跪叉手言：「佛所說甚苦痛，世人為惡甚劇，如是如是。佛皆慈哀悉度脫之，皆言：『受佛重教，請展轉相承。』不敢犯也。」

佛告阿難：「我哀若曹，令悉見無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢所居國土。若欲見之不？」

阿難則大喜，長跪叉手言：「願皆欲見之。」

佛言：「若起更被袈裟西向拜——當日沒處——為無量清淨佛作禮，以頭面著地言：『南無無量清淨平等覺。』」

阿難言：「諾，受教。」則起更被袈裟西向拜——當日所沒處——為無量清淨佛作禮，以頭腦著地言：「南無無量清淨平等覺。」

阿難未起，無量清淨佛便大放光明威神，則遍八方上下諸無央數佛國，天地則皆為大震動。諸天無央數天地、須彌山羅寶、摩訶須彌大山羅寶、諸天地大界、小界，其中諸有大泥犁、小泥犁，諸山林、溪谷、幽冥之處，皆則大明，悉雨大開闢。

則阿難、諸菩薩、阿羅漢等，諸天、帝王、人民，悉皆見無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢、國土七寶已，心皆大歡喜踊躍，悉起為無量清淨佛作禮，以頭腦著地，皆言：「南無無量清淨三藐三佛陀。」

無量清淨佛放光明威神已，諸無央數天、人民、及蜎飛蠕動之類，皆悉見無量清淨佛光明，莫不慈心歡喜作善者。諸有泥犁、禽獸、薜荔，諸有考治勤苦之處，則皆休止不復治，莫不解脫憂苦者。諸有盲者則皆得視，諸跛躄(bì)蹇(jiǎn)者則皆得走行，諸病者則皆愈起，諸尪(wāng)者則皆強健；愚癡者則皆更黠(xiá)慧，諸有姪洸(yì)瞋怒者皆悉慈心作善，諸有被(bèi)毒者毒皆不行。鍾鼓、琴瑟、箏篴、樂器諸伎，不鼓皆自作音聲；婦女珠環皆自作聲；百鳥、畜獸皆自悲鳴。當是之時莫不歡喜得過度者。

則時爾日，諸佛國中諸天人，莫不持天上華香來下於虛空中，悉皆供養，散諸佛及無量清淨佛上。諸天各共大作萬種自然伎樂，樂諸佛及諸菩薩、阿羅漢。當是之時，甚快樂不可言。

佛告阿難、阿逸菩薩等：「我說無量清淨佛及諸菩薩、阿羅漢、國土自然七寶，當無有異乎？」

阿難長跪叉手言：「佛說無量清淨佛國土快善，如佛所說無有一異。」

佛言：「我說無量清淨佛功德國土快善，晝夜一劫尚復未竟，我但為若曹小說之耳。」

阿逸菩薩則長跪叉手問佛言：「今佛國，從是間當有幾阿惟越致菩薩，往生無量清淨佛國？願聞之。」

佛言：「若欲知者，明聽著心中。」

阿逸菩薩言：「受教。」

佛言：「從我國當有七百二十億阿惟越致菩薩皆往生無量清淨佛國——阿惟越致菩薩者，前後供養無央數諸佛，以次如彌勒皆當作佛——及其餘諸小菩薩輩者，無央數不可復計，皆當往生無量清淨佛國。」

佛告阿逸菩薩：「不但我國中諸菩薩當往生無量清淨佛國，他方異國復有佛亦復如是。第一佛名光遠炤(zhào)，其國有百八十億菩薩皆當往生無量清淨佛國。他方異國第二佛，佛名寶積，其國有九十億菩薩皆當往生無量清淨佛國。他方異國第三佛，名儒無垢，有二百二十億菩薩皆當往生阿彌陀佛國。他方異國第四佛，名無極光明，其國有二百五十億菩薩皆當往生無量清淨佛國。他方異國第五佛，名於世無上，其國有六百億菩薩皆當往生無量清淨佛國。他方異國第六佛，名勇光，其國有萬四千菩薩皆當往生無量清淨佛國。他方異國第七佛，名具足交絡，其國有十四億菩薩皆當往生無量清淨佛國。他方異國第八佛，名雄慧王，其國有八菩薩皆當往生無量清淨佛國。他方異國第九佛，名多力無過者，其國有八百一十億菩薩皆當往生無量清淨佛國。他方異國第十佛，名吉良，其國有萬億菩薩皆當往生無量清淨佛國。他方異國第十一佛，名慧辯，其國有萬二千菩薩皆當往生無量清淨佛國。他方異國第十二佛，名無上華，其國有諸菩薩無央數不可復計——皆阿惟越致、皆智慧勇猛、各供養無央數諸佛以，一時俱心願欲往生——皆當生無量清淨佛國。他方異國第十三佛，名樂大妙音，其國有七百九十億菩薩皆當往生無量清淨佛國。」

佛言：「是諸菩薩——皆阿惟越致——諸比丘僧中及小菩薩輩無央數，皆當往生無量清淨佛國。不獨是十四佛國中諸菩薩當往生也，都八方上下無央數佛國諸菩薩輩各各如是，皆當往生無量清淨佛國。其無央數都共往會，無量清淨佛國大眾多

不可復計，我但說八方上下無央數佛名字，晝夜一劫尚未竟。我但復說佛國諸比丘僧眾、菩薩當往生無量清淨佛國人數，說之一劫不休止尚未竟。我但為若曹總攬都小說之耳。」

佛語阿難阿逸菩薩等：「其世間帝王、人民、善男子、善女人，前世宿命行善所致相祿，迺(nǎi)當聞無量清淨佛聲，慈心歡喜，我代之喜。」

佛言：「其有善男子、善女人聞無量清淨佛聲，慈心歡喜，一時踊躍，心意清淨，衣毛為起，淚<sup>10</sup>出者，皆前世宿命作佛道。若他方佛，故菩薩非凡人。其有人民——男子、女人——聞無量清淨佛聲，不信有佛者、不信佛經語、不信有比丘僧、心中狐疑都無所信者，皆故從惡道中來生，愚蒙不解，宿命殃惡未盡、未當得度脫，故心中狐疑不信向耳。」

佛言：「我語若曹，若曹所當作善法，皆當奉行信之。無得以我般泥洹去後故，若曹及後世人無得復言：『我不信有無量清淨佛國。』我故令若曹，悉見無量清淨佛國土，所當為者，若自求之。我具為汝曹，道說經戒順法，若曹當如佛法持之，無得毀失。」

「我持是經以累汝曹，汝曹當堅持之，無得為妄增減是經法。我般泥洹去後，經道留止千歲，千歲後經道斷絕，<sup>11</sup>我皆慈哀，特留是經法，止住百歲，百歲中竟，乃休止絕。在心所願皆可得道。」

---

<sup>10</sup>校勘記：“淚”：大正藏底本為“拔”，參考支謙的譯本，根據【元】【明】本及上下文譯改。

<sup>11</sup>校勘記：“我皆慈哀，特留是經法，止住百歲，百歲中竟，乃休止絕”：大正藏底本沒有這 21 个字，參考康僧鎧的譯本和支謙的譯本，根據【元】【明】本及文譯補入。

佛言：「師開導人耳目，智慧明達，度脫人令得善，合<sup>12</sup>泥洹之道。常當慈孝，於佛如父母；常念師恩，當念不斷絕，則得道疾。」

佛言：「天下有佛者甚難得值，人有信受師法經語深者亦難得值，若有沙門、若師為人說佛經者甚難得值。」

佛說是經時，則萬二千億諸天人民皆得天眼徹視，悉一心皆為菩薩道；則二百二十億諸天人民皆得阿那含道；則八百沙門皆得阿羅漢道；則四十億菩薩皆得阿惟越致。

佛說經已，諸菩薩、阿羅漢、諸天、帝王、人民皆大歡喜，前趣為佛作禮，遶佛三匝，以頭面著佛足而去。

#### 佛說無量清淨平等覺經卷第四

---

<sup>12</sup>校勘記：“合”：大正藏底本為“舍”，根據【宋】【元】【明】本及上下文譯改。

## 佛說觀無量壽佛經

宋西域三藏畺(jiāng)良耶舍譯

如是我聞：

一時，佛在王舍城耆闍崛山中，與大比丘眾千二百五十人俱；菩薩三萬二千，文殊師利法王子而為上首。爾時王舍大城有一太子，名阿闍世，隨順調達惡友之教，收執父王頻婆娑羅，幽閉置於七重室內，制諸群臣，一不得往。國大(tài)夫人，名韋(wéi)提希，恭敬大王，澡浴清淨，以酥蜜和麨(chǎo)，用塗其身，諸瓔珞中盛葡萄漿，密以上王。爾時大王，食麨飲漿，求水漱口；漱口畢已，合掌恭敬，向耆闍崛山，遙禮世尊，而作是言：「大目乾連是吾親友，願興慈悲，授我八戒。」時目乾連如鷹隼(sǔn)飛，疾至王所；日日如是，授王八戒。世尊亦遣尊者富樓那，為王說法。如是時間經三七日，王食麨(chǎo)蜜，得聞法故，顏色和悅。

時阿闍世問守門人：「父王今者猶存在耶？」時守門者白言：「大王！國大(tài)夫人身塗麨蜜，瓔珞盛漿，持用上王；沙門目連及富樓那，從空而來，為王說法，不可禁制。」時阿闍世聞此語已，怒其母曰：「我母是賊，與賊為伴；沙門惡人，幻惑呪術，令此惡王多日不死。」即執利劍(jiàn)欲害其母。

時有一臣，名曰月光，聰(cōng)明多智，及與耆婆，為王作禮。白言：「大王！臣聞毘陀論經說：『劫初已來，有諸惡王貪國位故，殺害其父一萬八千。』未曾聞有無道害母。王今為此殺逆之事，污刹利種，臣不忍聞！是栴(zhān)陀羅，我等不宜復住於此。」時二大臣說此語竟，以手按劍，却行而退。時阿闍世驚怖惶懼，告耆婆言：「汝不為我耶？」耆婆白言：



「大王！慎莫害母。」王聞此語，懺悔求救，即便捨劍，止不害母，勅(chì)語內官：「閉置深宮，不令復出。」

時韋提希被幽閉已，愁憂憔悴；遙向耆闍崛山，為佛作禮，而作是言：「如來世尊在昔之時，恒遣阿難來慰問我；我今愁憂，世尊威重，無由得見；願遣目連、尊者阿難，與我相見。」作是語已，悲泣雨淚(lèi)，遙向佛禮。未舉頭頃，爾時世尊在耆闍崛山，知韋提希心之所念，即勅(chì)大目犍連及以阿難，從空而來。佛從耆闍崛山沒，於王宮出。

時韋提希禮已舉頭，見世尊釋迦牟尼佛，身紫金色坐百寶蓮華。目連侍左，阿難在右，釋梵護世諸天在虛空中，普雨天華，持用供養。時韋提希見佛世尊，自絕瓔珞，舉身投地，號泣向佛。白言：「世尊！我宿何罪，生此惡子？世尊復有何等因緣，與提婆達多共為眷屬？唯願世尊，為我廣說無憂惱處，我當往生，不樂閻浮提濁惡世也。此濁惡處，地獄、餓鬼、畜生盈滿，多不善聚。願我未來不聞惡聲，不見惡人。今向世尊五體投地，求哀懺悔。唯願佛日教我觀於清淨業處。」

爾時世尊放眉間光，其光金色，遍照十方無量世界；還住佛頂，化為金臺(tái)，如須彌山。十方諸佛淨妙國土，皆於中現。或有國土七寶合成；復有國土純是蓮花；復有國土如自在天宮；復有國土如頗梨鏡；十方國土皆於中現。有如是等無量諸佛國土嚴顯(xiǎn)可觀，令韋提希見。

時韋提希白佛言：「世尊！是諸佛土，雖復清淨，皆有光明；我今樂生極樂世界阿彌陀佛所。唯願世尊，教我思惟，教我正受。」

爾時世尊即便微笑，有五色光，從佛口出，一一光照頻婆娑羅王頂。爾時大王雖在幽閉，心眼無障，遙見世尊，頭面作禮；自然增進，成阿那含。

爾時世尊告韋提希：「汝今知不？阿彌陀佛去此不遠；汝當繫(xì)念，諦觀彼國淨業成者。我今為汝廣說眾譬(pì)，亦令未來世一切凡夫欲修淨業者，得生西方極樂國土。欲生彼國者，當修三福：一者、孝養父母，奉事師長，慈心不殺，修十善業。二者、受持三歸，具足眾戒，不犯威儀。三者、發菩提心，深信因果，讀誦大乘，勸進行者。如此三事名為淨業。」

佛告韋提希：「汝今知不？此三種業，乃是過去、未來、現在三世諸佛淨業正因。」

佛告阿難及韋提希：「諦聽，諦聽！善思念之。如來今者，為未來世一切眾生為煩惱賊之所害者，說清淨業。善哉韋提希！快問此事。阿難！汝當受持，廣為多眾宣說佛語。如來今者，教韋提希及未來世一切眾生觀於西方極樂世界。以佛力故，當得見彼清淨國土，如執明鏡自見面像。見彼國土極妙樂事，心歡喜故，應時即得無生法忍。」

佛告韋提希：「汝是凡夫，心想羸(léi)劣，未得天眼，不能遠觀；諸佛如來有異方便，令汝得見。」

時韋提希白佛言：「世尊！如我今者，以佛力故見彼國土。若佛滅後，諸眾生等，濁惡不善，五苦所逼，云何當見阿彌陀佛極樂世界？」

佛告韋提希：「汝及眾生應當專(zhuān)心，繫(xì)念一處，想於西方。云何作想？凡作想者，一切眾生自非生盲，有目之徒，皆見日沒。當起想念，正坐西向，諦觀於日，令心堅住，專想不移。見日欲沒，狀如懸(xuán)鼓。既見日已，閉目開目皆令明了。是為日想，名曰初觀。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「初觀成已，次作水想。想見西方一切皆是大水，見水澄清，亦令明了，無分散意。既見水已，當

起水(bīng)想。見水映徹，作琉璃想。此想成已，見琉璃地，內外映徹。下有金剛七寶金幢，擎琉璃地。其幢八方，八楞具足，一一方面，百寶所成，一一寶珠，有千光明，一一光明，八萬四千色，映琉璃地，如億千日，不可具見。琉璃地上，以黃金繩(shéng)，雜廁間錯，以七寶界，分齊(qí)分明，一一寶中，有五百色光。其光如花，又似星月，懸處虛空，成光明臺(tái)。樓閣千萬，百寶合成，於臺兩邊，各有百億花幢，無量樂器，以為莊嚴。八種清風從光明出，鼓此樂器，演說苦、空、無常、無我之音，是為水想，名第二觀。此想成時，一一觀之，極令了了。閉目開目，不令散失，唯除食時，恒憶此事。作此觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「水想成已，名為粗見極樂國地。若得三昧，見彼國地，了了分明，不可具說。是為地想，名第三觀。」

佛告阿難：「汝持佛語，為未來世一切大眾欲脫苦者，說是觀地法。若觀是地者，除八十億劫生死之罪。捨身他世，必生淨國，心得無疑。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「地想成已，次觀寶樹。觀寶樹者，一一觀之，作七重行樹想。一一樹高八千由旬，其諸寶樹，七寶花葉無不具足。一一華葉，作異寶色。琉璃色中出金色光；頗梨色中出紅色光；馬腦(nǎo)色中出車渠(qú)光；車渠色中出綠真珠光；珊瑚琥珀一切眾寶以為映飾。妙真珠網彌覆樹上，一一樹上有七重網，一一網間有五百億妙華宮殿，如梵王宮。諸天童子自然在中，一一童子有五百億釋迦毘楞伽摩尼寶以為瓔珞；其摩尼光照百由旬，猶如和合百億日月，不可具名，眾寶間錯色中上者。此諸寶樹，行行相當，葉葉相次，於眾葉間

生諸妙花，花上自然有七寶果。一一樹葉，縱廣正等二十五由旬；其葉千色有百種畫，如天繒珞；有眾妙華，作閻浮檀金色，如旋火輪，宛轉葉間，踊生諸果，如帝釋瓶；有大光明，化成幢幡無量寶蓋。是寶蓋中，映現三千大千世界一切佛事；十方佛國亦於中現。見此樹已，亦當次第一觀之，觀見樹莖、枝葉、華果，皆令分明。是為樹想，名第四觀。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「樹想成已，次當想水。欲想水者，極樂國土有八池水。一一池水七寶所成；其寶柔軟從如意珠王生，分為十四支；一支作七寶色。黃金為渠，渠下皆以雜色金剛以為底沙。一一水中有六十億七寶蓮花，一一蓮華團圓正等十二由旬。其摩尼水流注華間，尋樹上下。其聲微妙，演說苦、空、無常、無我、諸波羅蜜，復有讚歎諸佛相好者。從如意珠王踊出金色微妙光明，其光化為百寶色鳥，和鳴哀雅，常讚念佛、念法、念僧，是為八功德水想，名第五觀。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「眾寶國土，一一界上有五百億寶樓，其樓閣中有無量諸天，作天伎樂。又有樂器懸(xuán)處虛空，如天寶幢不鼓自鳴。此眾音中，皆說念佛、念法、念比丘僧。此想成已，名為粗見極樂世界寶樹、寶地、寶池，是為總觀想，名第六觀。若見此者，除無量億劫極重惡業，命終之後必生彼國。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「諦聽，諦聽！善思念之。吾當為汝分別解說除苦惱法，汝等憶持，廣為大眾分別解說。」說是語時，無量壽佛住立空中，觀世音、大勢至，是二大士侍立左右。光明熾(chì)盛不可具見，百千閻浮檀金色不可為比。

時韋提希見無量壽佛已，接足作禮，白佛言：「世尊！我今因佛力故，得見無量壽佛及二菩薩，未來眾生，當云何觀無量壽佛及二菩薩？」

佛告韋提希：「欲觀彼佛者，當起想念，於七寶地上作蓮花想，令其蓮花一一葉作百寶色。有八萬四千脈(mài)，猶如天畫(huà)；一一脈有八萬四千光，了了分明，皆令得見。華葉(yè)小者，縱廣二百五十由旬；如是蓮華有八萬四千大葉，一一葉間，有百億摩尼珠王以為映飾。一一摩尼珠放千光明，其光如蓋(gài)，七寶合成，遍覆地上。釋迦毘楞伽摩尼寶以為其臺(tái)；此蓮花臺，八萬金剛甄(zhēn)叔迦寶，梵摩尼寶，妙真珠網，以為交飾。於其臺上，自然而有四柱寶幢，一一寶幢如百千萬億須彌山；幢上寶縵如夜摩天宮，復有五百億微妙寶珠，以為映飾。一一寶珠有八萬四千光，一一光作八萬四千異種金色，一一金色遍其寶土，處處變化，各作異相；或為金剛臺，或作真珠網，或作雜花雲，於十方面隨意變現，施作佛事，是為花座想，名第七觀。」

佛告阿難：「如此妙花，是本法藏比丘願力所成，若欲念彼佛者，當先作此妙花座想。作此想時不得雜觀；皆應一一觀之，一一葉，一一珠，一一光，一一臺，一一幢，皆令分明，如於鏡中自見面像。此想成者，滅除五百億劫生死之罪，必定當生極樂世界。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「見此事已，次當想佛。所以者何？諸佛如來是法界身，遍入一切眾生心想中；是故汝等心想佛時，是心即是三十二相、八十隨形好。是心作佛，是心是佛。諸佛正遍知海，從心想生，是故應當一心繫(xì)念，諦觀彼佛、多陀阿伽度、阿羅呵、三藐三佛陀。想彼佛者，先當想像。閉目開目，見一寶像，如閻浮檀金色，坐彼華上。像既坐已，心眼

得開，了了分明，見極樂國七寶莊嚴，寶地、寶池、寶樹行列，諸天寶縵彌覆樹上，眾寶羅網滿虛空中。見如此事，極令明了，如觀掌中。見此事已，復當更作一大蓮華在佛左邊，如前蓮華等無有異，復作一大蓮華在佛右邊。想一觀世音菩薩像坐左華座，亦放金光如前無異。想一大勢至菩薩像坐右華座。此想成時，佛菩薩像皆放妙光；其光金色，照諸寶樹。一一樹下亦有三蓮華，諸蓮華上各有一佛二菩薩像，遍滿彼國。此想成時，行者當聞水流、光明及諸寶樹、鳧(fú)鴈、鴛鴦皆說妙法。出定、入定恒聞妙法。行者所聞，出定之時憶持不捨，令與修多羅合。若不合者，名為妄想，若與合者，名為毘(cū)想見極樂世界。是為想像，名第八觀。作是觀者，除無量億劫生死之罪，於現身中得念佛三昧。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「此想成已，次當更觀無量壽佛身相光明。阿難當知！無量壽佛身如百千萬億夜摩天閻浮檀金色。佛身高六十萬億那由他恒河沙由旬；眉間白毫右旋宛轉，如五須彌山。佛眼清淨如四大海水，清白分明。身諸毛孔演出光明，如須彌山。彼佛圓光如百億三千大千世界；於圓光中，有百萬億那由他恒河沙化佛；一一化佛，亦有眾多無數化菩薩，以為侍者。無量壽佛有八萬四千相；一一相中，各有八萬四千隨形好；一一好中復有八萬四千光明；一一光明遍照十方世界，念佛眾生攝取不捨。其光相好及與化佛，不可具說；但當憶想令心明見。見此事者，即見十方一切諸佛，以見諸佛故名念佛三昧。作是觀者，名觀一切佛身，以觀佛身故亦見佛心。諸佛心者大慈悲是，以無緣慈攝諸眾生。作此觀者，捨身他世，生諸佛前，得無生忍。是故智者應當繫(xì)心諦觀無量壽佛。觀無量壽佛者，從一相好入，但觀眉間白毫，極令明了。見眉間白

毫相者，八萬四千相好自然當見。見無量壽佛者，即見十方無量諸佛；得見無量諸佛故，諸佛現前受記。是為遍觀一切色想，名第九觀。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「見無量壽佛了了分明已，次亦應觀觀世音菩薩。此菩薩身長八十億那由他恒河沙由旬，身紫金色，頂有肉髻(jì)，頂有圓光，面各百千由旬。其圓光中有五百化佛，如釋迦牟尼。一一化佛，有五百菩薩，無量諸天，以為侍者。舉身光中五道眾生，一切色相皆於中現。頂上毘楞伽摩尼妙寶，以為天冠。其天冠中有一立化佛，高二十五由旬。觀世音菩薩面如閻浮檀金色；眉間毫相備(bèi)七寶色，流出八萬四千種光明；一一光明，有無量無數百千化佛；一一化佛，無數化菩薩以為侍者，變現自在滿十方界。譬如紅蓮花色，有八十億微妙光明，以為瓔珞；其瓔珞中，普現一切諸莊嚴事。手掌作五百億雜蓮華色；手十指端，一一指端有八萬四千畫，猶如印文。一一畫有八萬四千色；一一色有八萬四千光，其光柔軟普照一切，以此寶手接引眾生。舉足時，足下有千輻輪相，自然化成五百億光明臺。下足時，有金剛摩尼花，布散一切莫不彌滿。其餘身相，眾好具足，如佛無異，唯頂上肉髻及無見頂相，不及世尊。是為觀觀世音菩薩真實色身相，名第十觀。」

佛告阿難：「若欲觀觀世音菩薩當作是觀。作是觀者不遇諸禍，淨除業障，除無數劫生死之罪。如此菩薩，但聞其名，獲無量福，何況諦觀！若有欲觀觀世音菩薩者，當先觀頂上肉髻，次觀天冠。其餘眾相亦次第觀之，悉令明了，如觀掌中。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「次觀大勢至菩薩。此菩薩身量大小亦如觀世音，圓光面各二百二十五由旬，照二百五十由旬。舉身光明照十方國，作紫金色。有緣眾生皆悉得見。但見此菩薩

一毛孔光，即見十方無量諸佛淨妙光明，是故號此菩薩名無邊光。以智慧光普照一切，令離三塗，得無上力，是故號此菩薩名大勢至。此菩薩天冠有五百寶蓮華；一一寶華有五百寶臺。一一臺中，十方諸佛淨妙國土廣長之相，皆於中現。頂上肉髻如鉢頭摩花。於肉髻上有一寶瓶，盛諸光明，普現佛事。餘諸身相如觀世音，等無有異。此菩薩行時，十方世界一切震動，當地動處各有五百億寶花。一一寶花莊嚴高顯，如極樂世界。此菩薩坐時，七寶國土一時動搖。從下方金光佛刹，乃至上方光明王佛刹，於其中間無量塵(chén)數分身無量壽佛，分身觀世音、大勢至，皆悉雲集極樂國土，側塞空中坐蓮華座，演說妙法，度苦眾生。作此觀者，名為觀見大勢至菩薩；是為觀大勢至色身相。觀此菩薩者名第十一觀，除無數劫阿僧祇生死之罪；作是觀者不處胞胎，常遊諸佛淨妙國土。此觀成已，名為具足觀觀世音及大勢至。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「見此事時當起想作心，自見生於西方極樂世界，於蓮華中結跏趺坐，作蓮華合想，作蓮華開想。蓮華開時，有五百色光來照身想；眼目開想，見佛菩薩滿虛空中，水鳥、樹林及與諸佛，所出音聲，皆演妙法，與十二部經合。若出定時憶持不失。見此事已，名見無量壽佛極樂世界。是為普觀想，名第十二觀。無量壽佛化身無數，與觀世音及大勢至，常來至此行人之所。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「若欲至心生西方者，先當觀於一丈六像在池水上。如先所說，無量壽佛身量無邊，非是凡夫心力所及。然彼如來宿願力故，有憶想者必得成就。但想佛像得無量福，況復觀佛具足身相！阿彌陀佛神通如意，於十方國變現



自在。或現大身滿虛空中；或現小身丈六八尺。所現之形皆真金色，圓光化佛及寶蓮花，如上所說。觀世音菩薩及大勢至，於一切處身同眾生，但觀首相，知是觀世音，知是大勢至，此二菩薩助阿彌陀佛，普化一切。是為雜(zá)想觀，名第十三觀。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「凡生西方有九品人。上品上生者，若有眾生願生彼國者，發三種心，即便往生。何等為三？一者、至誠心。二者、深心。三者、迴向發願心。具三心者必生彼國。復有三種眾生，當得往生。何等為三？一者、慈心不殺，具諸戒行。二者、讀誦大乘方等經典。三者、修行六念，迴向發願生彼佛國。具此功德，一日乃至七日，即得往生。生彼國時，此人精進勇猛故，阿彌陀如來與觀世音及大勢至，無數化佛，百千比丘，聲聞大眾，無量諸天，七寶宮殿，觀世音菩薩執金剛臺(tái)，與大勢至菩薩至行者前。阿彌陀佛放大光明，照行者身，與諸菩薩授手迎接。觀世音、大勢至與無數菩薩，讚歎行者，勸進其心。行者見已，歡喜踊躍。自見其身乘金剛臺，隨從佛後，如彈指頃，往生彼國。生彼國已，見佛色身眾相具足，見諸菩薩色相具足。光明寶林，演說妙法。聞已即悟無生法忍。經須臾間歷(lì)事諸佛，遍十方界，於諸佛前次第受記。還至本國，得無量百千陀羅尼門，是名上品上生者。

「上品中生者，不必受持讀誦方等經典。善解義趣，於第一義心不驚(jīng)動，深信因果，不謗大乘；以此功德，迴向願求生極樂國。行此行者命欲終時，阿彌陀佛與觀世音及大勢至，無量大眾，眷屬圍繞，持紫金臺(tái)至行者前，讚言：『法子！汝行大乘，解第一義，是故我今來迎接汝。』與千化佛一時授手。行者自見坐紫金臺，合掌叉手，讚歎諸佛，如一念頃，即生彼國七寶池中。此紫金臺如大寶花，經宿即開。行

者身作紫磨金色，足下亦有七寶蓮華。佛及菩薩俱放光明，照行者身，目即開明。因前宿習，普聞眾聲，純說甚深第一義諦。即下金臺，禮佛合掌讚歎世尊。經於七日，應時即於阿耨多羅三藐三菩提，得不退轉。應時即能飛至十方，歷(1ì)事諸佛，於諸佛所修諸三昧。經一小劫得無生法忍，現前受記，是名上品中生者。

「上品下生者，亦信因果，不謗大乘，但發無上道心，以此功德，迴向願求生極樂國。彼行者命欲終時，阿彌陀佛及觀世音并大勢至，與諸眷屬持金蓮華，化作五百化佛，來迎此人。五百化佛一時授手，讚言：『法子！汝今清淨，發無上道心，我來迎汝。』見此事時，即自見身坐金蓮花。坐已華合，隨世尊後，即得往生七寶池中。一日一夜蓮花乃開，七日之中乃得見佛。雖見佛身，於眾相好心不明了，於三七日後乃了了見。聞眾音聲，皆演妙法。遊歷(1ì)十方，供養諸佛。於諸佛前聞甚深法，經三小劫得百法明門，住歡喜地。是名上品下生者。是名上輩生想，名第十四觀。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「中品上生者，若有眾生受持五戒，持八戒齋(zhāi)，修行諸戒，不造五逆，無眾過惡；以此善根，迴向願求生於西方極樂世界。行者臨命終時，阿彌陀佛與諸比丘，眷屬圍繞，放金色光至其所，演說苦、空、無常、無我，讚歎出家得離眾苦。行者見已，心大歡喜。自見己身坐蓮花臺，長跪合掌為佛作禮。未舉頭頃即得往生極樂世界，蓮花尋開。當華敷(fū)時，聞眾音聲讚歎(tàn)四諦，應時即得阿羅漢道，三明、六通、具八解脫；是名中品上生者。

「中品中生者，若有眾生，若一日一夜持八戒齋(zhāi)，若一日一夜持沙彌戒，若一日一夜持具足戒，威儀無缺。以此

功德，迴向願求生極樂國。戒香薰修，如此行者命欲終時，見阿彌陀佛與諸眷屬放金色光，持七寶蓮花至行者前，行者自聞空中有聲，讚言：『善男子！如汝善人，隨順三世諸佛教故，我來迎汝。』行者自見坐蓮花上，蓮花即合，生於西方極樂世界。在寶池中，經於七日蓮花乃敷(fū)。花既敷已，開目合掌，讚歎世尊。聞法歡喜，得須陀洹，經半劫已成阿羅漢；是名中品中生者。

「中品下生者，若有善男子、善女人，孝養父母，行世仁義，此人命欲終時，遇善知識為其廣說阿彌陀佛國土樂事，亦說法藏比丘四十八大願。聞此事已，尋即命終。譬如壯士屈伸臂頃，即生西方極樂世界。生經七日，遇觀世音及大勢至，聞法歡喜得須陀洹。過一小劫，成阿羅漢。是名中品下生者。是名中輩生想，名第十五觀。作是觀者，名為正觀。若他觀者，名為邪觀。」

佛告阿難及韋提希：「下品上生者，或有眾生作眾惡業，雖不誹謗方等經典，如此愚人，多造惡法，無有慚愧，命欲終時遇善知識，為讚大乘十二部經首題名字。以聞如是諸經名故，除却千劫極重惡業。智者復教合掌叉手，稱南無阿彌陀佛。稱佛名故，除五十億劫生死之罪。爾時彼佛，即遣化佛，化觀世音，化大勢至，至行者前，讚言：『善哉！善男子！汝稱佛名故諸罪消滅，我來迎汝。』作是語已，行者即見化佛光明，遍滿其室，見已歡喜，即便命終。乘寶蓮花，隨化佛後，生寶池中，經七七日蓮花乃敷。當花敷時，大悲觀世音菩薩，及大勢至菩薩，放大光明，住其人前，為說甚深十二部經。聞已信解，發無上道心。經十小劫，具百法明門，得入初地；是名下品上生者；得聞佛名、法名及聞僧名，聞三寶名即得往生。」

佛告阿難及韋提希：「下品中生者，或有眾生，毀犯五戒、八戒及具足戒，如此愚人，偷僧祇物，盜現前僧物，不淨說法，無有慚愧，以諸惡法而自莊嚴。如此罪人，以惡業故應墮地獄。命欲終時，地獄眾火一時俱至，遇善知識以大慈悲，即為讚說阿彌陀佛十力威德，廣讚彼佛光明神力，亦讚戒、定、慧、解脫、解脫知見。此人聞已，除八十億劫生死之罪。地獄猛火化為涼風，吹諸天華。華上皆有化佛菩薩，迎接此人。如一念頃，即得往生七寶池中蓮花之內，經於六劫，蓮花乃敷。當華敷時，觀世音、大勢至，以梵音聲安慰彼人，為說大乘甚深經典。聞此法已，應時即發無上道心。是名下品中生者。」

佛告阿難及韋提希：「下品下生者，或有眾生作不善業，五逆、十惡，具諸不善。如此愚人以惡業故，應墮惡道，經歷多劫，受苦無窮(qióng)。如此愚人臨命終時，遇善知識，種種安慰，為說妙法，教令念佛，彼人苦逼不遑(huáng)念佛。善友告言：『汝若不能念彼佛者，應稱歸命無量壽佛。』如是至心令聲不絕，具足十念，稱南無阿彌陀佛。稱佛名故，於念念中，除八十億劫生死之罪。命終之時見金蓮花，猶如日輪，住其人前，如一念頃，即得往生極樂世界。於蓮花中滿十二大劫，蓮花方開。當花敷時，觀世音、大勢至以大悲音聲，即為其人廣說實相，除滅罪法。聞已歡喜，應時即發菩提之心；是名下品下生者。是名下輩生想，名第十六觀。」

爾時世尊說是語時，韋提希與五百侍女，聞佛所說，應時即見極樂世界廣長之相，得見佛身及二菩薩。心生歡喜，歎未曾有，豁然大悟，得無生忍。五百侍女發阿耨多羅三藐三菩提心，願生彼國。世尊悉記，皆當往生，生彼國已，獲得諸佛現前三昧。無量諸天，發無上道心。

爾時阿難，即從座起，前白佛言：「世尊！當何名此經？此法之要，當云何受持？」佛告阿難：「此經名『觀極樂國土無量壽佛觀世音菩薩大勢至菩薩』，亦名『淨除業障生諸佛前』。汝當受持，無令忘失！行此三昧者，現身得見無量壽佛及二大士。若善男子及善女人，但聞佛名、二菩薩名，除無量劫生死之罪，何況憶念！若念佛者，當知此人即是人中芬陀利花，觀世音菩薩、大勢至菩薩為其勝友，當坐道場，生諸佛家。」

佛告阿難：「汝好持是語。持是語者，即是持無量壽佛名。」

佛說此語時，尊者目連、尊者阿難及韋提希等，聞佛所說，皆大歡喜。

爾時世尊，足步虛空，還耆闍崛山。爾時，阿難廣為大眾說如上事。無量人、天、龍、神、夜叉，聞佛所說，皆大歡喜，禮佛而退。

### 佛說觀無量壽佛經

# 佛說阿彌陀經

姚秦龜茲三藏鳩摩羅什譯

如是我聞：

一時，佛在舍衛國祇樹給孤獨園，與大比丘僧千二百五十人俱，皆是大阿羅漢，眾所知識。長老舍利弗、摩訶目乾連、摩訶迦葉、摩訶迦旃延、摩訶拘絺(chī)羅、離婆多、周梨槃(pán)陀迦、難陀、阿難陀、羅睺羅、憍梵波提、賓頭盧頗羅墮、迦留陀夷、摩訶劫賓那、薄俱羅、阿菟(nóu)樓駄(tuó)，如是等諸大弟子，并諸菩薩摩訶薩——文殊師利法王子、阿逸多菩薩、乾陀訶提菩薩、常精進菩薩，與如是等諸大菩薩，及釋提桓因等無量諸天大眾俱。

爾時，佛告長老舍利弗：「從是西方過十萬億佛土，有世界名曰極樂。其土有佛，號阿彌陀，今現在說法。舍利弗！彼土何故名為極樂？其國眾生無有眾苦，但受諸樂，故名極樂。又舍利弗！極樂國土，七重欄楯、七重羅網、七重行樹，皆是四寶周匝圍繞，是故彼國名曰極樂。

「又舍利弗！極樂國土有七寶池，八功德水充滿其中，池底純以金沙布地。四邊階道，金、銀、琉璃、頗梨合成。上有樓閣，亦以金、銀、琉璃、頗梨、車渠、赤珠、馬瑙而嚴飾之。池中蓮花，大如車輪，青色青光，黃色黃光，赤色赤光，白色白光，微妙香潔。舍利弗！極樂國土成就如是功德莊嚴。

「又舍利弗！彼佛國土，常作天樂，黃金為地，晝夜六時天雨曼陀羅華。其國眾生，常以清旦，各以衣祴(gé)盛眾妙華，供養他方十萬億佛；即以食時，還到本國，飯食經行。舍利弗！極樂國土成就如是功德莊嚴。

「復次舍利弗！彼國常有種種奇妙雜色之鳥——白鵠(hú)、孔雀、鸚鵡、舍利、迦陵頻伽、共命之鳥。是諸眾鳥，晝夜六時出和雅音，其音演暢五根、五力、七菩提分、八聖道分如是等法。其土眾生聞是音已，皆悉念佛、念法、念僧。舍利弗！汝勿謂：『此鳥實是罪報所生。』所以者何？彼佛國土無三惡趣。舍利弗！其佛國土尚無三惡道之名，何況有實？是諸眾鳥皆是阿彌陀佛欲令法音宣流變化所作。舍利弗！彼佛國土，微風吹動，諸寶行樹及寶羅網出微妙音，譬如百千種樂同時俱作，聞是音者皆自然生念佛、念法、念僧之心。舍利弗！其佛國土成就如是功德莊嚴。

「舍利弗！於汝意云何？彼佛何故號阿彌陀？舍利弗！彼佛光明無量，照十方國無所障礙，是故號為阿彌陀。又舍利弗！彼佛壽命及其人民，無量無邊阿僧祇劫，故名阿彌陀。舍利弗！阿彌陀佛成佛已來，於今十劫。又舍利弗！彼佛有無量無邊聲聞弟子，皆阿羅漢，非是算數之所能知；諸菩薩，亦復如是。舍利弗！彼佛國土，成就如是功德莊嚴。

「又舍利弗！極樂國土眾生生者，皆是阿鞞(pí)跋致。其中多有一生補處，其數甚多，非是算數所能知之，但可以無量無邊阿僧祇劫說。舍利弗！眾生聞者，應當發願，願生彼國。所以者何？得與如是諸上善人俱會一處。

「舍利弗！不可以少善根福德因緣，得生彼國。舍利弗！若有善男子、善女人，聞說阿彌陀佛，執持名號，若一日、若二日、若三日、若四日、若五日、若六日、若七日，一心不亂。其人臨命終時，阿彌陀佛與諸聖眾現在其前。是人終時，心不顛倒，即得往生阿彌陀佛極樂國土。舍利弗！我見是利，故說此言。若有眾生聞是說者，應當發願生彼國土。

「舍利弗！如我今者，讚歎阿彌陀佛不可思議功德；東方亦有阿閼(chù)鞞(pí)佛、須彌相佛、大須彌佛、須彌光佛、妙音佛，如是等恒河沙數諸佛，各於其國出廣長舌相，遍覆三千大千世界，說誠實言：『汝等眾生，當信是稱讚不可思議功德一切諸佛所護念經。』」

「舍利弗！南方世界有日月燈佛、名聞光佛、大焰肩佛、須彌燈佛、無量精進佛，如是等恒河沙數諸佛，各於其國出廣長舌相，遍覆三千大千世界，說誠實言：『汝等眾生，當信是稱讚不可思議功德一切諸佛所護念經。』」

「舍利弗！西方世界有無量壽佛、無量相佛、無量幢佛、大光佛、大明佛、寶相佛、淨光佛，如是等恒河沙數諸佛，各於其國出廣長舌相，遍覆三千大千世界，說誠實言：『汝等眾生，當信是稱讚不可思議功德一切諸佛所護念經。』」

「舍利弗！北方世界有焰肩佛、最勝音佛、難沮佛、日生佛、網明佛，如是等恒河沙數諸佛，各於其國出廣長舌相，遍覆三千大千世界，說誠實言：『汝等眾生，當信是稱讚不可思議功德一切諸佛所護念經。』」

「舍利弗！下方世界有師子佛、名聞佛、名光佛、達摩佛、法幢佛、持法佛，如是等恒河沙數諸佛，各於其國出廣長舌相，遍覆三千大千世界，說誠實言：『汝等眾生，當信是稱讚不可思議功德一切諸佛所護念經。』」

「舍利弗！上方世界有梵音佛、宿王佛、香上佛、香光佛、大焰肩佛、雜色寶華嚴身佛、娑羅樹王佛、寶華德佛、見一切義佛、如須彌山佛，如是等恒河沙數諸佛，各於其國出廣長舌相，遍覆三千大千世界，說誠實言：『汝等眾生，當信是稱讚不可思議功德一切諸佛所護念經。』」



「舍利弗！於汝意云何？何故名為『一切諸佛所護念經』？舍利弗！若有善男子、善女人，聞是經受持者，及聞諸佛名者；是諸善男子、善女人，皆為一切諸佛共所護念，皆得不退轉於阿耨多羅三藐三菩提。是故舍利弗！汝等皆當信受我語及諸佛所說。

「舍利弗！若有人已發願、今發願、當發願，欲生阿彌陀佛國者；是諸人等，皆得不退轉於阿耨多羅三藐三菩提，於彼國土若已生、若今生、若當生。是故舍利弗！諸善男子、善女人若有信者，應當發願生彼國土。

「舍利弗！如我今者，稱讚諸佛不可思議功德；彼諸佛等，亦稱說我不可思議功德，而作是言：『釋迦牟尼佛能為甚難希有之事，能於娑婆國土五濁惡世——劫濁、見濁、煩惱濁、眾生濁、命濁中，得阿耨多羅三藐三菩提，為諸眾生說是一切世間難信之法。』舍利弗！當知我於五濁惡世，行此難事；得阿耨多羅三藐三菩提，為一切世間說此難信之法，是為甚難！」

佛說此經已。舍利弗及諸比丘，一切世間天、人、阿修羅等，聞佛所說，歡喜信受，作禮而去。

佛說阿彌陀經

## 稱讚淨土佛攝受經

大唐三藏法師玄奘奉 詔譯

如是我聞：

一時，薄伽梵在室羅筏住誓多林給孤獨園，與大苾芻眾千二百五十人俱，一切皆是尊宿(sù)聲聞，眾望所識大阿羅漢，其名曰：尊者舍利子、摩訶目犍連、摩訶迦葉、阿泥律陀，如是等諸大聲聞而為上首。復與無量菩薩摩訶薩俱，一切皆住不退轉位，無量功德眾所莊嚴，其名曰：妙吉祥菩薩、無能勝菩薩、常精進菩薩、不休息菩薩，如是等諸大菩薩而為上首。復有帝釋、大梵天王、堪忍界主、護(hù)世四王，如是上首百千俱胝那庾(yǔ)多數，諸天子眾，及餘世間無量天、人、阿素洛等，為聞法故，俱來會坐。

爾時，世尊告舍利子：「汝今知不？於是西方，去此世界過百千俱胝那庾多佛土，有佛世界名曰極樂。其中世尊名無量壽及無量光，如來、應、正等覺十號圓滿，今現在彼安隱住持，為諸有情宣說甚深微妙之法，令得殊勝利益安樂。

「又，舍利子！何因何緣，彼佛世界名為極樂？舍利子！由彼界中諸有情類，無有一切身心憂苦，唯有無量清淨喜樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，處處皆有七重行列妙寶欄楯、七重行列寶多羅樹，及有七重妙寶羅網，周匝圍繞，四寶莊嚴——金寶、銀寶、吠琉璃寶、頗胝迦寶，妙飾間綺。舍利子！彼佛土中有如是等眾妙綺飾，功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，處處皆有七妙寶池，八功德水彌滿其中。何等名為八功德水？一者澄淨，二者清冷，

三者甘美，四者輕軟，五者潤澤，六者安和，七者飲時除飢渴等無量過患，八者飲已定能長養諸根四大；增益種種殊勝善根，多福眾生常樂受用。是諸寶池底布金沙，四面周匝有四階道，四寶莊嚴甚可愛樂。諸池周匝有妙寶樹，間飾行列香氣芬馥，七寶莊嚴甚可愛樂。言七寶者，一金、二銀、三吠琉璃、四頗胝迦、五赤真珠、六阿濕(shī)摩揭拉婆寶、七牟娑落揭拉婆寶。是諸池中常有種種雜色蓮華，量如車輪，青形青顯(xiǎn)青光青影，黃形黃顯黃光黃影，赤形赤顯赤光赤影，白形白顯白光白影，四形四顯四光四影。舍利子！彼佛土中有如是等眾妙綺飾，功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，自然常有無量無邊眾妙伎樂，音曲和雅甚可愛樂。諸有情類聞斯妙音，諸惡煩惱悉皆消滅，無量善法漸次增長，速證無上正等菩提。舍利子！彼佛土中有如是等眾妙綺飾，功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，周遍大地真金合成，其觸柔軟，香潔(jié)光明，無量無邊妙寶間飾。舍利子！彼佛土中有如是等眾妙綺飾，功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，晝夜六時常雨種種上妙天華，光澤香潔，細軟雜色，雖令見者身心適悅而不貪著，增長有情無量無數不可思議殊勝功德。彼有情類，晝夜六時常持供養無量壽佛；每晨朝時，持此天華，於一食頃，飛至他方無量世界，供養百千俱胝諸佛，於諸佛所各以百千俱胝樹花持散供養，還至本處遊天住等。舍利子！彼佛土中有如是等眾妙綺飾，功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，常有種種奇妙可愛雜色眾鳥，所謂：鵝鴈、鶯鷺、鴻鶴、孔雀、鸚鵡、羯羅頻迦、命命鳥等。如是眾鳥，晝夜六時恒共集會，出和雅聲，隨其類音宣揚妙法，所謂：甚深念住、正斷、神足、根、力、覺、道支等無量妙法。彼土眾生聞是聲已，各得念佛、念法、念僧無量功德熏修其身。汝舍利子，於意云何？彼土眾鳥豈是傍生惡趣攝耶？勿作是見。所以者何？彼佛淨土無三惡道，尚不聞有三惡趣名，何況有實罪業所招？傍生眾鳥當知皆是，無量壽佛變化所作，令其宣暢無量法音，作諸有情利益安樂。舍利子！彼佛土中有如是等眾妙綺飾，功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，常有妙風吹諸寶樹及寶羅網出微妙音。譬如百千俱胝天樂同時俱作，出微妙聲甚可愛玩；如是彼土常有妙風吹眾寶樹及寶羅網，擊(jī)出種種微妙音聲說種種法。彼土眾生聞是聲已，起佛、法、僧念作意等無量功德。舍利子！彼佛土中有如是等眾妙綺飾，功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，有如是等無量無邊不可思議甚希有事。假使經於百千俱胝那庾多劫，以其無量百千俱胝那庾多舌，一一舌上出無量聲，讚其功德亦不能盡，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，佛有何緣名無量壽？舍利子！由彼如來及諸有情，壽命無量無數大劫；由是緣故，彼土如來名無量壽。舍利子！無量壽佛證得阿耨多羅三藐三菩提已來經十大劫。舍利子！何緣彼佛名無量光？舍利子！由彼如來恒放無量無邊妙光，遍照一切十方佛土，施作佛事無有障

礙；由是緣故，彼土如來名無量光。舍利子！彼佛淨土成就如是功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，無量壽佛常有無量聲聞弟子，一切皆是大阿羅漢，具足種種微妙功德，其量無邊不可稱數。舍利子！彼佛淨土成就如是功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！極樂世界淨佛土中，無量壽佛常有無量菩薩弟子，一切皆是一生所繫(xì)，具足種種微妙功德，其量無邊不可稱數，假使經於無數量劫，讚其功德終不能盡。舍利子！彼佛土中成就如是功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！若諸有情生彼土者皆不退轉，必不復墮諸險惡趣、邊地下賤蔑戾(lì)車中，常遊諸佛清淨國土，殊勝行願念念增進，決定當證阿耨多羅三藐三菩提。舍利子！彼佛土中成就如是功德莊嚴甚可愛樂，是故名為極樂世界。

「又，舍利子！若諸有情聞彼西方無量壽佛清淨佛土無量功德眾所莊嚴，皆應發願生彼佛土。所以者何？若生彼土，得與如是，無量功德眾所莊嚴諸大士等同一集會，受用如是無量功德眾所莊嚴清淨佛土，大乘法樂常無退轉，無量行願念念增進，速證無上正等菩提。故，舍利子！生彼佛土諸有情類成就無量無邊功德，非少善根諸有情類，當得往生無量壽佛極樂世界清淨佛土。

「又，舍利子！若有淨信諸善男子或善女人，得聞如是無量壽佛無量無邊不可思議功德名號、極樂世界功德莊嚴，聞已思惟，若一日夜，或二、或三、或四、或五、或六、或七，繫念不亂。是善男子或善女人臨命終時，無量壽佛與其無量聲聞弟子、菩薩眾俱前後圍繞，來住其前，慈悲加祐，令心不亂；既捨命已，隨佛眾會，生無量壽極樂世界清淨佛土。

「又，舍利子！我觀如是利益安樂大事因緣，說誠諦語。若有淨信諸善男子或善女人，得聞如是無量壽佛不可思議功德名號、極樂世界淨佛土者，一切皆應信受發願，如說修行，生彼佛土。

「又，舍利子！如我今者，稱揚讚歎無量壽佛無量無邊不可思議佛土功德；如是東方亦有現在不動如來、山幢如來、大山如來、山光如來、妙幢如來，如是等佛如殑伽沙，住在東方自佛淨土，各各示現廣長舌相，遍覆三千大千世界周匝圍繞，說誠諦言：『汝等有情皆應信受如是，稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門。』

「又，舍利子！如是南方亦有現在日月光如來、名稱光如來、大光蘊如來、迷盧(lú)光如來、無邊精進如來，如是等佛如殑伽沙，住在南方自佛淨土，各各示現廣長舌相，遍覆三千大千世界周匝圍繞，說誠諦言：『汝等有情皆應信受如是，稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門。』

「又，舍利子！如是西方亦有現在無量壽如來、無量蘊如來、無量光如來、無量幢如來、大自在如來、大光如來、光焰如來、大寶幢如來、放光如來，如是等佛如殑伽沙，住在西方自佛淨土，各各示現廣長舌相，遍覆三千大千世界周匝圍繞，說誠諦言：『汝等有情皆應信受如是，稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門。』

「又，舍利子！如是北方亦有現在無量光嚴通達覺慧如來、無量天鼓震大妙音如來、大蘊如來、光網如來、娑羅帝王如來，如是等佛如殑伽沙，住在北方自佛淨土，各各示現廣長舌相，遍覆三千大千世界周匝圍繞，說誠諦言：『汝等有情皆應信受如是，稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門。』

「又，舍利子！如是下方亦有現在示現一切妙法正理常放火王勝德光明如來、師子如來、名稱如來、譽光如來、正法如來、妙法如來、法幢如來、功德友如來、功德號如來，如是等佛如殑伽沙，住在下方自佛淨土，各各示現廣長舌相，遍覆三千大千世界周匝圍繞，說誠諦言：『汝等有情皆應信受如是，稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門。』」

「又，舍利子！如是上方亦有現在梵音如來、宿王如來、香光如來、如紅蓮華勝德如來、示現一切義利如來，如是等佛如殑伽沙，住在上方自佛淨土，各各示現廣長舌相，遍覆三千大千世界周匝圍繞，說誠諦言：『汝等有情皆應信受如是，稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門。』」

「又，舍利子！如是東南方亦有現在最上廣大雲雷音王如來，如是等佛如殑伽沙，住東南方自佛淨土，各各示現廣長舌相，遍覆三千大千世界周匝圍繞，說誠諦言：『汝等有情皆應信受如是，稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門。』」

「又，舍利子！如是西南方亦有現在最上日光名稱功德如來，如是等佛如殑伽沙，住西南方自佛淨土，各各示現廣長舌相，遍覆三千大千世界周匝圍繞，說誠諦言：『汝等有情皆應信受如是，稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門。』」

「又，舍利子！如是西北方亦有現在無量功德火王光明如來，如是等佛如殑伽沙，住西北方自佛淨土，各各示現廣長舌相，遍覆三千大千世界周匝圍繞，說誠諦言：『汝等有情皆應信受如是，稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門。』」

「又，舍利子！如是東北方亦有現在無數百千俱胝廣慧如來，如是等佛如殑伽沙，住東北方自佛淨土，各各示現廣長舌相，遍覆三千大千世界周匝圍繞，說誠諦言：『汝等有情皆應信受如是，稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門。』」

「又，舍利子！何緣此經名為『稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門』？舍利子！由此經中稱揚讚歎，無量壽佛極樂世界不可思議佛土功德，及十方面諸佛世尊，為欲方便利益安樂諸有情故，各住本土現大神變說誠諦言，勸諸有情信受此法，是故此經名為『稱讚不可思議佛土功德一切諸佛攝受法門』。

「又，舍利子！若善男子或善女人，或已得聞，或當得聞，或今得聞，聞是經已，深生信解；生信解已，必為如是住十方面十殑伽沙諸佛世尊之所攝受；如說行者，一切定於阿耨多羅三藐三菩提得不退轉，一切定生無量壽佛極樂世界清淨佛土。是故，舍利子！汝等有情一切皆應信受領解我及十方佛世尊語，當勤精進，如說修行，勿生疑慮。

「又，舍利子！若善男子或善女人，於無量壽極樂世界清淨佛土功德莊嚴，若已發願，若當發願，若今發願，必為如是住十方面十殑伽沙諸佛世尊之所攝受；如說行者，一切定於阿耨多羅三藐三菩提得不退轉，一切定生無量壽佛極樂世界清淨佛土。是故，舍利子！若有淨信諸善男子或善女人，一切皆應於無量壽極樂世界清淨佛土，深心信解，發願往生，勿行放逸。

「又，舍利子！如我今者，稱揚讚歎無量壽佛極樂世界不可思議佛土功德；彼十方面諸佛世尊，亦稱讚我不可思議無邊功德，皆作是言：『甚奇希有！釋迦寂靜釋迦法王如來、應、正等覺、明行圓滿、善逝、世間解、無上丈夫、調御士、天人師、佛世尊，乃能於是堪忍世界五濁惡時，所謂：劫濁、諸有情濁、諸煩惱濁、見濁、命濁，於中證得阿耨多羅三藐三菩提，為欲方便利益安樂諸有情故，說是世間極難信法。』是故，舍利子！當知我今於此雜(zá)染堪忍世界五濁惡時，證得阿耨多羅三藐三菩提，為欲方便利益安樂諸有情故，說是世間極難信法，甚為希有，不可思議。



「又，舍利子！於此雜染堪忍世界五濁惡時，若有淨信諸善男子或善女人，聞說如是一切世間極難信法，能生信解、受持、演說、如教修行。當知是人甚為希有，無量佛所曾種善根。是人命終定生西方極樂世界，受用種種功德莊嚴清淨佛土大乘法樂，日夜六時親近供養無量壽佛，遊歷十方供養諸佛，於諸佛所聞法受記，福慧資糧疾得圓滿，速證無上正等菩提。」

時，薄伽梵說是經已。尊者舍利子等諸大聲聞，及諸菩薩摩訶薩眾，無量天、人、阿素洛等，一切大眾聞佛所說皆大歡喜信受奉行。

**稱讚淨土佛攝受經**

## 大佛頂如來密因修證了義諸菩薩萬行首楞嚴經卷第五

### 大勢至菩薩念佛圓通章

唐天竺沙門般刺蜜諦譯

大勢至法王子與其同倫五十二菩薩即從座起，頂禮佛足而白佛言：「我憶往昔恒河沙劫，有佛出世名無量光，十二如來相繼一劫，其最後佛名超日月光，彼佛教我念佛三昧。譬如有人，一專(zhuān)為憶一人專忘，如是二人若逢不逢、或見非見，二人相憶二憶念深，如是乃至從生至生，同於形影不相乖異，十方如來憐(lián)念眾生如母憶子，若子逃逝雖憶何為？子若憶母如母憶時，母子歷(lì)生不相違遠(yuǎn)，若眾生心憶佛念佛，現前當來必定見佛去佛不遠，不假方便自得心開，如染香人身有香氣，此則名曰香光莊嚴。我本因地以念佛心入無生忍，今於此界攝念佛人歸於淨土。佛問圓通，我無選擇，都攝六根，淨念相繼，得三摩地斯為第一！」

大佛頂萬行首楞嚴經卷第五・大勢至菩薩念佛圓通章

## 大方廣佛華嚴經卷第四十

### 入不思議解脫境界普賢行願品

罽賓國三藏般若奉 詔譯

爾時，普賢菩薩摩訶薩稱歎如來勝功德已，告諸菩薩及善財言：「善男子！如來功德，假使十方一切諸佛，經不可說不可說佛剎極微塵數劫，相續演說，不可窮盡。若欲成就此功德門，應修十種廣行願。何等為十？一者、禮敬諸佛，二者、稱讚如來，三者、廣修供養，四者、懺悔業障，五者、隨喜功德，六者、請轉法輪，七者、請佛住世，八者、常隨佛學，九者、恒順眾生，十者、普皆迴向。」

善財白言：「大聖！云何禮敬，乃至迴向？」

普賢菩薩告善財言：「善男子！言禮敬諸佛者：所有盡法界、虛空界十方三世一切佛剎極微塵數諸佛世尊，我以普賢行願力故，起深信解，如對目前，悉以清淨身、語、意業，常修禮敬；一一佛所，皆現不可說不可說佛剎極微塵數身，一一身遍禮不可說不可說佛剎極微塵數佛；虛空界盡，我禮乃盡，而虛空界不可盡故，我此禮敬，無有窮盡。如是乃至眾生界盡、眾生業盡、眾生煩惱盡，我禮乃盡。而眾生界乃至煩惱無有盡故，我此禮敬無有窮盡，念念相續，無有間斷，身、語、意業無有疲厭。」

「復次，善男子！言稱讚如來者：所有盡法界、虛空界十方三世一切剎土所有極微一一塵中，皆有一切世界極微塵數佛，一一佛所皆有菩薩海會圍遶，我當悉以甚深勝解，現前知見；各以出過辯才天女微妙舌根，一一舌根出無盡音聲海，一一音聲出一切言辭海，稱揚讚歎一切如來諸功德海，窮未來際相續不斷，盡於法界無不周遍。如是虛空界盡、眾生界盡、眾生業

盡、眾生煩惱盡，我讚乃盡。而虛空界乃至煩惱無有盡故，我此讚歎無有窮盡，念念相續，無有間斷，身語意業無有疲厭。

「復次，善男子！言廣修供養者：所有盡法界、虛空界十方三世一切佛刹極微塵中，一一各有一切世界極微塵數佛，一一佛所種種菩薩海會圍遶，我以普賢行願力故，起深信解，現前知見，悉以上妙諸供養具而為供養。所謂：華雲、鬘雲、天音樂雲、天傘蓋雲、天衣服雲、天種種香、塗香、燒香、末香，如是等雲，一一量如須彌山王；然種種燈，酥燈、油燈、諸香油燈，一一燈炷如須彌山，一一燈油如大海水，以如是等諸供養具常為供養。善男子！諸供養中，法供養最。所謂：如說修行供養、利益眾生供養、攝受眾生供養、代眾生苦供養、勤修善根供養、不捨菩薩業供養、不離菩提心供養。善男子！如前供養無量功德，比法供養一念功德百分不及一，千分不及一，百千俱胝那由他分、迦羅分、算分、數分、論分、優婆尼沙陀分亦不及一。何以故？以諸如來尊重法故，以如說修行出生諸佛故。若諸菩薩行法供養，則得成就供養如來，如是修行是真供養故。此廣大最勝供養虛空界盡、眾生界盡、眾生業盡、眾生煩惱盡，我供乃盡。而虛空界乃至煩惱不可盡故，我此供養亦無有盡，念念相續，無有間斷，身、語、意業無有疲厭。

「復次，善男子！言懺除業障者：菩薩自念我於過去無始劫中，由貪、瞋、癡發身、口、意，作諸惡業無量無邊。若此惡業有體相者，盡虛空界不能容受。我今悉以清淨三業，遍於法界極微塵刹一切諸佛菩薩眾前，誠心懺悔，後不復造，恒住淨戒一切功德。如是虛空界盡、眾生界盡、眾生業盡、眾生煩惱盡，我懺乃盡。而虛空界乃至眾生煩惱不可盡故，我此懺悔無有窮盡，念念相續，無有間斷，身、語、意業無有疲厭。

「復次，善男子！言隨喜功德者：所有盡法界、虛空界十方三世一切佛刹極微塵數諸佛如來，從初發心為一切智，勤修福聚，不惜身命，經不可說不可說佛刹極微塵數劫，一一劫中捨不可說不可說佛刹極微塵數頭、目、手、足，如是一切難行、苦行，圓滿種種波羅蜜門，證入種種菩薩智地，成就諸佛無上菩提及般涅槃，分布舍利，所有善根，我皆隨喜。及彼十方一切世界，六趣、四生一切種類所有功德，乃至一塵我皆隨喜。十方三世一切聲聞及辟支佛、有學、無學所有功德，我皆隨喜。一切菩薩所修無量難行、苦行，志求無上正等菩提廣大功德，我皆隨喜。如是虛空界盡、眾生界盡、眾生業盡、眾生煩惱盡，我此隨喜無有窮盡，念念相續，無有間斷，身、語、意業無有疲厭。

「復次，善男子！言請轉法輪者：所有盡法界、虛空界十方三世一切佛刹極微塵中，一一各有不可說不可說佛刹極微塵數廣大佛刹，一一刹中念念有不可說不可說佛刹極微塵數一切諸佛成等正覺，一切菩薩海會圍遶，而我悉以身、口、意業種種方便，慇懃勸請轉妙法輪。如是虛空界盡、眾生界盡、眾生業盡、眾生煩惱盡，我常勸請一切諸佛轉正法輪無有窮盡，念念相續，無有間斷，身、語、意業無有疲厭。

「復次，善男子！言請佛住世者：所有盡法界、虛空界十方三世一切佛刹極微塵數諸佛如來將欲示現般涅槃者，及諸菩薩、聲聞、緣覺、有學、無學，乃至一切諸善知識，我悉勸請莫入涅槃，經於一切佛刹極微塵數劫，為欲利樂一切眾生。如是虛空界盡、眾生界盡、眾生業盡、眾生煩惱盡，我此勸請無有窮盡，念念相續，無有間斷，身、語、意業無有疲厭。

「復次，善男子！言常隨佛學者：如此娑婆世界毘盧遮那如來，從初發心精進不退，以不可說不可說身命而為布施；剝

皮為紙，折骨為筆，刺血為墨，書寫經典，積如須彌，為重法故，不惜身命，何況王位、城邑、聚落、宮殿、園林一切所有，及餘種種難行、苦行，乃至樹下成大菩提，示種種神通，起種種變化，現種種佛身，處種種眾會：或處一切諸大菩薩眾會道場，或處聲聞及辟支佛眾會道場，或處轉輪聖王、小王眷屬眾會道場，或處刹利及婆羅門、長者、居士眾會道場，乃至或處天龍八部、人、非人等眾會道場。處於如是種種眾會，以圓滿音，如大雷震，隨其樂欲，成熟眾生，乃至示現入於涅槃。如是一切，我皆隨學，如今世尊毘盧遮那，如是盡法界、虛空界十方三世一切佛刹，所有塵中一切如來皆亦如是，於念念中，我皆隨學。如是虛空界盡、眾生界盡、眾生業盡、眾生煩惱盡，我此隨學無有窮盡，念念相續，無有間斷，身語意業無有疲厭。

「復次，善男子！言恒順眾生者：謂盡法界、虛空界十方刹海，所有眾生種種差別，所謂：卵生、胎生、濕生、化生，或有依於地、水、火、風而生住者，或有依空及諸卉木而生住者，種種生類、種種色身、種種形狀、種種相貌、種種壽量、種種族類、種種名號、種種心性、種種知見、種種欲樂、種種意行、種種威儀、種種衣服、種種飲食，處於種種村營、聚落、城邑、宮殿，乃至一切天龍八部、人、非人等，無足、二足、四足、多足，有色、無色，有想、無想、非有想、非無想，如是等類，我皆於彼隨順而轉，種種承事，種種供養，如敬父母，如奉師長，及阿羅漢乃至如來，等無有異。於諸病苦為作良醫，於失道者示其正路，於闇夜中為作光明，於貧窮者令得伏藏，菩薩如是平等饒益一切眾生。何以故？菩薩若能隨順眾生，則為隨順供養諸佛；若於眾生尊重承事，則為尊重承事如來；若令眾生生歡喜者，則令一切如來歡喜。何以故？諸佛如來以大悲心而為體故。因於眾生而起大悲，因於大悲生菩提心，因菩

提心成等正覺。譬如曠野沙磧(qì)之中有大樹王，若根得水，枝葉、華果悉皆繁茂。生死曠野菩提樹王，亦復如是。一切眾生而為樹根，諸佛菩薩而為華果，以大悲水饒益眾生，則能成就諸佛菩薩智慧華果。何以故？若諸菩薩以大悲水饒益眾生，則能成就阿耨多羅三藐三菩提故。是故菩提屬於眾生，若無眾生，一切菩薩終不能成無上正覺。善男子！汝於此義應如是解。以於眾生心平等故，則能成就圓滿大悲，以大悲心隨眾生故，則能成就供養如來。菩薩如是隨順眾生，虛空界盡、眾生界盡、眾生業盡、眾生煩惱盡，我此隨順無有窮盡，念念相續，無有間斷，身、語、意業無有疲厭。

「復次，善男子！言普皆迴向者：從初禮拜乃至隨順，所有功德皆悉迴向盡法界、虛空界一切眾生，願令眾生常得安樂，無諸病苦；欲行惡法皆悉不成，所修善業皆速成就；關閉一切諸惡趣門，開示人天涅槃正路；若諸眾生因其積集諸惡業故，所感一切極重苦果我皆代受；令彼眾生悉得解脫究竟成就無上菩提。菩薩如是所修迴向，虛空界盡、眾生界盡、眾生業盡、眾生煩惱盡，我此迴向無有窮盡，念念相續，無有間斷，身、語、意業無有疲厭。

善男子！是為菩薩摩訶薩十種大願具足圓滿。若諸菩薩於此大願隨順趣入，則能成熟一切眾生，則能隨順阿耨多羅三藐三菩提，則能成滿普賢菩薩諸行願海。是故，善男子！汝於此義應如是知：若有善男子、善女人以滿十方無量無邊、不可說不可說佛刹極微塵數一切世界上妙七寶，及諸人天最勝安樂，布施爾所一切世界所有眾生，供養爾所一切世界諸佛菩薩，經爾所佛刹極微塵數劫相續不斷所得功德，若復有人聞此願王一經於耳，所有功德比前功德百分不及一，千分不及一，乃至優波尼沙陀分亦不及一。或復有人以深信心，於此大願受持讀誦，

乃至書寫一四句偈，速能除滅五無間業，所有世間身心等病，種種苦惱，乃至佛刹極微塵數一切惡業，皆得銷除；一切魔軍、夜叉、羅刹、若鳩槃荼、若毘舍闍、若部多等飲血噉肉諸惡鬼神，皆悉遠離，或時發心親近守護。

是故若人誦此願者，行於世間無有障礙，如空中月出於雲翳，諸佛菩薩之所稱讚，一切人天皆應禮敬，一切眾生悉應供養。此善男子善得人身，圓滿普賢所有功德，不久當如普賢菩薩，速得成就微妙色身，具三十二大丈夫相，若生人天，所在之處常居勝族，悉能破壞一切惡趣，悉能遠離一切惡友，悉能制伏一切外道，悉能解脫一切煩惱，如師子王摧伏群獸，堪受一切眾生供養。又復，是人臨命終時，最後剎那一切諸根悉皆散壞，一切親屬悉皆捨離，一切威勢悉皆退失，輔相、大臣、宮城內外，象馬車乘，珍寶伏藏，如是一切無復相隨，唯此願王不相捨離，於一切時引導其前。一剎那中即得往生極樂世界，到已即見阿彌陀佛、文殊師利菩薩、普賢菩薩、觀自在菩薩、彌勒菩薩等，此諸菩薩色相端嚴，功德具足，所共圍遶。其人自見生蓮華中，蒙佛授記；得授記已，經於無數百千萬億那由他劫，普於十方不可說不可說世界，以智慧力隨眾生心而為利益。不久當坐菩提道場，降伏魔軍，成等正覺，轉妙法輪。能令佛刹極微塵數世界眾生發菩提心，隨其根性，教化成熟，乃至盡於未來劫海，廣能利益一切眾生。善男子！彼諸眾生若聞、若信此大願王，受持讀誦，廣為人說，所有功德，除佛世尊餘無知者。是故汝等聞此願王，莫生疑念，應當諦受，受已能讀，讀已能誦，誦已能持，乃至書寫，廣為人說。是諸人等於一念中，所有行願皆得成就，所獲福聚無量無邊。能於煩惱大苦海中拔濟眾生，令其出離，皆得往生阿彌陀佛極樂世界。」

爾時，普賢菩薩摩訶薩欲重宣此義，普觀十方而說偈言：



「所有十方世界中，  
我以清淨身語意，  
普賢行願威神力，  
一身復現刹塵身，  
於一塵中塵數佛，  
無盡法界塵亦然，  
各以一切音聲海，  
盡於未來一切劫，  
以諸最勝妙華鬘，  
如是最勝莊嚴具，  
最勝衣服最勝香，  
一一皆如妙高聚，  
我以廣大勝解心，  
悉以普賢行願力，  
我昔所造諸惡業，  
從身語意之所生，  
十方一切諸眾生，  
一切如來與菩薩，  
十方所有世間燈，  
我今一切皆勸請，  
諸佛若欲示涅槃，  
唯願久住刹塵劫，  
所有禮讚供養福，  
隨喜懺悔諸善根，  
我隨一切如來學，  
供養過去諸如來，  
未來一切天人師，

三世一切人師子，  
一切遍禮盡無餘。  
普現一切如來前，  
一一遍禮刹塵佛。  
各處菩薩眾會中，  
深信諸佛皆充滿。  
普出無盡妙言辭，  
讚佛甚深功德海。  
妓樂塗香及傘蓋，  
我以供養諸如來。  
末香燒香與燈燭，  
我悉供養諸如來。  
深信一切三世佛，  
普遍供養諸如來。  
皆由無始貪恚癡，  
一切我今皆懺悔。  
二乘有學及無學，  
所有功德皆隨喜。  
最初成就菩提者，  
轉於無上妙法輪。  
我悉至誠而勸請，  
利樂一切諸眾生。  
請佛住世轉法輪，  
迴向眾生及佛道。  
修習普賢圓滿行，  
及與現在十方佛。  
一切意樂皆圓滿，

我願普隨三世學，  
所有十方一切刹，  
眾會圍遶諸如來，  
十方所有諸眾生，  
獲得甚深正法利，  
我為菩提修行時，  
常得出家修淨戒，  
天龍夜叉鳩槃荼，  
所有一切眾生語，  
勤修清淨波羅蜜，  
滅除障垢無有餘，  
於諸惑業及魔境，  
猶如蓮華不著水，  
悉除一切惡道苦，  
如是經於刹塵劫，  
我常隨順諸眾生，  
恒修普賢廣大行，  
所有與我同行者，  
身口意業皆同等，  
所有益我善知識，  
常願與我同集會，  
願常面見諸如來，  
於彼皆興廣大供，  
願持諸佛微妙法，  
究竟清淨普賢道，  
我於一切諸有中，  
定慧方便及解脫，

速得成就大菩提。  
廣大清淨妙莊嚴，  
悉在菩提樹王下。  
願離憂患常安樂，  
滅除煩惱盡無餘。  
一切趣中成宿命，  
無垢無破無穿漏。  
乃至人與非人等，  
悉以諸音而說法。  
恒不忘失菩提心，  
一切妙行皆成就。  
世間道中得解脫，  
亦如日月不住空。  
等與一切群生樂，  
十方利益恒無盡。  
盡於未來一切劫，  
圓滿無上大菩提。  
於一切處同集會，  
一切行願同修學。  
為我顯示普賢行，  
於我常生歡喜心。  
及諸佛子眾圍遶，  
盡未來劫無疲厭。  
光顯一切菩提行，  
盡未來劫常修習。  
所修福智恒無盡，  
獲諸無盡功德藏。

一塵中有塵數刹，  
一一佛處眾會中，  
普盡十方諸刹海，  
佛海及與國土海，  
一切如來語清淨，  
隨諸眾生意樂音，  
三世一切諸如來，  
恒轉理趣妙法輪，  
我能深入於未來，  
三世所有一切劫，  
我於一念見三世，  
亦常入佛境界中，  
於一毛端極微中，  
十方塵刹諸毛端，  
所有未來照世燈，  
究竟佛事示涅槃，  
速疾周遍神通力，  
智行普修功德力，  
遍淨莊嚴勝福力，  
定慧方便諸威力，  
清淨一切善業力，  
降伏一切諸魔力，  
普能嚴淨諸刹海，  
善能分別諸法海，  
普能清淨諸行海，  
親近供養諸佛海，  
三世一切諸如來，

一一刹有難思佛，  
我見恒演菩提行。  
一一毛端三世海，  
我遍修行經劫海。  
一言具眾音聲海，  
一流佛辯才海。  
於彼無盡語言海，  
我深智力普能入。  
盡一切劫為一念，  
為一念際我皆入。  
所有一切人師子，  
如幻解脫及威力。  
出現三世莊嚴刹，  
我皆深入而嚴淨。  
成道轉法悟群有，  
我皆往詣而親近。  
普門遍入大乘力，  
威神普覆大慈力，  
無著無依智慧力，  
普能積集菩提力，  
摧滅一切煩惱力，  
圓滿普賢諸行力。  
解脫一切眾生海，  
能甚深入智慧海，  
圓滿一切諸願海，  
修行無倦經劫海。  
最勝菩提諸行願，

我皆供養圓滿修，  
一切如來有長子，  
我今迴向諸善根，  
願身口意恒清淨，  
如是智慧號普賢，  
我為遍淨普賢行，  
滿彼事業盡無餘，  
我所修行無有量，  
安住無量諸行中，  
文殊師利勇猛智，  
我今迴向諸善根，  
三世諸佛所稱歎，  
我今迴向諸善根，  
願我臨欲命終時，  
面見彼佛阿彌陀，  
我既往生彼國已，  
一切圓滿盡無餘，  
彼佛眾會咸清淨，  
親覩如來無量光，  
蒙彼如來授記已，  
智力廣大遍十方，  
乃至虛空世界盡，  
如是一切無盡時，  
十方所有無邊刹，  
最勝安樂施天人，  
若人於此勝願王，  
求勝菩提心渴仰，

以普賢行悟菩提。  
彼名號曰普賢尊，  
願諸智行悉同彼。  
諸行刹土亦復然，  
願我與彼皆同等。  
文殊師利諸大願，  
未來際劫恒無倦。  
獲得無量諸功德，  
了達一切神通力。  
普賢慧行亦復然，  
隨彼一切常修學。  
如是最勝諸大願，  
為得普賢殊勝行。  
盡除一切諸障礙，  
即得往生安樂刹。  
現前成就此大願，  
利樂一切眾生界。  
我時於勝蓮華生，  
現前授我菩提記。  
化身無數百俱胝，  
普利一切眾生界。  
眾生及業煩惱盡，  
我願究竟恒無盡。  
莊嚴眾寶供如來，  
經一切刹微塵劫。  
一經於耳能生信，  
獲勝功德過於彼。

即常遠離惡知識，	永離一切諸惡道，
速見如來無量光，	具此普賢最勝願。
此人善得勝壽命，	此人善來人中生，
此人不久當成就，	如彼普賢菩薩行。
往昔由無智慧力，	所造極惡五無間，
誦此普賢大願王，	一念速疾皆銷滅。
族姓種類及容色，	相好智慧咸圓滿，
諸魔外道不能摧，	堪為三界所應供。
速詣菩提大樹王，	坐已降伏諸魔眾，
成等正覺轉法輪，	普利一切諸含識。
若人於此普賢願，	讀誦受持及演說，
果報唯佛能證知，	決定獲勝菩提道。
若人誦此普賢願，	我說少分之善根，
一念一切悉皆圓，	成就眾生清淨願。
我此普賢殊勝行，	無邊勝福皆迴向，
普願沈溺諸眾生，	速往無量光佛刹。」

爾時，普賢菩薩摩訶薩於如來前，說此普賢廣大願王清淨偈已，善財童子踊躍無量，一切菩薩皆大歡喜。如來讚言：「善哉！善哉！」爾時，世尊與諸聖者菩薩摩訶薩演說如是不可思議解脫境界勝法門時，文殊師利菩薩而為上首；諸大菩薩及所成熟六千比丘，彌勒菩薩而為上首；賢劫一切諸大菩薩，無垢普賢菩薩而為上首；一生補處住灌頂位諸大菩薩，及餘十方種種世界普來集會，一切刹海極微塵數諸菩薩摩訶薩眾，大智舍利弗、摩訶目犍連等而為上首；諸大聲聞并諸人天一切世主、天、龍、夜叉、乾闥婆、阿脩羅、迦樓羅、緊那羅、摩睺羅伽、人、非人等一切大眾，聞佛所說，皆大歡喜，信受奉行。

大方廣佛華嚴經·普賢行願品

## 大方廣佛華嚴經卷第十四

### 淨行品第十一

于闐國三藏實叉難陀奉 制譯

爾時，智首菩薩問文殊師利菩薩言：「佛子！菩薩云何得無過失身、語、意業？云何得不害身、語、意業？云何得不可毀身、語、意業？云何得不可壞身、語、意業？云何得不退轉身、語、意業？云何得不可動身、語、意業？云何得殊勝身、語、意業？云何得清淨身、語、意業？云何得無染身、語、意業？云何得智為先導身、語、意業？云何得生處具足、種族具足、家具足、色具足、相具足、念具足、慧具足、行具足、無畏具足、覺悟具足？云何得勝慧、第一慧、最上慧、最勝慧、無量慧、無數慧、不思議慧、無與等慧、不可量慧、不可說慧？云何得因力、欲力、方便力、緣力、所緣力、根力、觀察力、奢摩他力、毘鉢舍那力、思惟力？云何得蘊善巧、界善巧、處善巧、緣起善巧、欲界善巧、色界善巧、無色界善巧、過去善巧、未來善巧、現在善巧？云何善修習念覺分、擇法覺分、精進覺分、喜覺分、猗覺分、定覺分、捨覺分、空、無相、無願？云何得圓滿檀波羅蜜、尸波羅蜜、羼(chàn)提波羅蜜、毘梨耶波羅蜜、禪那波羅蜜、般若波羅蜜，及以圓滿慈、悲、喜、捨？云何得處非處智力、過未現在業報智力、根勝劣智力、種種界智力、種種解智力、一切至處道智力、禪解脫三昧染淨智力、宿住念智力、無障礙天眼智力、斷諸習智力？云何常得天王、龍王、夜叉王、乾闥婆王、阿脩羅王、迦樓羅王、緊那羅王、摩睺羅伽王、人王、梵王之所守護，恭敬供養？云何得與一切眾生為依、為救、為歸、為趣、為炬、為明、為照、為導、為

勝導、為普導？云何於一切眾生中，為第一、為大、為勝、為最勝、為妙、為極妙、為上、為無上、為無等、為無等等？」

爾時，文殊師利菩薩告智首菩薩言：

「善哉！佛子！汝今為欲多所饒益、多所安隱，哀愍世間，利樂天人，問如是義。佛子！若諸菩薩善用其心，則獲一切勝妙功德；於諸佛法，心無所礙，住去、來、今諸佛之道；隨眾生住，恒不捨離；如諸法相，悉能通達；斷一切惡，具足眾善；當如普賢，色像第一，一切行願皆得具足；於一切法，無不自在，而為眾生第二導師。佛子！云何用心能獲一切勝妙功德？佛子！

「菩薩在家，	當願眾生：	知家性空，	免其逼迫。
孝事父母，	當願眾生：	善事於佛，	護養一切。
妻子集會，	當願眾生：	怨親平等，	永離貪著。
若得五欲，	當願眾生：	拔除欲箭，	究竟安隱。
妓樂聚會，	當願眾生：	以法自娛，	了妓非實。
若在宮室，	當願眾生：	入於聖地，	永除穢欲。
著瓔珞時，	當願眾生：	捨諸偽飾，	到真實處。
上昇樓閣，	當願眾生：	昇正法樓，	徹見一切。
若有所施，	當願眾生：	一切能捨，	心無愛著。
眾會聚集，	當願眾生：	捨眾聚法，	成一切智。
若在厄難，	當願眾生：	隨意自在，	所行無礙。
捨居家時，	當願眾生：	出家無礙，	心得解脫。
入僧伽藍，	當願眾生：	演說種種，	無乖諍法。
詣大小師，	當願眾生：	巧事師長，	習行善法。
求請出家，	當願眾生：	得不退法，	心無障礙。
脫去俗服，	當願眾生：	勤修善根，	捨諸罪軛(è)。
鬚除鬚髮，	當願眾生：	永離煩惱，	究竟寂滅。

著袈裟衣，	當願眾生：	心無所染，	具大仙道。
正出家時，	當願眾生：	同佛出家，	救護一切。
自歸於佛，	當願眾生：	紹隆佛種，	發無上意。
自歸於法，	當願眾生：	深入經藏，	智慧如海。
自歸於僧，	當願眾生：	統理大眾，	一切無礙。
受學戒時，	當願眾生：	善學於戒，	不作眾惡。
受闍梨教，	當願眾生：	具足威儀，	所行真實。
受和尚教，	當願眾生：	入無生智，	到無依處。
受具足戒，	當願眾生：	具諸方便，	得最勝法。
若入堂宇，	當願眾生：	昇無上堂，	安住不動。
若敷床座，	當願眾生：	開敷善法，	見真實相。
正身端坐，	當願眾生：	坐菩提座，	心無所著。
結跏趺坐，	當願眾生：	善根堅固，	得不動地。
修行於定，	當願眾生：	以定伏心，	究竟無餘。
若修於觀，	當願眾生：	見如實理，	永無乖諍。
捨跏趺坐，	當願眾生：	觀諸行法，	悉歸散滅。
下足住時，	當願眾生：	心得解脫，	安住不動。
若舉於足，	當願眾生：	出生死海，	具眾善法。
著下裙 <small>(qún)</small> 時，	當願眾生：	服諸善根，	具足慚愧。
整衣束帶，	當願眾生：	檢束善根，	不令散失。
若著上衣，	當願眾生：	獲勝善根，	至法彼岸。
著僧伽梨，	當願眾生：	入第一位，	得不動法。
手執楊枝，	當願眾生：	皆得妙法，	究竟清淨。
嚼楊枝時，	當願眾生：	其心調淨，	噬諸煩惱。
大小便時，	當願眾生：	棄貪瞋癡，	蠲 <small>(juān)</small> 除罪法。
事訖就水，	當願眾生：	出世法中，	速疾而往。
洗滌形穢，	當願眾生：	清淨調柔，	畢竟無垢。



以水盥(guàn)掌，	當願眾生：	得清淨手，	受持佛法。
以水洗面，	當願眾生：	得淨法門，	永無垢染。
手執錫杖，	當願眾生：	設大施會，	示如實道。
執持應器，	當願眾生：	成就法器，	受天人供。
發趾向道，	當願眾生：	趣佛所行，	入無依處。
若在於道，	當願眾生：	能行佛道，	向無餘法。
涉路而去，	當願眾生：	履淨法界，	心無障礙。
見昇高路，	當願眾生：	永出三界，	心無怯弱。
見趣下路，	當願眾生：	其心謙下，	長佛善根。
見斜曲路，	當願眾生：	捨不正道，	永除惡見。
若見直路，	當願眾生：	其心正直，	無諂無誑。
見路多塵(chén)，	當願眾生：	遠離塵坌(bèn)，	獲清淨法。
見路無塵，	當願眾生：	常行大悲，	其心潤澤。
若見險道，	當願眾生：	住正法界，	離諸罪難。
若見眾會，	當願眾生：	說甚深法，	一切和合。
若見大柱，	當願眾生：	離我諍心，	無有忿恨。
若見叢(cóng)林，	當願眾生：	諸天及人，	所應敬禮。
若見高山，	當願眾生：	善根超出，	無能至頂。
見棘(jí)刺樹，	當願眾生：	疾得翦除，	三毒之刺。
見樹葉茂，	當願眾生：	以定解脫，	而為蔭映。
若見華開，	當願眾生：	神通等法，	如華開敷(fū)。
若見樹華，	當願眾生：	眾相如華，	具三十二。
若見果實，	當願眾生：	獲最勝法，	證菩提道。
若見大河，	當願眾生：	得預法流，	入佛智海。
若見陂澤，	當願眾生：	疾悟諸佛，	一味之法。
若見池沼，	當願眾生：	語業滿足，	巧能演說。
若見汲井，	當願眾生：	具足辯才，	演一切法。

若見涌泉，	當願眾生：	方便增長，	善根無盡。
若見橋道，	當願眾生：	廣度一切，	猶如橋梁。
若見流水，	當願眾生：	得善意欲，	洗除惑垢。
見修園圃，	當願眾生：	五欲園中，	耜除愛草。
見無憂林，	當願眾生：	永離貪愛，	不生憂怖。
若見園苑，	當願眾生：	勤修諸行，	趣佛菩提。
見嚴飾人，	當願眾生：	三十二相，	以為嚴好。
見無嚴飾，	當願眾生：	捨諸飾好，	具頭陀行。
見樂著人，	當願眾生：	以法自娛，	歡愛不捨。
見無樂著，	當願眾生：	有為事中，	心無所樂。
見歡樂人，	當願眾生：	常得安樂，	樂供養佛。
見苦惱人，	當願眾生：	獲根本智，	滅除眾苦。
見無病人，	當願眾生：	入真實慧，	永無病惱。
見疾病人，	當願眾生：	知身空寂，	離乖諍法。
見端正人，	當願眾生：	於佛菩薩，	常生淨信。
見醜陋人，	當願眾生：	於不善事，	不生樂著。
見報恩人，	當願眾生：	於佛菩薩，	能知恩德。
見背恩人，	當願眾生：	於有惡人，	不加其報。
若見沙門，	當願眾生：	調柔寂靜，	畢竟第一。
見婆羅門，	當願眾生：	永持梵行，	離一切惡。
見苦行人，	當願眾生：	依於苦行，	至究竟處。
見操行人，	當願眾生：	堅持志行，	不捨佛道。
見著甲冑，	當願眾生：	常服善鎧，	趣無師法。
見無鎧仗，	當願眾生：	永離一切，	不善之業。
見論議人，	當願眾生：	於諸異論，	悉能摧伏。
見正命人，	當願眾生：	得清淨命，	不矯威儀。
若見於王，	當願眾生：	得為法王，	恒轉正法。

若見王子，	當願眾生：	從法化生，	而為佛子。
若見長者，	當願眾生：	善能明斷，	不行惡法。
若見大臣，	當願眾生：	恒守正念，	習行眾善。
若見城廓，	當願眾生：	得堅固身，	心無所屈。
若見王都，	當願眾生：	功德共聚，	心恒喜樂。
見處林藪(sǒu)，	當願眾生：	應為天人，	之所歎仰。
入里乞食，	當願眾生：	入深法界，	心無障礙。
到人門戶，	當願眾生：	入於一切，	佛法之門。
入其家已，	當願眾生：	得入佛乘，	三世平等。
見不捨人，	當願眾生：	常不捨離，	勝功德法。
見能捨人，	當願眾生：	永得捨離，	三惡道苦。
若見空鉢，	當願眾生：	其心清淨，	空無煩惱。
若見滿鉢，	當願眾生：	具足成滿，	一切善法。
若得恭敬，	當願眾生：	恭敬修行，	一切佛法。
不得恭敬，	當願眾生：	不行一切，	不善之法。
見慚恥(chǐ)人，	當願眾生：	具慚恥行，	藏護諸根。
見無慚恥，	當願眾生：	捨離無慚，	住大慈道。
若得美食，	當願眾生：	滿足其願，	心無羨欲。
得不美食，	當願眾生：	莫不獲得，	諸三昧味。
得柔軟食，	當願眾生：	大悲所熏，	心意柔軟。
得麁(cū)澁(sè)食，	當願眾生：	心無染著，	絕世貪愛。
若飯食時，	當願眾生：	禪悅為食，	法喜充滿。
若受味時，	當願眾生：	得佛上味，	甘露滿足。
飯食已訖，	當願眾生：	所作皆辦，	具諸佛法。
若說法時，	當願眾生：	得無盡辯，	廣宣法要。
從舍出時，	當願眾生：	深入佛智，	永出三界。
若入水時，	當願眾生：	入一切智，	知三世等。

洗浴身體，	當願眾生：	身心無垢，	內外光潔。
盛暑炎毒，	當願眾生：	捨離眾惱，	一切皆盡。
暑退涼初，	當願眾生：	證無上法，	究竟清涼。
諷誦經時，	當願眾生：	順佛所說，	總持不忘。
若得見佛，	當願眾生：	得無礙眼，	見一切佛。
諦觀佛時，	當願眾生：	皆如普賢，	端正嚴好。
見佛塔時，	當願眾生：	尊重如塔，	受天人供。
敬心觀塔，	當願眾生：	諸天及人，	所共瞻仰。
頂禮於塔，	當願眾生：	一切天人，	無能見頂。
右遶於塔，	當願眾生：	所行無逆，	成一切智。
遶塔三匝，	當願眾生：	勤求佛道，	心無懈怠。
讚佛功德，	當願眾生：	眾德悉具，	稱歎無盡。
讚佛相好，	當願眾生：	成就佛身，	證無相法。
若洗足時，	當願眾生：	具神足力，	所行無礙。
以時寢息，	當願眾生：	身得安隱，	心無動亂。
睡眠始寤(wù)，	當願眾生：	一切智覺，	周顧十方。

「佛子！若諸菩薩如是用心，則獲一切勝妙功德；一切世間諸天、魔、梵、沙門、婆羅門、乾闥婆、阿脩羅等，及以一切聲聞、緣覺，所不能動。」

## 大方廣佛華嚴經·淨行品

# 大佛頂如來密因修證了義諸菩薩萬行首楞嚴經卷第六

## 四種清淨明誨章

唐天竺沙門般刺蜜帝譯

阿難整衣服，望大眾中合掌頂禮，心迹圓明悲欣交集，欲益未來諸眾生故，稽首白佛：「大悲世尊！我今已悟成佛法門，是中修行得無疑惑，常聞如來說如是言：『自未得度先度人者，菩薩發心；自覺已圓能覺他者，如來應世。』我雖未度，願度末劫一切眾生。世尊！此諸眾生去佛漸遠，邪師說法如恒河沙，欲攝其心入三摩地，云何令其安立道場遠諸魔事，於菩提心得無退屈？」

爾時，世尊於大眾中稱讚阿難：「善哉！善哉！如汝所問，安立道場救護眾生末劫沈溺，汝今諦聽，當為汝說！」阿難大眾唯然奉教。

佛告阿難：「汝常聞我毘奈耶中，宣說修行三決定義，所謂攝心為戒，因戒生定，因定發慧。是則名為三無漏學。阿難！云何攝心我名為戒？若諸世界六道眾生其心不婬，則不隨其生死相續。汝修三昧本出塵勞，婬心不除塵不可出，縱有多智禪定現前，如不斷婬必落魔道，上品魔王、中品魔民、下品魔女，彼等諸魔亦有徒眾，各各自謂成無上道。我滅度後末法之中，多此魔民熾盛世間，廣行貪婬為善知識，令諸眾生落愛見坑失菩提路。汝教世人，修三摩地先斷心婬，是名如來先佛世尊第一決定清淨明誨。

「是故阿難！若不斷婬修禪定者，如蒸沙石欲其成飯，經百千劫祇(zhǐ)名熱沙。何以故？此非飯本石沙成故。汝以婬身求佛妙果，縱得妙悟皆是婬根，根本成婬，輪轉三途必不能

出，如來涅槃何路修證？必使婬機身心俱斷，斷性亦無，於佛菩提斯可希冀。如我此說名為佛說；不如此說即波旬說。

「阿難！又諸世界六道眾生其心不殺，則不隨其生死相續。汝修三昧本出塵勞，殺心不除塵不可出，縱有多智禪定現前，如不斷殺必落神道，上品之人為大力鬼，中品即為飛行夜叉諸鬼帥等，下品當為地行羅刹，彼諸鬼神亦有徒眾，各各自謂成無上道。我滅度後末法之中，多此神鬼熾(chì)盛世間，自言食肉得菩提路。阿難！我令比丘食五淨肉，此肉皆我神力化生本無命根，汝婆羅門地多蒸濕，加以沙石草菜不生，我以大悲神力所加，因大慈悲假名為肉，汝得其味，奈何如來滅度之後，食眾生肉名為釋子。汝等當知，是食肉人縱得心開似三摩地，皆大羅刹，報終必沈生死苦海，非佛弟子，如是之人相殺相吞相食未已，云何是人得出三界？汝教世人，修三摩地次斷殺生，是名如來先佛世尊第二決定清淨明誨。

「是故阿難！若不斷殺修禪定者，譬如有人自塞其耳，高聲大叫求人不聞，此等名為欲隱彌露。清淨比丘及諸菩薩，於岐路行不踏生草，況以手拔；云何大悲取諸眾生血肉充食？若諸比丘不服東方絲綿絹帛，及是此土靴履裘毳(cuì)、乳酪醍醐，如是比丘於世真脫，酬還宿債不遊三界。何以故？服其身分皆為彼緣，如人食其地中百穀(gǔ)，足不離地；必使身心於諸眾生，若身、身分，身心二途不服不食，我說是人真解脫者。如我此說名為佛說；不如此說即波旬說。

「阿難！又復世界六道眾生其心不偷，則不隨其生死相續。汝修三昧本出塵勞，偷心不除塵不可出，縱有多智禪定現前，如不斷偷必落邪道，上品精靈、中品妖魅、下品邪人諸魅所著，彼等群邪亦有徒眾，各各自謂成無上道。我滅度後末法之中，多此妖邪熾盛盛世間，潛(qián)匿姦(jiān)欺稱善知識，各自謂

已得上人法，誑(jiǎn)惑無識恐令失心，所過之處其家耗散。我教比丘循方乞食，令其捨貪成菩薩道，諸比丘等不自熟食，寄於殘生旅泊三界，示一往還去已無返；云何賊人假我衣服，裨販如來造種種業，皆言佛法却非出家，具戒比丘為小乘道？由是疑誤無量眾生墮無間獄。若我滅後，其有比丘發心決定修三摩提，能於如來形像之前，身然一燈、燒一指節，及於身上爇一香炷，我說是人無始宿債一時酬畢，長挹世間永脫諸漏，雖未即明無上覺路，是人於法已決定心，若不為此捨身微因，縱成無為必還生人酬其宿債，如我馬麥(mà i)正等無異。汝教世人，修三摩地後斷偷盜，是名如來先佛世尊第三決定清淨明誨。

「是故阿難！若不斷偷修禪定者，譬如有人水灌漏卮(zhī)欲求其滿，縱經塵劫終無平復。若諸比丘衣鉢之餘分寸不畜(xù)，乞食餘分施餓眾生，於大集會合掌禮眾，有人捶罵同於稱讚，必使身心二俱捐捨，身肉骨血與眾生共，不將如來不了義說迴為己解以誤初學，佛印是人得真三昧。如我所說名為佛說；不如此說即波旬說。

「阿難！如是世界六道眾生，雖則身心無殺盜婬，三行已圓；若大妄語，即三摩提不得清淨，成愛見魔失如來種。所謂未得謂得、未證言證，或求世間尊勝第一，謂前人言：『我今已得須陀洹果、斯陀含果、阿那含果，阿羅漢道、辟支佛乘、十地、地前諸位菩薩。』求彼禮懺貪其供養，是一顛迦銷滅佛種，如人以刀斷多羅木，佛記是人永殞善根無復知見，沈(chén)三苦海不成三昧。我滅度後，勅諸菩薩及阿羅漢應身生彼末法之中，作種種形度諸輪轉，或作沙門、白衣居士、人王、宰官、童男、童女，如是乃至婬女、寡婦、姦(jiān)偷、屠販，與其同事稱歎佛乘，令其身心入三摩地，終不自言我真菩薩、真阿

羅漢。泄佛密因、輕言未學，唯除命終陰有遺付，云何是人惑亂眾生成大妄語？汝教世人，修三摩地後復斷除諸大妄語，是名如來先佛世尊第四決定清淨明誨。

「是故阿難！若不斷其大妄語者，如刻人糞為栴檀形，欲求香氣無有是處。我教比丘直心道場，於四威儀一切行中尚無虛假，云何自稱得上人法？譬如窮人妄號帝王自取誅滅，況復法王如何妄竊？因地不直果招紆曲，求佛菩提如噬臍人，欲誰成就？若諸比丘心如直絃一切真實，入三摩提永無魔事，我印是人成就菩薩無上知覺。如我是說名為佛說；不如此說即波旬說。

**大佛頂萬行首楞嚴經卷第六·四種清淨明誨章**



# 大众阅藏汇编说明

佛教经典分经律论三藏，佛陀一生言教就保存在经藏中，阅读佛经仿佛得预法会，亲聆圣音，是后人学习佛法最直接的途径，更是末法时代树立正知正见、防止误入相似佛法的最可靠的依止方法，自然功德无量。能遍阅佛经或三藏，把一代圣教尽数熏入八识田中，直至成佛永为道种，是古今众多佛弟子的毕生心愿和梦想。

但提到阅藏，人们往往联想到文艺作品中栖身藏经楼，足不出户多年方得功成圆满的阅藏者形象，好像阅藏是一项高不可攀的工程，非大精进心、坚韧心、长远心不能完成，对于普通佛弟子来说只能望洋兴叹。

其实，阅藏没有传说中那么难！《大正藏》收入从印度传来的经律论三藏 1692 部，其中有居士不能阅读的声闻律藏 72 部、未受灌顶者不能阅读的密教经 620 部，又有很多佛经有重复翻译。把不能阅读和重复翻译的暂时搁置，则只有经藏 336 部，居士可读律藏 83 部，杂藏 40 部，论藏 133 部。

第一辑汇编收入 20 纸（约一万一千字）以内的短篇佛经有 216 部，占到经藏的 64%，合计 66 万字，1088 页，分为 4 册，最快 7 天即可阅完，便能得大藏佛经之概貌！其余经藏和律藏，经合理规划，地地胜进，亦可在一年内阅完，达到通阅经律二藏的目标。

本汇编采用 CBETA 2016 版电子佛典。CBETA 为中华电子佛典协会（Chinese Buddhist Electronic Text Association）的简称，成立于 1998 年，免费提供电子佛典数据库供各界作非营利性使用，其发布的电子佛典数据库可以在网络上下载。本辑编辑过程中我们在难字后面插入汉语拼音，并做校勘，有修改处在页底加校勘记说明。

大众阅藏网，是一群正信佛子为倡导大众阅藏而设立的公益性文化传播平台，祈愿在三宝的加持护念下，使读经阅藏能普及到广大信众中去。

**宗旨：本佛宗经，闻思正见**

**理念：阅藏很重要，人人能做到，活动无中心，引导有僧宝。**

**目标：让阅藏流行起来！**

经书已打印，报名参加“大众阅藏”，留下姓名、微信号或 QQ 号，并写明邮递地址、收件人电话，便可收到经书。

“大众阅藏”报名邮箱：yuezang@vip.163.com

# 大众阅藏经典汇编的申请和助印

## 大众阅藏网联系方式：

QQ 群：大众阅藏 474683245

大众阅藏公共邮箱：[yuezang@vip.163.com](mailto:yuezang@vip.163.com)

大众阅藏网：<http://www.yuezang.org>

## 大众阅藏经典汇编申请方式：

申请人按照下面的经典汇编目录说明所申请的是第几辑和数量，并同时提供姓名、详细地址、电话号码、邮箱或者微信号（方便寄送经书和发送电子版资料），通过如下途径提交申请：

- 1、官邮申请邮箱：[yuezang@vip.163.com](mailto:yuezang@vip.163.com)；
- 2、官网申请网址：<http://www.yuezang.org>；
- 3、申请咨询微信：[ok888wjq](https://www.wechat.com/p/ok888wjq)（来佳），[faxizhilu](https://www.wechat.com/p/faxizhilu)（深入阅藏）；

## 可供申请的大众阅藏经典汇编目录：

第一辑：《短篇佛经汇编》（共四册，占佛经总部数的 64%）

第二辑：《中篇佛经汇编》（共四册，占佛经总部数的 13%）

第三辑：《戒定慧汇编》（共四册，居士可读的全部律藏，禅藏）

第四辑-第八辑：《长篇佛经汇编》共 20 册。

第九辑：《杂藏汇编》5 册

第十辑-第十二辑：《声闻乘圣者论汇编》5 册、《中短篇大乘圣者论汇编》4 册、《长篇大乘圣者论汇编》3 册。

## 申请注意事项：

- 1、经书免费、包邮，尊重因果故，还请珍惜、恭敬法宝；
- 2、初次申请者，限请第一辑，以后阅完一辑再请下一辑；
- 3、接到申请后会尽快安排寄送，自申请之日起 10 天内没收到者，请邮件或微信咨询；
- 4、经书申请后，请加微信 [ok888wjq](https://www.wechat.com/p/ok888wjq)，[faxizhilu](https://www.wechat.com/p/faxizhilu)（深入阅藏），以便加入阅藏微信群开展网络共修。

## 大众阅藏『助印经书账号』官方公布

### （银行助印、支付宝助印、微信助印）

#### （一）大众阅藏经书助印银行通道：

助印账号一：户名：邯郸市西古寺

账号：50113001040022883

开户行：中国农业银行邯郸邯山支行

（备注：专用于大众阅藏助印的账户）

助印账号二：户名：重庆市江津区西湖镇灵应寺

账号：50001133600050218376

开户行：中国建设银行江津支行营业部

（备注：专用于大众阅藏的账户）

## （二）大众阅藏经书助印支付宝通道：

户名：海南大众阅读经藏网络有限公司

支付宝账号：yuezang@vip.163.com



## （三）大众阅藏经书助印微信通道：



汇款助印说明：

- 1、需要开发票或者收据的，请联系微信 ok888wjg（来佳）安排寄送。
- 2、汇款请备注功德芳名，没有备注功德芳名的，默认汇款人为功德芳名。
- 3、大众阅藏法宝流通绝无托人劝募行为，欢迎随缘助印，赠送结缘，功德无量。

公众号二维码：



大众阅藏公号



大众阅藏工程



大众阅藏网



大众阅藏



大众阅藏新浪微博



免费赠阅 禁止售卖 没有版权 随缘乐助

恭敬法宝 开智慧眼 深入经藏 智慧如海

愿以此功德  
消除宿现业  
增长诸福慧  
圆成胜善根  
所有刀兵劫  
及与饥饉等  
悉皆尽灭除  
人各习礼让  
一切助印者  
展转流通者  
现眷咸安乐  
先亡获超升  
风雨常调顺  
人民悉康宁  
法界诸含识  
同证无上道

普为助印及读诵受持辗转  
流通各佛经者回向偈

